

السلائف

والكيمياويات التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات
والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة

٢٠١٣

حظر

يجب مراعاة ما يلي:
لا تُنشر هذه الوثيقة أو تُذاع قبل
يوم الثلاثاء، ٤ آذار/مارس ٢٠١٤، الساعة ١٢/٠٠ (بتوقيت وسط أوروبا)

تنبيه



الأمم المتحدة

التقارير الصادرة عن الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات في عام ٢٠١٣

يُستكمل تقريرُ الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات لعام ٢٠١٣ (E/INCB/2013/1) بالتقارير التالية:

Narcotic Drugs: Estimated World Requirements for 2014 — Statistics for 2012 (E/INCB/2013/2)

Psychotropic Substances: Statistics for 2012 — Assessments of Annual Medical and Scientific Requirements for Substances in Schedules II, III and IV of the Convention on Psychotropic Substances of 1971 (E/INCB/2013/3)

السلائف والكيمياويات التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة: تقرير الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات لعام ٢٠١٣ عن تنفيذ المادة ١٢ من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨ (E/INCB/2013/4)

وترد القوائم المحدثة للمواد الخاضعة للمراقبة الدولية، والتي تشمل المخدرات والمؤثرات العقلية والمواد التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة، في آخر طبعات المرفقات الملحقة بالاستمارات الإحصائية ("القائمة الصفراء" و"القائمة الخضراء" و"القائمة الحمراء") التي تصدرها الهيئة أيضاً.

الاتصال بالهيئة الدولية لمراقبة المخدرات

يمكن الاتصال بأمانة الهيئة على العنوان التالي:

Vienna International Centre
Room E-1339
P.O. Box 500
1400 Vienna
Austria

وإضافةً إلى ذلك، يمكن الاتصال بالأمانة بالوسائل التالية:

الهاتف: ٢٦٠٦٠ (١-٤٣+)

الفاكس: ٢٦٠٦٠-٥٨٦٧ (١-٤٣+) أو ٢٦٠٦٠-٥٨٦٨

البريد الإلكتروني: secretariat@incb.org

ونصُّ هذا التقرير متاح أيضاً في موقع الهيئة على الإنترنت (www.incb.org).



الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات

السلائف

والكيمياويات التي يكثر استخدامها
في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية
بصفة غير مشروعة

تقرير الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات لعام ٢٠١٣
عن تنفيذ المادة ١٢ من اتفاقية الأمم المتحدة
لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات
والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨



الأمم المتحدة

نيويورك، ٢٠١٤

E/INCB/2013/4

© الأمم المتحدة: الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات، كانون الثاني/يناير ٢٠١٤. جميع الحقوق محفوظة.
هذا المنشور من إنتاج: قسم اللغة الإنكليزية والمنشورات والمكتبة، مكتب الأمم المتحدة في فيينا.

تصدير

دأبت الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات، منذ أكثر من ٢٠ عاماً، على رصد وتعزيز الضوابط الوطنية والدولية المفروضة على السلائف والكيماويات المستخدمة في صنع المخدرات غير المشروع، وفقاً للولاية المسندة إليها بموجب اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨، وكذلك وفقاً للقرارات التي اعتمدها مجلس الأمن والمجلس الاقتصادي والاجتماعي ولجنة المخدرات. كما اضطلعت الهيئة بمهام عديدة عهد بها إليها المجتمع الدولي، ومنها: إدارة النظام الدولي لمراقبة السلائف والإبلاغ عن تنفيذه؛ ورصد الحركة المشروعة للكيماويات المدرجة في جداول المراقبة؛ ورصد أنشطة الاتجار وتحليلها والإبلاغ عنها.

وقد بلغ النظام الدولي لمراقبة السلائف درجة من النجاح انخفض معها إلى الحد الأدنى تسريب السلائف الثلاث والعشرين المدرجة في جداول المراقبة من قنوات التجارة الدولية. ويُعزى جزءٌ من هذا النجاح إلى الأدوات والتكنولوجيات المتنوعة التي تتيحها الهيئة. ويُذكر على وجه الخصوص أن تكنولوجيات مثل نظام الإشعارات السابقة للتصدير بالاتصال الحاسوبي المباشر (نظام "بن أونلاين") أتاحت للحكومات، منذ عام ٢٠٠٦، منع تسريب آلاف الأطنان من الكيماويات دون عرقلة التجارة المشروعة.

وفضلاً عن ذلك، ساعدت الأنشطة العملية المرنة والاستباقية التي استهلتها الهيئة في إطار مشروع بريزم ومشروع "التلاحم" على معالجة مسائل مهمة تتعلق بالمراقبة الدولية للسلائف، ومنها مثلاً الاستخدام المتزايد للمواد المستجدة غير المجدولة في أغراض غير مشروعة. وفي هذا الصدد، يمثل نظام الإخطار بحوادث السلائف بالاتصال الحاسوبي المباشر (نظام "بيكس") أداة جديدة واعدة، لأنه يتيح للحكومات التشارك في المعلومات عن حالات تسريب السلائف ومحاولات تسريبها ومضبوطاتها واستهلال التحقيقات.

وتقدم الهيئة كل سنة، في تقريرها عن السلائف، عرضاً عاماً عن التجارة الدولية المشروعة في الكيماويات المجدولة والاحتياجات منها، كما تحلل الأنشطة غير المشروعة المتصلة بتسريب السلائف والاتجار بها الرامية إلى الالتفاف على نظام المراقبة. وخلال السنوات القليلة الماضية، أصبحت الهيئة تُدرج في تقريرها عن السلائف فصلاً يُعالج موضوعاً معيناً. وكان الموضوع الذي عُولج في تقريرها لعام ٢٠١١ هو "عشرون عاماً على إنشاء النظام الدولي لمراقبة السلائف: التقدم المحرز والتحديات الماثلة"، وقد بينت فيه الهيئة التطور الذي حدث وأجرت تقييماً لإطار مراقبة الكيماويات. وفي تقرير عام ٢٠١٢، كان الموضوع هو "التحديات في مجال المراقبة الدولية للسلائف"، وقد ركزت فيه الهيئة على حالة تنفيذ الإطار القانوني على الصعيد الوطني والضوابط الدولية والسلائف المستجدة والمواد الأخرى غير المجدولة فضلاً عن دور الإنترنت.

وعنوان الفصل المواضيعي من تقرير السلائف لعام ٢٠١٣ هو "إجراءات تعزيز المراقبة الدولية للسلائف"، وهو يشتمل على تحليل للأولويات الإقليمية. ويحتوي التقرير على أبرز الاستنتاجات والتوصيات لعام ٢٠١٤، ويلفت الانتباه بصفة خاصة إلى أهم تطوُّرين حدثا مؤخراً، وهما: تسريب المواد المجدولة والاتجار بها على الصعيد الداخلي؛ وتزايد استخدام الكيمياء غير المجدولة في صنع المخدرات غير المشروع. ومن المهم أهمية بالغة أن يتَّخذ أعضاء المجتمع الدولي تدابير ملموسة للتصدّي السريع لهاتين المسألتين باستخدام الأدوات والتكنولوجيات المختلفة التي تتيحها الهيئة.

وعلى وجه الإجمال، تمثل تقارير الهيئة عن السلائف مصدراً أساسياً للمعلومات عن جميع المسائل المتصلة بالحالة المتطورة فيما يتعلق بمراقبة السلائف، ولا سيما التطوُّرات الأخيرة. بيد أن القيمة الحقيقية لتقارير الهيئة تكمن لا في نوعية التحليل فحسب بل أيضاً في الإرشاد العملي الذي تقدّمه إلى السلطات الحكومية بشأن سبل معالجة مسائل مراقبة الكيمياء.

ولذلك، فإنني أدعو الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨ والمنظمات الدولية المهتمة، وخصوصاً في سياق التحضيرات للاستعراض الرفيع المستوى للإعلان السياسي وخطة العمل بشأن التعاون الدولي صوب استراتيجية متكاملة ومتوازنة لمواجهة مشكلة المخدرات العالمية لعام ٢٠١٤، إلى الاستفادة من تقارير الهيئة عن السلائف، لأن هذه التقارير مجتمعة توفر استعراضاً عاماً شاملاً للتجارة المشروعة في السلائف وأنماط الاتجار غير المشروع بها، علاوة على التدابير التي يلزم اتخاذها لحرمان المنظمات الإجرامية على نحو أكثر فعالية من الكيمياء التي تحتاجها لصنع المخدرات الخطيرة.



رايموند يانس

رئيس الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات

تهيد

تنصُ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدّرات والمؤثّرات العقلية لسنة ١٩٨٨ على أن تقدّم الهيئة الدولية لمراقبة المخدّرات تقريراً سنوياً عن تنفيذ المادة ١٢ من الاتفاقية إلى لجنة المخدّرات، وأن تقوم اللجنة دورياً باستعراض مدى كفاية وملاءمة الجدولين الأول والثاني من الاتفاقية.

وقد أعدّت الهيئة، إلى جانب تقريرها السنوي ومنشوراتها التقنية الأخرى (عن المخدّرات والمؤثّرات العقلية)، تقريرها عن تنفيذ المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨، وفقاً للحُكمين التاليين الواردين في المادة ٢٣ من تلك الاتفاقية:

١- تُعدّ الهيئة تقريراً سنوياً عن أعمالها يتضمّن تحليلاً للمعلومات المتوفّرة لديها، وفي حالات مناسبة، بياناً بالإيضاحات، إن وجدت، المقدّمة أو المطلوبة من الأطراف، بالإضافة إلى أية ملاحظات أو توصيات ترغب الهيئة في تقديمها. وللهيئة أن تُعدّ ما تراه لازماً من المعلومات الإضافية. وتُقدّم المعلومات إلى المجلس [الاقتصادي والاجتماعي] عن طريق اللجنة التي قد تبدي من التعليقات ما تراه ملائماً.

٢- يوافق الأمين العام الأطراف بتقارير الهيئة ثمّ ينشرها في وقت لاحق. وعلى الأطراف أن تسمح بتوزيعها دون قيد.

المحتويات

الصفحة

iii	تصدير
v	تمهيد
xi	ملحوظات إيضاحية

الفصل

١	أولاً- مقدمة
٢	ثانياً- الإجراءات التي اتخذتها الحكومات والهيئة الدولية لمراقبة المخدرات
٢	ألف- نطاق المراقبة
٢	باء- الانضمام إلى اتفاقية سنة ١٩٨٨
٢	جيم- إبلاغ الهيئة عملاً بالمادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨
٣	دال- التشريعات وتدابير المراقبة
٤	هاء- تقديم البيانات عن التجارة المشروعة في السلائف واستعمالاتها والاحتياجات منها
٤	واو- الاحتياجات السنوية المشروعة من واردات سلائف المنشطات الأمفيتامينية
٥	زاي- الضوابط الرقابية على التجارة الدولية
٨	حاء- الأنشطة المنفذة والإنجازات المحققة في المراقبة الدولية للسلائف
٩	طاء- نظام الإخطار بحوادث السلائف
١٠	ثالثاً- نطاق التجارة المشروعة في السلائف وآخر الاتجاهات في الاتجار بها
١٠	ألف- المواد المستخدمة في صنع المنشطات الأمفيتامينية بصفة غير مشروعة
١٠	المواد المستخدمة في صنع الأمفيتامينات بصفة غير مشروعة
٢٠	المواد المستخدمة في صنع غير المشروع للمادة ٣، ٤-ميثيلين ديوكسي ميثامفيتامين ونظائرها... ..
٢٢	استخدام المواد غير المجدولة والاتجاهات الأخرى في صنع المنشطات الأمفيتامينية غير المشروع... ..
٢٦	باء- المواد المستخدمة في صنع الكوكايين بصفة غير مشروعة
٣٠	جيم- المواد المستخدمة في صنع الهيروين بصفة غير مشروعة
٣٥	دال- المواد المستخدمة في صنع مخدرات ومؤثرات عقلية أخرى بصفة غير مشروعة
٣٥	هاء- المواد المستخدمة في صنع المواد المتعاطاة غير المجدولة
٣٦	رابعاً- إجراءات تعزيز المراقبة الدولية للسلائف
٣٧	ألف- الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أفريقيا
٣٨	باء- الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أمريكا الوسطى والكاريبية
٣٨	جيم- الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أمريكا الشمالية
٣٩	دال- الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أمريكا الجنوبية
٣٩	هاء- الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: شرق آسيا وجنوبها الشرقي وجنوبها

٤٠	واو- الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: غرب آسيا
٤٠	زاي- الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أوروبا
٤٠	حاء- الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أوقيانوسيا
٤١	طاء- الأولويات العالمية بشأن السلائف
٤١	خامساً- الاستنتاجات والتوصيات
٤٤	مسرد المصطلحات

المرفقات*

٤٧	الأول- الأطراف وغير الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨، حسب المنطقة، حتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣
٥٤	الثاني- الاحتياجات السنوية المشروعة من الإيفيدرين والسودوإيفيدرين ومادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول ومادة ١-فينيل-٢-بروبانول، وهي مواد يكثر استخدامها في صنع المنشطات الأمفيتامينية
٦٠	الثالث- المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨
٦١	الرابع- استعمال المواد المدرجة في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة
٦٥	الخامس- الأحكام التعاهدية الخاصة بمراقبة المواد التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة
٦٧	السادس- المجموعات الإقليمية
٦٩	السابع- تقديم المعلومات من جانب الحكومات عملاً بالمادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨ (الاستمارة دال) عن السنوات ٢٠٠٨-٢٠١٢
٧٥	الثامن- مضبوطات المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨، حسبما أُبلغت بها الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات، ٢٠٠٨-٢٠١٢
١٠٤	التاسع- تقديم المعلومات من جانب الحكومات بشأن التجارة والاستعمالات والاحتياجات المشروعة فيما يتعلق بالمواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨ عن السنوات ٢٠٠٨-٢٠١٢
١١١	العاشر- الحكومات التي طلبت إرسال إشعارات سابقة للتصدير عملاً بالفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨
١١٦	الحادي عشر- الاستعمالات المشروعة للمواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨

الجداول

٣	١- الحكومات التي لم تبلغ معلومات بمقتضى الفقرة ١٢ من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨، ٢٠١٢
٢٨	٢- عمليات معالجة الكوكايين غير المشروعة التي تم القضاء عليها في البلدان المنتجة للكوكا، حسب نوع العملية، ٢٠٠٨-٢٠١٢

* المرفقات غير مدرجة في النسخ المطبوعة من هذا التقرير، ولكنها متاحة مع التقرير المحفوظ في قرص مضغوط (CD-ROM) ومتاحة أيضاً مع التقرير المنشور على الموقع الشبكي للهيئة الدولية لمراقبة المخدرات (www.incb.org).

- ٣- الأحماض والمذيبات المدرجة في الجدول الثاني لاتفاقية سنة ١٩٨٨: النسبة المئوية للمضبوطات العالمية التي أبلغت عنها البلدان المنتجة للكوكا، ٢٠٠٨-٢٠١٢ ٢٩
- ٤- مضبوطات كلوريد الأمونيوم التي أبلغت عنها الحكومات في الاستثمار دال، ٢٠٠٨-٢٠١٢ ٣٤
- ٥- البلدان التي تستخدم الأدوات الأساسية للمراقبة الدولية للسلائف، حسب المنطقة، في ١ تشرين الثاني/ نوفمبر ٢٠١٣ ٣٧
- ٦- إجراءات تعزيز المراقبة الدولية للسلائف: الأولويات الإقليمية ٤١

الأشكال

- الأول- نسبة المضبوطات والواردات من الإيفيدرين والسودوإيفيدرين التي أبلغت عنها الحكومات في الاستثمار دال، حسب المنطقة، ٢٠٠٨-٢٠١٢ ١٢
- الثاني- مضبوطات الإيفيدرين والسودوإيفيدرين التي أبلغت عنها الحكومات في الاستثمار دال، ٢٠٠٨-٢٠١٢ .. ١٣
- الثالث- تحليل الميثامفيتامين المضبوط في الولايات المتحدة، مع بيان الميثامفيتامين المصنوع بأساليب غير قائمة على استخدام الإيفيدرينات؛ ومضبوطات الإيفيدرينات في المكسيك، ٢٠٠٦-٢٠١٢ ٢٠
- الرابع- المضبوطات من مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول، التي أبلغت عنها الحكومات في الاستثمار دال، ٢٠٠٣-٢٠١٢ ٢١
- الخامس- الحوادث المتعلقة بالمادة ألفا-فينيل أسيتو أسيتونيتريل المبلغ عنها بواسطة نظام الإخطار بحوادث السلائف (نظام "بيكس")، حسب ربع السنة، ٢٠١٢-٢٠١٣ ٢٤
- السادس- المضبوطات من برمنغنات البوتاسيوم التي أبلغت عنها الحكومات في الاستثمار دال، ٢٠٠٨-٢٠١٢ ٢٦
- السابع- المضبوطات من الأحماض والمذيبات المدرجة في الجدول الثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨، التي أبلغت عنها البلدان المنتجة للكوكا، ٢٠٠٨-٢٠١٢ ٣٠
- الثامن- سعر أهيدريد الخل في السوق السوداء في أفغانستان، ٢٠٠٦-٢٠١٣ ٣٣
- التاسع- المضبوطات من أهيدريد الخل وحمض فينيل الخل (كما في ذلك إستراته)، التي أبلغت عنها المكسيك في الاستثمار دال، ٢٠٠٨-٢٠١٢ ٣٤

الخرائط

- ١- الحكومات التي تستظهر بالفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨ التي تشترط تقديم إشعارات سابقة للتصدير بشأن مواد مخدرة ٦
- ٢- الحكومات المسجلة لدى نظام الإخطار بحوادث السلائف (نظام "بيكس") والمستخدمة له ١٠
- ٣- الإيفيدرين والسودوإيفيدرين: مضبوطات الإيفيدرين والسودوإيفيدرين التي أبلغت عنها الحكومات ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة ١٤
- ٤- مادتا ١-فينيل-٢-بروبانول وحمض فينيل الخل: المضبوطات التي أبلغت عنها الحكومات في الفترة ٢٠٠٨-٢٠١٢، ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة، ٢٠٠٨-٢٠١٣ ١٩

- ٥- المواد ٣، ٤-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول والإيسوسافرول والبيبيرونال والسافرول والزيوت الغنيّة بالسافرول: المضبوطات التي أبلغت عنها الحكومات، ٢٠٠٨-٢٠١٢، ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة، ٢٠٠٨-٢٠١٣ ٢٣
- ٦- المضبوطات من برمنغات البوتاسيوم التي أبلغت عنها الحكومات، ٢٠٠٨-٢٠١٢، ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة، ٢٠٠٨-٢٠١٣ ٢٧
- ٧- أمهيدريد الخل: المضبوطات التي أبلغت عنها الحكومات، ٢٠٠٨-٢٠١٢، ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة، ٢٠٠٨-٢٠١٣ ٣٢

ملحوظات إيضاحية

الحدود والأسماء المبيّنة والتسميات المستخدمة في الخرائط الواردة في هذا المنشور لا تنطوي على أيّ إقرار أو قبول رسمي من جانب الأمم المتحدة.

ولا تنطوي التسميات المستخدمة، ولا طريقة عرض المادة التي يتضمّن هذا المنشور، على الإعراب عن أيّ رأي كان من جانب الأمانة العامة للأمم المتحدة بشأن المركز القانوني لأيّ بلد أو إقليم أو مدينة أو منطقة، أو للسلطات القائمة فيها، أو بشأن تعيين حدودها أو تخومها.

ويُشار إلى البلدان والمناطق بالأسماء التي كانت مستخدمة رسمياً في وقت جمع البيانات ذات الصلة.

وقد استُمدّت البيانات المستخدمة لإعداد هذا التقرير من مصادر حكومية متعدّدة، كان من بينها المعلومات التي تُقدّم كل سنة في الاستمارة دال (معلومات عن المواد التي يكثر استعمالها في صنع المخدّرات والمؤثّرات العقلية غير المشروع)، والإشعارات الواردة عن طريق نظام الإشعارات السابقة للتصدير بالاتصال الحاسوبي المباشر (نظام "بن أونلاين")، ونظام الإخطار بحوادث السلائف (نظام "بيكس")، والاتصالات الرسمية الأخرى مع السلطات الوطنية المختصة. وتقدّم بيانات الاستمارة دال عن كل سنة تقويمية، في موعد أقصاه ٣٠ حزيران/يونيه من السنة التالية، ما لم يُذكر خلاف ذلك. وتمتدّ فترة الإبلاغ بالبيانات من نظام "بن أونلاين" ونظام "بيكس" من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٢ إلى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣، ما لم يُذكر خلاف ذلك. وتُستخدم السنوات التقويمية في الحالات التي تُستعمل فيها بيانات نظام "بن أونلاين" لسنوات متعدّدة. كما قُدّمت معلومات إضافية عن طريق منظمات دولية وإقليمية شريكة، حسبما ذُكر في التقرير.

وعندما ترد الإشارة إلى "أطنان" فالمقصود بها الأطنان المترية، ما لم يُذكر خلاف ذلك.

واستُخدمت في هذا التقرير المختصرات التالية:

الأبان (APAAN)	ألفا-فينيل أسيتو أسيتونيتريل
الإنتربول	المنظمة الدولية للشرطة الجنائية
الفينيل بروبانون (P-2-P)	١-فينيل-٢-بروبانون
المدما (MDMA)	٣، ٤-ميثيلين ديوكسي ميثامفيتامين
نظام "بن أونلاين"	نظام الإشعارات السابقة للتصدير بالاتصال الحاسوبي المباشر
نظام "بيكس"	نظام الإخطار بحوادث السلائف
الهيئة	الهيئة الدولية لمراقبة المخدّرات

يقدم هذا التقرير أشمل استعراض لآخر الاتجاهات والتحديات في مجال مراقبة السلائف. وتعتمد الهيئة على ما تبديه الحكومات من تعاون بتزويدها بالمعلومات التي هي أساسية لإعداد التقرير وللمحافظة على حسن سير عمل النظام الدولي لمراقبة السلائف.

ولا يزال نظام الإشعارات السابقة للتصدير بالاتصال الحاسوبي المباشر (نظام "بن أونلاين") يمثل حجر الزاوية للمراقبة الدولية للسلائف من حيث رصد التجارة المشروعة ومنع تسريب السلائف. وهذا النظام تستخدمه حالياً ١٤٦ دولة وإقليماً، ويُبلغ بواسطته شهرياً عن أكثر من ٢٠٠٠ إشعار سابق للتصدير. وعلاوة على ذلك، فقد ترسّخت بسرعة مكانة نظام الإخطار بمحادثات السلائف (نظام "بيكس")، منذ إنطلاقه في آذار/مارس ٢٠١٢، باعتباره أداة مهمة في الإبلاغ عن الاستخبارات التي تستوجب اتخاذ إجراءات وفي تعزيز النظام الدولي لمراقبة السلائف. ويتيح نظام "بيكس" لأجهزة إنفاذ القانون والسلطات الرقابية الوطنية المعنية بالإبلاغ عن المعلومات وتبادلها بشأن كل ضبطين من ضبطين السلائف، بما في ذلك العديد من الحوادث المتعلقة بمواد كيميائية لم يُعرف في السابق أنها تُستخدم في صنع المخدرات غير المشروع. وحتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣، كان هناك ٣٥٠ مستخدماً مسجلاً لنظام "بيكس"، يشملون مستخدمين من ٧٨ حكومة و٨ وكالات دولية وإقليمية. وقد استُخدم نظام "بيكس" للإبلاغ عن نحو ٨٥٠ حادثة تخص ٨٦ بلداً وإقليماً مختلفاً.

ويتناقض تواتر تسريب السلائف المجدولة من التجارة الدولية المشروعة، مع قيام المتجرين بتسريب مواد من قنوات التجارة الداخلية تُهرَّب لاحقاً إلى خارج البلد، مثلما يحدث في كثير من الأحيان في حالة أهيدريد الخل. ويتجه المتجرّون أيضاً إلى مواد غير مجدولة، كما يتّضح من تصاعد المضبوطات من مادة ألفا-فينيل أسيتو أسيتونيتريل (APAAN)، وهي مادة كيميائية بديلة يمكن استخدامها في المختبرات التي تصنع الأمفيتامين والميثامفيتامين بصفة غير مشروعة بأساليب تعتمد على استخدام المادة ١-فينيل-٢-بروبانول (الفينيل بروبانول). ويبدو أن هناك طفرة جديدة في مضبوطات السلائف المستخدمة في صنع المادة ٣،٤-ميثيلين ديوكسي ميثامفيتامين (مادة MDMA)، المعروفة باسمها الشائع "إكستاسي" بصفة غير مشروعة، مما يثير القلق من احتمال أن يصبح الحصول على هذه المادة سهلاً في وقت قريب في الأسواق غير المشروعة الرئيسية. وفي الوقت نفسه، يُنذر صنع الكوكايين بالامتداد إلى أمريكا الوسطى ومناطق أخرى انطلاقاً من أمريكا الجنوبية.

ومن المشجّع أن البلدان تصدّى لهذه التهديدات باستحداث تدابير جديدة على المستوى الوطني وزيادة استخدام آليات التعاون الدولي من أجل معالجتها على نحو أُنجع. وقد شوهد ذلك في أستراليا وبيرو والصين وفيت نام والهند، حيث عزّزت التشريعات الوطنية ذات الصلة، وفي أوروبا حيث تُواصل المفوضية الأوروبية سدّ الثغرات الموجودة في التشريعات. واضطلع بالعديد من العمليات الدولية، وكذلك بأنشطة تدريبية تهدف إلى مكافحة التسريب، بما في ذلك برعاية من مشروع "بريزم" (Prism) ومشروع "التلاحم" (Cohesion) والشركاء الدوليين للهيئة الدولية لمراقبة المخدرات مثل المنظمة الدولية للشرطة الجنائية (الإنتربول) والمنظمة العالمية للجمارك. كما تجدر الإشارة إلى تزايد اللجوء إلى الاتفاقات الثنائية، كما جرى بين الصين والمكسيك.

ومع ذلك، فبينما يكثر استخدام نظام "بن أونلاين" ونظام "بيكس" وتتخذ الحكومات تدابير لمعالجة مواطن الضعف في مراقبة السلائف، لم يُطبَّق الجميع، وخصوصاً في أفريقيا، الأدوات الأساسية الموجودة لمواجهة تسريب السلائف. كما أنَّ عدَّة بلدان في أمريكا الوسطى والكاربيبي يلزمها أن تستخدم بعض الأدوات الأساسية ذاتها أو معظمها، وأن تحسِّن الضوابط المفروضة على استيراد السلائف وتصديرها. وينبغي أن يكون تعزيز الضوابط الداخلية، لا سيما المتعلقة بحدود الشراء، و/أو التعاون مع الصناعة ومع تجار التجزئة، من أجل تقليل توافر الكيماويات السليفة للاستخدام غير المشروع، من الأولويات في أمريكا الشمالية. وفيما يخصُّ بلدان أمريكا الجنوبية، هناك حاجة إلى تطبيق جميع التشريعات السارية تطبيقاً كاملاً وإلى تحسين تبادل المعلومات العملية عبر الحدود بشأن حوادث السلائف. وفي جنوب آسيا وشرقها وجنوب شرقها، كان للافتقار إلى المعلومات الأساسية حول حوادث السلائف تأثير سيئ على التحقيقات في تلك المناطق التي لا تزال تواجه مشاكل كبرى فيما يتعلق بتعاطي المنشطات الأمفيتامينية. وعلى بلدان غرب آسيا أن تحسِّن فهمها لأسواقها الداخلية، بما في ذلك دور الشركات المصنِّعة والمستخدمين النهائيين للسلائف المجدولة. وفي أوروبا، برز تحدُّ رئيسي يتمثَّل في استخدام المواد غير المجدولة في صنع المنشطات الأمفيتامينية بصفة غير مشروعة. وأخيراً، فيما يخص أوقيانوسيا، ينبغي لجميع الدول الجزرية الصغيرة الواقعة في المحيط الهادئ أن تصبح أطرافاً في اتفاقية سنة ١٩٨٨؛ وبصفة عامة، يتعيَّن على البلدان في تلك المنطقة أيضاً تعزيز تعاونها على المستويين الوطني والدولي.

أولاً- مقدّمة

ينبغي للحكومات معالجتها بغية التصدي للوضع السريع التغيّر المتعلق بالاتجار بالسلائف على الصعيدين الوطني والدولي.

٥- ويقدم الفصل الخامس استنتاجات وتوصيات إلى الحكومات بشأن مراقبة السلائف مراقبة فعّالة على الصعيدين الوطني والدولي، بما في ذلك بشأن سبل التصديّ للتحديات التي يطرحها استخدام المواد غير المجدولة في صنع المخدّرات غير المشروع.

٦- وتوفّر المرفقات من الأول إلى الحادي عشر^(٣) معلومات عملية محدّنة بهدف مساعدة السلطات الوطنية المختصة على الاضطلاع بمهامها، ومنها معلومات عن تقديرات الاحتياجات السنوية المشروعة لاستيراد مواد مختارة يكثر استعمالها في صنع المنشّطات الأمفيتامينية غير المشروع، وقائمة بالحكومات التي تشترط تقديم إشعارات سابقة للتصدير، ومعلومات عن استخدام المواد المجدولة في صنع المخدّرات غير المشروع، وملخص لأحكام المعاهدات المنطبقة. ويمكن الاضطلاع على المرفقات في النسخة الإلكترونية من هذا التقرير المسجّلة على قرص مضغوط، وفي النسخة المتاحة للاطلاع عليها حاسوبياً في موقع الهيئة الشبكي (www.incb.org). ويمكن للحكومات الحصول على نسخة مطبوعة من المرفقات من خلال الاتصال بأمانة الهيئة عن طريق البريد الإلكتروني (secretariat@incb.org).

٧- ويوفّر هذا التقرير، إلى جانب الفصلين المواضيعيين من تقرير الهيئة لعامي ٢٠١١ و ٢٠١٢ بشأن السلائف، تقييماً لفعالية مراقبة السلائف، عملاً بالجزء الرفيع المستوى الخاص بالتقدم في مراقبة السلائف والمبين في الإعلان السياسي وخطة العمل بشأن التعاون الدولي صوب استراتيجية متكاملة ومتوازنة لمواجهة مشكلة المخدّرات العالمية^(٤)، وهو سوف يكون جزءاً من المدخلات للاستعراض الرفيع المستوى للإعلان السياسي وخطة العمل الذي سوف تجريه لجنة المخدّرات في دورتها السابعة

١- تنصّ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدّرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨^(١) على تدابير لمنع تسريب الكيماويات السليفة التي يكثر استعمالها في صنع المخدّرات غير المشروع. وترصد الهيئة الدولية لمراقبة المخدّرات (الهيئة) قيام الحكومات بمراقبة تلك الكيماويات السليفة، وتساعد على منع تسريبها للاتجار غير المشروع بها.

٢- وقد أعدت الهيئة هذا التقرير عن السلائف عملاً بالمادة ٢٣ من اتفاقية سنة ١٩٨٨. ويبدأ التطرّق إلى الجوانب الفنية من التقرير في الفصل الثاني، الذي يقدم بيانات إحصائية ومعلومات أخرى عن الإجراءات التي اتخذتها الحكومات والهيئة عملاً بالمادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨. وهذه البيانات مستقاة من عدد من المصادر، من بينها: الاستمارة دال؛ ونظام الإشعارات السابقة للتصدير بالاتصال الحاسوبي المباشر (نظام "بن أونلاين")؛ ونظام الإخطار بحوادث السلائف (نظام "بيكس")؛ ونتائج الدعم العمليّ المقدم من فرق العمل المعنية في إطار مشروع "بريزم" ومشروع "التلاحم"؛ والتقارير الوطنية الرسمية عن الأوضاع فيما يتصل بمراقبة المخدّرات والسلائف.

٣- ويوفّر الفصل الثالث معلومات عن نطاق التجارة المشروعة في الكيماويات السليفة؛ وعن آخر الاتجاهات الرئيسية في الاتجار بتلك الكيماويات واستخدامها غير المشروع؛ والحالات ذات الصلة المنطوية على شحنات مشبوهة أو موقوفة؛ وتسريبات تلك المواد أو محاولات تسريبها من التجارة الدولية؛ والمضبوطات من تلك الكيماويات.

٤- ويستند الفصل الرابع المعنون "إجراءات تعزيز المراقبة الدولية للسلائف" إلى الفصلين المواضيعيين من تقرير الهيئة لعامي ٢٠١١ و ٢٠١٢ عن السلائف^(٢). ويحدّد الفصل الأولويات الإقليمية التي

الدولية لمراقبة المخدّرات لعام ٢٠١٢ عن تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدّرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨ (E/INCB/2012/4)، الفصل الرابع.

(٣) المرفقات غير مدرجة في النسخ المطبوعة من هذا التقرير، ولكنها متاحة في الصيغة الإلكترونية للتقرير المسجّلة في قرص مضغوط وفي الصيغة المنشورة في الموقع الشبكي للهيئة الدولية لمراقبة المخدّرات (www.incb.org).

(٤) انظر الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٠٠٩، الملحق رقم ٨ (E/2009/28)، الفصل الأول، القسم جيم.

(١) الأمم المتحدة، مجموعة المعاهدات، المجلد ١٥٨٢، الرقم ٢٧٦٢٧.

(٢) السلائف والكيماويات التي يكثر استخدامها في صنع المخدّرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة: تقرير الهيئة الدولية لمراقبة المخدّرات لعام ٢٠١١ عن تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدّرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨ (E/INCB/2011/4)، الفصل الرابع؛ والسلائف والكيماويات التي يكثر استخدامها في صنع المخدّرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة: تقرير الهيئة

والخمسين، في عام ٢٠١٤، والجمعية العامة في دورتها الخاصة المزمع عقدها في عام ٢٠١٦.

١٩٨٨^(٧)، توجد خمس دول في أوقيانوسيا (انظر المرفق الأول). وتحت الهيئة الدول التسع، التي لم تصبح بعد أطرافاً في اتفاقية سنة ١٩٨٨، على تنفيذ أحكام المادة ١٢ والانضمام إلى الاتفاقية دون مزيد من التأخير.

ثانياً- الإجراءات التي اتخذتها الحكومات والهيئة الدولية لمراقبة المخدرات

ألف- نطاق المراقبة

٨- ردًا على كشف وضبط كميات كبيرة من مادة ألفا-فينيل أسيتو أسيتونيتريل (الأبان)، وهي سليفة مباشرة للمادة ١-فينيل-٢-بروبانول (الفينيل بروبانول) ومن ثم "سليفة أولية" لكل من الأمفيتامين والميثامفيتامين، أرسلت الهيئة في آذار/مارس ٢٠١٣ خطاباً إلى الأمين العام من أجل الشروع رسمياً في الإجراءات اللازمة لجدولة مادة الأبان. ودعا الأمين العام الحكومات إلى إبداء رأيها بشأن الجدولة المقترحة من خلال استبيان وزعته لجنة المخدرات.

٩- وأجاب ما مجموعه ٤٢ حكومة على الاستبيان، فقدّمت معلومات عن صنع مادة الأبان واستخدامها والتجارة بها بصفة مشروعة في أقاليمها، واستخدامها في صنع المخدرات غير المشروع، وأي انعكاسات قد تُحدثها جدولة المادة على الصناعة والتجارة المشروعتين. واستناداً إلى الردود المتلقاة، قدّمت الهيئة توصية إلى لجنة المخدرات بإدراج المادة في الجدول الأول لاتفاقية سنة ١٩٨٨^(٥). وسوف تنظر اللجنة في هذه التوصية في دورتها السابعة والخمسين في آذار/مارس ٢٠١٤.

باء- الانضمام إلى اتفاقية سنة ١٩٨٨

١٠- حتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣، كانت ١٨٧ دولة قد صدّقت على اتفاقية سنة ١٩٨٨ أو انضمت إليها أو أقرتها، وأقرها رسمياً الاتحاد الأوروبي (نطاق الاختصاص: المادة ١٢)^(٦). ومن أصل الدول التسع، التي لم تصبح بعد أطرافاً في اتفاقية سنة

جيم- إبلاغ الهيئة عملاً بالمادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨

١١- الحكومات مُلزَمة بإبلاغ الهيئة سنوياً بالمواد التي يكثر استعمالها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية غير المشروع. فهذه المعلومات، التي تُقدّم في الاستمارة دال، تُستخدم لتحديد الأنماط والاتجاهات الإقليمية والعالمية. وقد طلبت الهيئة إلى الحكومات أن تقدّم الاستمارة دال في موعد غايته ٣٠ نيسان/أبريل ٢٠١٣، لكي يكون لدى الهيئة ما يكفي من الوقت لتقييم المعلومات المقدّمة. وحتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣، قدّم ما مجموعه ١٢٣ دولة وإقليماً الاستمارة دال لعام ٢٠١٢ (انظر المرفق السابع). وما زالت بعض الحكومات تتخلف عن الموعد النهائي لتقديم التقارير، أو لا تقدّم تقارير على الإطلاق، أو تقدّم الاستمارة فارغة من المعلومات، أو لا تقدّم سوى معلومات جزئية بشأن الكيمياءويات السليفة. ويتضمّن الجدول ١ البلدان التي لم تقدّم تقارير إلى الهيئة عن عام ٢٠١٢ كما هو مطلوب بموجب الفقرة ١٢ من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨. وتودّ الهيئة أن تذكّر جميع الدول الأطراف بأن إبلاغ المعلومات عملاً باتفاقية سنة ١٩٨٨ ليس خياراً بل هو التزام. لذا، يُرجى من جميع الدول الأطراف أن تستكمل أحدث صيغة للاستمارة دال^(٨) وأن تقدّمها في حينها.

١٢- ومن أصل الحكومات الـ ١٢٣ التي قدّمت الاستمارة دال عن سنة ٢٠١٢، أبلغ ما نسبته ٤٩ في المائة عن ضبط مواد مدرجة في الجدول الأول أو الثاني لاتفاقية سنة ١٩٨٨ في تلك السنة. (للاطلاع على تفاصيل عن الضبطيات المبلّغ عنها لتلك المواد، حسب المنطقة، انظر المرفق الثامن). كما أبلغ ما نسبته ٣٠ في المائة من الحكومات عن ضبطيات خلال عام ٢٠١٢

(٥) للاطلاع على قائمة بالمواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني، انظر المرفق الثالث لهذا المنشور.

(٦) عدد الدول الأطراف في الاتفاقية الوحيدة للمخدرات لعام ١٩٦١ بصيغتها المعدلة بروتوكول عام ١٩٧٢، واتفاقية المؤثرات العقلية لسنة ١٩٧١، هو ١٨٣ دولة بالنسبة لكل منهما.

(٧) بابوا غينيا الجديدة وبالاو وتوفالو وتيمور-ليشتي وجزر سليمان وجنوب السودان والصومال وغينيا الاستوائية وكيريباس.

(٨) أحدث صيغة للاستمارة دال متاحة بجميع اللغات الرسمية الست للأمم المتحدة في موقع الهيئة الشبكي (www.incb.org).

تذكير الحكومات بتقديم تفاصيل عن أساليب التسريب والشحنات الموقوفة وصنع المواد غير المشروع حيثما يمكن ذلك.

دال- التشريعات وتدابير المراقبة

١٤- وفقاً لقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٩/١٩٩٢، تجمع الهيئة معلومات عن الضوابط الرقابية المحددة المطبقة على المواد المدرجة في الجدول الأول والجدول الثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨، وتحتفظ بدليل لتلك المتطلبات لكي تساعد الحكومات على رصد التجارة في المواد الكيميائية الخاضعة للمراقبة. ومنذ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٢، أُطلعت الهيئة على عدة تغييرات في تدابير المراقبة استحدثتها الحكومات.

لمواد ليست مدرجة في الجدول الأول أو الجدول الثاني. وفي عدة حالات، كانت هناك مضبوطات كبيرة من الكيماويات السليفة التي أبلغت عنها بعض الحكومات في تقاريرها الوطنية لم يُبلغ عنها على الإطلاق في الاستمارة دال. وتؤكد الهيئة لجميع الحكومات أهمية التزامها بتقديم بيانات كاملة وشاملة عن ضبطيات الكيماويات السليفة في الاستمارة دال.

١٣- وكثيراً ما تغفل الحكومات التي تقدم معلومات في الاستمارة دال إدراج تفاصيل بشأن أمور منها مثلاً أساليب التسريب أو الشحنات الموقوفة أو صنع المواد غير المشروع. ويعيق ذلك قدرة الهيئة على تحديد وتحليل الاتجاهات المستجدة في مجال الاتجار بالسلائف وصنع المخدرات غير المشروع. وتؤكد الهيئة

الجدول ١- الحكومات التي لم تبلغ معلومات بمقتضى الفقرة ١٢ من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨، ٢٠١٢

أنتيغوا وبربودا ^(أ)	جنوب أفريقيا	الكونغو
أنغولا	جيبوتي ^(أ)	الكويت ^(أ)
إيران (جمهورية-الإسلامية)	دومينيكا ^(أ)	كيريباس ^(أ)
بابوا غينيا الجديدة ^(أ)	الرأس الأخضر	كينيا
بالاو ^(أ)	رواندا	ليبيريا
البحرين	زامبيا ^(أ)	ليبيا ^(أ)
بربادوس ^(أ)	زمبابوي	ليسوتو ^(أ)
بليز	سانت كيتس ونيفيس ^(أ)	مالي ^(أ)
بوتسوانا	السنغال	مدغشقر
بوروندي ^(ب)	سوازيلند ^(أ)	ملاوي
تشاد	السودان ^(أ)	موريتانيا
تونغا ^(أ)	سورينام ^(أ)	موزامبيق
تيمور-ليشتي ^(ب)	سيراليون ^(أ)	موناكو ^(أ)
جامايكا	الصومال ^(ب)	ميكرونيزيا (ولايات-الموحدة) ^(أ)
جزر البهاما ^(أ)	عمان	ناميبيا
جزر سليمان ^(أ)	غابون ^(ب)	ناورو ^(أ)
جزر القمر ^(أ)	غرينادا ^(أ)	النرويج
جزر مارشال ^(ب)	غيانا	نيبال ^(أ)
جمهورية أفريقيا الوسطى	غينيا ^(أ)	النيجر ^(أ)
الجمهورية الدومينيكية	غينيا الاستوائية ^(أ)	الهند
جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقاً ^(أ)	غينيا-بيساو	

(أ) حكومات لم تقدم الاستمارة دال عن أي سنة خلال الفترة ٢٠٠٨-٢٠١٢.

(ب) حكومات لم تقدم الاستمارة دال قط.

لوائح قانونية جديدة صارمة فيما يتعلق بالتعامل مع تلك الكيمياويات.

٢٠- واعتمدت تدابير تصحيحية لمراقبة التجارة في تهديد الخل التي تمارسها الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي. واقرحت المفوضية الأوروبية تدابير تشريعية جديدة لرصد التجارة الدولية في المستحضرات الصيدلانية المحتوية على الإيفيدرين والسودوإيفيدرين.

هـ- تقديم البيانات عن التجارة المشروعة في السلائف واستعمالاتها واحتياجات منها

٢١- وفقاً لقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٠/١٩٩٥، تقدم الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨ بيانات عن تجارتها المشروعة في المواد المدرجة في الجدول الأول والجدول الثاني من الاتفاقية وأغراض استعمالها لتلك المواد واحتياجاتها منها. وحتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣، كانت ١١٢ دولة وإقليماً قد قدمت معلومات عن التجارة المشروعة في تلك المواد، وكانت ١٠٨ دول وأقاليم قد قدمت بيانات عن الاستخدامات المشروعة لواحدة أو أكثر من تلك المواد والاحتياجات منها (انظر المرفق التاسع). ومن شأن التقديم الطوعي لتلك البيانات السريّة أن يمكن الهيئة من المساعدة على منع تسريب السلائف برصد تدفقات التجارة الدولية المشروعة واستبانة أنماط النشاط غير المشروع المشتبه به. وتشي الهيئة على الدول الأطراف التي تقدم بيانات شاملة وسريّة عن التجارة في المواد المدرجة في الجدول الأول والجدول الثاني من الاتفاقية، وتحت جميع الأطراف الأخرى في اتفاقية سنة ١٩٨٨ على أن تقدم تلك البيانات وفقاً لقرار المجلس ٢٠/١٩٩٥.

وا- الاحتياجات السنوية المشروعة من واردات سلائف المنشطات الأمفيتامينية

٢٢- طلبت لجنة المخدرات، في قرارها ٣/٤٩، إلى الدول الأعضاء أن تزود الهيئة بتقديرات سنوية لاحتياجاتها المشروعة من الواردات من أربع مواد يكثر استعمالها في صنع المنشطات الأمفيتامينية، وهي: مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول والسودوإيفيدرين والإيفيدرين والفينيل بروبانول، وأن تقدم إليها كذلك، بالقدر الممكن، تقديرات لاحتياجاتها من واردات المستحضرات المحتوية على تلك المواد.

١٥- وفي تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٢، أصدرت بيرو لائحة تنظيمية جديدة من خلال مرسوم تشريعي بشأن تدابير مراقبة الكيمياويات والمعدات والمواد المستخدمة في صنع المخدرات غير المشروع. وينص المرسوم على تدابير لتسجيل السلع التي يمكن أن تُستخدم بطريقة مباشرة أو غير مباشرة في صنع المخدرات غير المشروع ومراقبة تلك السلع وتفتيشها. ويحدد المرسوم أدوار مختلف الهيئات الحكومية في هذا المجال.

١٦- وأصدرت الهند أمراً بشأن المخدرات والمؤثرات العقلية (تنظيم المواد الخاضعة للمراقبة) تمّ بموجبه، في آذار/مارس ٢٠١٣، إخضاع ١٢ مادة إضافية للمراقبة الداخلية، وهي: الإيغومترين وأملاحه؛ والإيغوتامين وأملاحه؛ والإيسوسافورول؛ وحمض الليسرجيك وأملاحه؛ والمادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول؛ والنورإيفيدرين وأملاحه ومستحضراته؛ وحمض فينيل الخل وأملاحه؛ والمادة ١-فينيل-٢-بروبانول (الفينيل بروبانول)؛ والبيبرونال؛ وبرمنغنات البوتاسيوم؛ والسافورول والزيت الغنية بالسافورول؛ والميثيل إيثيل كيتون؛ والمستحضرات المحتوية على الإيفيدرين والسودوإيفيدرين.

١٧- وفي أستراليا، عدّلت لائحة الجمارك (الواردات المحظورة) لعام ١٩٥٦ لإضافة مادة الإيفيدرا سينيكاً إلى الجدول ٤ وزيادة الرقابة على استيرادها. ومنذ نيسان/أبريل ٢٠١٣، لا يجوز استيراد هذه المادة النباتية إلى أستراليا إلا إذا كان المستورد حاصلاً على ترخيص لاستيرادها.

١٨- ومن أجل التصدي للصنع غير المشروع للميثامفيتامين باستخدام الإيفيدرين المستخلص من نباتات جنس الإيفيدرا، عززت المحكمة الشعبية العليا في الصين اللوائح الخاصة بالإيفيدرا، وهي المصدر الطبيعي لمخدر الإيفيدرين. ومنذ حزيران/يونيه ٢٠١٣، يكون أي شخص يزرع الإيفيدرا أو يشتريها لغرض صنع المخدرات عرضة للاحتماء بجريمة تتعلق بالمخدرات.

١٩- وفي أيلول/سبتمبر ٢٠١٣، صنّفت حكومة فييت نام ٤١ مادة باعتبارها من السلائف، وأخضعتها لتدابير مراقبة مشددة. وتشترط الحكومة الآن على الهيئات أو المنظمات التي تدرس تلك الكيمياويات السليفة أو تفحصها أو تنتجها أو تنقلها أو تحتفظ بها أو تخزنها أو تشتريها أو تبيعها أو توزعها أو تستخدمها أو تعالجها أو تتبادلها أو تستوردها أو تصدّرها أو تنقلها نقلاً عابراً، أو الأفراد الذين يقومون بذلك، الامتثال

هذه المزاعم فإنها سوف تثير تساؤلات حول دقة تقديرات البلد لاحتياجاته السنوية المشروعة من الإيفيدرينات.

زاي- الضوابط الرقابية على التجارة الدولية

١- الإشعارات السابقة للتصدير

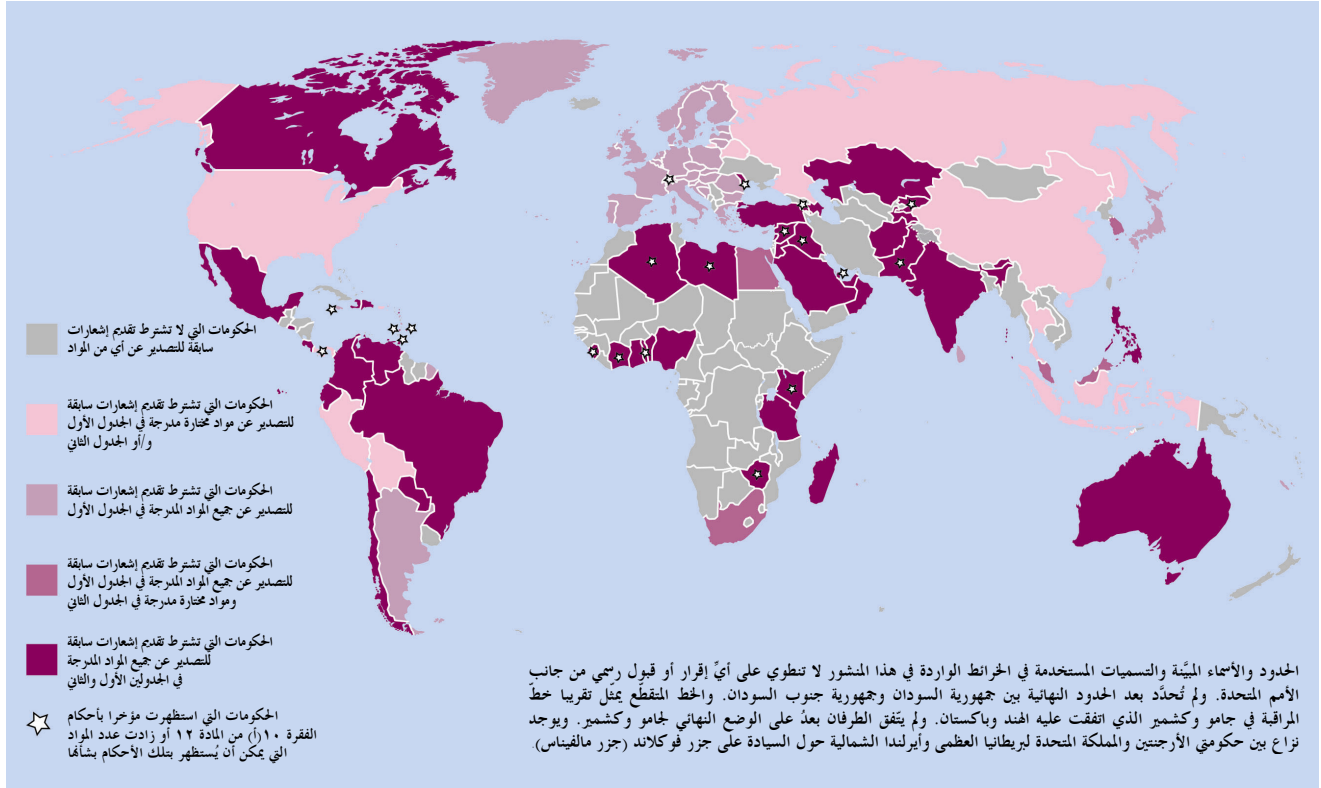
٢٦- يجوز لحكومات البلدان المستوردة، من خلال الاستظهار بالفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨، أن تشترط على البلدان المصدرة إبلاغها بالصادرات قبل شحنها. وحتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣، طلبت ٩٨ دولة و٣ أقاليم رسمياً أن تُقدم إليها إشعارات سابقة للتصدير (انظر الخريطة ١ والمرفق العاشر). ومنذ أن نشرت الهيئة تقريرها عن السلائف لعام ٢٠١٢، استظهرت ١٣ حكومة أخرى بمواد في اتفاقية سنة ١٩٨٨. واستظهرت أرمينيا، وبربادوس، وترينيداد وتوباغو، وتونغا، وزمبابوي، وسانت فنسنت وجزر غرينادين، وسيراليون، والعراق، وقطر، وقيرغيزستان، وكينيا، وليبيا بالفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢، فيما يتعلق بجميع المواد المذكورة في الجدول الأول والجدول الثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨، بما في ذلك تقديم إشعار سابق للتصدير عن المستحضرات الصيدلانية التي تحتوي على الإيفيدرين والسودوإيفيدرين وعن الزيوت الغنية بالسافرول. كما استظهرت توغو والجزائر والجمهورية العربية السورية وكوت ديفوار بالمادة ١٢ فيما يخص جميع المواد المذكورة في الجدول الأول والجدول الثاني. وطلبت جامايكا تقديم إشعار عن جميع المواد المدرجة في الجدول الأول، بما في ذلك تقديم إشعار سابق للتصدير بشأن المستحضرات الصيدلانية المحتوية على الإيفيدرين والسودوإيفيدرين والزيوت الغنية بالسافرول. وطلبت بنما تقديم إشعار فيما يخص الإيفيدرين والإيرغومترين والإيرغوتامين والنورإيفيدرين والسودوإيفيدرين. وطلبت جمهورية مولدوفا، التي طلبت سابقاً تقديم إشعار عن جميع مواد الجدولين الأول والثاني، تقديم إشعار عن المستحضرات الصيدلانية المحتوية على الإيفيدرين والسودوإيفيدرين وعن الزيوت الغنية بالسافرول. وتدعو الهيئة جميع الحكومات المتبقية إلى زيادة تعزيز نظام الإشعارات السابقة للتصدير بالاستظهار بأحكام الفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨ دون مزيد من التأخير.

٢٣- وحتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣، كانت ١٥٣ حكومة قد قدّمت تقديرات عن مادة واحدة على الأقل من المواد المذكورة أعلاه - مجموعها ٧٤٩ تقريراً. وبعد نشر تقرير الهيئة بشأن السلائف لعام ٢٠١٢، قدّمت أرمينيا والكاميرون تلك المعلومات للمرة الأولى. وترد في المرفق الثاني تقديرات الاحتياجات السنوية المشروعة التي قدّمتها الدول والأقاليم حتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣، ويجري تحديثها بانتظام على موقع الهيئة الشبكي.

٢٤- وحددت الهيئة ٤٢ حكومة قدمت تقديرات لكنها لم تدرج فيها احتياجاتها السنوية المشروعة من الواردات من مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول. وبما أن الاستخدام المشروع لهذه المادة المعينة والتجارة الدولية فيها يكادان يكونان منعدمين (خلال الفترة المشمولة بالتقرير، لم يُستخدم نظام "بن أونلاين" إلا من أجل إشعار واحد سابق للتصدير يخص ٥،٥ لتر من هذه المادة)، فقد قررت الهيئة، بالنسبة إلى الحكومات التي قدّمت تقديرات للاحتياجات السنوية المشروعة من دون تقديرات بشأن مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول، أن يتم إدخال قيمة افتراضية صفيرية من الكيلوغرامات نيابة عن الحكومة المعنية (انظر المرفق الثاني). وتشير حاشية على الرقم الافتراضي الذي تم إدخاله إلى أن الهيئة لم تكن على علم بأي احتياجات مشروعة لاستيراد تلك المادة إلى البلد.

٢٥- وما زالت الهيئة تشعر بالقلق إزاء الاحتياجات السنوية المشروعة المرتفعة نسبياً للواردات من الإيفيدرين والسودوإيفيدرين وخطر تسريهما لاحقاً إلى التجارة غير المشروعة في كثير من بلدان غرب آسيا. فعلى سبيل المثال، واصلت باكستان إجراء تحقيقاتها الشهيرة حول حالات سابقة لتسريب الإيفيدرين فيها. فاللوائح الوطنية في باكستان تفرض على كل من الشركات الصيدلانية على حدة حصّة قصوى قدرها ٥٠٠ كيلوغرام من الإيفيدرين في السنة لصنع المستحضرات الصيدلانية المحتوية على الإيفيدرين. وثمة دعاوى قضائية تزعم أنه خُصّصت حصص لبعض الشركات تتجاوز تلك الكمية بكثير وأن هذه الشركات عجزت عن تقديم تفسير واضح لمآل هذه المخصصات من السلائف. وإذا بُنيت صحّة

الخريطة ١- الحكومات التي تستظهر بالفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨ التي تشترط تقديم إشعارات سابقة للتصدير بشأن مواد مختارة (حتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣)



١٤٦ دولة وإقليماً. وهناك ما مجموعه ٥٢ دولة لا تتلقّى الإشعارات السابقة للتصدير المؤتمتة^(١٠)، وهي لذلك عرضة لخطر التّجريد بالكميماويات السليفة. وتحت الهيئّة تلك الدول الاثنيتين والخمسين على التّسجّل لاستخدام نظام "بن أونلاين"، كما تحتّ جميع الحكومات المسجّلة على استخدامه.

٢٨- وينبغي أن تدرك الحكومات أهما، بالتسجيل في نظام "بن أونلاين"، لا تستظهر بالفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢ من

٢- نظام الإشعارات السابقة للتصدير بالاتصال الحاسوبي المباشر

٢٧- نظام الإشعارات السابقة للتصدير بالاتصال الحاسوبي المباشر (نظام "بن أونلاين")، الذي بدأ العمل به في آذار/مارس ٢٠٠٦، هو أداة تتيح للسلطات الوطنية المختصة في البلدان المصدّرة والبلدان المستوردة أن تتبادل المعلومات بشأن التجارة الدولية في الكميماويات السليفة. وتتيح المعلومات المتبادلة من خلال نظام "بن أونلاين" رصد التجارة العالمية المشروعة على الصعيد القطري وصعيد الشركات. كما أنها تساعد السلطات الوطنية المختصة والهيئة على تحديد وتأكيد مشروعية الشحنات المنفردة من السلائف وتمكّنها من تعليق الشحنات المريبة أو وقفها بكفاءة وفي الوقت المناسب. ويُرسَل شهرياً عبر النظام في المتوسط أكثر من ٢٠٠٠ إشعار سابق للتصدير. ومنذ صدور تقرير الهيئة عن السلائف لعام ٢٠١٢ تسجّلت لاستخدام النظام المذكور ١١ دولة أو إقليماً إضافياً^(٩) بحيث أصبح العدد الإجمالي

(10) أنتيغوا وبربودا، أنغولا، أوزبكستان، بابوا غينيا الجديدة، بالاو، البحرين، بوتسوانا، بروندي، البوسنة والهرسك، تركمانستان، توغو، توفالو، تونس، توغو، تيمور-ليشتي، جزر القمر، جمهورية أفريقيا الوسطى، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، جمهورية الكونغو الديمقراطية، جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقاً، جنوب السودان، جيبوتي، دومينيكا، رواندا، ساموا، سانت كيتس ونيفيس، سان تومي وبرينسيبي، سان مارينو، سوازيلند، الصومال، غابون، غامبيا، غيانا، غينيا، غينيا الاستوائية، غينيا-بيساو، فانواتو، فيجي، الكاميرون، كمبوديا، الكويت، كيريباس، ليختنشتاين، ليسوتو، ملاوي، ملديف، منغوليا، موريتانيا، موزامبيق، موناكو، ناورو، النيجر.

(9) بوركينا فاسو، الجزائر، جزر فرجن البريطانية، جزر سليمان، جزر مارشال، الرأس الأخضر، طاجيكستان، كوت ديفوار، ليبيريا، ليبيا، مكاو، الصين.

بين ٥ أيام و١٤ يوما لسلطات البلد المستورد لتحقيق من مشروعية الشحنة. وحكومات جميع البلدان التي تصدر الكيمياويات المجدولة إلى البلدان التي استظهرت حكوماتها بالفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨ ملزمة بأن تُشعر سلطات البلد المستورد بتصديرها أي شحنة من تلك الكيمياويات قبل إقلاع الشحنة إلى البلد المستورد. وفضلاً عن ذلك، توصي الهيئة بأن تتسجل الحكومات في نظام "بن أونلاين" وأن تستخدمه استخداماً نشيطاً فيما يتعلق بهذه الإشعارات.

٣٠- وهناك حالات لم تقم فيها حكومات البلدان المستوردة بالاستعراض المنتظم للإشعارات السابقة للتصدير الواردة والرد على الإشعارات السابقة للتصدير خلال المدة المعتادة، وهي من ٥ أيام إلى ١٤ يوماً. وينبغي لسلطات البلد المستورد أن تبلغ سلطات البلد المصدّر إذا لزم مزيد من الوقت للتحقق من سلامة معاملة تجارية معيّنة، وأن تطلب إليها تأخير تسليم الشحنة انتظاراً لنتائج التحقق. وتُشجّع حكومات البلدان المستوردة على أن تعتمد، عند رفضها الإذن باستقبال شحنة ما، إلى الرد على الإشعارات السابقة للتصدير في موعد غايته الموعد النهائي للتحقق. وفي الحالات التي توجد فيها أسباب تستدعي الارتياح، تُشجّع البلدان المصدّرة على عدم السماح بإرسال الشحنات إلاّ بعد تلقي تأكيد رسمي بشأنها من السلطات المختصة في البلد المستورد.

٣١- وأثناء الفترة المشمولة بالتقرير، كانت نسبة ١,٥ في المائة مما تلقته حكومات البلدان المستوردة من ردود عن طريق نظام "بن أونلاين" هي طلبات لوقف شحنات أو تعليقها. وفي حالات كثيرة، لم تكن الشركة المستوردة مسجّلة للتعامل في المادة المعنية أو لم يكن هناك ترخيص ساري المفعول باستيراد الشحنة المعنية. وفي الحالات التي يُرسل فيها الاعتراض بعد الموعد النهائي لإرسال الردود، تعمل الهيئة مع سلطات كل من البلد المصدّر والبلد المستورد لضمان اتخاذ الإجراءات اللازمة لتعليق تسليم الشحنة على المستوى المحلي و/أو الشروع في التحقيقات. وتثني الهيئة على حكومات البلدان المستوردة لاستخدامها نظام "بن أونلاين"، وتشجع البلدان التي لم تستخدمه بعد على أن تفعل ذلك.

٣٢- وهناك بعض البلدان التي تصدر الكيمياويات من دون إرسال إشعار سابق للتصدير عن طريق نظام "بن أونلاين". فعلى سبيل المثال، ووفقاً للمعلومات المقدّمة في الاستمارة دال

اتفاقية سنة ١٩٨٨. وهناك خمس وأربعون حكومة تسجّلت لاستخدام نظام "بن أونلاين" ولم تستظهر بالمادة ١٢؛^(١١) ومن ثم، فإن البلدان المصدّرة غير ملزمة بإشعار تلك البلدان التي تستخدم نظام "بن أونلاين" قبل شحن الكيمياويات السليفة المجدولة. وتناشد الهيئة الحكومات الخمس والأربعين التي تسجّلت في نظام "بن أونلاين" ولكن لم تستظهر بعد بأحكام الفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨ أن تستظهر بتلك الأحكام دون مزيد من التأخير.

٢٩- وتؤكد الهيئة مجدداً أن الحكومات كافة يجب أن تتقيّد بتقديم الإشعارات في حينها، واستعراض الإشعارات السابقة للتصدير الواردة، وتقديم التعليقات عليها لاحقاً - وهذه عناصر أساسية في نظام "بن أونلاين". بيد أنه في بعض الحالات، تُشحن الكيمياويات على الرغم من الاعتراضات التي تُبدى عن طريق نظام "بن أونلاين" أو من دون منح الوقت الكافي للبلد المستورد لمراجعة الإشعار السابق للتصدير، وذلك حتى بعد أن تكون الهيئة وحكومات أخرى قد وجهت حكومة البلد المصدّر مراً إلى التصدي للمسألة. وبمقتضى التشريع الوطني الذي يسمح بمفهوم وضعية "الزبون المنتظم"، تواصل الولايات المتحدة الأمريكية تصدير المواد المدرجة في الجدول الأول والجدول الثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨ مع إشعار مسبق قليل المدة أو دون إشعار مسبق. وكما أشارت الهيئة في تقريرها عن السلائف لعام ٢٠١٢^(١٢) فإن هذه الممارسة لا تتفق مع التزامات تلك الحكومة بموجب اتفاقية سنة ١٩٨٨. وهناك عدّة حكومات اعترضت رسمياً على ممارسة سلطات الولايات المتحدة التي تُرسل في إطارها الإشعارات بعد أن تكون الشحنات قد غادرت بالفعل إقليم الولايات المتحدة. والممارسة الموصى بها هي أن تتاح فترة تتراوح

(11) إريتريا، إسرائيل، ألبانيا، أندورا، أوروغواي، أوغندا،

أوكرانيا، إيران (جمهورية-الإسلامية)، آيسلندا، بروني دار السلام، بليز، بنغلاديش، بوتان، بوركينا فاسو، تشاد، الجبل الأسود، جزر البهاما، جزر سليمان، جزر مارشال، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، جورجيا، الرأس الأخضر، زامبيا، سانت لوسيا، السنغال، السودان، سورينام، سيشيل، صربيا، غرينادا، غواتيمالا، فييت نام، كوبا، الكونغو، ليبيريا، مالي، المغرب، موريشيوس، ميانمار، ميكرونيزيا (ولايات-الموحدة)، ناميبيا، نيبال، نيوزيلندا، هندوراس، اليمن.

(12) السلائف والكيمياويات التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة: تقرير الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات لعام ٢٠١٢...، الفقرة ٣١.

حاء- الأنشطة المتفّذة والإنجازات المحقّقة في المراقبة الدولية للسلائف

١- مشروع "بريزم" ومشروع "التلاحم"

٣٤- هناك مبادرتان دوليتان للهيئة، هما مشروع "بريزم" (الذي يعمل منذ عام ٢٠٠٦) ومشروع "التلاحم" (الذي يعمل منذ عام ٢٠٠٣)، يؤدّيان وظيفة منصّتي اتصالات دوليتين لرصد المعاملات التجارية الكيميائية ولاستهلال عمليات مهذّقة وذات حدود زمنية لجمع المعلومات الاستخبارية. وقد استمر تنبيه المشاركين في مشروع "بريزم" و"التلاحم" إلى الشحنات المريبة وعمليات تسريب السلائف ومحاولات تسريبها، فضلاً عن السلائف المستجدة. وفي اجتماع لفرقة العمل التابعة للهيئة والمعنية بالسلائف والخاصة بمشروع "بريزم" و"التلاحم" عُقد في أدلبودن بسويسرا في أيلول/سبتمبر ٢٠١٣ ناقش المشاركون الوضع فيما يتعلق بالاتجار بأهيدريد الخل الموجه إلى أفغانستان، واستعرضوا المعلومات الأخيرة التي أسفرت عنها التحقيقات.

٣٥- وللتصدّي لأساليب العمل السائدة التي يستخدمها المتّحرون بأهيدريد الخل في السنوات الأخيرة، استهلت فرقة العمل التابعة للهيئة والمعنية بالسلائف في عام ٢٠١٣ عملية دولية أطلق عليها اسم "إيغل آي" تركّز على التحقق من مشروعية التجارة الداخلية في أهيدريد الخل واستخدامه النهائي. وشملت أهداف العملية إجراء استعراض لتدابير المراقبة لاستبانة الاتجار عبر الحدود في هذه المادة. ويشارك في العملية أربعون بلداً. وسيقيم أعضاء فرقة العمل نتائج العملية وستُضمّن في تقرير الهيئة عن السلائف لعام ٢٠١٤. وتشجّع الهيئة الحكومات على المشاركة بفعالية في هذه العمليات الرامية إلى جمع المعلومات الاستخبارية في إطار مشروع "بريزم" و"التلاحم".

٢- مبادرات دولية أخرى تركّز على مراقبة السلائف

٣٦- نفّذت المنظمة العالمية للجمارك من ١٠ أيلول/سبتمبر إلى ٢٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٢، بتعاون وثيق مع سلطات الجمارك الصينية، عملية أطلق عليها "سكاي-نت". وقام مشاركون من ٦٨ دولة عضواً في المنظمة العالمية للجمارك ومن مكاتب اتصاتها الإقليمية الخاصة بالاستخبارات ومن المنظمة الدولية للشرطة الجنائية (الإنتربول) بوقف أكثر من ٩٤٠ طردا

عام ٢٠١٢، أفادت حكومات البرازيل وجمهورية كوريا والصين - وكل منها يشترط تلقّي إشعار سابق للتصدير فيما يتعلق بالشحنات من أهيدريد الخل - بأنها تلقت شحنات من أهيدريد الخل من المملكة العربية السعودية في عام ٢٠١٢؛ بيد أنه لم يمكن العثور في نظام "بن أونلاين" على إشعارات سابقة للتصدير بخصوص شحنات واردة من المملكة العربية السعودية، الأمر الذي جعل من الصعب رصد سلسلة الإمداد. وتودّ الهيئة أن تذكّر حكومات البلدان المصدّرة بالتزامها بموجب المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨ بتقديم إشعار بشأن صادرات المواد الكيميائية قبل مغادرة هذه الصادرات إقليمها. واستخدام نظام "بن أونلاين" هو أنجع الطرائق وأكفؤها لتقديم هذا الإشعار.

٣٣- ومقاطعة تايوان الصينية تاجر عالمي كبير في بعض السلائف المجدولة. ووفقاً لإحصاءات التجارة المذكورة في تقرير استراتيجية المراقبة الدولية للمخدّرات لعام ٢٠١٣ الصادر عن الولايات المتحدة، كانت مقاطعة تايوان الصينية في عام ٢٠١١ ثالث أكبر مستورد للإيفيدرين في العالم وثالث أكبر مصدر للسودوإيفيدرين. وخارج نطاق نظام المراقبة الدولية، تاجر مقاطعة تايوان الصينية أيضاً في عدد من المواد الأخرى الخاضعة للمراقبة الدولية، منها أهيدريد الخل. وقد حددت الهيئة في تقاريرها السابقة عن السلائف ضبطيات كبيرة من السلائف مصدرها مقاطعة تايوان الصينية. ووفقاً للبيانات التي نشرتها على الإنترنت إدارة الأغذية والعقاقير في مقاطعة تايوان الصينية، لا تزال المضبوطات من السلائف ذات المنشأ المحلي عند مستوى مرتفع: فقد ضُبط منذ عام ٢٠٠٤ أكثر من ٦,٦ أطنان من السودوإيفيدرين و١,٩ طن من الإيفيدرين. ولا علم للهيئة بأي إقليم أو دولة ضبطاً من النورإيفيدرين أكثر مما ضبطته مقاطعة تايوان الصينية: أي ٣٢٩ كيلوغراماً منذ عام ٢٠٠٤. ويمثّل الوضع الحالي ضعفاً كبيراً في نظام المراقبة الدولية، حيث يُعرف أن تسريب الكيمياويات إلى القنوات غير المشروعة يحدث لكن نتائج تحقيقات المتابعة - إن وُجدت - غير معروفة للهيئة. وتشجّع الهيئة مجدّداً حكومة الصين على العمل معها على استحداث سبل ووسائل عملية للتصدّي لمسألة الإشعارات السابقة للتصدير، والشحنات المشبوهة، وحالات التسريب، المتعلقة بالسلائف ومقاطعة تايوان الصينية.

للحكومات عنها، حيث يوفر منصة اتصال آمنة من أجل التشارك السريع في المعلومات - فيما بين السلطات الوطنية ذات الصلة المعنية بإنفاذ القانون والرقابة - حول الشحنات المشتبه بها والمضبوطات وتسريبات السلائف ومحاولات تسريبها وشحنات السلائف الموقوفة أثناء العبور، وضبطيات المختبرات والمعدات السريّة. والنظام فعّال في تيسير التبادل الآني للمعلومات الاستخباراتية والتمكين من الشروع دون تأخير في التحقيقات الثنائية والإقليمية.

٣٩- وحتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣، كانت هناك أكثر من ٣٥٠ جهة مستعملة مسجلة لدى نظام "بيكس" تنتمي إلى ٨٠ حكومة و٨ وكالات دولية وإقليمية (انظر الخريطة ٢). وقد استُخدم نظام "بيكس" للإبلاغ عن أكثر من ٨٥٠ حادثة تتعلق بـ ٨٤ بلداً وإقليماً مختلفاً. وتشجّع الهيئة جميع الحكومات على أن تسجّل جهات الاتصال بنظام "بيكس" فيما يتعلق بسلطاتها الوطنية التي تشارك في مراقبة السلائف، ومنها مثلاً الأجهزة الوطنية الرقابية والمعنية بإنفاذ القوانين وبالجمارك وبمراقبة المخدرات، وتشجّعها أيضاً على استخدام النظام للإبلاغ عن جميع الحوادث المتعلقة بالكيماويات السليفة، بغية تعزيز تبادل المعلومات الاستخباراتية.

بالبريد العادي والسريع تحتوي على عدّة أطنان من المخدرات و٣ أطنان من السلائف، بما فيها السودوإيفيدرين والإيفيدرين والسليفة غير المحدولة الأبان.

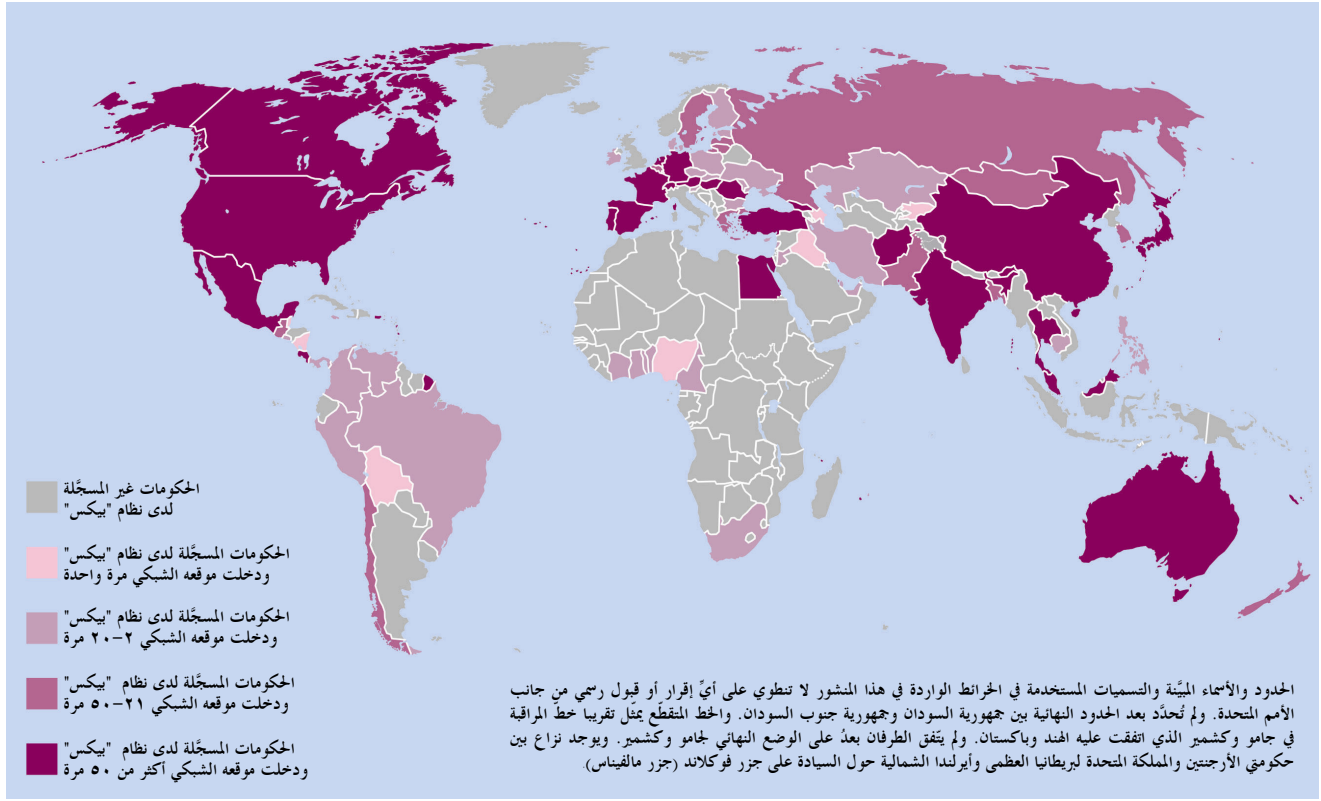
٣٧- وفي عام ٢٠١٢، قادت الإنتربول عملية أُطلق عليها "آيس بريكر" استهدفت صنع مادة الميثامفيتامين والاتجار بها بصفة غير مشروعة في جميع أنحاء القارة الأمريكية. وضُبط في البلدان المشاركة أكثر من ٣٦٠ طناً من الكيماويات وفُككت أربعة مختبرات سرّية، واعتُقل ٢٥ مشتبه بهم، أثناء هذه المبادرة المتعددة الوكالات، التي استمرت من أيلول/سبتمبر إلى كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٢ وشارك فيها ١١ بلداً،^(١٣) بالشراكة مع المنظمة العالمية للجمارك والهيئة. وتمثّلت الأهداف الرئيسية للعملية في استبانة وضبط شحنات الكيماويات السليفة الموجهة إلى الاستخدام في صنع الميثامفيتامين غير المشروع، وتفكيك الجماعات الإجرامية المنظمة التي تقف وراء تهريب تلك الكيماويات، وتحديد مواقع المختبرات السريّة الضالعة في ذلك الصنع غير المشروع وتدميرها.

طاء- نظام الإخطار بحوادث السلائف

٣٨- أطلقت الهيئة نظام الإخطار بحوادث السلائف (نظام "بيكس") في آذار/مارس ٢٠١٢. وسرعان ما أصبح أداة لا غنى

(١٣) إكوادور، بليز، بنما، جامايكا، السلفادور، غواتيمالا، كوستاريكا، كولومبيا، المكسيك، نيكاراغوا، هندوراس.

الخريطة ٢- الحكومات المسجلة لدى نظام الإخطار بحوادث السلائف (نظام "بيكس") والمستخدم له (حتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣)



ثالثاً- نطاق التجارة المشروعة في السلائف وآخر الاتجاهات في الاتجار بها

المضبوطات الإجمالية نسبة من حجم التجارة الدولية أكبر؛ فعلى سبيل المثال، تشكل مضبوطات الإيفيدرين، سواء في شكل سائب أو في شكل مستحضرات صيدلانية، زهاء ١٥ في المائة من حجم كل المعاملات التجارية المبلغ عنها. وفي المقابل، تكاد لا تُوجد أي تجارة مشروعة في المادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانولون؛ كما أن إجمالي المضبوطات من تلك المادة يزيد بكثير عن حجم التجارة المشروعة فيها.

ألف- المواد المستخدمة في صنع المنشطات الأمفيتامينية بصفة غير مشروعة

المواد المستخدمة في صنع الأمفيتامينات بصفة غير مشروعة

٤١- يُتاجر على الصعيد الدولي بكميات كبيرة في العديد من السلائف التي تُستخدم في الصنع غير المشروع للأمفيتامينات، التي تشمل الأمفيتامين والميثامفيتامين. وما زالت تُسرب عدّة سلائف من التجارة الدولية لاستعمالها في صنع المخدرات غير

٤٠- لعدد من المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني لاتفاقية عام ١٩٨٨ استخدامات مشروعة واسعة الانتشار، وتبعاً لذلك يُتجر بكميات كبيرة منها على الصعيد الدولي (للاطلاع على قائمة باستخداماتها الشائعة، انظر المرفق الحادي عشر). وكثيراً ما تكون نسبة المضبوطات من المواد المدرجة في الجدول الأول من اتفاقية سنة ١٩٨٨ صغيرة لدى مقارنتها بحجم التجارة الدولية في تلك المواد حسبما تُبلغ الحكومات عنه. فعلى سبيل المثال، كما ورد في تقرير الهيئة عن السلائف لعام ٢٠١٢،^(١٤) تشكّل مضبوطات أنهيدريد الخلل أو برمنغنات البوتاسيوم أقل من ١ في المائة من حجم التجارة الدولية في تلك المواد التي أبلغت عنها الحكومات. وفي حالة بعض المواد، تمثل

(١٤) السلائف والكيماويات التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة، تقرير الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات لعام ٢٠١٢، الفقرة ٤٠.

٤٣- ويتباين نوع الإيفيدرينات التي تبلغ عنها الحكومات في الاستمارة دال تبانيا كبيرا من منطقة إلى أخرى. فعلى سبيل المثال، تكاد مضبوطات الإيفيدرينات في أفريقيا وجنوب شرق أوروبا وجنوب آسيا وغرب آسيا وأمريكا الجنوبية لا تشمل إلا على الإيفيدرين (انظر الشكل الأول)، في حين أنه في أمريكا الوسطى والكاريبي وشرق أوروبا تكاد مضبوطات الإيفيدرينات لا تشمل إلا على السودوإيفيدرين. كما أن مضبوطات الإيفيدرين العالمية تجاوزت مضبوطات السودوإيفيدرين، في حين أن التجارة المشروعة في السودوإيفيدرين تجاوزت بكثير التجارة المشروعة في الإيفيدرين. وتتيح هذه المعلومات منطلقاً مهماً للتحقيقات في مصادر المواد المضبوطة وأساليب تسريبها والنقاط المحتملة لهذا التسريب. بيد أنه يمكن أن تكون حكومات البلدان الواقعة في المناطق التي لم تبلغ سوى عن مضبوطات الإيفيدرين غير قادرة على التمييز الصحيح بين الإيفيدرين والسودوإيفيدرين، أو أن الحكومات تصنف المادتين كليهما باعتبارهما من الإيفيدرين عند الإبلاغ. وتحت الهيئة الحكومات على الإبلاغ بدقة في الاستمارة دال عن النوع والشكل المحددين للإيفيدرينات التي تُضبط في إقليمها.

التجارة المشروعة

٤٤- قدّمت البلدان المصدّرة ٤٠١٠ إشعارات عبر نظام "بن أونلاين" عن شحنات إيفيدرين وسودوإيفيدرين، في شكل سائب وفي شكل مستحضرات صيدلانية، خلال الفترة المشمولة بالتقرير. وبلغت كمية السودوإيفيدرين التي تضمّنتها إشعارات الشحن ١٢٠٢ طناً. كما قدّمت إشعارات عن طريق نظام "بن أونلاين" بشأن ما مجموعه ١٧٦ طناً من الإيفيدرين. وكان منشأ شحنات الإيفيدرين والسودوإيفيدرين ٣٥ بلداً وإقليماً مصدراً، وكانت وجهتها ١٤٤ بلداً وإقليماً مستورداً.

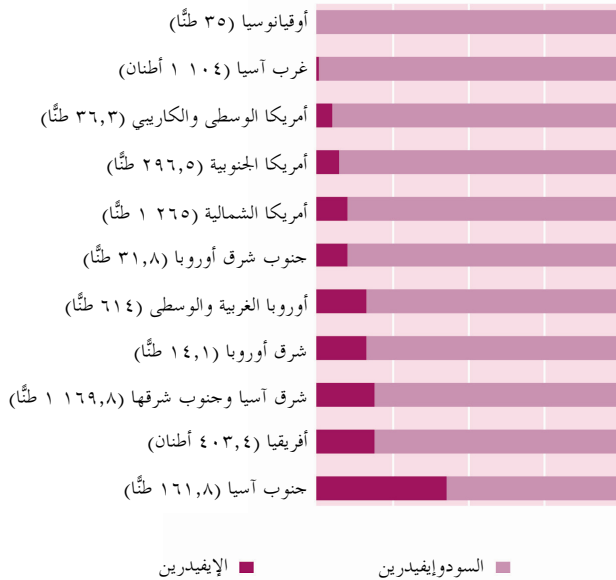
المشروع. وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، قامت السلطات المعنية في ٣٦ بلداً مصدراً باستخدام نظام "بن أونلاين" للإبلاغ عن أكثر من ٣٠٠ ٥ معاملة تجارية تتعلق بشحنات من المواد المدرجة في الجدول الأول من اتفاقية سنة ١٩٨٨ والتي هي سلائف للمنشطات الأمفيتامينية.

١- الإيفيدرين والسودوإيفيدرين

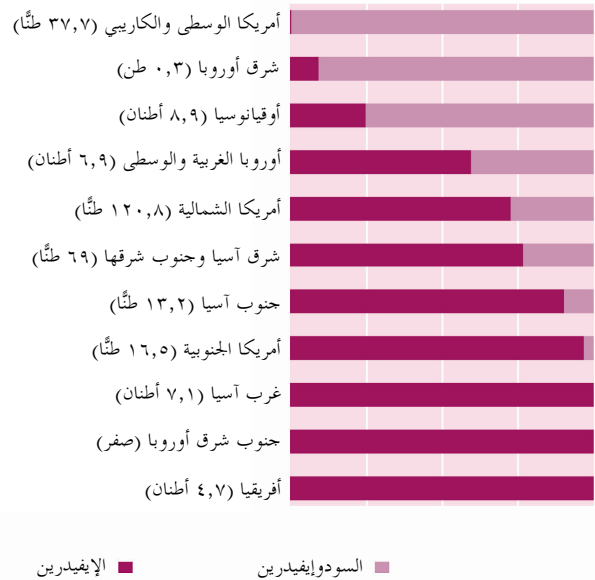
٤٢- تُستخدم مادتا الإيفيدرين والسودوإيفيدرين في صنع الميثامفيتامين غير المشروع، لكنهما أيضاً من أكثر المواد المتداولة تجارياً والمدرجة في الجدول الأول من اتفاقية سنة ١٩٨٨. ويتواصل الإبلاغ، ولكن بأعداد أقل، عن حالات تتعلق بتسريب الإيفيدرينات من قنوات التجارة الدولية، وفي شكل مستحضرات صيدلانية في أحيان كثيرة. وبينما يتواصل ضبط كميات كبيرة من الإيفيدرينات في المناطق التي يكثر فيها الصنع غير المشروع للميثامفيتامين، يشهد الاعتماد على هذه الكيمائويات السليفة تراجعاً، مع تزايد استخدام كيمائويات بديلة مثل إسترات حمض فينيل الخل، خصوصاً في أمريكا الشمالية. وقد أبلغت بلدان في شرق آسيا وجنوبها الشرقي عن ضبط كميات كبيرة من الإيفيدرين والسودوإيفيدرين، بينما تشير الاتصالات عبر نظام "بيكس" إلى وجود تسريبات محلية للمستحضرات الصيدلانية لدى البلدان المصنّعة في شرق آسيا وجنوبها الشرقي وفي جنوبها المجاور. وتوجد لدى عدّة بلدان في غرب آسيا احتياجات سنوية مشروعة عالية على نحو غير عادي لاستيراد الإيفيدرينات، وتشير التقارير عن المضبوطات من تلك المواد إلى ضرورة تحسين الضوابط المفروضة على توزيع السلائف واستخدامها في تلك البلدان. ويوحى تزايد عدد مختبرات الميثامفيتامين السريّة المفكّكة في أفريقيا بأن السلائف المسريّة يسهل الحصول عليها في جميع أنحاء هذه المنطقة.

الشكل الأول - نسبة المضبوطات والواردات من الإيفيدرين والسودوإيفيدرين التي أبلغت عنها الحكومات في الاستمارة دال، حسب المنطقة، ٢٠٠٨-٢٠١٢

باء- واردات الإيفيدرين والسودوإيفيدرين



ألف- مضبوطات الإيفيدرين والسودوإيفيدرين



لا يقلّ عن ٩٦ طناً من الإيفيدرينات للاستخدام على النطاق العالمي في الصنع غير المشروع للميثامفيتامين.

(أ) السلائف والكيماويات التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة: تقرير الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات لعام ٢٠١٢ عن تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨ (E/INCB/2012/4)، الجدول ١.

الاتجار غير المشروع

٤٥- أبلغت سبع وثلاثون حكومة في الاستمارة دال عن أنها ضيّقت ما مجموعه ٣٦ طناً من الإيفيدرين والسودوإيفيدرين في شكل سائب وفي شكل مستحضرات صيدلانية؛ وأبلغت حكومات عديدة عن اتجار دولي في هاتين السليفتين منذ عام ٢٠٠٨ (انظر الخريطتين ٣ ألف و٣ باء). ويبيّن الشكل الثاني حدوث انخفاض في إجمالي الكمية المضبوطة، يرجع جانب منها إلى التغيرات التي طرأت على عمليات صنع الميثامفيتامين غير المشروع وإلى أن البلدان التالية، المعروف عنها ضبط كميات كبيرة من تلك المواد، لم تقدّم بيانات مضبوطاتها لعام ٢٠١٢ في

الإيفيدرين والسودوإيفيدرين: ما هو المقدار المخصّص للاستخدام النهائي المشروع

يتاجر بالإيفيدرينات (الإيفيدرين والسودوإيفيدرين) دولياً على نطاق واسع. وهي أيضاً من أشيع السلائف استخداماً في صنع الميثامفيتامين غير المشروع. وكما جاء في تقرير الهيئة عن السلائف لعام ٢٠١٢، فقد ضبط، في الفترة بين عامي ٢٠٠٧ و٢٠١١، ما متوسطه ٤٨,٦ طناً من الإيفيدرينات كل عام.^(١) ووفقاً لمعلومات جمّعها مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة، بلغ المتوسط السنوي للمضبوطات العالمية من الميثامفيتامين ٤٣ طناً خلال تلك الفترة. وتشير عيّنات السلائف المضبوطة والمعلومات حول عمليات الصنع السريّة إلى أن معظم الميثامفيتامين جرى صنعه باستخدام الإيفيدرينات كمادة أولية، رغم الزيادة الكبيرة في صنع الميثامفيتامين باستخدام مادة الفينيل بروبانون منذ عام ٢٠٠٧ في المكسيك (انظر الشكل الثالث). ومراعاة لذلك التغيّر، قُدّر بأن ما متوسطه ٣٢ طناً من الميثامفيتامين ضُبط سنوياً بين عامي ٢٠٠٧ و٢٠١١، وهي كمية تتطلب نحو ٤٧ طناً من الإيفيدرينات سنوياً لصنعها (باستبعاد مجموعة متنوعة أخرى من الكيماويات). وهكذا يجري كل عام تسريب ما

٤٦- وفي عام ٢٠١٢، كانت أمريكا الوسطى والكاربي هي المنطقة التي استأثرت بأكثر نسبة من المضبوطات العالمية من الإيفيدرينات (٦٣ في المائة)، تلتها منطقة شرق آسيا وجنوبها الشرقي (٢٠ في المائة) وأوروبا الغربية والوسطى (٦ في المائة). ولم يتعد مجموع مضبوطات الإيفيدرينات في أمريكا الشمالية ١٦٦ كيلوغراماً، وهي أدنى كمية تُبلغ بها الهيئة من هذه المنطقة على الإطلاق. وأبلغت كل من إسبانيا وأستراليا والصين وكندا وهندوراس عن ضبط عدّة أطنان من الإيفيدرينات. وأبلغ عن مضبوطات من الإيفيدرين لأول مرة في صربيا وفي ماكاو بالصين، بلغ مجموعها ١٦٧ كيلوغراماً.

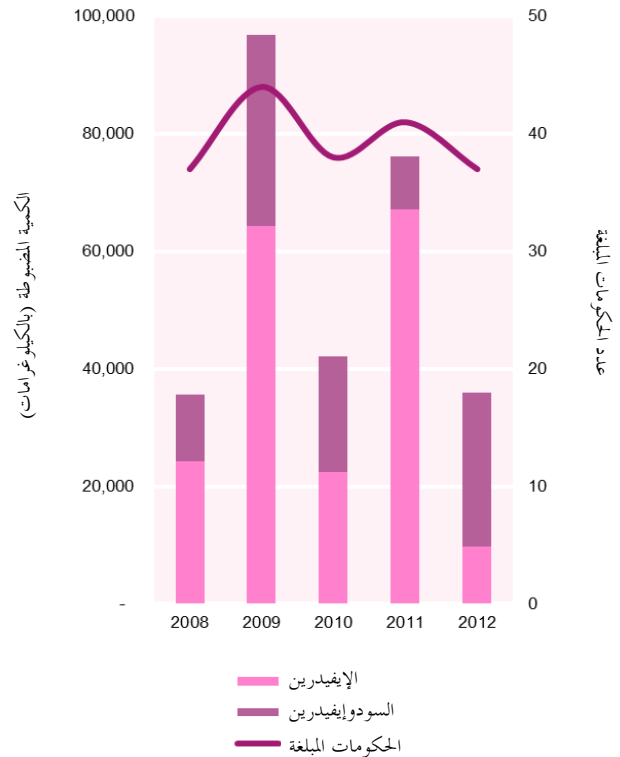
٤٧- وتبيّن الخريطة ٣-ألف المضبوطات من الإيفيدرين والسودوإيفيدرين ودروب الاتجار المستخدمة مؤخراً فيما يخص هاتين السليفتين. وتبيّن الخريطة ٣-باء، إضافة إلى المعلومات المقدّمة في الخريطة ٣-ألف، مواقع المضبوطات من الكيماويات البديلة المستخدمة في الصنع غير المشروع للميثامفيتامين. وتلاحظ الهيئة أن الحوادث المتعلقة بتهريب كميات كبيرة من الإيفيدرينات إلى داخل المكسيك والبلدان المجاورة تكاد أن تكون قد اختفت منذ عام ٢٠١٠، إذ إن صنع الميثامفيتامين غير المشروع لم يعد يعتمد على تلك المواد وحدها. ويتزايد توافر المعلومات عن تنوع الدروب المستخدمة للاتجار داخل أفريقيا، وكذلك عبرها، وكان عدد من الحوادث التي وقعت في وقت أقرب يتعلق بالجزء الجنوبي الشرقي من تلك المنطقة. كما أن دروب الاتجار التي تمرّ عبر شرق آسيا وجنوبها الشرقي، وكذلك أوقيانوسيا، ظلت دون تغيير أساساً منذ عام ٢٠٠٨.

الاستمارة دال: إيران (جمهورية-الإسلامية) وغواتيمالا والهند. ومن بين الأطنان الستة والثلاثين المضبوطة، كانت ٧ أطنان (١٩ في المائة) إيفيدرين في شكل سائب، و٢,٧ طن إيفيدرين في شكل مستحضرات صيدلانية، و٢٤,٨ طنّاً (٦٩ في المائة) سودوإيفيدرين في شكل سائب، و١,٣ طن سودوإيفيدرين في شكل مستحضرات صيدلانية. وإضافة إلى ذلك، أبلغ أيضاً عن ضبط ٢,٣ مليون قرص من المستحضرات المحتوية على السودوإيفيدرين و٢٧٣٠٠٠ قرص تحتوي على الإيفيدرين بتركيزات غير معروفة.

الشكل الثاني- مضبوطات الإيفيدرين والسودوإيفيدرين

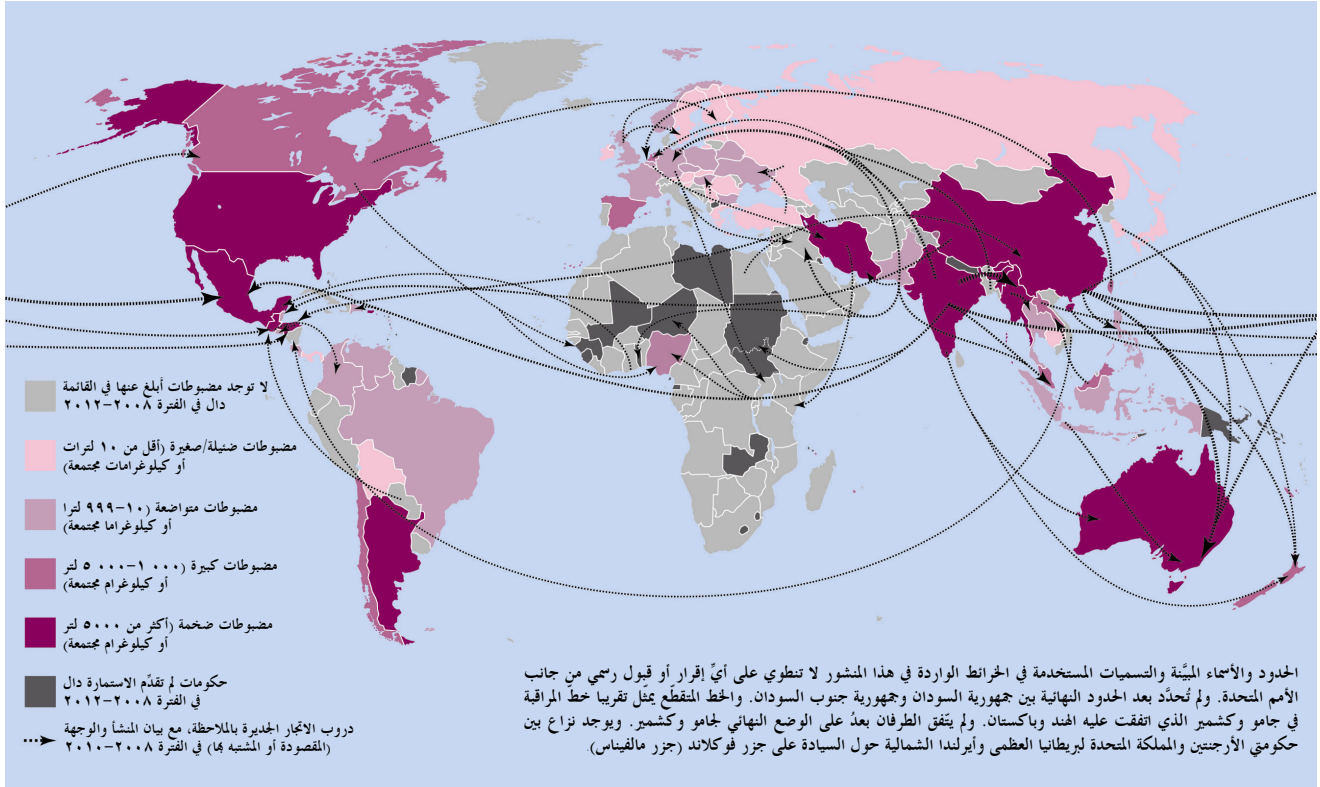
التي أبلغت عنها الحكومات في الاستمارة

دال، ٢٠٠٨-٢٠١٢

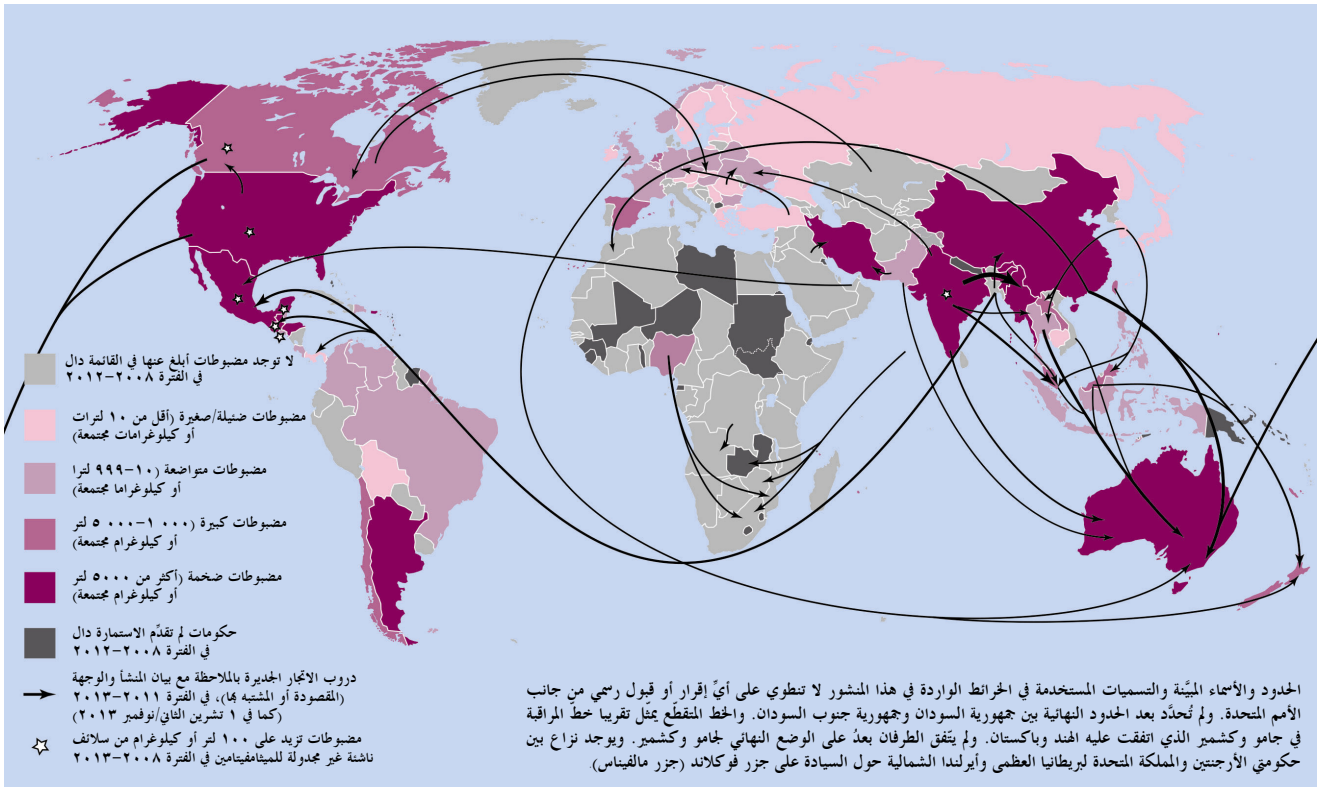


الخريطة ٣- الإيفيديرين والسودوإيفيديرين: مضبوطات الإيفيديرين والسودوإيفيديرين التي أبلغت عنها الحكومات ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة

ألف- الإيفيديرين والسودوإيفيديرين: المضبوطات، ٢٠٠٨-٢٠١٢، ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة، ٢٠٠٨-٢٠١٠



باء- الإيفيديرين والسودوإيفيديرين: المضبوطات، ٢٠٠٨-٢٠١٢، ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة، ٢٠١١-٢٠١٣



والسودوإفیدرین الإبلاآ عن مضبوطاأ كبیرة من هاأین المادأین، وکذلک عن أراید آوافر المیأامفیأامین. وسبق أن أأارأ الھیأة إلى هأه الأطورا، الی لا آزال مصدر قلق كبیر. وقد وجد الأألیل الأناأی لعیناأ من المیأامفیأامین ضبطهاا السلطاأ الإیرانیة فی عام ٢٠١٠ أن درآة نقاء هیدروکلورید المیأامفیأامین فی العیناأ تراوآ بین ٣٣ فی المأةة و٩٥ فی المأةة. وأةة مؤشراأ آدل علی أن الإیفیدرین أو السودوإیفیدرین اسأأدم كمادة أولیة؛ وفی ما نسبأه ١٤ فی المأةة من العیناأ المفأوصة، كانت السلیفة مآصلاً علیها من المسأأصراأ الصیدلانیة.^(١٦) كما أبلغأ السلطاأ الإیرانیة عن ضبط ٣,٩ أطنان من المیأامفیأامین فی عام ٢٠١١؛ وكانت ألك إأدی أكبر كمیاأ المیأامفیأامین الی أبلغ عن ضبطها فی أی بلد فی العالم - ویأآاآ صنع هأه الكمیة من المیأامفیأامین إلى قرابة ٦ أطنان من الإیفیدرین أو السودوإیفیدرین، إلى آانب كمیاأ كبیرة من الأحماض والمذیباأ.

٥١- وأبلغأ عأة بلدان فی أفریقیا عن ضبط كمیاأ مآواضة من الإیفیدرین أثناء الفأرة المشمولة بالأأقیر. فقد أبلغأ نیآیریا عن ضبط ٤٦١ کیلوآراما من الإیفیدرین فی عام ٢٠١٢. ویسأمر فی البلد أأکیك مآأبراأ المیأامفیأامین غیر المشروعة - فقد آم منذ شباط/فیراير ٢٠١٢ أأکیك آمس من ألك العملیاأ السریة (شارك فی بعضها رعايا أآانب) ومسأودع واحد للکیمیایاأ. وما بین أشرین الأانی/نوفمبر وکانون الأول/أیسمبر ٢٠١٢ أبلغ عبر نظام "بیکس" عن ضبط ألاأه مرافق مرأبأه بصنع المیأامفیأامین علی نطاق مآوسط أو كبیر؛ وآم الأعرأ فی هأه المرافق علی كمیاأ نذرة من الإیفیدرین ومن الفوسفور الأحمر، وکذلک مواد أخرى. وعلی الرعم من أن معظم المآأبراأ السریة عأر علیها فی لاغوس أو آولها فإن اکأشاف مآأبر فی ولایة أنامبرا الواقعة فی الأآوب الأوسط یوآی بأن صنع المیأامفیأامین غیر المشرووع بدأ یأآول إلى مناطق أبعد لأفادی الأأقیق المأراید فی منطقة لاغوس، أو أن ذلك الصنع غیر المشرووع مآمد علی نطاق أوسع بکأیر مما كان یأزن سابقاً. وفی نیسان/أبریل ٢٠١٣ ضبطأ السلطاأ فی بن

٤٨- وآسأین السلطاأ فی الصین، وهی من أكبر البلدان المآآرة بالإیفیدریناأ، أسریاً كبیراً لألك المواد كل عام. وفی عام ٢٠١٢، أبلغ عن ضبط ٦,٥ أطنان من الإیفیدریناأ فی الصین، بما فی ذلك فی مقاطعهاا ومناطقها الإدارية الخاصة. وازداد عدد القضايا الأناأیة المأعلقة بصنع المآأبراأ الاصأناعیة غیر المشرووع للسناأ الألاأ الماضیة علی الأوالی. وآم فی عام ٢٠١٢ فی الصین أأکیك ما بمآوعه ٣٢٦ مآأبراً سریاً لصنع المآأبراأ غیر المشرووع، وأأأأ فی كل مقاطعة أأریا، وكانت ٢٢٨ منها للصنع غیر المشرووع للمیأامفیأامین.^(١٧) وازدادأ كمیة المیأامفیأامین المضبوأه فی البلد إلى ١٦,٢ طناً فی عام ٢٠١٢، وهی زیادة بنسبة ١٣ فی المأةة علی الكمیة الی ضبطأ فی عام ٢٠١١. وقأأرأ الأآومة أن ٥٥ فی المأةة من السلائف المسأأمة فی الصنع غیر المشرووع للمیأامفیأامین فی البلد آم الأصول علیها من مسأأصراأ صیدلانیة. وبلغ عدد المدرآین فی سآل مآعاطی المآأبراأ الاصأناعیة ٦٠٠ ٧٩٧ شآص فی عام ٢٠١٢، ما یشكل زیادة بنسبة ٣٦ فی المأةة علی عام ٢٠١١. وكان ٨٠ فی المأةة من المسآلین قد أعاطوا المنشأاأ الأمفیأامینیة، وأساسا المیأامفیأامین.

٤٩- وأبلغأ آآومأا ١٨ بلدا أوروبیا فی الاسأماره دال عن مضبوطاأ من الإیفیدریناأ بلغ مآموعها ٢,٣ طن فی عام ٢٠١٢. وأأأأ أكبر ضبطیة منفردة فی إسبانیا، وهی شآنة أآوی علی ١٥٠٠ کیلوآرام من الإیفیدرین نشأأ فی الصین وكانت فی أریقهاا إلى المغرب. واستبأناأ السلطاأ الی كانت أآقق فی الأناقضاأ المآوآودة فی الوأاأ شركة واجهة فی المغرب كانت آسأورأ كمیاأ كبیرة من الإیفیدرین لأأریه لآقاً إلى القارة الأمریکیة. وأبلغأ إسبانیا عن الأأأة عن طریق نظام "بیکس"، وأأصل الأآققون الكندیون بعد ألقى الإنذار بالسلطاأ الإسبانیة عن طریق نظام "بیکس" لأبال المألوماأ المأعلقة بأالة إیفیدرین شبیهه بدأ أهاأ آآص كندا. وأبلغأ لكسمبرآ علی الاسأماره دال عن ضبط ٣٠٠ کیلوآرام من السودوإیفیدرین، وهی أكبر كمیة أبلغ عنها ذلك البلد علی الإطلاق.

٥٠- وآواصل عأة بلدان واقعة فی غرب آسیا ولأیها اأآیاأاأ مشروعة سنویة غیر عادیة من الإیفیدرین

Ali Reza Khajeamiri and others, "Determination of (16) impurities in illicit methamphetamine samples seized in Iran", *Forensic Science International*, vol. 217, Nos. 1-3 (April 2013), pp. 204-206

China, National Narcotics Control Commission, *Annual Report on Drug Control in China 2013* (Beijing, Ministry of Public Security, 2013), p. 55

٢٢٦ كيلوغراماً من الإيفيدرين، ويمثل ذلك أول ضبطية من هذه المادة في البلد تعلم بها الهيئة.

٥٢- وأثناء وجود بعثة الهيئة الموفدة إلى كينيا عام ٢٠١٣ أفادت السلطات عن تفكيك مختبر لصنع السلائف غير المشروع يقع خارج نيروبي. وزعم المشتبه فيهم أنهم كانوا شارعين في إقامة منشأة تجارية لصنع الإيثانول؛ بيد أن مزيج الكيمياويات التي تم ضبطها يشير إلى احتمال صنع الإيفيدرين بصفة غير مشروعة. وتجري محاكمة المشتبه فيهم بموجب قانون البيئة، لأن التشريعات الحالية بشأن مراقبة المخدرات غير كافية لتوجيه التهم إلى المشتبه فيهم الذين يعتزمون صنع مادة خاضعة للمراقبة. وفي وقت أقرب، أبلغت السلطات الكينية أيضاً، لأول مرة، عن تفكيك مختبر سرّي لصنع الميثامفيتامين، ولم تكن تفاصيل ذلك متوافرة في وقت صدور هذا التقرير.

٥٣- وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، أبلغ من خلال نظام "بيكس" عن حادثتين مؤكّدتين تخصّصان زمبابوي وشحنات من الإيفيدرين بلغ مجموعها ٤٠ كيلوغراماً. كما أبلغ من خلال النظام عن العديد من حوادث الاتجار بالإيفيدرين غير المؤكّدة، وكانت تلك الحوادث تتعلق ببتسوانا وجمهورية الكونغو الديمقراطية وزمبابوي وناميبيا. وبما أن تلك البلدان غير مسجلة حالياً لاستخدام نظام "بيكس" فإن الهيئة تشجع حكومات تلك البلدان على تسجيل هياتهما ذات الصلة المعنية بالرقابة وإنفاذ القانون في النظام وعلى أن تقدم من دون تأخير تأكيداً للحوادث التي تقع داخل إقليمها.

٥٤- وصنع الميثامفيتامين داخلها في كندا والولايات المتحدة ناتج أساساً من الالتفاف على الحدود المفروضة على شراء المستحضرات الصيدلانية أو المنتجات الصحية الغذائية التي تحتوي على السودوإيفيدرين أو الإيفيدرين. كما استغل صناع الميثامفيتامين بصفة غير مشروعة العاملون في كندا ثغرة في اللوائح التنظيمية للمنتجات الصحية الطبيعية تتيح الشراء غير المحدود لزجاجات من المنتجات الصحية الغذائية التي تحتوي كل واحدة منها على ٥٠ قرصاً ويحتوي كل قرص على ٨ مليغرامات كحد أقصى من الإيفيدرين (أي ٤٠٠ مليغرام للزجاجة). وفي عام ٢٠١٢، وُجدت أدلة على الإيفيدرين المتحصّل عليه من أقراص المنتجات الصحية الغذائية في نصف المختبرات الثمانية عشر التي فُكّكت في كندا لقيامها بصنع الميثامفيتامين بصفة غير مشروعة على نطاق متوسط أو كبير.

٥٥- وبينما يُقدّر أن ٨٠ في المائة من الميثامفيتامين في الولايات المتحدة يدخل البلد من المكسيك^(١٧) فإن عدد الحوادث التي تبلغ عنها الولايات المتحدة بشأن صنع الميثامفيتامين غير المشروع في إقليمها أكبر من العدد الذي يُبلغ عنه أي بلد آخر في العالم. وفي عام ٢٠١٢، أبلغ في الولايات المتحدة عن ١٣ ٧٦٧ حادثة تتعلق بمختبرات غير مشروعة لصنع المخدرات؛ وشملت هذه الحوادث ضبط مختبرات سرّية صغيرة وكيمياويات وأدوات زجاجية و/أو معدات مرتبطة بصنع المخدرات غير المشروع. غير أنه أبلغ عن ضبط ٥١١ كيلوغراماً من الإيفيدرينات في البلد في عام ٢٠١٢، وهذه من أدنى الكميات الإجمالية التي يُبلغ عن ضبطها على الإطلاق من هذه المادة. وأظهرت دراسة أجرتها حكومة الولايات المتحدة حديثاً أن ولايات مثل أوريغون وميسيسيبي، التي كانت قد طبقت قوانين تشترط أن تكون بحوزة المرضى وصفات طبية لكي يحصلوا على المستحضرات الصيدلانية المحتوية على الإيفيدرينات، أبلغت عن حدوث انخفاضات كبيرة في عدد الحوادث المتعلقة بمختبرات صنع غير المشروع للميثامفيتامين.^(١٨)

٥٦- وفي المكسيك، كادت ضبطيات الإيفيدرين والسودوإيفيدرين أن تكون منعدمة في عام ٢٠١٢، حيث أصبحت عملية الصنع القائمة على مادة الفينيل بروبانون هي الطريقة المهيمنة التي تستخدمها عصابات المخدرات. وأفادت المكسيك في الاستمارة دال بأنها لم تضبط في عام ٢٠١٢ سوى ٦٢ كيلوغراماً من الإيفيدرين والسودوإيفيدرين، وهي أدنى كمية إجمالية من مضبوطات هاتين المادتين السليفتين أبلغت بها المكسيك الهيئة على الإطلاق. بيد أن ضبط ٧ أطنان من السودوإيفيدرين في مستودع في ولاية سينالوا المكسيكية في تموز/يوليه ٢٠١٣ يوحي بأن بعض المخزونات ربما لا تزال موجودة.

٥٧- وأبلغت هندوراس في الاستمارة دال عن ضبطها ٢٢,٦ طناً من السودوإيفيدرين المجهول المنشأ، وهي كمية تفوق

(17) United States of America, Department of Justice, National Drug Intelligence Center, *National Drug Threat Assessment* 2011 (August 2011), figure 1

(18) United States of America, Government Accountability Office, *Drug Control: State Approaches Taken to Control Access to Key Methamphetamine Ingredient Show Varied Impact on Domestic Drug Labs*, GAO-13-204 (Washington, D.C., January 2013)

بالتجارة في السلانف الأخرى. وتدرك الهيئة أن قلويدات الإيفيدرين المستخلصة من النباتات التي من جنس الإيفيدرا تُستخدم في الصنع غير المشروع للميثامفيتامين، ولكن لا يوجد اشتراط بالإبلاغ عن التجارة في الإيفيدرا أو المنتجات القائمة على الإيفيدرا. وعلى الرغم من أن كلاً من النورإيفيدرين والإيفيدرا عُثر عليه في المختبرات غير المشروعة لصنع المخدرات فإن هذه الوقائع غير عادية ولا تشكّل سوى نسبة ضئيلة للغاية من المواد التي توجد في هذه المختبرات.

التجارة المشروعة

٦١- وفقاً لمعلومات نظام "بن أونلاين"، قام ١١ بلداً، خلال الفترة المشمولة بالتقرير، بتصدير النورإيفيدرين إلى ٢٠ بلداً في ١٢٦ معاملةً تجاريةً اشتملت على ما مجموعه ٦٤ طناً من النورإيفيدرين.

الاتجار غير المشروع

٦٢- أُبلغ في الاستمارة دال لعام ٢٠١٢ عن مضبوطات من النورإيفيدرين (بكميات صغيرة عموماً)، من جانب سلطات خمسة بلدان هي: أستراليا واندونيسيا وأوكرانيا والفلبين واليونان. وتدرك الهيئة أيضاً أن ضبطيات كهذه تحدث في مقاطعة تايوان الصينية. وحدثت أكبر ضبطية في الفلبين، حيث استُرجع ٢٧٣ كيلوغراماً من هذه المادة في منطقة مانيلا الحضرية الكبرى من مختبر كبير كان يُستخدم للصنع غير المشروع للميثامفيتامين.

٦٣- وأُبلغ في عام ٢٠١١ عن مضبوطات من نبتة الإيفيدرا مجموعها ٢٨ طناً؛ بيد أنه لم يُبلغ في الاستمارة دال لعام ٢٠١٢ عن مضبوطات من الإيفيدرا. وعلاوة على ذلك، لم تحدث أثناء الفترة المشمولة بالتقرير اتصالات عبر نظام "بيكس" تتعلق بالإيفيدرا.

٣- مادتا ١-فينيل-٢-بروبانول

وحمض فينيل الخل

٦٤- يمكن استخدام مادة ١-فينيل-٢-بروبانول (الفينيل بروبانول) في الصنع غير المشروع للأمفيتامين أو الميثامفيتامين، ويمكن توليف هذه المادة من حمض فينيل الخل ومن إستراته، وكذلك من "سلانف أولية" أخرى. والتجارة الدولية بمادة

بكثير أكبر الضبطيات التي أبلغت عنها على الإطلاق المكسيك، البلد الذي يُنتج فيه معظم كمية الميثامفيتامين المصنوعة بصفة غير مشروعة في القارة الأمريكية. وبالنظر إلى حجم مضبوطات السودوإيفيدرين التي أبلغت عنها هندوراس وتناقص الطلب على الإيفيدرينات في ذلك الجزء من العالم، من المحتمل أن كمية تلك الضبطية (٢٢,٦ طناً) تمثل الوزن الإجمالي للمضبوطات وليس كمية السودوإيفيدرين الصافي.

٥٨- ويعتمد الصنع غير المشروع للميثامفيتامين في أوقيانوسيا على الإيفيدرين والسودوإيفيدرين المهرّين في شكل سائب وفي شكل مستحضرات صيدلانية. وفي عام ٢٠١٢، أبلغت أستراليا عن ضبط ١,٣ طن من الإيفيدرينات، وأبلغت نيوزيلندا عن ضبط ٤٣٢ كيلوغراماً من هاتين المادتين. وفي أستراليا ونيوزيلندا، لا تزال معظم ضبطيات الإيفيدرينات تتم عند الحدود، حيث كثيراً ما تكون الإيفيدرينات التي تُضبط في شكل تركيبة صيدلانية حبيبية متميزة تحتوي على السودوإيفيدرين تُعرف باسم كونتاكنت (ContacNT). وأبلغت أستراليا عن أنها فككت ٨٠٩ مختبرات سرّية لصنع المخدرات في السنة المالية ٢٠١١/٢٠١٢،^(٩) وهو أعلى رقم إطلاقاً تم الإبلاغ عنه حتى الآن، وكانت الغالبية العظمى من هذه المختبرات ضالعة في صنع الميثامفيتامين بصفة غير مشروعة.

٥٩- وفي نيوزيلندا، أُبلغ عن تفكيك ١٢٣ مختبراً لصنع المخدرات غير المشروع في عام ٢٠١٢، وهذا يمثل تراجعاً بنسبة ٤١ في المائة مقارنةً بالرقم المسجل عن عام ٢٠١٠. وانخفض سعر مادة الكونتاكنت في السوق غير المشروعة بنسبة ٣٣ في المائة منذ عام ٢٠٠٩. وقد يكون تناقص المختبرات السريّة والأسعار انعكاساً لتراجع الطلب غير المشروع على الميثامفيتامين بين النيوزيلنديين، حيث هبطت نسبة الانتشار السنوي لتعاطي الميثامفيتامين بين عموم السكان (في الفئة العمرية ١٦-٦٤ سنة) من ٢,٢ في المائة في عام ٢٠٠٨ إلى أقل من ١ في المائة في عام ٢٠١١.

٢- النورإيفيدرين والإيفيدرا

٦٠- حجم التجارة الدولية في النورإيفيدرين، الذي يمكن استخدامه في الصنع غير المشروع للأمفيتامين، منخفض مقارنةً

(19) في أستراليا، تبدأ السنة المالية في ١ تموز/يوليه وتنتهي في

٣٠ حزيران/يونيه من العام التالي.

حكومات تسعة بلدان في أوروبا عن ضبط ما مجموعه ٨٣٦ كيلوغراماً (تشكل ١٢ في المائة فقط من المضبوطات العالمية من هذه المادة)، إذ يتزايد استخدام بدائل مادة الفينيل بروبانون كمواو أولية (انظر الفقرة ٨٢). وفي عام ٢٠١٢، أبلغت الجمهورية العربية السورية لأول مرة عن مضبوطات من مادة الفينيل بروبانون، وبلغ مجموع تلك المضبوطات ٤٩٨ لتراً (انظر الخريطة ٤).

٦٧- وكان عام ٢٠١٢ هو العام الثالث على التوالي الذي تبلغ فيه المكسيك عن أكبر مضبوطات في العالم من مادة الفينيل بروبانون، وهي ٦٩٩ ٤ لتراً. بيد أن هذا الرقم لا يعكس مدى صنع الميثامفيتامين غير المشروع باستخدام الأسلوب القائم على مادة الفينيل بروبانون في هذا البلد، لأن المواد الأولية المستخدمة في هذه العملية هي أساساً "سلائف أولية" لمادة الفينيل بروبانون، وهي تحديداً إسترات حمض فينيل الخل أو مشتقاته.

٦٨- وأبلغت الهيئة عن ضبط ٥,٨ أطنان من مادة الفينيل بروبانون نتيجة للتعاون بين الصين وبلجيكا في عام ٢٠١٢. (٢٠) وأبلغ عبر نظام "بيكس" أثناء الفترة المشمولة بالتقرير عن ثلاث ضبطيات من مادة الفينيل بروبانون، حيث ضُبطت المادة عند تفكيك مختبرات سرّية لصنع الأمفيتامين في ألمانيا (٧٠ لتراً) وبولندا (١٤٠٠ لتر)، كما أبلغت الهند لأول مرة عن ضبط مادة الفينيل بروبانون (وإن لم تفصح عن الكمية المضبوطة).

الفينيل بروبانون محدودة من حيث حجمها ومن حيث عدد البلدان المشمولة، بينما حجم التجارة في حمض فينيل الخل أكبر بكثير. وتستخدم الجماعات الإجرامية الأساليب القائمة على مادة الفينيل بروبانون للصنع غير المشروع للميثامفيتامين في المكسيك وللامفيتامين في البلدان الأوروبية.

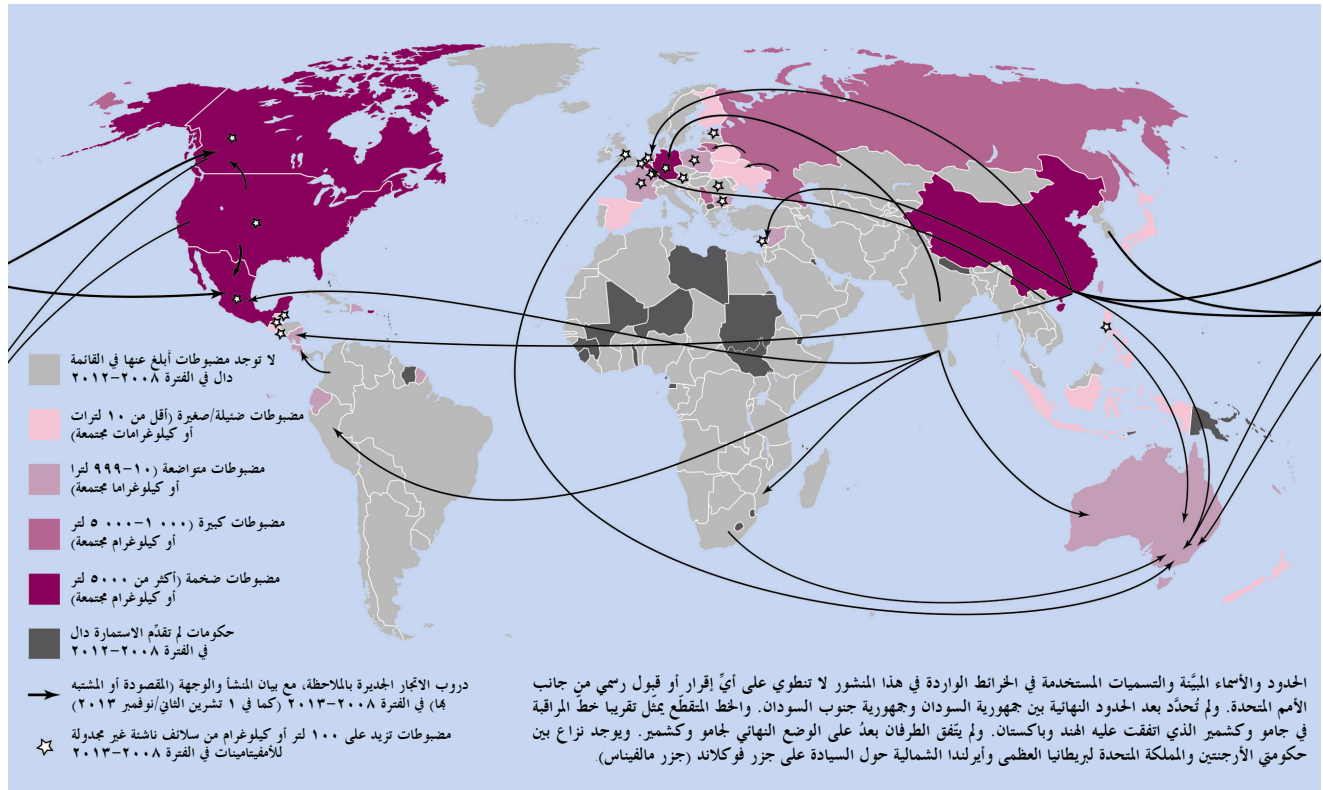
التجارة المشروعة

٦٥- لم تُرسل إشعارات عبر نظام "بن أونلاين" خلال فترة الإبلاغ إلا عن ٢٥ شحنة من مادة الفينيل بروبانون، مجموعها ١٨ ٧٠٠ لتر. وأفادت ثلاثة أرباع الحكومات بأنها ليست لديها احتياجات من هذه المادة أو بأنها حظرت استيرادها. وأبلغت سبع حكومات بأن احتياجاتها المشروعة السنوية لاستيراد هذه المادة تزيد على الكيلوغرام الواحد في السنة. وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، قُدّم عن طريق نظام "بن أونلاين" ٥١٨ إشعاراً بشحنات من حمض فينيل الخل، بلغ مجموعها ٣٩٥ طناً. وليس حمض فينيل الخل من السلائف الأربع التي طلبت لجنة المخدرات، في قرارها ٣/٤٩، إلى الحكومات أن توافي الهيئة باحتياجاتها المشروعة السنوية من وارداتها.

الاتجار غير المشروع

٦٦- أبلغت ثلاث عشرة حكومة في الاستمارة دال عن ضبط ما مجموعه ٦ ٨١٨ لتراً من مادة الفينيل بروبانون. وأبلغت

الخريطة ٤- مادتا ١-فينيل-٢-بروبانول وحمض فينيل الخل: المضبوطات التي أبلغت عنها الحكومات في الفترة ٢٠٠٨-٢٠١٢، ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة، ٢٠٠٨-٢٠١٣

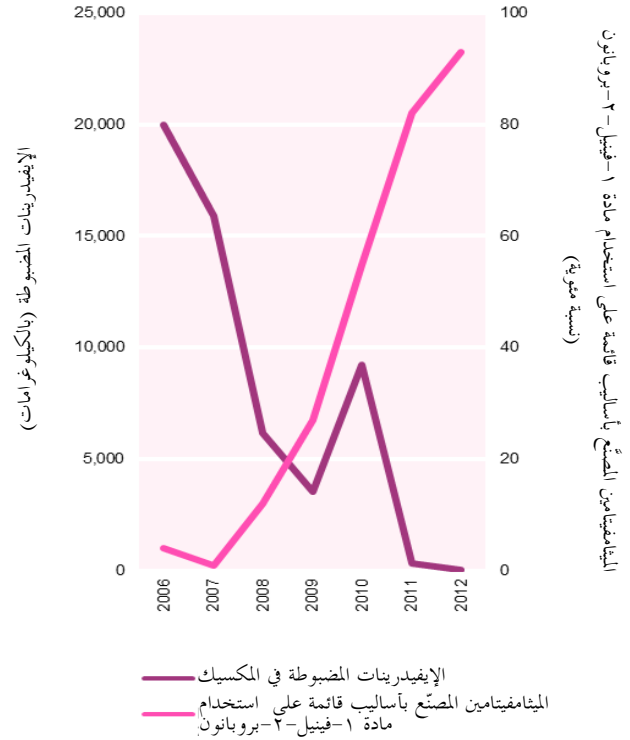


٧١- ويدخل الميثامفيتامين الولايات المتحدة من المكسيك أساساً. وتُجرى بانتظام تحاليل جنائية لتحديد ملامح عينات الميثامفيتامين المضبوط في الولايات المتحدة. وقد أظهرت التحاليل أنه بعد عام ٢٠١٠ كانت غالبية الكميات المضبوطة من الميثامفيتامين مصنّعة باستخدام الأساليب القائمة على مادة الفينيل بروبانول، وأنه في منتصف عام ٢٠١٣ كان أكثر من ٩٠ في المائة من الميثامفيتامين المضبوط مصنّعا باستخدام مادة الفينيل بروبانول. وفي الوقت نفسه، تراجعت مضبوطات الإيفيدرين والسودوإيفيدرين - وهما سليفتان مستخدمتان في الأسلوب المفضّل سابقاً للصنع غير المشروع للميثامفيتامين - تراجعاً حاداً في المكسيك، مع تحوّل المُتجَرّن بالمخدرات إلى الأساليب القائمة على مادة الفينيل بروبانول (انظر الشكل الثالث).

٦٩- وفي عام ٢٠١٢، أبلغت سبع حكومات في الاستمارة دال عن مضبوطات من حمض فينيل الخل مجموعها ١ ٧٠٠ كيلوغرام. وكان ذلك أدنى رقم يُبلّغ عنه منذ عام ٢٠١٠، انعكاساً لحالات تراجع كبير مقارنةً بالأرقام التي أبلغت عنها الصين والمكسيك والولايات المتحدة في عام ٢٠١١. وفي عام ٢٠١٢، أبلغت نيكاراغوا لأول مرة عن مضبوطات من حمض فينيل الخل مجموعها ٥٤ كيلوغراماً.

٧٠- وفي عام ٢٠١٢، ضُبِطت في مستودع في غواتيمالا كمية قدرها ١٦ ٠٠٠ كيلوغرام من الإيثيل فينيل أسيتات، وهو إستر غير مجدول لحمض فينيل الخل. وكما في الحوادث السابقة، كانت الصين هي منشأ هذه المادة. وأبلغت السلطات الغواتيمالية الهيئة بأنها تفتقر إلى الموارد الضرورية للتعامل مع الكيمياء والمضبوطة وتخزينها والتخلص منها بأمان.

الشكل الثالث - تحليل الميثامفيتامين المضبوط في الولايات المتحدة، مع بيان الميثامفيتامين المصنوع بأساليب غير قائمة على استخدام الإيفيدرينات؛ ومضبوطات الإيفيدرينات في المكسيك، ٢٠٠٦-٢٠١٢



المواد المستخدمة في الصنع غير المشروع للمادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي ميثامفيتامين ونظائرها

١- المادتان ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول والبيرونال

٧٢- يكاد لا يوجد أي استخدام صناعي مشروع للمادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول، ومن ثم لا يوجد سوى القليل من التجارة الدولية فيها. والعكس هو الصحيح بشأن البيرونال. والمادتان كلتاهما يمكن أن تُستخدم في الصنع غير المشروع للمادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي ميثامفيتامين (مادة الدما - المعروفة باسمها الشائع "إكستاسي") ونظائرها. ومن بين الحكومات التي تبلغ عن احتياجات مشروعة لاستيراد المادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول، تحتاج خمس حكومات فقط إلى أكثر من ١ كيلوغرام من هذه المادة سنوياً

(انظر المرفق الثاني) لاستخدامها في سياقات بحثية و/أو تعليمية و/أو كيميائية محدودة. وليس البيرونال من السلائف الأربع التي طلبت لجنة المخدرات، في قرارها ٣/٤٩، إلى الحكومات أن تبلغ الهيئة باحتياجاتها السنوية المشروعة لاستيرادها.

التجارة المشروعة

٧٣- خلال الفترة المشمولة بالتقرير، لم يُبلغ عبر نظام "بن أونلاين" إلا عن شحنة واحدة مقدارها ٠,٥ لتر من مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول، وأُبلغ عن ٥٩٠ شحنة من البيرونال مجموعها ٢٠١٥ طنًا. وعملاً بقرار لجنة المخدرات ٣/٤٩، أبلغت اثنا عشرة حكومة الهيئة باحتياجاتها السنوية المشروعة لاستيراد مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول (مجموعها ١٣١ كيلوغراماً سنوياً)، بينما أشارت ٨٧ حكومة إلى أنه لم تكن لديها حاجة مشروعة إلى هذه المادة (انظر الفقرة ٢٤ أعلاه).

الاتجار غير المشروع

٧٤- بعد هدوء طويل في الضبطيات العالمية من مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول في الفترة ٢٠٠٩-٢٠١١، التي لم يُضبط خلالها سوى ١٦٦ لتراً من هذه المادة، ثمة مؤشرات على أن هذه المادة أخذت تصبح متوفرة بقدر متزايد للمتجرين (انظر الشكل الرابع). وفي عام ٢٠١٢، أبلغت في الاستثمار دال أستراليا وأيرلندا وسلوفينيا، وللمرة الأولى كل من الفلبين ونيكاراغوا، عن مضبوطات من المادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول مجموعها ٢٢٩ لتراً. وأبلغت ست حكومات في الاستثمار دال لعام ٢٠١٢ عن مضبوطات من البيرونال مجموعها ٣٣٦ منشط؛ وأبلغت اثنتان من بين تلك الحكومات - هما حكومتا صربيا والفلبين - عن مضبوطات من هذه المادة لأول مرة (مجموعها كيلوغرام واحد).

٧٥- وربما يكون المتجرّون يستخدمون الهند بصفة مصدر جديد لمادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول، استناداً إلى عدد من الحوادث المبلغ عنها في عامي ٢٠١٢ و٢٠١٣. فقد أبلغت نيكاراغوا في الاستثمار دال لعام ٢٠١٢ عن ضبط ١٣,٩ لتراً من مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول، وحددت الهند باعتبارها مصدر المادة، وكانت تلك هي المرة الأولى للبلدين كليهما. وفي الهند، أُبلغ عبر نظام "بيكس" في الفترة

٧٦- وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، أُبلغ عبر نظام "بيكس" عن حوادث أخرى تتعلق بمادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول. فقد ضُبِطت شحنة وحيدة قوامها ١ ٠٠٠ لتر من هذه المادة ناشئة في الصين أثناء عبورها سلوفينيا قاصدة هولندا. وكانت المادة مهزّبة في حاوية ومزوجة مع البييرونال، وضُبِطت في ميناء كوبر البحري السلوفيني. وضبطت السلطات في هولندا ١٠٠ لتر من مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول في مختبر سرّي كان يُستخدم في تحويل المادة من البييرونال و/أو من المادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول ميثيل غليسيدات. وتثني الهيئة على الحكومات لإبلاغها عن الحوادث عبر نظام "بيكس"، وتشجّع السلطات في البلدان المعنية مباشرة بهذه الحوادث على دعم التحريّات الافتغائية وعمليات التسليم المراقب أو المرسود لشحنات السلانف.

٢- السافرول، والزيوت الغنيّة بالسافرول، والإيسوسافرول التجارة المشروعة

٧٧- خلال الفترة المشمولة بالتقرير، أبلغت الهيئة عبر نظام "بن أونلاين" عن ٥٠ شحنة من السافرول، بما في ذلك في شكل زيوت غنية بالسافرول، بلغ حجمها الإجمالي ٥ ٧٦٧ لترًا. ولم يُبلغ عبر نظام "بن أونلاين" سوى عن شحنة واحدة قدرها لتر واحد من الإيسوسافرول، ولم يُبلغ عبر هذا النظام عن تعليق أي شحنات من الإيسوسافرول، انعكاساً، مرة أخرى، لحدودية التجارة الدولية في هذه المادة. ولا يُشترط على الحكومات أن تبلغ الهيئة باحتياجها المشروعة السنوية لاستيراد هاتين المادتين.

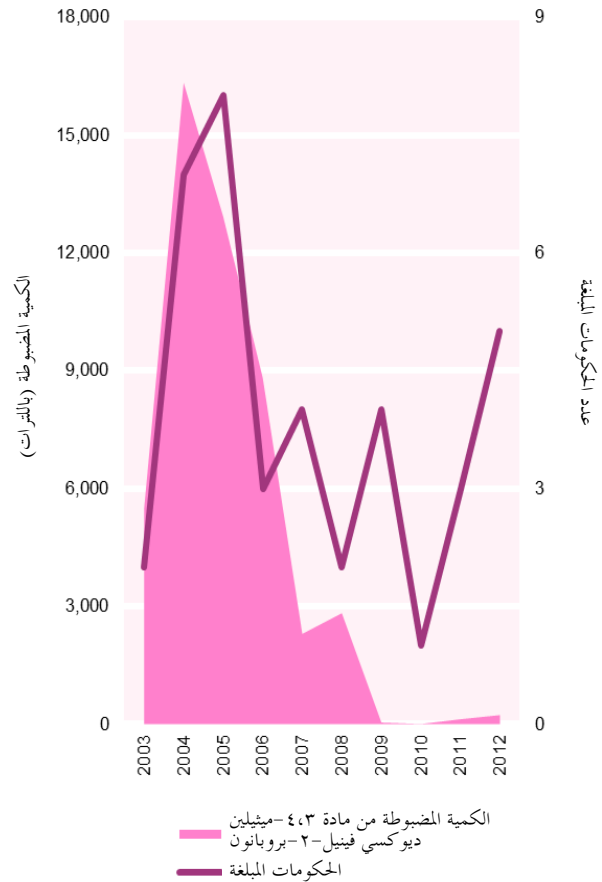
٧٨- وأوقفت شحنة واحدة من السافرول مقدارها ٢١٠ كيلوغرامات في شكل زيت الساسافراس منطوقة من الولايات المتحدة قاصدة ماليزيا. وقد أرسل إشعار الإيقاف عبر نظام "بن أونلاين"، مبلغاً السلطات بأن المستورد لم يطلب ترخيصاً بالاستيراد وبأنه لوحظ وجود تباينات في عنوان المرسل إليه النهائي. وشرعت السلطات في البلدين كليهما في التحقيقات.

الاتجار غير المشروع

٧٩- أبلغت أربع حكومات على الاستمارة دال لعام ٢٠١٢ عن مضبوطات من السافرول، بما في ذلك في شكل زيوت غنية

بين نيسان/أبريل وأيار/مايو ٢٠١٣ عن ضبطيتين من مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول مجموعهما ١٣٧ كيلوغراماً. وكانت الحكومات تحدّد الصين في كثير من الأحيان، في المعلومات المقدّمة في الاستمارة دال، بوصفها أشيع مصدر للمضبوطات من مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول؛ غير أنه يبدو أن تشديد الضوابط الرقابية في الصين خلال السنوات الأخيرة، إلى جانب انخفاض توافر مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول على النطاق العالمي (كما يدل على ذلك انخفاض المضبوطات من المادة ومن منتجها النهائي مادة المدم)، اضطررا منظمات الاتجار بالمواد الكيميائية إلى التحول نحو مصادر جديدة لمادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول، وكذلك نحو الكيمياويات البديلة (انظر الخريطة ٥).

الشكل الرابع- المضبوطات من مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول، التي أبلغت عنها الحكومات في الاستمارة دال، ٢٠٠٣-٢٠١٢



تسريبها؛ و(ب) تحوّل دروب الاتجار إلى مناطق أكثر ضعفاً، حيث آليات مراقبة السلائف واهنة أو لا وجود لها؛ و(ج) ازدياد تسريب المستحضرات الصيدلانية غير الخاضعة لتنظيم رقابي كافٍ؛ و(د) تزايد تعويل المتّجرين على مجموعة من الكيمياويات السلفية غير المجدولة أوسع نطاقاً.

١ - المادة ألفا-فينيل أسيتو أسيتونيتريل

٨٢- في أوروبا، ما زالت المادة ألفا-فينيل أسيتو أسيتونيتريل (الأبان)، وهي مادة غير مجدولة يمكن تحويلها بسهولة إلى مادة الفينيل بروبانون بنسبة نحو ١,٤ إلى ١ تقريباً، هي البديل المفضّل المستخدم في الصنع غير المشروع للأمفيتامين. وفي عام ٢٠١٢، أبلغت حكومات ستة بلدان أوروبية في الاستمارة دال عن ضبطها شحنات من مادة الأبان مجموعها ١٧,٥ طناً. وتضمنت تلك المضبوطات ٧ أطنان في بلجيكا و٦,٨ أطنان في هولندا و٣ أطنان في هنغاريا.

٨٣- ومنذ آذار/مارس ٢٠١٢، عندما أُطلق نظام "بيكس"، أرسل عبره ٥٧ إشعاراً تتعلق بمادة الأبان، مجموعها ٧٩,٤ طناً. وعلى الرغم من أن الحوادث المتصلة بمادة الأبان ترد أساساً من بلدان أوروبية، فقد أبلغت كندا أيضاً عن عدّة مضبوطات كبيرة من هذه المادة. ولم تقتصر الحوادث المبلّغ عنها عبر نظام "بيكس" على المضبوطات بل شملت أيضاً شحنات مشتبه بها من كيمياويات سليفة غير مجدولة تمّ توقيفها مؤقتاً لكن أُفرج عنها لاحقاً لأن البلدان المعنية لم تكن لديها تشريعات داخلية تمكّن السلطات من ضبط المواد الكيميائية. وعندما يتم إيقاف أو ضبط مواد كيميائية بديلة مثل مادة الأبان في التجارة الدولية، من المهم أن تعمّم السلطات المعنية الأسباب الدافعة إلى ذلك على نطاق واسع لتنبيه نظيراتها ولكي تتسنى مستقبلاً استبانة الشحنات المحتوية على تلك الكيمياويات والتي يجري تمريرها عن طريق معابر حدودية أو موانئ أو بلدان مختلفة.

٨٤- وعادة ما تكون شحنات مادة الأبان ناشئة في الصين وتعبّر العديد من الدول الأوروبية ويكون مقصدها النهائي هولندا. وتعمل السلطات في الصين على التصدي لمسألة صادرات مادة الأبان إلى أوروبا. وقد استهلت الهيئة في شباط/فبراير ٢٠١٣ عملية جدولة مادة الأبان، ويُنتظر أن تتخذ لجنة المخدّرات قراراً بهذا الشأن خلال دورتها السابعة والخمسين، في آذار/مارس ٢٠١٤ (انظر الفقرة ٩ أعلاه).

بالسافورول، مجموعها ٢٠٢٨ لتراً، وهناك مؤشرات تدل على عودة ذات شأن لمضبوطات السافورول في عام ٢٠١٣. وأبلغت أيضاً أستراليا وهولندا من خلال الاستمارة دال لعام ٢٠١٢ عن مضبوطات بكميات صغيرة من الإيسوسافورول مجموعها ١٠ ترات فقط. وأفيد بأن السلطات الصينية ضبطت، بالتعاون مع السلطات الأسترالية، ٣,٣٥ أطنان من السافورول في نيسان/أبريل ٢٠١٢، بعد اعتراض شحنة مقصدها أستراليا.^(٢١)

٨٥- وأبلغ عبر نظام "بيكس" أثناء الفترة المشمولة بالتقرير عن ثلاث عشرة حادثة مؤكدة متعلقة بمضبوطات من السافورول مجموعها ١٥ ٩٧٠ لتراً و٢١٧ كيلوغراماً، حيث أبلغت أستراليا عن ثلاث حوادث، وإندونيسيا وكندا عن حادثة واحدة لكل منها، وهولندا عن ثلاث حوادث، والولايات المتحدة عن خمس حوادث. وضُبطت أكبر شحنات من السافورول في أوروبا الغربية أو كان مقصدها إليها (انظر الخريطة ٥). وأجرت السلطات في هولندا ثلاث ضبطيات للسافورول (تمت الضبطيتان الأكبر حجماً في ميناء روتردام)، وهي: ١٢ ٠٠٠ لتر في شحنة وضُعت عليها بطاقات تعريفية مضلّلة باعتبارها زيت النخيل وكانت قادمة من تايلند؛ و١ ٨٠٠ لتر في شحنة قادمة من كمبوديا؛ و٢٥ لتراً قادمة من إندونيسيا في شحنة مرسلّة بواسطة خدمة السعاة. وعلاوة على ذلك، فُكِّك في بلجيكا في عام ٢٠١٣ مختبران غير مشروعين يعملان على نطاق صناعي غير مشروع لمادة المدماء؛ غير أنه لم يُبلغ بعد عن كميات السافورول التي ضبطت. وتشير هذه الضبطيات الكبيرة في أوروبا الغربية إلى أنه بينما توجد تقارير كثيرة عن ظهور مؤثرات عقلية جديدة، لا يزال الطلب غير المشروع على مادة المدماء عالياً.

استخدام المواد غير المجدولة والاتجاهات الأخرى في صنع المنشّطات الأمفيتامينية غير المشروع

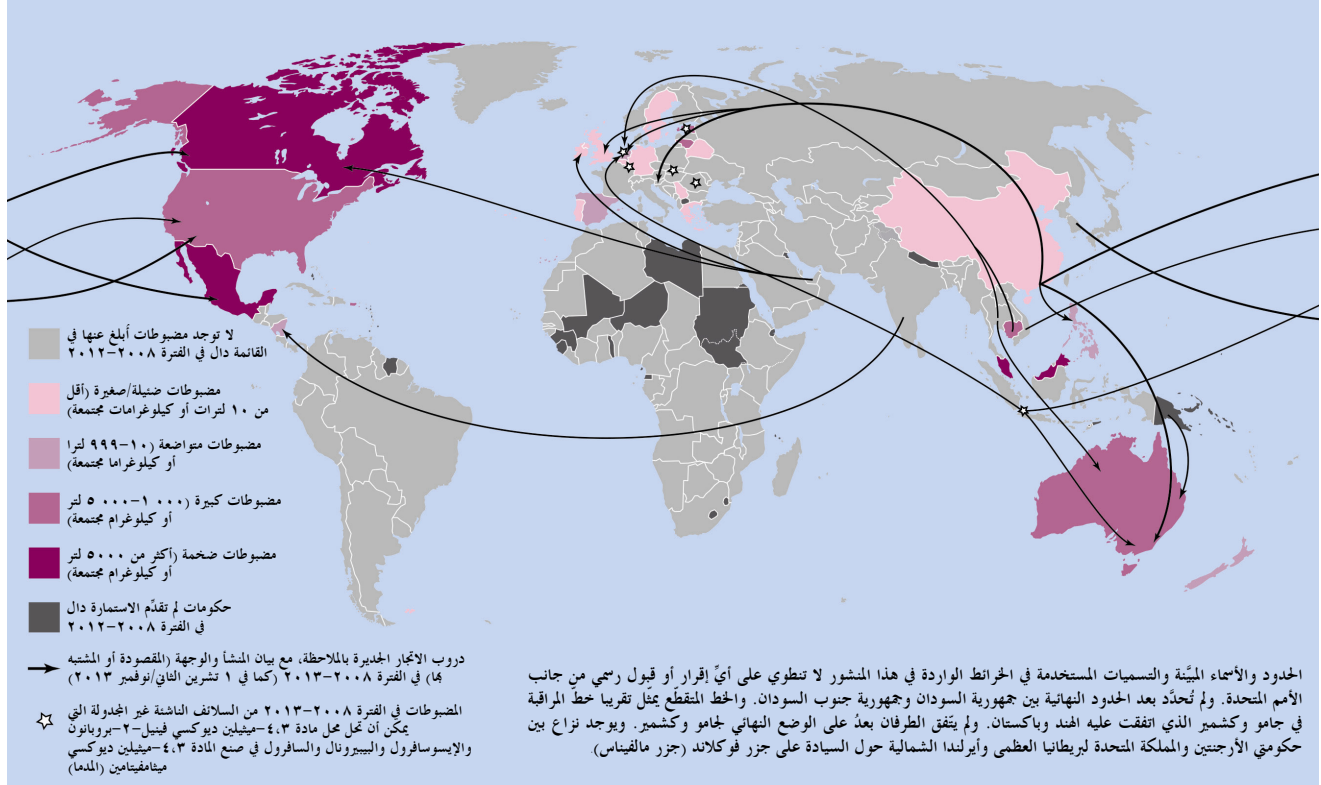
٨١- تنتج حالات تناقص مضبوطات السلائف الخاضعة للمراقبة الدولية مما يلي: (أ) الإشعار بشحنات السلائف عن طريق نظام "بن أونلاين"، ثم وقفها عن طريقه، قبل أن يتسنى

China, National Narcotics Control Commission, Annual (21)

Report on Drug Control in China 2013 (Beijing, Ministry

of Public Security, 2013), p. 55

الخريطة ٥- المواد ٣، ٤-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول والإيسوسافورول والبيبرونال والسافورول والزيوت الغنيّة بالسافورول: المضبوطات التي أبلغت عنها الحكومات، ٢٠٠٨-٢٠١٢، ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة، ٢٠٠٨-٢٠١٣



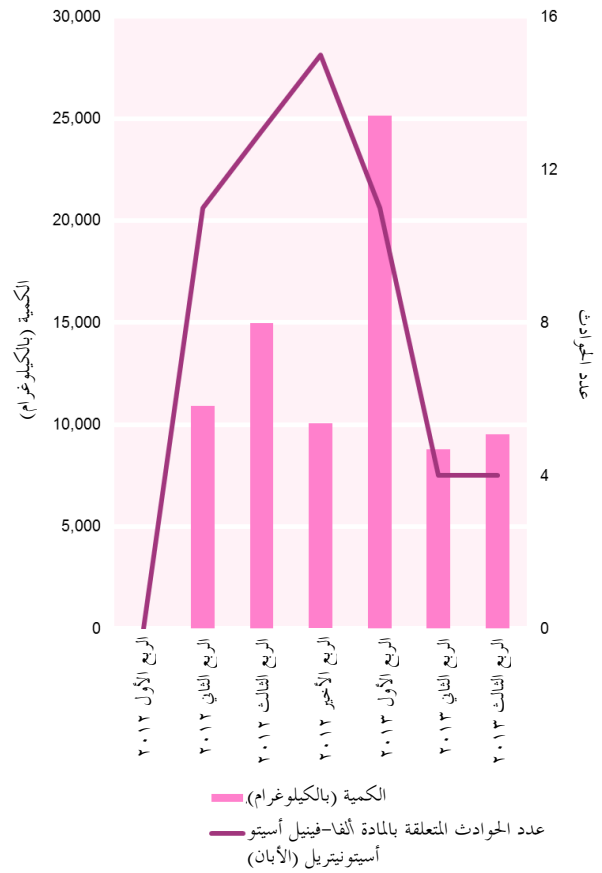
تشريعات وطنية تمكّن من ضبط تلك الشحنات. وبينما يتواصل وقوع تلك الحوادث، تودّ الهيئة أن تؤكد مجدداً أهمية الإبلاغ المبكر عن الشبهات أو الشواغل بشأن أي شحنة، حتى وإن كان ضبط الشحنة متعذراً بسبب غياب التشريعات الوطنية ذات الصلة. فهذه البلاغات تنبّه سلطات البلدان الأخرى إلى أسلوب العمل المستخدم، وبذلك تتيح جمع الأدلة اللازمة و/أو اتخاذ تدابير ضد الشحنات المماثلة في المستقبل. وعلاوة على ذلك، قد يساعد الإبلاغ المبكر عن مادة جديدة لم تصادف من قبل في إحدى الولايات القضائية على اكتشاف الاتجاهات الناشئة أو تأكيدها وعلى الإسهام في وضع التدابير المضادة.

٨٦- وبينما تكون مادة الأبان عادة في شكل مسحوق بلوري أبيض أو أبيض ضارب إلى الصفرة أو أصفر فاتح، اكتشفت السلطات المادة مؤخراً في شكل سائل أو في شكل مزيج مزدوج الحالة يتألف من بلورات من مادة الأبان غير مذابة موجودة في الإيثانول أو في مزيج من الإيثانول والماء. ومن الآثار

٨٥- وعلى الرغم من استمرار الإبلاغ عن المضبوطات من مادة الأبان عن طريق نظام "بيكس" فإن تواتر ذلك الإبلاغ والكميات الإجمالية المبلّغ عنها تراجعاً إلى حد ما بعد الربع الأول من عام ٢٠١٣ (انظر الشكل الخامس). ومنذ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٢، أبلغ عن ٢٩ حادثة تتعلق بمادة الأبان عبر نظام "بيكس" من جانب حكومات البلدان التالية: إستونيا وألمانيا وبلجيكا وفرنسا ولاتفيا ولكسمبرغ والنمسا وهولندا (١٣ حادثة). وتبين أن الإعلان المضلل عن هذه المادة والوسم المضلل لها هما أسلوب العمل الرئيسي الذي يستخدمه المتجرون بهذه المادة. وأبلغت ألمانيا عن ضبط المادة في مختبر سرّي لصنع الأمفيتامين. وفي الحادثة التي أبلغت عنها فرنسا، كان مقصد الشحنة هولندا. وفي الحادث الذي يخص لكسمبرغ، حُدّدت شركة في لاتفيا بوصفها الوجهة النهائية؛ بيد أنه يُشبه في أن الوجهة المقصودة كانت في الواقع في هولندا. كما أن الهيئة على علم بحوادث أخرى لم يُبلّغ عنها عبر نظام "بيكس" وتخص شحنات من مادة الأبان أُفرج عنها لاحقاً نظراً لعدم وجود

العملية التي قد تقع على الأجهزة الرقابية وأجهزة إنفاذ القانون من جراء هذا التطور أنه قد يتعدّد التعرف على مادة الأبان السائلة باستخدام معدات الاختبار الموقعي المحمولة الأكثر شيوعاً.

الشكل الخامس - الحوادث المتعلقة بالمادة ألفا-فينيل أسيتو أسيتونيتريل المبلّغ عنها بواسطة نظام الإخطار بحوادث السلائف (نظام "بيكس")، حسب ربع السنة، ٢٠١٢-٢٠١٣



مقدارها ١٠٠ كيلوغرام من هذه المادة، مستوردة من الصين. واعتُقل خمسة أشخاص، منهم كيميائيان من الصين، فيما يتصل بالمختبر، الذي كان سيصبح قادراً في نهاية المطاف على صنع كميات كبيرة من الأمفيتامين بصفة غير مشروعة. وكان زعيم المجموعة قد سافر إلى الصين، حيث قدّم له الكيميائيان المتمرّسان عرضاً إيضاحياً، ثم تولّى طلب التأشيرة للكيميائيين، بما مكّنهما من التوجه إلى المملكة المتحدة للإشراف على تأسيس المختبر وتوفير التدريب على كيفية تحويل ملح صوديوم مادة الفينيل بروبانون حمض الغليسيديك إلى مادة الفينيل بروبانون من أجل استخدامها في الصنع غير المشروع للأمفيتامين.

٨٨- وأبلغت سلطات لكسمبرغ عبر نظام "بيكس" عن ضبطيات لـ "سليفة أولية" جديدة لمادة المدا، وهي ملح صوديوم المادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانون حمض الغليسيديك، الذي يمكن تحويله إلى مادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانون بنسبة فعلية قدرها نحو ٢ إلى ١. وكانت شحنة تحتوي على ٤٢٠ كيلوغراماً من هذه المادة منشؤها الصين قد وصلت إلى لكسمبرغ جواً من هونغ كونغ، الصين، وكان مقصدها هولندا. ومن باب التضليل، صرّح عن محتويات الشحنة باعتبارها مستحضراً عضوياً ذا فاعلية سطحية. وأبلغت السلطات في لكسمبرغ عن حوادث إضافية تتعلق بهذه المادة؛ وأبلغ أيضاً بأن حوادث أخرى تتعلق بهذه المادة وقعت في إستونيا ورومانيا. وينبغي تنبيه السلطات الوطنية إلى أن التحليل الكيميائي لأملاح صوديوم مادة الفينيل بروبانون حمض الغليسيديك والمادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانون حمض الغليسيديك قد يشكل تحديات بشأن استباتهما، نظراً لإمكانية الكشف عن مادة الفينيل بروبانون ومادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانون عن طريق الخطأ باعتبارهما المكوّن الرئيسي.

٣- المادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢- بروبانون ميثيل غليسيدات

٨٩- لا تزال المادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانون ميثيل غليسيدات، التي وُصفت لأول مرة في تقرير الهيئة عن السلائف لعام ٢٠١٠،^(٢٢) تُضبط في أوروبا، وإن كان

٢- أملاح صوديوم المادة فينيل-٢- بروبانون حمض الغليسيديك والمادة ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانون حمض الغليسيديك

٨٧- في عام ٢٠١٢، فكّكت السلطات في المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية محتبراً كان يصنع مادة الفينيل بروبانون بصفة غير مشروعة باستخدام "سليفة أولية" لم تكن معروفة من قبل، وهي ملح صوديوم مادة الفينيل بروبانون حمض الغليسيديك التي يمكن تحويلها إلى مادة الفينيل بروبانون بنسبة فعلية تبلغ نحو ٢ إلى ١. وأثناء تفتيش المختبر، استرجعت كمية

(22) السلائف والكيميائيات التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة: تقرير الهيئة

بالتعاون مع الصناعة في بلدان المنشأ؛ وفي حين أن هذا التعاون طوعي فإنه يهدف إلى رصد تصدير إسترات حمض فينيل الخل إلى المناطق المعرضة للخطر رسداً أوثق أو تقييد ذلك التصدير. بيد أنه بالنظر إلى حجم التجارة في تلك المواد والسهولة التي يمكن بها تحويلها إلى حمض فينيل الخل فإن هناك ما يدعو الحكومات والصناعات المعنية إلى أن تظل يقظة.

٦- المواد غير المجدولة الأخرى المستخدمة

في صنع المنشطات الأمفيتامينية

بصفة غير مشروعة

٩٢- مادتا البنزالديهيدي وسيانيد البنزيل هما "سليفتان أوليتان" إضافيتان لمادة الفينيل بروبانون. وقد أبلغت خمس حكومات في الاستمارة دال عن ضبط البنزالديهيدي في عام ٢٠١٢، وهي: الاتحاد الروسي (٦ كيلوغرامات)، وإستونيا (١١ كيلوغراماً)، وألمانيا (٩٤ كيلوغراماً)، وبولندا (١٥ لتر)، وهنغاريا (٥ كيلوغرامات). وأبلغت الفلبين عن ضبط ٤٠٠ ٢ لتر من سيانيد البنزيل، بينما أبلغت صربيا عن ضبط كميات نذرة من هذه المادة. وأبلغت السلطات في لبنان عبر نظام "بيكس" عن عدّة حوادث تتعلق بمحاولات في عام ٢٠١٢ لتهرب مواد ومعدات تُستخدم في الصنع غير المشروع للأمفيتامين، شملت ٥٢٠ لترًا من سيانيد البنزيل، إلى البلد.

٩٣- وأبلغت السلطات الأسترالية في الاستمارة دال لعام ٢٠١٢ عن ضبط ١١ طنًا من حمض الهيوفوسفور، وهو مادة يمكن أن تُستخدم في الصنع غير المشروع للميثامفيتامين. ووقعت هذه الضبطية الوحيدة في مقاطعة نيو ساوث ويلز وكانت أكبر كمية مضبوطة على الإطلاق من حمض الهيوفوسفور تُبلغ بها الهيئة، حيث فاقت الرقم القياسي السابق الذي أبلغت عنه المكسيك في عام ٢٠٠٩ ومقداره ٩٤١ ١ لترًا.^(٢٣) وأبلغت كندا أيضاً عن ضبطيات كبيرة من حمض الهيوفوسفور مجموعها ٩,٨ أطنان؛ وقد وُجدت ٩,٦ أطنان من المادة بعد تهريبها مع كيمياويات أخرى في حاوية شحن ناشئة في الصين. وأبلغت الولايات المتحدة عن ضبط لتر واحد من المادة.

ذلك بمستويات أقل كثيراً مما كان يُبلغ عنه في الماضي. وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، أبلغت السلطات في هولندا عبر نظام "بيكس" عن ضبط ٦٩٠ غراماً فقط من المادة ٤,٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانون ميثيل غليسيدات. وقد ضُبِطت المادة في المطار الدولي في أمستردام، ضمن عبوة مرسلة من الصين بواسطة خدمات السعاة. ومن باب التضليل، وُسِّمت المادة وصُرِّح بها باعتبارها ميثيل السليولوز.

٤- الميثيلامين

٩٠- استمر في القارة الأمريكية حدوث ضبطيات الكيمياويات السليفة غير المجدولة، وإن كانت الكميات المبلّغ عنها في عام ٢٠١٢ أقل من كميات عام ٢٠١١. ويمكن استخدام الميثيلامين، مع مادة الفينيل بروبانون، في الصنع غير المشروع للميثامفيتامين؛ كما يمكن استخدامه مع المادة ٤,٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانون في الصنع غير المشروع لمادة المدما. وفي عام ٢٠١٢، أبلغت أربع حكومات عن مضبوطات من الميثيلامين، وهي حكومات: بولندا (٤٠٣ لتر)؛ والمكسيك (١٩٧ طنًا و ١٥٠ ٠٠٠ لتر)؛ وهندوراس التي أبلغت عن هذه المضبوطات لأول مرة (٥١ ٠٠٠ لتر)؛ والولايات المتحدة (٩٢٩ ٦ لترًا). وأبلغ عبر نظام "بيكس" عن حوادث أخرى تتعلق بالميثيلامين، بما في ذلك ضبط ٨٠٠ لتر من هذه المادة، إلى جانب كيمياويات أخرى ومعدات مخبرية، في شاحنة في المكسيك.

٥- إسترات حمض فينيل الخل

٩١- استمرت ضبطيات إسترات حمض فينيل الخل طوال عام ٢٠١٢. وفي المكسيك - حيث تخضع هذه المواد للمراقبة الوطنية منذ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٩، أبلغت السلطات في الاستمارة دال لعام ٢٠١٢ عن ضبط ٧٢,٨ طنًا و ٤٦ ٠٠٠ لتر من إيثيل أسيتات الفينيل. وقد تراجعت ضبطيات إسترات حمض فينيل الخل المنفذة في بلدان أمريكا الوسطى وفي المكسيك من حيث التواتر والكميات منذ عام ٢٠١١، عندما بلغت مستويات قياسية. ويمكن أن يعزى ذلك جزئياً إلى ازدياد الجهود المبذولة

الدولية لمراقبة المخدرات لعام ٢٠١٠ عن تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.11.XI.4)، الفقرة ٦٢.

باء- المواد المستخدمة في صنع الكوكايين بصفة غير مشروعة

١- برمنغانات البوتاسيوم

٩٤- برمنغانات البوتاسيوم عامل مؤكسد يشيع استعماله في الصنع غير المشروع لهيدروكلوريد الكوكايين. وهو أيضاً من أكثر المواد المشروعة الواردة في الجدول الأول لاتفاقية سنة ١٩٨٨ شيوعاً في التجارة. وتمارس البلدان المنتجة للكوكا تجارة دولية مشروعة ضيقة النطاق في برمنغانات البوتاسيوم؛ بيد أنه، في الوقت نفسه، لا تزال تضبط في تلك البلدان الغالبية العظمى من المضبوطات المبلغ عنها من تلك المادة (انظر الشكل السادس). وتُستخدم بدائل برمنغانات البوتاسيوم على نطاق متزايد في الصنع غير المشروع للكوكايين. وفضلاً عن ذلك، يُسرّب برمنغانات البوتاسيوم من قنوات التوزيع الداخلي ويُهرّب لاحقاً إلى القنوات غير المشروعة؛ كما تُصنع المادة بصفة غير مشروعة، وكثيراً ما يكون ذلك في المواقع نفسها التي توجد بها مختبرات معالجة الكوكايين.

التجارة المشروعة

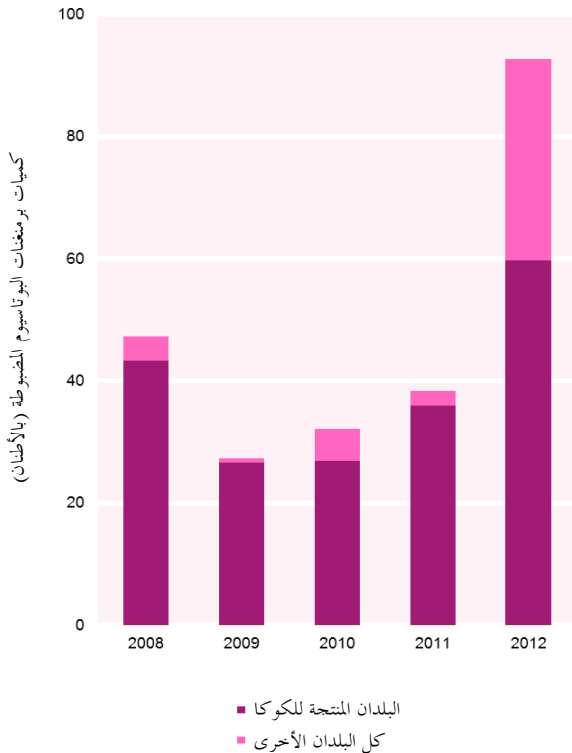
٩٥- خلال الفترة المشمولة بالتقرير، أُبلغ من خلال نظام "بن أونلاين" عن ٤٧٧ ١ شحنة من برمنغانات البوتاسيوم، مجموعها ٢٢ ٧٤٠ طناً. وقد صدر ٣٣ بلداً برمنغانات البوتاسيوم إلى ١٢٧ بلداً. ولا تزال البلدان الثلاثة المنتجة للكوكا في أمريكا الجنوبية - وهي بوليفيا (دولة-المتعددة القوميات) وبيرو وكولومبيا - تمارس تجارة دولية قليلة في برمنغانات البوتاسيوم، تمثل أقل من ١ في المائة من الواردات العالمية من هذه المادة المبلغ بها عبر نظام "بن أونلاين". بيد أنه، وفقاً لتقديرات صنع الكوكايين، يُستخدم ما بين ١٨٦ طناً و٢٣٣ طناً من برمنغانات البوتاسيوم سنوياً في البلدان المنتجة للكوكا لصنع الكوكايين بصفة غير مشروعة.

الاتجار غير المشروع

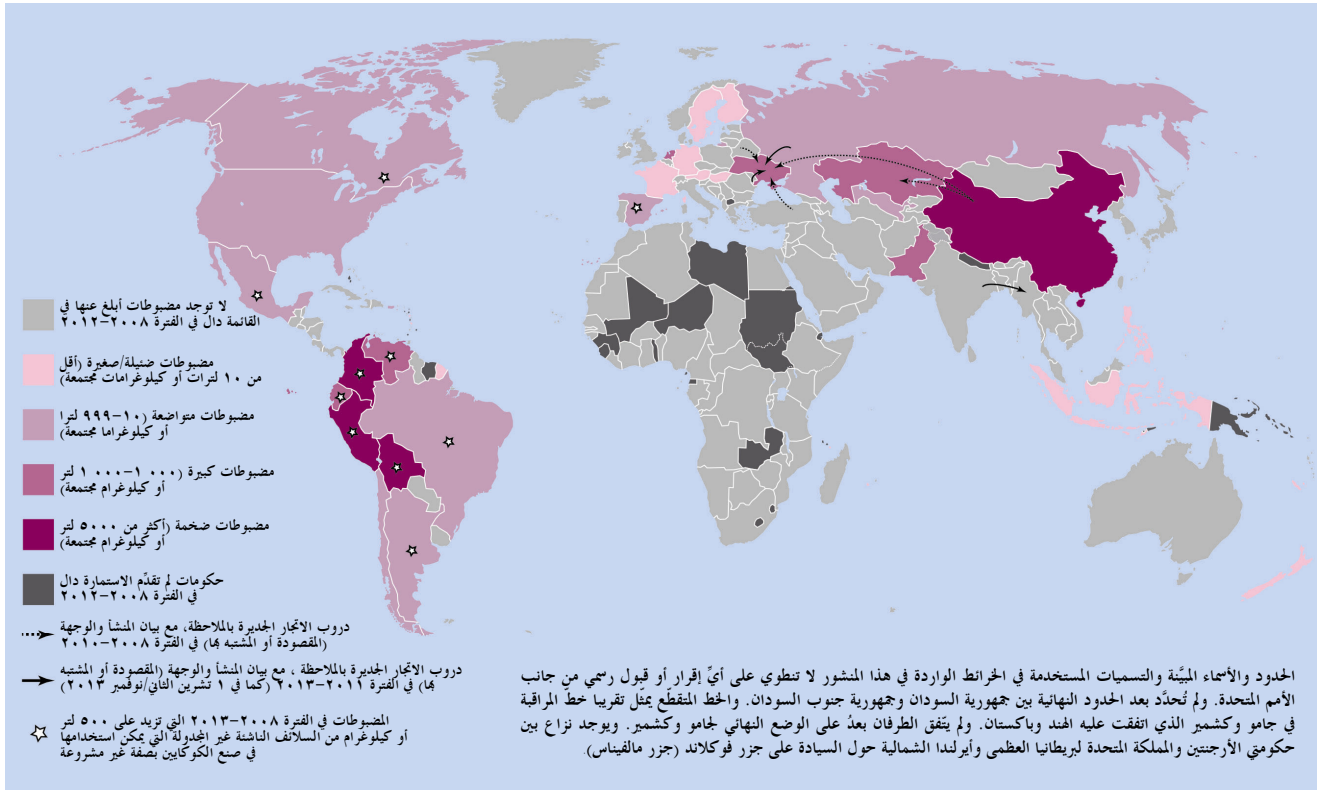
٩٦- أبلغت ١٥ حكومة في الاستمارة دال لعام ٢٠١٢ عن مضبوطات من برمنغانات البوتاسيوم مجموعها ٩٢,٧ طناً،

وهذا ضعف متوسط الكمية السنوية المبلغ عنها منذ عام ٢٠٠٨ (انظر الشكل السادس). وكانت هذه الزيادة راجعة أساساً إلى كميات كبيرة أبلغت عن ضبطها الصين (انظر الخريطة ٦). وأبلغت كولومبيا مجدداً عن أكبر كمية تم ضبطها من برمنغانات البوتاسيوم (٥٦ طناً) تشكل ٦٠ في المائة من المجموع العالمي؛ وكان ذلك ضعف الكمية التي أبلغ هذا البلد عن ضبطها في العام السابق. وضبطت الصين ٣٠ طناً من هذه المادة - وهي أكبر كمية على الإطلاق يُبلغ عن ضبطها بلد يقع خارج أمريكا - لكنها لم تقدم تفاصيل تتعلق بهذا التطور غير العادي. ولم تتعدّ مضبوطات بوليفيا (دولة-المتعددة القوميات) وبيرو ٤ في المائة من المضبوطات العالمية من برمنغانات البوتاسيوم في عام ٢٠١٢.

الشكل السادس- المضبوطات من برمنغانات البوتاسيوم التي أبلغت عنها الحكومات في الاستمارة دال، ٢٠٠٨-٢٠١٢



الخريطة ٦- المضبوطات من برمنغناات البوتاسيوم التي أبلغت عنها الحكومات، ٢٠٠٨-٢٠١٢، ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة، ٢٠٠٨-٢٠١٣



٦٠ و ٨٠ في المائة من برمنغناات البوتاسيوم المستخدم في كولومبيا يُحصل عليه من خلال صنعه غير المشروع باستخدام ثاني أكسيد المنغنيز كمادة أولية ولا يُسرّب من قنوات التجارة الدولية. ويتّسق تراجع عدد مختبرات معالجة الكوكايين غير المشروعة التي فُكّكت في دولة بوليفيا المتعدّدة القوميات في عام ٢٠١٢ مع التراجع في زراعة شجيرة الكوكا في تلك السنة.

٩٧- وتُنتج الكوكا أساسا في بوليفيا (دولة-المتعدّدة القوميات) وبيرو وكولومبيا، وهي البلدان التي يوجد بها أيضاً حلّ مختبرات صنع الكوكايين غير المشروعة التي يتم تفكيكها في العالم (انظر الجدول ٢). وفي الفترة بين عامي ٢٠٠٨ و٢٠١٢، ظلّ عدد مختبرات صنع عجينة الكوكايين وقاعدة الكوكايين وبلّورة الكوكايين التي أُبلغ عن تفكيكها في كولومبيا على حاله دون تغيير نسبياً. ويُقدّر أن ما بين

الجدول ٢- عمليات معالجة الكوكايين غير المشروعة التي تمّ القضاء عليها في البلدان المنتجة للكوكا، حسب نوع العملية، ٢٠٠٨-٢٠١٢

البلد	نوع العملية	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٢
بوليفيا (دولة-المتعددة القوميات)	عجينة الكوكايين وقاعدته وبلورته	٤ ٩٩٥	٤ ٨٨٠	٥ ٩٤٦	٥ ٢٩٩	٤ ٥٠٨
كولومبيا	عجينة الكوكايين وقاعدته وبلورة الكوكايين	٣ ١٤٧	٢ ٦٧٠	٢ ٣٣٤	٢ ٢٠٠	٢ ١١٠
بيرو	عجينة الكوكايين وقاعدته وبلورة الكوكايين	١ ٢٠٥	١ ٢١٧	١ ٢٩٦	١ ٤٩٨	١ ١٤٦
المجموع	عجينة الكوكايين وقاعدته وبلورته	٩ ٦٦٢	٩ ٠٧٧	٩ ٨٥٩	٩ ٢١٦	٨ ٠٣٦

المصادر: United Nations Office on Drugs and Crime and Plurinational State of Bolivia, *Estado Plurinacional de Bolivia: Monitoreo de Cultivo de Coca 2012* (2013); United Nations Office on Drugs and Crime and the Government of Colombia, *Colombia: Censo de Cultivos de Coca 2012* (2013); United Nations Office on Drugs and Crime and Peru, *Peru: Monitoreo de Cultivos de Coca 2011* (2012); and Observatorio Peruano de Drogas (2013).

ملحوظة: يمكن أن تتباين العمليات كثيرا من حيث الحجم ومدى التعقّد، ويمتد نطاقها من حُفر التّقع إلى مختبرات البلّورة الكبيرة الحجم.

٩٩- ويتواصل الإبلاغ عن مختبرات سرّية لصنع برمنغات البوتاسيوم في كولومبيا. وقد فُككت ثمانية من هذه المختبرات في عام ٢٠١٢، وهو رقم مماثل للرقم المسجّل في عام ٢٠١١.^(٢٥) وكثيرا ما توجد المواقع المستخدمة في صنع برمنغات البوتاسيوم بالقرب من (أو في) مختبرات تجري فيها إعادة أكسدة قاعدة الكوكايين قبل بلورتها إلى هيدروكلوريد الكوكايين. وبوجود تلك المواقع على مقربة من المختبرات التي يُستخدم فيها برمنغات البوتاسيوم في الصنع غير المشروع للكوكايين أو داخل تلك المختبرات، تكاد تنتفي الحاجة إلى نقل تلك المواد إلى مسافات بعيدة وكذلك احتمال ضبطها.

٢- المواد الأخرى المستخدمة في صنع الكوكايين بصفة غير مشروعة

١٠٠- تتم في البلدان المنتجة للكوكا والواقعة في منطقة الأنديز الفرعية غالبية ما يُبلّغ عنه من ضبطيات للعديد من الأحماس والمذبيات المدرجة في الجدول الثاني لاتفاقية سنة ١٩٨٨ -

٩٨- وتشعر الهيئة بالقلق إزاء تنامي خطر انتشار الصنع غير المشروع للكوكايين إلى أمريكا الوسطى ومناطق فرعية أخرى غير متنبهة لذلك تقع خارج أمريكا الجنوبية. وكما أُبْرز في تقرير الهيئة عن السلائف لعام ٢٠١٢^(٢٤) فإن الإبلاغ عن المختبرات غير المشروعة الخاصة بمعالجة الكوكايين يتزايد على امتداد دروب الاتجار الراسخة خارج البلدان المنتجة للكوكا تقليديا. وفي عام ٢٠١٣، أبلغ كل من حكومتي بنما والجمهورية الدومينيكية عن تفكيك مختبرات غير مشروعة لمعالجة الكوكايين، شمل ضبط سلائف مختلفة. كما اكتشفت السلطات مزرعة لشجيرة الكوكا بالقرب من مختبر غير مشروع لصنع قاعدة الكوكايين كُشف عنه في منطقة ريفية من بنما؛ وكانت تلك هي المرة الأولى التي تُبلّغ فيها الهيئة عن العثور على مثل تلك المزرعة في ذلك البلد. وتودّ الهيئة أن تحذّر سلطات البلدان في أمريكا الوسطى والكاريبي بشأن تزايد عدد الحوادث المتعلقة بالصنع غير المشروع للكوكايين في المنطقة وبشأن الحاجة إلى زيادة الجهود لمواجهة الصنع غير المشروع لهذا المخدّر قبل أن ترسّخ جذور ذلك الصنع.

(25) مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة وحكومة كولومبيا، *Colombia: Censo de Cultivos de Coca 2012* (2013).

(24) السلائف والكيماويات التي يكثر استخدامها في صنع المخدّرات والمؤثّرات العقلية بصفة غير مشروعة: تقرير الهيئة الدولية لمراقبة المخدّرات لعام ٢٠١٢، الفقرة ١٠٤.

اللازمة طوال المراحل المختلفة لكل الصنع غير المشروع للمخدرات تقريباً. وخلال الفترة ٢٠٠٨-٢٠١٢، شكّلت بوليفيا (دولة-المتعدّدة القوميات) وبيرو وكولومبيا مجتمعة ما بين ٢٧ و ٥٤ في المائة في المتوسط من المضبوطات العالمية من إيثير

الإيثيل وحمض الهيدروكلوريك والميثيل إيثيل كيتون والتولين وحمض الكبريتيك. كما أن ما يقرب من ٩٠ في المائة من مضبوطات الأسيتون العالمية يُبلغ عنها في البلدان المنتجة للكوكا (انظر الجدول ٣ والمرفق الثامن).

الجدول ٣- الأحماض والمذيبات المدرجة في الجدول الثاني لاتفاقية سنة ١٩٨٨: النسبة المئوية للمضبوطات العالمية التي أبلغت عنها البلدان المنتجة للكوكا، ٢٠٠٨-٢٠١٢

المذيب أو الحمض	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٢	المتوسط للفترة ٢٠٠٨-٢٠١٢
الأسيتون	٩٣	٩٠	٨٥	٧٩	٨٨	٨٧
إيثير الإيثيل	٨٣	١٥	١٣	٨	٥٣	٣٥
حمض الهيدروكلوريك	٤٧	٥٧	٤٥	٣٧	٣٤	٤٤
الميثيل إيثيل كيتون	٦٨	٥٣	٥١	٧	١٩	٣٩
حمض الكبريتيك	٥٨	٧٧	٦٤	٢١	٥٢	٥٤
التولين	١٢	٦	٥٢	٣٥	٣٢	٢٧

المصادر: الاستمارة دال ومصادر حكومية أخرى.

١٠١- وظلّت مضبوطات معظم الأحماض والمذيبات الواردة في الجدول الثاني لاتفاقية سنة ١٩٨٨ والتي تبلغ عنها البلدان المنتجة للكوكا تتراجع على مدى عدّة سنوات مضت. ويرجع ذلك جزئياً إلى تزايد إعادة تدوير المذيبات وإعادة استخدامها عدّة مرات. وفضلاً عن ذلك، يتزايد استخدام المذيبات غير المجدولة،

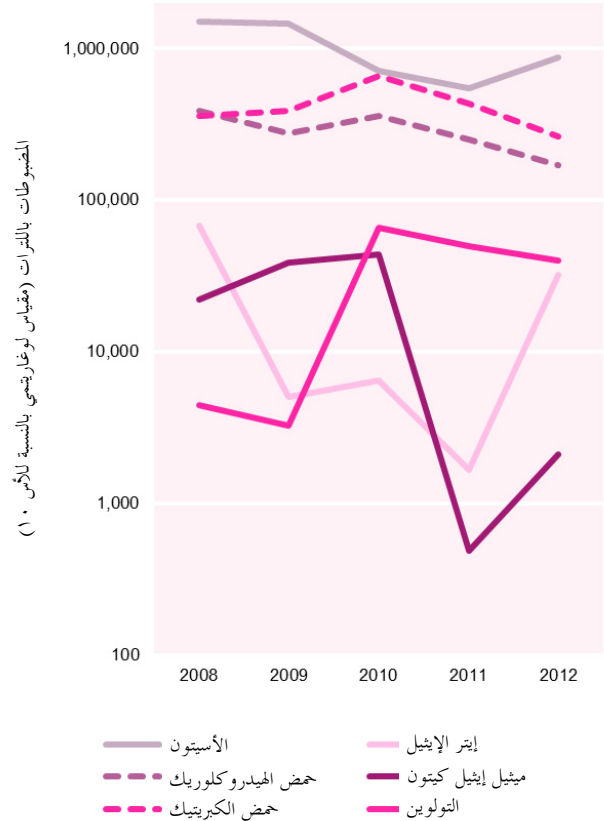
١٠٢- ومن الكيماويات السليفة غير المجدولة الأخرى التي تعكس التغيرات في ممارسات معالجة الكوكاين، وخصوصاً في كولومبيا، مادة الميتا ثاني كبريتيت الصوديوم، وهي مادة كيميائية مضادة للأكسدة. وقد أبلغت إكوادور وبوليفيا (دولة-المتعدّدة القوميات) وفنزويلا (جمهورية-البوليفارية) ونيوزيلندا وهندوراس في الاستمارة دال لعام ٢٠١٢ عن ضبط ما مجموعه ٨,٤ أطنان من هذه المادة. وأثناء الفترة المشمولة بالتقرير، جرى الإشعار عبر نظام "بيكس" عن ثلاث حوادث تتعلق بما مجموعه ٢,٥ طن من هذه المادة: حادثتان في كولومبيا وحادثة واحدة في إكوادور.

١٠٣- كما أبلغ من خلال نظام "بيكس" عن حوادث تتصل بعدّة كيماويات سليفة غير مجدولة أخرى. وتتعلق إحدى هذه الحوادث بأول ضبطية من برمنغنات الصوديوم، الذي يمكن أن يُستخدم كبديل عن برمنغنات البوتاسيوم في الصنع غير المشروع للكوكاين. فقد ضُبط ما مجموعه ٤٤٣ كيلوغراماً من هذه المادة في مختبر سرّي كان يعمل في كولومبيا.

١٠١- وظلّت مضبوطات معظم الأحماض والمذيبات الواردة في الجدول الثاني لاتفاقية سنة ١٩٨٨ والتي تبلغ عنها البلدان المنتجة للكوكا تتراجع على مدى عدّة سنوات مضت. ويرجع ذلك جزئياً إلى تزايد إعادة تدوير المذيبات وإعادة استخدامها عدّة مرات. وفضلاً عن ذلك، يتزايد استخدام المذيبات غير المجدولة، مثل خلّات الإيثيل والمادة N-خلّات البروبيل وكلوريد الميثيلين وكحول الإيزوبروبيل، بدلاً من المذيبات الواردة في الجدول الثاني، من أجل الصنع غير المشروع للكوكاين (انظر الشكل السابع)، وخصوصاً في الخطوة الأخيرة من ذلك الصنع، التي يجري فيها تحويل قاعدة الكوكاين إلى هيدروكلوريد الكوكاين. وقد أكّد التحليل الجنائي لعينات من الكوكاين الناشئ في كولومبيا والمضبوط في منتصف عام ٢٠١٣ استخدام المذيبات الخلية لإذابة قاعدة الكوكاين قبل البلورة في ما يقرب من ثلاثة أرباع العينات التي جرى تحليلها.^(٢٦) وعلاوة على ذلك، يبدو أن هناك تناقصاً في الاستخدام النسبي للميثيل إيثيل كيتون وفي الكميات النسبية المستخدمة منه، ويبدو أن هناك

(26) جرى التحليل في إطار برنامج الولايات المتحدة لبصمة الكوكاين.

الشكل السابع - المضبوطات من الأحماض والمذيبات المدرجة في الجدول الثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨، التي أبلغت عنها البلدان المنتجة للكوكا، ٢٠٠٨-٢٠١٢



جيم - المواد المستخدمة في صنع الهيروين بصفة غير مشروعة

١ - أنهيدريد الخل

١٠٤ - أنهيدريد الخل من أكثر المواد المتداولة تجارياً من بين المواد المدرجة في الجدول الأول لاتفاقية سنة ١٩٨٨. وتُمزج هذه المادة بالمورفين المستخرج من خشخاش الأفيون لصنع الهيروين. كما يُستخدم أنهيدريد الخل في الصنع غير المشروع لمادة الفينيل بروبانون من حمض فينيل الخل، وتُستخدم مادة الفينيل بروبانون في صنع الأمفيتامينات غير المشروع. ويُصنع معظم الهيروين في العالم بصفة غير مشروعة في أفغانستان وبلدان ما يُسمّى منطقة المثلث الذهبي في جنوب شرق آسيا، وفي المكسيك، وفي كولومبيا بدرجة أقل. ويُستخدم كل عام ما بين ٦٠٠.٠٠٠ و ١.٥٠٠.٠٠٠ لتر من أنهيدريد الخل لصنع

الهيروين غير المشروع، ويتم الحصول على غالبية كميات أنهيدريد الخل اللازمة من قنوات التجارة الداخلية، وليس الدولية. ويبدو أن ازدياد مضبوطات أنهيدريد الخل في المكسيك وحولها مرتبط إلى حدٍ بعيد بتزايد استخدام مادة الفينيل بروبانون في صنع الميثامفيتامين غير المشروع؛ بيد أن تزايد ضبطيات أنهيدريد الخل قد يكون راجعاً أيضاً إلى تزايد صنف الهيروين، نظراً لارتفاع مستويات زراعة خشخاش الأفيون بصفة غير مشروعة، والمكسيك حالياً ثالث أكبر زارع للكميات الصافية من خشخاش الأفيون.^(٢٧) وتُقدّر الهيئة أنه يُضبط كل عام أقل من ١٧ في المائة من أنهيدريد الخل المسرب للاستخدام في الصنع غير المشروع للهيروين.^(٢٨)

التجارة المشروعة

١٠٥ - خلال الفترة المشمولة بالتقرير، استخدمت السلطات في ٢٤ بلداً وإقليماً مصدراً نظام "بن أونلاين" لتقديم أكثر من ١٤٤٠ إشعاراً سابقاً للتصدير بشأن شحنات من أنهيدريد الخل. وكانت هذه الشحنات موجهة إلى ٨٦ بلداً وإقليماً مستورداً بكمية إجمالية قدرها ٢٦٦ مليون لتر من أنهيدريد الخل.

١٠٦ - وكما جرى التأكيد في تقرير الهيئة عن السلائف لعام ٢٠١٢ فإنه لا توجد معلومات كافية عن أنماط التجارة المشروعة في أنهيدريد الخل وعن نطاق مراقبة هذه المادة محلياً؛^(٢٩) والمعلومات المحدودة المتاحة متضاربة. وتعتقد الهيئة أن التجارة الداخلية المشروعة في مختلف البلدان هي المصدر الرئيسي لأنهدريد الخل الذي يُسرب ثم يُهرب لاحقاً إلى أفغانستان. وللتصدي لهذه المشكلة، طلبت الهيئة إلى جميع الحكومات في عام ٢٠١٣ أن تحدد أماكن ومدى صنع أنهيدريد الخل في كل أنحاء العالم. ومن بين الحكومات الإحدى والسبعين التي ردت، أبلغت ١٣ حكومة (الاتحاد الروسي والأرجنتين وأوزبكستان وجمهورية كوريا وسويسرا والصين وفرنسا وكندا والمكسيك والمملكة

(27) تقرير المخدرات العالمي ٢٠١٣ (منشورات الأمم المتحدة، رقم البيع A.13.XI.6)، المرفق الثاني.

(28) السلائف والكميائيات التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة: تقرير الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات لعام ٢٠١٢، الفقرة ١٠٦.

(29) المرجع نفسه، الفقرة ١٠٩.

والمكسيك (٣٥٠٤٠ لترًا). ووفقاً للمعلومات المقدّمة إلى الهيئة، لا يزال أهيديريد الخل المضبوط في بلدان غير أفغانستان يُسرّب أساساً من قنوات التوزيع الداخلية وليس الدولية.

١١٠- ولا يزال العراق مستهدفاً من جانب المتّجرين الذين يسرّبون أهيديريد الخل من التجارة الدولية، على الرغم من أن حكومة ذلك البلد لم تبلغ الهيئة بأي مضبوطات من المادة (انظر الخريطة ٧). ومنذ كانون الثاني/يناير ٢٠١٢، قدّمت شركات ترعّم أنّها موجودة في العراق طلبات لشحنات من أهيديريد الخل، مجموعها ٣٥٠٠٠ لتر، من شركات في الصين. ونظراً لعدم إمكانية التحقق من احتياج الشركات المستوردة المشروع للمادة فقد علّقت الشحنات في البلد المصدر. وتثني الهيئة على هذه الممارسة، وتحدّد طلبها إلى جميع الحكومات بأن تمنع تصدير أهيديريد الخل إلى الشركات الموجودة في العراق ما لم يكن التصدير مأذوناً به حسب الأصول من قبل السلطات الوطنية المختصة.

١١١- وأبلغ عبر نظام "بيكس" أثناء الفترة المشمولة بالتقرير عن خمس وعشرين حادثة مؤكدة تتعلق بكميات من أهيديريد الخل مجموعها ٣٣ طناً و ١٥٠٠٠ لتر. ووقعت هذه الحوادث في أفغانستان وإيران (جمهورية-الإسلامية) وباكستان والمكسيك والهند. وأبلغت السلطات في أفغانستان عن ضبط ما مجموعه ١٣٣٠٠ لتر من أهيديريد الخل، دخلت البلد في أحيان كثيرة عن طريق جمهورية إيران الإسلامية. وفي حزيران/يونيه ٢٠١٣، ضبطت السلطات الإيرانية كمية قدرها ١٧,٨ طناً من أهيديريد الخل كانت قد هُرّبت في حاوية من الصين ومقصدها أفغانستان. وفي عام ٢٠١٣، أبلغت قوة مكافحة المخدرات في باكستان عن ضبط شحنة تحتوي على أكثر من ١٠٣ أطنان من أهيديريد الخل وحمض الهيدروكلوريك، قد تكون من أضخم الضبطيات المنفردة من أهيديريد الخل المبلغ عنها على الإطلاق؛ بيد أنه لم يُبلغ عن كمية أهيديريد الخل الموجودة في تلك الشحنة. كما أبلغت السلطات في باكستان عن ضبط ١٥ طناً من أهيديريد الخل في منتصف عام ٢٠١٣.

المتحدة والهند والولايات المتحدة واليابان) عن وجود صنع لأهيديريد الخل في إقليمها. ووفقاً للبيانات المحدودة المقدّمة، تصل إمكانات صنع أهيديريد الخل إلى نحو ١,٥ مليون طن سنوياً.

١٠٧- وفي بعض الحالات، لم تقدّم الحكومات المحيية معلومات عن مدى صنع أهيديريد الخل في إقليمها. وفي حالات أخرى، لم تبلغ الحكومات عن صنع أهيديريد الخل في إقليمها إلا إذا كانت المادة المصنّعة ستُصدّر وليس إذا كانت الشركة المصنّعة ستستخدمها لاحقاً.

١٠٨- وتعرب الهيئة عن خيبة أملها إزاء انخفاض معدل الاستجابة وعدم تلبية طلب الهيئة من جانب حكومات بعض البلدان التي يُعرف أن أهيديريد الخل يُصنع فيها أو كان يُصنع فيها في الماضي، مثل إيران (جمهورية-الإسلامية) والمملكة العربية السعودية. وتشجّع الهيئة السلطات بقوة على ضمان تسجيل جميع الشركات التي تصنع أهيديريد الخل في إقليمها وإدراجها في الإبلاغ المطلوب، بغضّ النظر عما إذا كانت تلك الشركات تصنع المادة لاستخدامها الخاص أو للتجارة، وذلك لأن أيّ مستوى من الصنع، وكذلك أيّ مستوى من التجارة، يشكّل مصدراً محتملاً للتسريب. وينبغي لحكومات البلدان التي يُصنع فيها أهيديريد الخل وغيره من المواد المجدولة أن تبلغ عن التفاصيل الدقيقة والكاملة والحديثة لذلك الصنع من خلال قنوات الاتصال القائمة.^(٣٠)

الاتجار غير المشروع

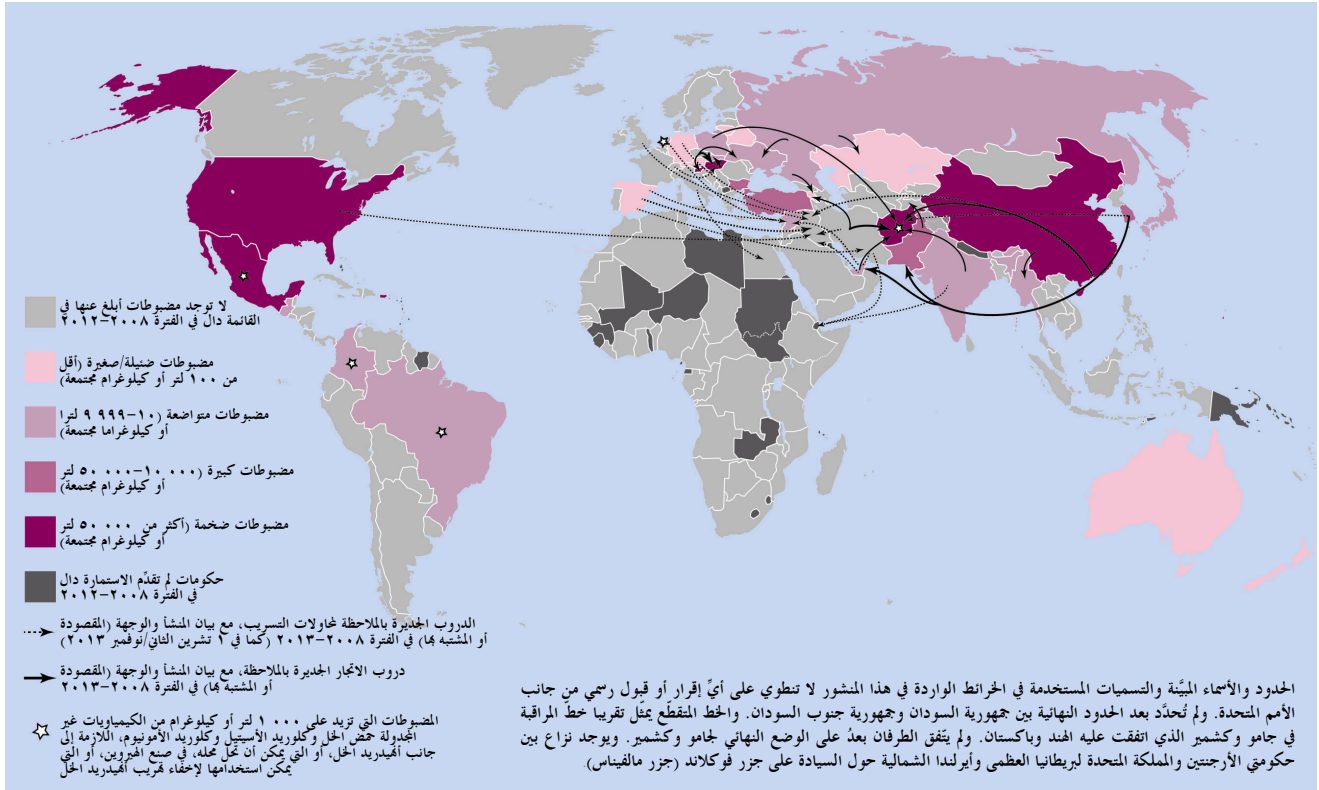
١٠٩- استخدمت ١٧ حكومة الاستثمارة دال للإبلاغ عن مضبوطات من أهيديريد الخل في عام ٢٠١٢؛ وبلغ مجموع هذه المضبوطات ٨٨٥٣٠ لترًا، أي أقل من نصف مجموع المضبوطات التي أُبلغ عنها في سنة ٢٠١١. وأبلغت خمس حكومات فقط عن مضبوطات من المادة في عام ٢٠١٢ تتجاوز ١٠٠٠ لتر، وهي: أفغانستان (٤٥١ ٣١ لترًا) والبرازيل (٨٧٨ ١ لترًا) وبولندا (١٧٥٥ ١ لترًا) والصين (١٧٣١ ١ لترًا).

(30) الاستبيان الخاص بالتقارير السنوية. وهو مُتاح على الموقع

الشبكي www.unodc.org/unodc/ar/commissions/CND/10-GlobalData.html

.GlobalData.html

الخريطة ٧- أفيديرد الخل: المضبوطات التي أبلغت عنها الحكومات، ٢٠٠٨-٢٠١٢، ودروب الاتجار الجديرة بالملاحظة، ٢٠٠٨-٢٠١٣



المشروعة ما يقرب من ١,٥ دولار أمريكي للتر الواحد. ويشير الانخفاض المستمر في سعر أفيديرد الخل إلى أن إمدادات هذه المادة، أو إمكانية الحصول عليها، ربما زادت في أفغانستان. وقد اتّبع صنع الهيروين غير المشروع، الذي يجري في أفغانستان أساساً، نمطاً مماثلاً لنمط سعر أفيديرد الخل في السوق السوداء في ذلك البلد، حيث ازداد ازدياداً سريعاً في الفترة بين عامي ٢٠٠٦ و٢٠٠٨ ثم أخذ في التدنّي.

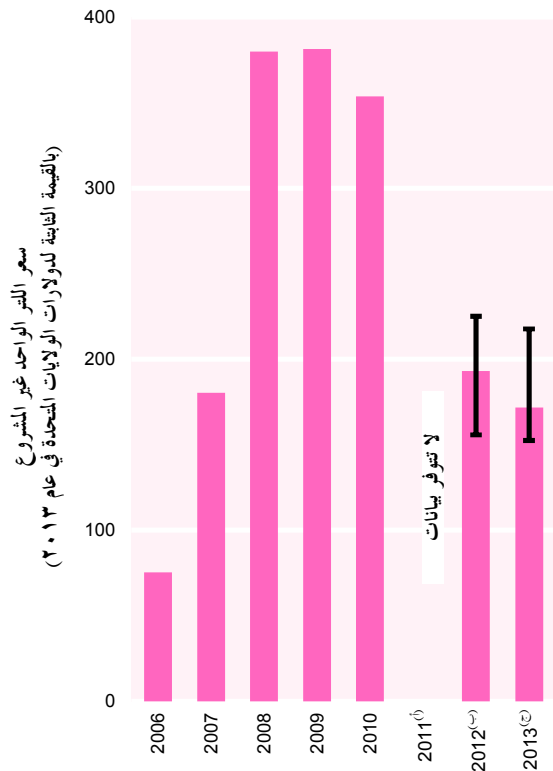
١١٢- وترصد أفغانستان بانتظام أسعار أفيديرد الخل في السوق السوداء، التي توفر، في جملة أمور، مؤشراً على مدى توافر هذه السليفة الرئيسية في البلد.^(٣١) وقد استمر تراجع هذه الأسعار إلى ما بين ١١٤ دولارا و٢٢٤ دولارا أمريكيا للتر الواحد في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٣، حيث يُقدّر هذا السعر على أساس الجودة المتصورة للمادة (انظر الشكل الثامن). ويكلّف أفيديرد الخل المتحصّل عليه من مصادر البيع بالجملة

(٣١) السلائف والكيماويات التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة: تقرير الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات لعام ٢٠١٢، النص المؤطر ٢.

أصبح الآن في المرتبة الثالثة في العالم - فقد قُدرت المساحة الإجمالية التي يُزرع فيها خشخاش الأفيون بصفة غير مشروعة في ذلك البلد بـ ١٢ ٠٠٠ هكتار في عام ٢٠١١.^(٣٢) بيد أنه يوجد ارتباط وثيق للغاية بين مضبوطات أهيدريد الخل في المكسيك والمضبوطات في ذلك البلد من حمض فينيل الخل وإسترته، التي هي مواد تحتاج إلى أهيدريد الخل في الصنع غير المشروع لمادة الفينيل بروبانون وصنع الميثامفيتامين لاحقاً (انظر الشكل التاسع).

١١٤- ورغم أن المضبوطات مؤشّر مهمّ على نشاط الاتجار بالمخدرات فإن هناك مؤشراً آخر على ذلك النشاط - قد يكون أهمّ لكن يمكن أن يقال إن التحقق منه أصعب - يتمثل في تقديرات محاولات التسريب (أي عمليات التسريب التي تمّ منعها). وكما لوحظ في تقرير الهيئة عن السلائف لعام ٢٠١٢،^(٣٣) فإن كمية أهيدريد الخل الموجودة في الشحنات التي تمّ إيقافها أو تعليقها أو تحديدها باعتبارها شحنات مريبة عن طريق نظام "بن أونلاين" بلغت نحو ضعف الكمية التي ضبطتها سلطات إنفاذ القانون بالفعل. وهذا يعني أن كمية أهيدريد الخل التي حال نظام "بن أونلاين" دون تسريبها تفوق بكثير كمية أهيدريد الخل التي ضبطتها سلطات إنفاذ القانون بعد أن تمّ تسريب المادة من القنوات المشروعة.

الشكل الثامن- سعر أهيدريد الخل في السوق السوداء في أفغانستان، ٢٠٠٦-٢٠١٣



المصدران: وزارة مكافحة المخدرات في أفغانستان ومكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة.

ملحوظة: عموداً حدّ الخطأ يمثلان متوسط النطاق السعري في السوق غير المشروعة على أساس النوعية المتصورة لأهيدريد الخل، المبلّغ عنها منذ بداية آذار/مارس ٢٠١٢. وتمثل القيم المتوسطة غير المرجّح لجميع العينات.

(أ) بيانات عام ٢٠١١ غير متاحة.

(ب) بيانات عام ٢٠١٢ تخصّ الفترة من آذار/مارس إلى كانون الأول/ديسمبر.

(ج) بيانات عام ٢٠١٣ تخصّ الفترة من كانون الثاني/يناير إلى تشرين الأول/أكتوبر.

(32) تقرير المخدرات العالمي ٢٠١٣ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.13.XI.6)، المرفق الثاني.

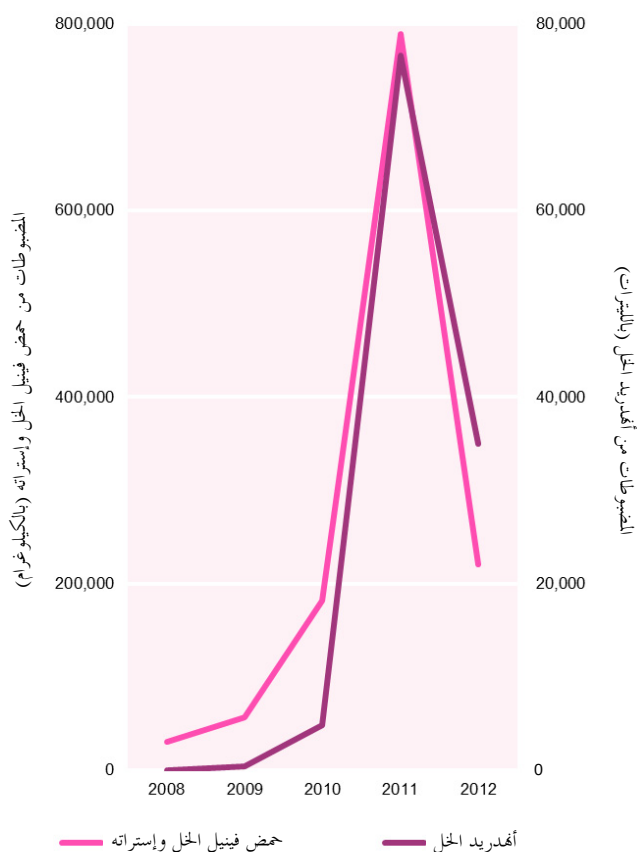
(33) السلائف والكيماويات التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة: تقرير الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات لعام ٢٠١٢، الفقرة ١١٥.

١١٣- وازدادت مضبوطات أهيدريد الخل المبلّغ عنها في المكسيك ازدياداً كبيراً في الفترة بين عامي ٢٠٠٨ و ٢٠١٢، من ٤ لترات إلى ٣٥ ٠٠٠ لتر. ووفقاً للأرقام التي أتاحتها مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة، ازدادت زراعة خشخاش الأفيون غير المشروعة في المكسيك إلى درجة أن البلد

٢- استخدام المواد غير المجدولة والاتجاهات الأخرى في مجال صنع الهيروين بصفة غير مشروعة

١١٥- كلوريد الأمونيوم هو مادة غير مجدولة يشيع استخدامها في إطار استخراج المورفين من الأفيون. وتبلغ الحكومات، وخصوصا حكومات البلدان المعلوم أنه يحدث فيها صنع الهيروين غير المشروع، عن ضبط كميات متزايدة الكبر من كلوريد الأمونيوم. وقد أُبلغ في الفترة بين عامي ٢٠٠٨ و٢٠١٢ عن ضبط ما يقرب من ٩٤ طنًا من هذه المادة، حيث أُبلغ عن أكبر الضبطيات في أفغانستان، وفي المكسيك في السنوات الأخيرة (انظر الجدول ٤). وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، أبلغت حكومة أفغانستان عن سبع حوادث تتعلق بكلوريد الأمونيوم، ضبط فيها ما يقرب من ١,٨ طن. وبلغ حجم أكبر تلك الضبطيات السبع، وهي التي نُفذت في مستودع في مقاطعة بدخشان، ١٠٥٧ كيلوغرامًا من كلوريد الأمونيوم نشأت في باكستان. وبالنظر إلى التطورات الأخيرة، تشجع الهيئة حكومة أفغانستان على ما يلي: تقدير احتياجاتها المشروعة من كلوريد الأمونيوم وغيره من المواد غير الخاضعة للمراقبة الدولية التي يمكن استخدامها في الصنع غير المشروع للهروين؛ ورصد تجارتها في تلك المواد عملاً بالمادة ٢٤ من اتفاقية سنة ١٩٨٨.

الشكل التاسع- المضبوطات من أمهيدريد الخل وحمض فينيل الخل (بما في ذلك إستراته)، التي أبلغت عنها المكسيك في الاستمارة دال، ٢٠٠٨-٢٠١٢



الجدول ٤- مضبوطات كلوريد الأمونيوم التي أبلغت عنها الحكومات في الاستمارة دال، ٢٠٠٨-٢٠١٢ (بالكيلوغرام)

الحكومة	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٢	المجموع
أفغانستان	١٠ ١٨٨	٣٤٨	٣٢ ٦٦٣	١٣ ١٥٤	٣٢ ٤٥٣	٨٨ ٨٠٦
هنغاريا	٠	٠	٠	١	٠	١
المكسيك	٨	٠	٠	١ ٤١٨	٣ ٠٣٤	٤ ٤٥٩
إسبانيا	٠	٢٥٠	٠	٠	٠	٢٥٠
المجموع	١٠ ١٩٦	٥٩٨	٣٢ ٦٦٣	١٤ ٥٧٢	٨٧ ٥٥٣	٩٣ ٥١٦

دال- المواد المستخدمة في صنع مخدرات ومؤثرات عقلية أخرى بصفة غير مشروعة

١- قلويدات الإيرغوت وحمض الليسرجيك

التجارة المشروعة

١١٦- تُستخدم قلويدات الإيرغوت (الإيرغومترین والإيرغوتامين وأملأهما) في علاج الشقيقة، وبوصفها مُعجلاً للولادة في عمليات التوليد، ولكن حجم التجارة الدولية محدود نسبياً في هذه المواد. وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، أُبلغ عن ٣٣٧ شحنة من قلويدات الإيرغوت مجموعها ١٤٥ كيلوغراماً؛ وقام ١٧ بلداً بتصدير قلويدات الإيرغوت إلى ٥٣ بلداً. وإضافة إلى ذلك، أرسلت خلال الفترة المشمولة بالتقرير ثلاث شحنات من حمض الليسرجيك مجموعها ٠,٥ كيلوغرام.

الاتجار غير المشروع

١١٧- استخدمت حكومات خمسة بلدان - هي أستراليا وأوكرانيا وكندا والمكسيك والولايات المتحدة - الاستثمار دال للإبلاغ عن ضبطيات من قلويدات الإيرغوت في عام ٢٠١٢. وأبلغت حكومة المكسيك عن أكبر ضبطية من تلك الضبطيات، وهي ١,٦ كيلوغرام من الإيرغوتامين؛ وكانت هذه أكبر ضبطية لهذه المادة يُبلغ عنها منذ عام ٢٠٠٧ والمرة الأولى التي تُبلغ فيها تلك الحكومة الهيئة عن ضبطية من هذه المادة. وفي نيسان/أبريل ٢٠١٢، ضبطت السلطات الجمركية في المطار الدولي بمدينة مكسيكو علبه تحتوي على ١,٦٣ كيلوغرام من الإيرغوتامين؛ ولم تُقدّم معلومات عن منشأ المادة المضبوطة. وفي عام ٢٠١٢، أبلغت أستراليا الهيئة بمضبوطات من حمض الليسرجيك مجموعها ٠,٦٩ كيلوغرام - وهي أكبر مضبوطات من تلك المادة تُبلغ بها الهيئة على الإطلاق.

٢- حمض N-أسيتيل الأثرانيليك

وحمض الأثرانيليك

التجارة المشروعة

١١٨- يُستخدم حمض N-أسيتيل الأثرانيليك وحمض الأثرانيليك في الصنع غير المشروع للميثاكوالون، الذي هو مادة مهدئة ومنومة يشيع استخدامها غير المشروع في أجزاء من

أفريقيا بصفة خاصة. وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، أُبلغ عن شحنتين من حمض N-أسيتيل الأثرانيليك مجموعهما أكثر قليلاً من كيلوغرام واحد؛ وصدر بلدان اثنان هذه المادة إلى بلدين مستوردين. وبالإضافة إلى ذلك، أرسلت خلال الفترة المشمولة بالتقرير ٢٧٧ شحنة من حمض الأثرانيليك مجموعها ١١٢٠ طناً.

الاتجار غير المشروع

١١٩- قلّما يُبلغ عن ضبطيات من حمض N-أسيتيل الأثرانيليك أو حمض الأثرانيليك. وفي عام ٢٠١٢، لم يُبلغ سوى عن ضبطية واحدة من حمض N-أسيتيل الأثرانيليك، وزنها الإجمالي كيلوغرام واحد، أبلغت عنها المملكة المتحدة. ولم تكن هناك اتصالات عبر نظام "بيكس" فيما يتعلق بحمض N-أسيتيل الأثرانيليك أو حمض الأثرانيليك. وحتى عهد قريب، كانت تقارير بشأن الصنع غير المشروع للميثاكوالون على نطاق واسع تأتي من جنوب أفريقيا، حيث تشيع الإشارة إلى الأقراص المحتوية على الميثاكوالون باسم "ماندراكس" (وهو الاسم التجاري لمنتج صيدلاني حُظر في سبعينيات القرن العشرين)؛ ومن المؤسف أن حكومة جنوب أفريقيا لم تقدّم إلى الهيئة منذ عام ٢٠٠٨ أي معلومات عن أي مضبوطات من الكيمياءات السليفة.

هاء- المواد المستخدمة في صنع المواد

المتعاطاة غير المجدولة

١٢٠- توجد طائفة من المواد الأخرى التي تستخدم الحكومات الاستثمار دال لتقديم معلومات بشأنها عن الضبطيات و/أو الصنع غير المشروع. فعلى مدى العامين الماضيين، تزايدت المعلومات المقدّمة عن المواد المتعاطاة غير المجدولة المستجدة، التي يشار إليها عادة بالمصطلح الشامل "المؤثرات العقلية الجديدة". كما يشار إلى هذه المواد أحياناً باسم "العقاقير الحوّرة" أو "مواد الانتشاء العشبية" أو "كيمياءات البحوث". وبما أن المؤثرات العقلية الجديدة مواد غير مجدولة فإنها كثيراً ما تُصنع في سياقات صناعية عند الطلب، وتُداول في شكل سائب ثم تعالج لتأخذ شكلها النهائي في مختبرات سرّية تُبلغ بها الهيئة. وأثناء هذه العملية، يلزم استخدام المذيبات المجدولة وغير المجدولة.

١٢١- وقد أبلغت حكومة رومانيا في الاستثمار دال عن تفكيك مختبرين سرّيين في عام ٢٠١٢ - أحدهما في بوخارست

رابعاً- إجراءات تعزيز المراقبة الدولية للسلائف

١٢٤- ركّز تقرير الهيئة عن السلائف لعام ٢٠١١ على الإنجازات والتقدم المحرز من حيث تنفيذ المتطلبات الإطارية المقررة بموجب اتفاقية سنة ١٩٨٨ والقرارات ذات الصلة؛ وركّز تقرير الهيئة عن السلائف لعام ٢٠١٢ على التحديات المواجهة في المراقبة الدولية للسلائف. وفي هذين التقريرين، لاحظت الهيئة أن الأدوات الأساسية لمكافحة التسريب لم تكن تُستخدم من قبل جميع البلدان، وكانت أكبر الثغرات قائمة لدى البلدان المنخفضة الدخل؛ وفي بعض الحالات كانت مناطق بأكملها متخلّفة عن الركب. كما لفتت الهيئة الانتباه إلى ظهور تحديات جديدة لم تعالج معالجة شاملة ضمن الإطار القانوني القائم أو بدأت تزداد أهمية.

١٢٥- وتشمل هذه التحديات الجديدة ما يلي: (أ) سرعة تكيف منظمات الاتجار بالمواد الكيميائية مع التغيرات التي تحدث في النظم الرقابية ومع عمليات إنفاذ القانون الناجحة؛ و(ب) التطور المتزايد في صنع المخدرات وسلائفها غير المشروع؛ و(ج) التنوع في استخدام الكيمياءويات البديلة من أجل صنع المخدرات غير المشروع.

١٢٦- ويمثل هذا الفصل من التقرير استمراراً لسلسلة الفصول المواضيعية من تقارير الهيئة عن السلائف. واستناداً إلى تحليل لاستخدام الأدوات الأساسية للمراقبة الدولية للسلائف (انظر الجدول ٥) واستنتاجات التقارير السابقة، يُجمل الفصل الإجراءات التي يجب أن تُعطى لها أولوية في المناطق المختلفة. وليس كل إجراء يتم تحديده ينطبق بنفس الدرجة على كل بلد ضمن المنطقة الواحدة. ولكن بالنظر إلى أنه ليس من العملي توقّع تناول جميع الإجراءات في وقت واحد فإن المقصود من هذا الفصل هو مساعدة السلطات في المناطق المعنية على تركيز جهودها الرامية إلى مكافحة السلائف (انظر الجدول ٦).

والثاني في مقاطعة بوزاو - كانا يُستخدمان لتجهيز المؤثرات العقلية الجديدة (أي تنقيتها وتحويلها إلى أقراص وتقطيعها وتغليفها). وفي هذين المختبرين، كانت مكونات نباتية تُمزج بالمؤثرات العقلية الجديدة وتُعبأ لغرض التوزيع. وضُبط في المختبرين كليهما العديد من المواد غير المجدولة.

١٢٢- كما تُستخدم مادة غاما-بوتيرولاكتون، وهي واحدة من عدّة عقاقير يشار إليها أحياناً باسم مخدرات "الانغصاف في اللقاءات الغرامية"، في صنع حمض غاما-هيدروكسي الزبد بصفة غير مشروعة. وفي عام ٢٠١٢، طرأت زيادة كبيرة على كمية غاما-بوتيرولاكتون التي ضبطتها الحكومات: فقد أبلغت عشر حكومات، معظمها من أوروبا، في الاستمارة دال، عن ضبط ما مجموعه ٤٧ ٣٩٤ لتراً (أو كيلوغراماً) - أي قرابة ١٠ أمثال الكمية القياسية السابقة (وهي ٤ ٩٢٤ لتراً، أبلغت بها الهيئة في عام ٢٠٠٨). وأبلغت هولندا عن ضبط ٤٣ ٠٠٠ لتر من غاما-بوتيرولاكتون، اكتُشف معظمها في مستودع بعد وصولها من الصين. وأبلغت كندا عن ضبطها ٣ ١٥٧ لتراً من هذه المادة تمّ تهريبها في حاوية شحن نشأت في الصين.

١٢٣- ويشيع تعاطي الكيتامين، وهو مخدر غير خاضع للمراقبة الدولية، في جميع أنحاء شرق آسيا وجنوبها الشرقي، ولكن يُبلغ عن تعاطيه أيضاً في بلدان في مناطق أخرى، مثل أوروبا. وأفادت الصين بأنه في عام ٢٠١٢ ضُبطت ٤,٧ أطنان من الكيتامين وكان نحو ٨ في المائة من متعاطي المخدرات المسجّلين في البلد يتعاطون الكيتامين. و"الهيدروكسيلامين" هو الاسم الشائع للسليفة المباشرة للكيتامين. وقد أفادت حكومة الصين في الاستمارة دال بأن ٦,٨ أطنان من "الهيدروكسيلامين" ضُبطت في عام ٢٠١٢، تمثّل تراجعاً عن الكمية المبلغ عنها في عام ٢٠١١. وأبلغت كندا عن ضبط ٥٠ كيلوغراماً من المادة في عام ٢٠١٢. وتُذكر الحكومات بأهمية الإبلاغ عبر نظام "بيكس" عن الحوادث المتعلقة بالكيمياءويات التي لا تخضع حالياً للمراقبة الدولية، وباستخدام الاستمارة دال كل عام لتقديم بيانات إجمالية عن مضبوطات الكيمياءويات السليفة.

الجدول ٥- البلدان التي تستخدم الأدوات الأساسية للمراقبة الدولية للسلائف، حسب المنطقة، في ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣ (النسبة المئوية وعدد البلدان)

المنطقة (عدد البلدان)	مستظهرة بالفقرة ١٠(أ) من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨	متسجّلة لاستخدام نظام "بن أونلاين"	قدّمت الاستثمار دال عن عام ٢٠١٢ ^(١)	تقدّم تقديرات سنوية للاحتياجات المشروعة من السلائف	متسجّلة لاستخدام نظام "بيكس"
أفريقيا (٥٤ بلدا)	٢٦٪ (١٤)	٥٤٪ (٢٩)	٣١٪ (١٧)	٥٢٪ (٢٨)	٩٪ (٥)
أمريكا الوسطى والكاريبي (٢٠ بلدا)	٥٠٪ (١٠)	٨٥٪ (١٧)	٤٥٪ (٩)	٧٠٪ (١٤)	٤٠٪ (٨)
أمريكا الشمالية (٣ بلدان)	١٠٠٪ (٣)	١٠٠٪ (٣)	١٠٠٪ (٣)	١٠٠٪ (٣)	١٠٠٪ (٣)
أمريكا الجنوبية (١٢ بلدا)	٧٥٪ (٩)	٩٢٪ (١١)	٧٥٪ (٩)	٩٢٪ (١١)	٥٨٪ (٧)
شرق آسيا وجنوبها الشرقي وجنوب آسيا (٢٢ بلدا)	٥٠٪ (١١)	٧٧٪ (١٧)	٨٢٪ (١٨)	٨٦٪ (١٩)	٥٠٪ (١١)
غرب آسيا (٢٤ بلدا)	٦٧٪ (١٦)	٨٣٪ (٢٠)	٧٥٪ (١٨)	٧٩٪ (١٩)	٥٠٪ (١٢)
شرق أوروبا وجنوبها الشرقي (١٢ بلدا)	٥٠٪ (٦)	٨٣٪ (٢٠)	٩٢٪ (١١)	٩٢٪ (١١)	٤٢٪ (٥)
أوروبا الغربية والوسطى (٣٣ بلدا)	٧٩٪ (٢٦)	٨٨٪ (٢٩)	٨٨٪ (٢٩)	٨٨٪ (٢٩)	٧٣٪ (٢٤)
أوقيانوسيا (١٦ بلدا)	١٣٪ (٢)	٣١٪ (٥)	١٩٪ (٣)	٣١٪ (٥)	١٩٪ (٣)

ملحوظة: الانضمام إلى اتفاقية سنة ١٩٨٨ ليس مدرجاً بصفة أداة رئيسية للمراقبة الدولية للسلائف، لأن تسع دول فقط لم تنضم إلى تلك الاتفاقية بعد.

(أ) عن كل منطقة، النسبة المئوية للبلدان (وعدد البلدان) التي قدّمت الاستثمار دال، دون اعتبار لمدى شمول ونوعية البيانات المقدّمة في تلك الاستثمار.

١٢٧- وترد في الفصل الخامس أدناه استنتاجات وتوصيات أعم. وقد أُعِدَّ هذا الفصل، إلى جانب الفصل الخامس، بهدف توفير مدخلات من أجل الاستعراض الرفيع المستوى لتنفيذ الإعلان السياسي وخطة العمل لعام ٢٠٠٩، الذي ستجريه لجنة المخدرات في دورتها السابعة والخمسين، في آذار/مارس ٢٠١٤.

١٢٩- ولتيسير تبادل المعلومات عالمياً، يتاح للحكومات بلا مقابل عدد من الأدوات الأساسية. ولذلك ينبغي لحكومات البلدان الأفريقية التي لم تتخذ بالفعل التدابير التالية أن تتخذها دون إبطاء:

(أ) الاستظهار بأحكام الفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨، لإيجاد الظروف اللازمة لإشعارها بصادرات الكيماويات السليفة (يمكن الاطلاع في المرفق العاشر على قائمة الحكومات التي تستظهر بالفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢، ونطاق الاستظهار؛ ويجري تحديث تلك القائمة بانتظام

١٢٨- أهم قضية في البلدان الواقعة في أفريقيا، باستثناءات قليلة، هي زيادة تبادل المعلومات على المستوى الوطني (أي بين جميع أجهزة التنظيم الرقابي وإنفاذ القانون المعنية)، وعلى المستوى الإقليمي وعلى المستوى الدولي، من أجل توفير صورة أفضل للوضع العام فيما يتعلق بتسريب السلائف. وبصفة

ألف- الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أفريقيا

١٢٨- أهم قضية في البلدان الواقعة في أفريقيا، باستثناءات قليلة، هي زيادة تبادل المعلومات على المستوى الوطني (أي بين جميع أجهزة التنظيم الرقابي وإنفاذ القانون المعنية)، وعلى المستوى الإقليمي وعلى المستوى الدولي، من أجل توفير صورة أفضل للوضع العام فيما يتعلق بتسريب السلائف. وبصفة

والتصدير، وأن تعزّر تلك الضوابط عند الاقتضاء. وعلى وجه التحديد، لا تعلم الهيئة - ومن ثم المجتمع الدولي - ما إذا كانت عدّة بلدان^(٣٥) في المنطقة تطبق أيّ نظام لأذون تصدير المواد المدرجة في الجدول الأول و/أو الثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨، عملاً بالمادة ١٢ من الاتفاقية.

١٣١- وعلاوة على ذلك، سبق أن استهدف المتجرون بلدانا في أمريكا الوسطى بصفة بلدان عبور و/أو بلدان مقصد لشحنات المواد الكيميائية غير المدرجة في جدولي اتفاقية سنة ١٩٨٨. ويشمل ذلك المستحضرات الصيدلانية المحتوية على الإيفيدرين والسودوإيفيدرين، وكذلك في وقت أقرب الإسترات وغيرها من مشتقات حمض فينيل الخل (بعد أن حظرت عدّة بلدان تلك المستحضرات أو شددت الضوابط عليها). وقد تناقص كثيراً في الفترة ٢٠١٢-٢٠١٣ عدد التقارير بشأن إعادة شحن تلك المواد وضيبتها في أمريكا الوسطى؛ غير أنه نظراً لعدم وجود دلائل على انخفاض توافر الميثامفيتامين في السوق غير المشروعة في أمريكا الشمالية، تُذكر سلطات البلدان في أمريكا الوسطى بأن تواصل يقطتها وأن تتبادل مع سلطات البلدان المعنية أي تفاصيل قد تكون ذات قيمة للتحقيقات.

جيم - الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أمريكا الشمالية

١٣٢- في البلدان الثلاثة الواقعة في أمريكا الشمالية، تتسم المشاكل المتصلة بصنع المخدرات غير المشروع ببعض أوجه التشابه المشتركة، مثل تطبيق كميات حدية أو حدود شرائية لا يُشترط الرصد دون مستواها. وفي كندا والولايات المتحدة، لا يزال الالتفاف على الحدود الشرائية للمستحضرات الصيدلانية أو المنتجات الغذائية الصحية المحتوية على السودوإيفيدرين والإيفيدرين يصعد الصنع الداخلي غير المشروع الواسع الانتشار للميثامفيتامين.

١٣٣- وفي المكسيك، قد تكون مشاكل مراقبة السلائف مرتبطة جزئياً أيضاً بمسألة العتبة الحدية. ففي هذا البلد، حيث تبلغ عتبة رصد الواردات والصادرات من أمهيديد الخل

على الموقع الشبكي للهيئة؛ كما أن استمارات طلب الإشعار متاحة أيضاً في ذلك الموقع الشبكي؛

(ب) التسجيل في النظامين المتاحين من أجل التبادل الآني للمعلومات بشأن الكيمياءات السليفة واستخدامهما، وهما: نظام "بن أونلاين"، للإشعار بشحنات الكيمياءات السليفة قبل تصديرها (<https://www.incb.org/pen>)؛ ونظام "بيكس"، للإبلاغ عن الحوادث المتعلقة بالسلائف، مثل المضبوطات، والشحنات التي يتم إيقافها أثناء العبور، والشحنات المشبوهة، وحالات ضبط المختبرات السرية (<https://pics.incb.org>)؛

(ج) تقديم الاستمارة دال في الوقت المناسب، مع توفير معلومات إجمالية كاملة عن كل سنة فيما يتصل بمضبوطات المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني لاتفاقية سنة ١٩٨٨، والمواد غير المدرجة في الجدول الأول أو الثاني ولكن تبين استخدامها في صنع المخدرات غير المشروع، وأساليب التسيب والصنع غير المشروع، وكذلك معلومات عن الشحنات الموقوفة ومعلومات عن التجارة المشروعة في المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني واستخداماتها والاحتياجات منها (للاطلاع على قائمة البلدان التي قدّمت الاستمارة دال ومدى شمول المعلومات المقدمة، انظر المرفقين السابع والتاسع)؛

(د) تقديم تقديرات حديثة للاحتياجات المشروعة السنوية (استناداً إلى الاستخدام النهائي المشروع) لسلائف معينة للمنشطات الأمفيتامينية، عملاً بقرار لجنة المخدرات ٣/٤٩ (للاطلاع على قائمة التقديرات الوطنية لتلك الاحتياجات، انظر المرفق الثاني؛ وللإطلاع على نسخة من القائمة تحدّث بانتظام، انظر الموقع الشبكي للهيئة).

باء - الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أمريكا الوسطى والكاريبي

١٣٠- يلزم أن تستخدم عدّة بلدان في أمريكا الوسطى والكاريبي^(٣٤) بعضاً من نفس الأدوات الأساسية للمراقبة الدولية للسلائف التي يلزم أن تستخدمها بلدان في أفريقيا، أو معظم تلك الأدوات. وحيثما تُستخدم الأدوات الأساسية، يلزم أن تستعرض البلدان مدى كفاية ضوابطها الخاصة بالاستيراد

(35) أنتيغوا وبربودا، بربادوس، بليز، ترينيداد وتوباغو، سانت

فنست وجزر غرينادين، سانت كيتس ونيفيس، سانت لوسيا، غرينادا، نيكاراغوا، هندوراس.

(34) أنتيغوا وبربودا، جزر البهاما، دومينيكا، سانت كيتس ونيفيس، غرينادا.

والتسريبات ومحاولات التسريب والشحنات الموقوفة) وتبادل الإبلاغ بالمعلومات الاستخباراتية التي تستوجب اتخاذ الإجراءات مع جميع الهيئات ذات الصلة على المستوى الوطني والإقليمي والدولي. ومن الأدوات الأساسية استخدام التحريات الاقتفائية، ولا سيما بالتعاون مع حكومات البلدان المجاورة للبلدان الثلاثة المنتجة للكوكا. ويشمل ذلك المشاركة والريادة النشطتين من جانب كولومبيا، التي هي العضو الأمريكي الجنوبي في فرقة العمل التابعة للهيئة المعنية بالسلائف والخاصة بمشروع "بريزم" ومشروع "التلاحم".

هاء- الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: شرق آسيا وجنوبها الشرقي وجنوبها

١٣٧- لا تزال البلدان في شرق آسيا وجنوبها الشرقي وفي جنوب آسيا تواجه مشاكل كبرى فيما يتعلق بتعاطي المنشطات الأمفيتامينية، وخصوصاً الميثامفيتامين. وهناك عدّة بلدان في هاتين المنطقتين معروفة أيضاً بصنع الميثامفيتامين غير المشروع و/أو بمضبوطات الإيفيدرين والسودوإيفيدرين (كما في ذلك في شكل مستحضرات صيدلانية). ويبدو أن عدد ضبطيات الإيفيدرين والسودوإيفيدرين ذات المنشأ الداخلي يتزايد في بلدان مثل الصين والهند. وفي الصين، يجري أيضاً تسريب منتجات نبات الإيفيدرا لاستخدامه في صنع المخدرات غير المشروع.

١٣٨- وفي الوقت نفسه، يوجد افتقار إلى المعلومات الأساسية بشأن الحوادث المتعلقة بالسلائف، لا سيما في شرق آسيا وجنوبها الشرقي؛ وما زال نطاق وعمق التحقيقات بشأن هذه الحوادث في البلدان التي يكثر فيها صنع الميثامفيتامين غير المشروع غير واضح. ولمعالجة هذا الوضع، ينبغي لسلطات البلدان والأقاليم المعنية أن تفعل أكثر لزيادة التعاون وتبادل المعلومات ذات الصلة على المستوى الوطني والإقليمي والدولي، بهدف دعم التحقيقات حول الحوادث المتصلة بالكيماويات السليفة ومنع تسريب هذه الكيماويات. كما أن بعض البلدان في هاتين المنطقتين بحاجة إلى تعزيز التعاون مع الصناعات ذات الصلة وإلى زيادة تيقُّظ سلطاتها ضماناً لاتخاذ القرارات على بيّنة عند الإذن بالواردات والصادرات، بدلاً من مجرد اتباع الإجراءات الإدارية.

١٠٠٠ كيلوغرام، ضُبِطت ثاني أكبر كمية في العالم من أنهيدريد الخل في الفترة ٢٠٠٨-٢٠١٢ (لم تُضبط كمية أكبر من هذه المادة إلا في أفغانستان). وعلاوة على ذلك، توجد في المكسيك عمليات استيراد وتسريب ضخمة للمشتقات غير المجدولة لحمض فينيل الخل - تُستخدم مقترنةً بأنهيديد الخل - ولغيرها من المواد الكيميائية اللازمة لصنع الميثامفيتامين. وقد ظهر عند استحداث التدابير الرقابية الخاصة بتلك المواد في عام ٢٠٠٩ مدى حجم هذا الاستيراد والصنع غير المشروع للميثامفيتامين في البلد، فقد بلغت مضبوطات مشتقات حمض فينيل الخل في الفترة ٢٠١٠-٢٠١١ مستويات لم يسبق لها مثيل؛ بيد أنه حدث منذئذٍ انخفاض ملحوظ في عدد الشحنات والكميات المضبوطة. ولا تزال المؤشرات فيما يتصل بسوق الميثامفيتامين غير المشروعة في مجمل أمريكا الشمالية دون تغيير (انظر الفقرة ١٣١ أعلاه).

١٣٤- ولهذا يمثّل تحسين الضوابط الداخلية و/أو التعاون مع الصناعة وتجار التجزئة على خفض توافر الكيماويات السليفة المعنية في سوق الميثامفيتامين غير المشروعة إحدى أولويات مراقبة السلائف في أمريكا الشمالية.

دال- الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أمريكا الجنوبية

١٣٥- على الرغم من وجود مؤشرات على تزايد توافر وتعاطي المخدرات الاصطناعية، أي المواد من نوع الإكستاسي، في بلدان أمريكا الجنوبية، فإن الشاغل (وبحال التركيز) الرئيسي لحكومات بلدان المنطقة يظل هو تجهيز الكوكايين وتوافره. وفي الوقت ذاته، كثيراً ما يكون هناك نقص في فهم مصادر المواد الكيميائية المستخدمة في الصنع غير المشروع للكوكايين أو نقاط تسريبها. فبينما يُصنع بعض هذه المواد بصفة غير مشروعة ويستعاض عن البعض منها الخاضع للمراقبة الدولية بمواد كيميائية غير مجدولة، لا يزال التسريب المحلي يوفّر قدراً كبيراً من الكيماويات اللازمة. ولا تزال نقاط تسريب تلك الكيماويات وديناميات حركتها غير المشروعة داخل المنطقة مجهولة إلى حدٍّ بعيد.

١٣٦- وللأسباب المذكورة أعلاه، يتعين على بلدان أمريكا الجنوبية أن تضاعف جهودها الرامية إلى التطبيق الكامل لجميع التشريعات القائمة المنطبقة وتحسين تبادل المعلومات العملياتية عبر الحدود بشأن الحوادث المتعلقة بالسلائف (الضبطيات

واو - الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: غرب آسيا

١٣٩- لا تزال غالبية البلدان في غرب آسيا بحاجة إلى تطبيق الأدوات الأساسية لمراقبة السلائف وإلى تحسين الاتصال والتعاون بين سلطاتها الوطنية، وكذلك بين تلك السلطات ونظيراتها على المستويين الإقليمي والدولي. وعلى وجه التحديد، ثمة حاجة إلى تعزيز تحقيقات المتابعة فيما يخص الشحنات المشبوهة ومحاولات التسريب، من أجل تحديد هوية من يقفون وراء تقديم الطلبات ومن أجل منع عمليات التسريب في المستقبل. وعلى الرغم من تحقيق بعض النجاح مؤخراً، لا تزال كمية التهديدات التي تُضبط في بلدان المنطقة منخفضة، وخصوصاً في البلدان المجاورة لأفغانستان، إذا ما وُضع في الاعتبار كمية الهيروين الذي يُصنع بصفة غير مشروعة في المنطقة، وهذا يشير إلى ضرورة زيادة الاستثمارات من أجل زيادة قدرات الحظر الحدودي.

١٤٠- ومن المهم أن عدّ بلدان في غرب آسيا في حاجة إلى تحسين منهجيتها الخاصة بتقدير متطلباتها المشروعة السنوية من سلائف معينة. ويُلاحظ أن بلدان هذه المنطقة من بين البلدان التي توجد بها أعلى احتياجات مشروعة سنوية من الإفيديرين و/أو السودايفيدرين. وعموماً، يبدو أنه يلزم في كثير من بلدان غرب آسيا تحسين فهم الأسواق المحلية للكيمياويات السليفة، بما في ذلك الشركات المصنّعة المشاركة وقدراتها والمستخدمون النهائيون والاستخدامات النهائية المشروعة.

زاي - الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أوروبا

١٤١- لم تستفد بعض البلدان في شرق أوروبا وجنوب شرقها^(٣٦) بعد من إحدى الأدوات الأساسية للمراقبة الدولية للسلائف، وهي أحد أحكام اتفاقية سنة ١٩٨٨، حيث لم تستظهر بعد بالفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢، التي تجعل إرسال الإشعارات السابقة للتصدير إلزامياً. ويسمح عدم القيام بذلك باستمرار وجود ثغرة كبيرة في نظام المراقبة الدولية للسلائف.

١٤٢- والمسألة الرئيسية المتعلقة بالسلائف في أجزاء كثيرة من أوروبا هي ظهور مواد غير مجدولة تُستخدم في صنع المنشطات

الأمفيتامينية غير المشروع. وقد أدى التبادل المبكر والمنظم للمعلومات العملية المتوفرة، بما في ذلك تبادلها عبر نظام "بيكس"، والتعاون العملي بين بلدان المنطقة، إلى منع وصول كميات كبيرة من هذه المواد إلى المختبرات السريّة. وعلى مدى الأعوام القليلة الماضية، كانت أوروبا، وخصوصاً أوروبا الغربية والوسطى، إحدى المناطق التي يوجد فيها أكبر عدد من السلائف المستجدة وأكثر تنوع لها؛ ولدى المنطقة أيضاً القدرات اللازمة لاستبانة المواد الجديدة وجمع الأدلة المتعلقة بالمواد غير المجدولة. ولذلك تمتلك السلطات في البلدان الأوروبية إمكانية تحسين التعاون وتبادل المعارف مع نظيراتها في المناطق الأخرى. وينبغي أيضاً أن تكفل الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي مواصلة تزويد الهيئة بمعلومات مفصلة عن مضبوطات الكيمياويات المستخدمة في صنع المخدرات غير المشروع، وفقاً للواجبات التعاهدية لهذه الدول. وفضلاً عن ذلك، ينبغي أن ترصد سلطات الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي حركة السلائف ذات الصلة داخل حدود الاتحاد رصداً كافياً بغية ضمان أن يكون الاستخدام النهائي لتلك السلائف مشروعاً.

حاء - الأولويات الإقليمية بشأن السلائف: أوقيانوسيا

١٤٣- هناك أولويتان فيما يخص أوقيانوسيا، إحداهما استخدام الأدوات الأساسية لمراقبة السلائف في جميع الدول الجزرية الصغيرة الواقعة في المحيط الهادئ. فمن بين الدول التسع التي لم تصبح بعد أطرافاً في اتفاقية سنة ١٩٨٨، هناك خمس من الدول الجزرية في المحيط الهادئ^(٣٧) وتونغا هي الدولة الجزرية الوحيدة في المحيط الهادئ التي استظهرت بالفقرة ١٠ (أ) من الفقرة ١٢ من الاتفاقية؛ وهناك ثلاث دول فقط من الدول الجزرية في المحيط الهادئ تسجّلت لاستخدام نظام "بن أونلاين"، وتسجّلت دولة واحدة فقط (هي ساموا) لاستخدام نظام "بيكس".

١٤٤- والأولوية الثانية في أوقيانوسيا هي مواصلة تعزيز التعاون، على المستويين الوطني والدولي، في أستراليا ونيوزيلندا. ومن المهم بصفة خاصة أن تقوم البلدان التي تُستخدم كمصادر للكيمياويات السليفة بالتصدي، عن طريق المبادرات العالمية من قبيل مشروع "بريزم"، لمشكلة سلائف الميثامفيتامين التي تهرّب إلى أستراليا ونيوزيلندا.

(36) ألبانيا، أوكرانيا، البوسنة والهرسك، الجبل الأسود، جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقاً، صربيا.

(37) بابوا غينيا الجديدة، بالاو، توفالو، جزر سليمان، كيريباس.

تستطيع دعم البلدان الأخرى في جهودها الرامية إلى معالجة أوجه الضعف في مراقبة السلائف وإلى تنفيذ الإجراءات المبينة في هذا الفصل على أن تفعل ذلك.

طاء- الأولويات العالمية بشأن السلائف

١٤٥- إضافة إلى الأولويات الإقليمية التي تمّ تحديدها بشأن السلائف، وبروح المسؤولية المشتركة، تُشجّع البلدان التي

الجدول ٦- إجراءات تعزيز المراقبة الدولية للسلائف: الأولويات الإقليمية

المنطقة	من اتفاقية سنة ١٩٨٨	لاستخدام نظام "بن أونلاين"	تقديم الاستثمار دال بانتظام	المشروعة من السلائف	التسجيل لاستخدام نظام "بيكس"	التعاون الدولي، بما في ذلك أنشطة مشروعى "بريزم" و"التلاحم"
أفريقيا	X	X	X	X	X	X
أمريكا الوسطى والكاريبي	X		X	X	X	X
أمريكا الشمالية						X
أمريكا الجنوبية					X	X
شرق آسيا وجنوبها الشرقي وجنوبها	X				X	X
غرب آسيا	X		X	X	X	X
شرق أوروبا وجنوبها الشرقي	X				X	X
أوروبا الغربية والوسطى					X	X
أوقيانوسيا	X	X	X	X	X	X

(أ) بين دول المحيط الهادئ الجزرية الصغيرة أساساً.

لمنظمات الاتجار بالمواد الكيميائية للالتفاف على التشريعات القائمة، ويعرقل جهود الأعضاء الآخرين في المجتمع الدولي. وإذا استخدمت الحكومات الأدوات المتاحة استخداماً كاملاً ومنتظماً فسيقلص ذلك كثيراً الفرص المتاحة للمتجرين لتلبية الطلب غير المشروع على هذه الكيمياء.

١٤٨- ومع أن اتفاقية سنة ١٩٨٨ دخلت حيز التنفيذ منذ أكثر من ٢٠ عاماً فإن حكومات عدد من البلدان لم تستغل بعد الأدوات الأساسية للمراقبة الدولية للسلائف. والواقع أن عدداً من الدول الأطراف في الاتفاقية^(٣٨) لم تستغل ولو واحدة من

(38) في أفريقيا: أنغولا، بروندي، جزر القمر، جمهورية أفريقيا

الوسطى، جنوب السودان، جيبوتي، رواندا، سوازيلند،

الصومال، غابون، غينيا الاستوائية، ليسوتو، موريتانيا، النيجر؛

خامساً- الاستنتاجات والتوصيات

١٤٦- يحتوي هذا الفصل على استنتاجات وتوصيات عامة من أجل سدّ الثغرات الموجودة حالياً في نظام المراقبة والتي لها آثار على الصعيد العالمي والتصدي للتحديات الحالية وجعل نظام المراقبة الدولية للسلائف أكثر لياقة للمستقبل.

١٤٧- وتوفّر اتفاقية سنة ١٩٨٨ والقرارات اللاحقة إطاراً شاملاً للتعاون الدولي على منع تسريب الكيمياء السليفة. وإضافة إلى ذلك، هناك عدد من الأدوات القانونية والعملية المتاحة للدول والتي توفّر الأساس للرصد الدولي للسلائف الكيميائية. بيد أن هذه الأدوات لا تُستخدم إلى نفس المدى في جميع البلدان والمناطق (انظر الجدولين ٥ و٦)، وذلك يتيح فرصاً

١٥٠- ويعني تراجع تواتر تسريب الكيماويات من التجارة الدولية المشروعة أن من الضروري زيادة التركيز على فهم السوق المحلية للكيماويات الخاضعة للمراقبة وتعزيز التدابير على المستوى الوطني. وهناك مجال يبدو أنه أقل المجالات خضوعاً للتنظيم الرقابي في كثير من البلدان وهو التحقق من المستخدمين النهائيين. ففي بعض المناطق توجد حاجة إلى زيادة التركيز على فهم الصنع المشروع للمواد الخاضعة للمراقبة وتنظيمها والإبلاغ عنها. وتشعر الهيئة بالقلق من أنه توجد في كثير من المناطق مواطن ضعف مهمة في الضوابط على المستوى الوطني؛ ولذلك أطلقت الهيئة عملية أسمتها "إيغل آي" للقيام بأمر من بينها تسليط الضوء على مجالات الأولوية التي تتطلب إدخال تحسينات في كل من البلدان المشاركة. وتشجع الهيئة الحكومات على بذل كل ما في وسعها للمشاركة في هذه العملية وغيرها من العمليات المحددة المدة في إطار مشروع "بريزم" و"التلاحم" والمهادفة إلى تحسين فهم الأسواق المشروعة وغير المشروعة للسلائف على المستويين الوطني والدولي، وعلى دعم التحقيقات الاقتصادية وعمليات التسليم المراقب (أو المرسود) لشحنات السلائف، كوسيلة لاستبانة هوية منظمات الاتجار الضالعة فيها.

١٥١- ومن التحديات الرئيسية في المراقبة الدولية للسلائف ظهور مواد غير مجدولة تُستخدم في صنع المخدرات غير المشروع، ولا سيما المنشطات الأمفيتامينية. وإلى حين إقامة إطار قانوني دولي لمعالجة هذه المواد غير المجدولة، سيكون التشارك الميكروالمنتظم في جميع المعلومات العملياتية المتاحة مفيداً في جمع الأدلة وكذلك، وهذا هو الأهم، في تنبيه السلطات في البلدان الأخرى إلى الأساليب المستخدمة والتوجهات الجديدة. ويوفر نظام "بيكس" وسيلة للتبادل الآني لهذه المعلومات؛ بيد أنه لا يُستخدم بعد بالقدر الكافي من أجل تبادل هذه المعلومات عن الكيماويات غير المجدولة، حيث يبدو أن السلطات تشعر بعدم الارتياح للتشارك في المعلومات الناقصة أو المعلومات المتعلقة بالشحنات التي جرى إيقافها مؤقتاً ثم أُفرج عنها لاحقاً. وتودُّ الهيئة أن تذكّر الحكومات بأن الإبلاغ عن الحوادث المتعلقة بمواد لم تصادف من قبل في ولاية قضائية معينة قد يساعد على تبين اتجاهات جديدة أو تأكيدها، وقد يساهم في وضع تدابير مضادة. ويكتسي الإبلاغ المبكر عن أي شحنة مشبوهة أو عن الشكوك بشأن أي شحنة أهمية حاسمة من حيث أنه ينبّه السلطات المعنية على المستويين الوطني والدولي لكي يتسنى

الأدوات الأساسية. وهناك مجموعة ثانية من الحكومات تستخدم الأدوات لكنها ما زالت بحاجة إلى تعزيز نظامها الخاص بالمراقبة الداخلية، بالنظر إلى احتياجاتها المشروعة من تلك الكيماويات السليفة، وإلى اتخاذ خطوات لتيسير مراقبتها للواردات والصادرات من تلك الكيماويات. واستخدمت مجموعة ثالثة من الحكومات جميع الأدوات لكنها لا تزال بحاجة إلى زيادة جهودها التعاونية لدعم التحقيقات الإقليمية و/أو الدولية. لذلك، تشجع الهيئة الحكومات على أن تحدّد مواطن الضعف الموجودة وتتخذ تدابير تصحيحية بغية الامتثال لالتزاماتها التعاهدية ومسؤوليتها تجاه الأعضاء الآخرين في المجتمع الدولي، من أجل منع وصول هذه المواد إلى الأسواق غير المشروعة.

١٤٩- وقد أصبحت عمليات تسريب الكيماويات السليفة من التجارة الدولية المشروعة تصادف بتواتر أقل كثيراً من تواترها في الماضي، وأصبحت أنماط الاتجار أكثر تعقيداً وأسواق الكيماويات المشروعة أكثر تنوعاً؛ ولم تُستكشف بعد على نحو كامل الإمكانيات التحقيقية لرصد و/أو متابعة توزيع مواد معينة غير خاضعة للمراقبة الدولية (إضافة إلى المواد الخاضعة للمراقبة الدولية) لازمة في صنع المخدرات غير المشروع. كما توجد حاجة إلى تبادل المعلومات بدرجة من التفصيل أكبر بكثير مما كان عليه الحال الماضي. وقد بين هذا التقرير الفارق بين مضبوطات الإيفيدرينات المبلغ عنها في مناطق معينة والمادة المهيمنة المتداولة تجارياً في المناطق نفسها. لذلك، تشجع الهيئة السلطات على إدراك القيمة التحقيقية للمعلومات عن الكيماويات غير المجدولة، ولتفاصيل مثل النوع والشكل المحددين للإيفيدرينات (وغيرها من الكيماويات) المضبوطة، وللتفاصيل المتعلقة بعلامات الوسم الموضوع على الحاويات التي يُعثر عليها في المختبرات السريّة أو المستخدمة في الشحنات التي يتم اعتراضها، وللتفاصيل المتعلقة بأساليب التسريب، وعلى تبادل تلك التفاصيل مع نظيراتها في البلدان المعنية.

وفي أمريكا الوسطى والكاريبى: دومينيكا وسانت كيتس ونيفيس؛ وفي شرق آسيا وجنوب شرقها: تيمور-ليشتي؛ وفي غرب آسيا: الكويت؛ وفي جنوب شرق أوروبا: جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقاً؛ وفي أوقيانوسيا: بالاو، توفالو، فانواتو، فيجي، كيريباس، ناورو، نيوي.

صنع المخدّرات غير المشروع. والهيئة على استعداد لدعم هذه العملية على أمل أن تغتنم الحكومات الجزء الرفيع المستوى من الدورة السابعة والخمسين للجنة المخدّرات، في آذار/مارس ٢٠١٤، كفرصة لوضع الأساس لهذا النقاش وغيره من النقاشات استعداداً للدورة الخاصة للجمعية العامة التي ستُعقد في عام ٢٠١٦. وفي الوقت نفسه، تظلّ الهيئة ملتزمة بمساعدة الحكومات على الاستفادة من الأدوات الأساسية للمراقبة الدولية للسلائف، المبينة في هذا التقرير.

التعرف على الشحنات المشابهة التي تُمرَّر من خلال معابر حدودية أو موانئ أو بلدان مختلفة.

١٥٢- وإذا أُريد تحديد الحلول على المدى الطويل والتصديّ للتحديات الراهنة وإعداد نظام المراقبة الدولية للسلائف لمواجهة المستقبل فيلزم إجراء نقاش استراتيجي يهدف إلى إيجاد الإطار والالتزام الضروريين لتمكين السلطات الوطنية من التعاون مع بعضها البعض لكي تتمكّن من التصديّ بفعالية للتحديات التي تطرحها المواد المستجدة وسائر المواد غير المجدولة المستخدمة في

مسرد المصطلحات

استُخدمت في هذا التقرير المصطلحات والتعاريف التالية:

التركيبات الصيدلانية: مزيج، على شكل مادة صلبة عادة، قبل تركيبها في هيئة عبوة جاهزة للاستعمال، تحتوي على سلائف موجودة بشكل يتيح إمكانية استعمالها أو استخلاصها بوسائل سهلة الاستخدام.

التسريب: تحويل وجهة مواد من قنوات مشروعة إلى قنوات غير مشروعة.

التسليم المرصود: أسلوب مشابه لأسلوب التسليم المراقب، باستثناء أنه يمكن استخدامه في البلدان التي لا يوجد فيها تشريع وطني لعمليات التسليم المراقب، أو حيث لا تكون المادة خاضعة للمراقبة الدولية، أو في الحالات التي تعذر فيها التوصل في الإطار الزمني المخصص إلى اتفاق من جانب جميع السلطات الوطنية المختصة المعنية على المشاركة في التسليم المراقب.

الشحنة الموقوفة مؤقتاً: الشحنة المحتجزة مؤقتاً بسبب وجود تناقضات إدارية أو لأسباب أخرى مثيرة للقلق أو للارتياح، تستدعي التحقق من صحة الطلبية وحسم المسائل التقنية قبل الإفراج عن الشحنة.

الشحنة الموقوفة: الشحنة المحتجزة بشكل دائم لوجود أسباب معقولة للاعتقاد بأنها قد تشكل شروعاً في التسريب، نتيجة لمشاكل إدارية أو لأسباب أخرى مثيرة للقلق أو للارتياح.

الضبط: حظر إحالة ممتلكات أو إيداعها أو التصرف فيها أو نقلها؛ أو تولي عهدة ممتلكات أو السيطرة عليها بناءً على أمر صادر عن محكمة أو سلطة مختصة أخرى. ويجوز أن يكون هذا الإجراء مؤقتاً أو دائماً (المصادرة مثلاً). وقد تستخدم النظم القانونية المختلفة مصطلحات مختلفة لذلك.

الطلبية المريبة/المعاملة المريبة: الطلبية (أو المعاملة) ذات الطابع أو الوضع المريب أو المضلل أو غير المألوف، لوجود سبب للاعتقاد بأن الغاية من مادة من المواد المدرجة في الجدولين الأول أو الثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨، الجاري استيرادها أو تصديرها أو نقلها عبر بلد ثالث، هو استعمالها في صنع مخدرات أو مؤثرات عقلية بصفة غير مشروعة.

مختبر غير مشروع يعمل على نطاق صناعي: مختبر لصنع المنشطات الأمفيتامينية يستعمل معدات و/أو أوعية زجاجية ضخمة مصممة حسب الطلب أو مشترة من مصادر التجهيز الصناعي؛ وينتج كميات كبيرة من المخدرات في أوقات وجيزة جداً بحيث لا تحدّد الكمية إلا بالحاجة إلى الحصول على سلائف أو كيميائيات أساسية أخرى بالكميات الكافية أو لأسباب لوجستية أو الحاجة إلى القوة العاملة لمعالجة كميات كبيرة من المخدرات والكيميائيات؛ وتنتج دورة الصنع النمطية للمنشطات الأمفيتامينية ٥٠ كيلوغراماً أو أكثر من المادة.

المستحضرات الصيدلانية: المستحضرات المستعملة للعلاج (في الطب البشري أو البيطري) في شكل عبوات جاهزة للاستعمال تحتوي على سلائف موجودة بشكل يتيح إمكانية استعمالها أو استخلاصها بوسائل سهلة الاستخدام. ويجوز عرض عبوات المستحضرات الصيدلانية المبعة بالتجزئة أو في أشكال سائبة.

المرفقات*

* المرفقات غير مدرجة في النسخ المطبوعة من هذا التقرير، ولكنها متاحة مع التقرير المحفوظ في قرص مضغوط (CD-ROM) ومتاحة أيضاً مع التقرير المنشور على الموقع الشبكي للهيئة الدولية لمراقبة المخدرات (www.incb.org).

المرفق الأول

الأطراف وغير الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨، حسب المنطقة، حتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣

ملحوظة: يرد بين قوسين تاريخ إيداع صك التصديق أو الانضمام.

المنطقة	الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨	غير الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨
أفريقيا	إثيوبيا (١١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٤)	جنوب السودان جزر القمر (١ آذار/مارس ٢٠٠٠)
	إريتريا (٣٠ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٢)	غينيا الاستوائية جمهورية أفريقيا الوسطى (١٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١)
	أنغولا (٢٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٥)	جمهورية تنزانيا المتحدة (١٧ نيسان/أبريل ١٩٩٦)
	أوغندا (٢٠ آب/أغسطس ١٩٩٠)	جمهورية الكونغو الديمقراطية (٢٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٥)
	بنين (٢٣ أيار/مايو ١٩٩٧)	جنوب أفريقيا (١٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨)
	بوتسوانا (١٣ آب/أغسطس ١٩٩٦)	جيبوتي (٢٢ شباط/فبراير ٢٠٠١)
	بور كينا فاسو (٢ حزيران/يونيه ١٩٩٢)	رواندا (١٣ أيار/مايو ٢٠٠٢)
	بوروندي (١٨ شباط/فبراير ١٩٩٣)	زامبيا (٢٨ أيار/مايو ١٩٩٣)
	تشاد (٩ حزيران/يونيه ١٩٩٥)	زيمبابوي (٣٠ تموز/يوليه ١٩٩٣)
	توغو (١ آب/أغسطس ١٩٩٠)	سان تومي وبرينسيبي (٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩٦)
	تونس (٢٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٠)	السنغال (٢٧ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٩)
	الجزائر (٩ أيار/مايو ١٩٩٥)	سوازيلند (٨ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥)

المنطقة	الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨	غير الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨
السودان	ليبييا	
(١٩ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣)	(٢٢ تموز/يوليه ١٩٩٦)	
سيراليون	ليسوتو	
(٦ حزيران/يونيه ١٩٩٤)	(٢٨ آذار/مارس ١٩٩٥)	
سيشيل	مالي	
(٢٧ شباط/فبراير ١٩٩٢)	(٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥)	
غابون	مدغشقر	
(١٠ تموز/يوليه ٢٠٠٦)	(١٢ آذار/مارس ١٩٩١)	
غامبيا	مصر	
(٢٣ نيسان/أبريل ١٩٩٦)	(١٥ آذار/مارس ١٩٩١)	
غانا	المغرب	
(١٠ نيسان/أبريل ١٩٩٠)	(٢٨ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢)	
غينيا	ملاوي	
(٢٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠)	(١٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥)	
غينيا-بيساو	موريتانيا	
(٢٧ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥)	(١ تموز/يوليه ١٩٩٣)	
كابو فيردي ^(١)	موريشيوس	
(٨ أيار/مايو ١٩٩٥)	(٦ آذار/مارس ٢٠٠١)	
الكاميرون	موزامبيق	
(٢٨ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩١)	(٨ حزيران/يونيه ١٩٩٨)	
كوت ديفوار	ناميبيا	
(٢٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١)	(٦ آذار/مارس ٢٠٠٩)	
الكونغو	النيجر	
(٣ آذار/مارس ٢٠٠٤)	(١٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢)	
كينيا	نيجيريا	
(١٩ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢)	(١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٩)	
ليبيريا		
(١٦ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥)		

إجمالي المنطقة

٥٤

٥١

٣

المنطقة	الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨	غير الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨
القارة الأمريكية	الأرجنتين (١٠ حزيران/يونيه ١٩٩٣)	الجمهورية الدومينيكية (٢١ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣)
	إكوادور (٢٣ آذار/مارس ١٩٩٠)	دومينيكا (٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٣)
	أنتيغوا وبربودا (٥ نيسان/أبريل ١٩٩٣)	سانت فنسنت وجزر غرينادين (١٧ أيار/مايو ١٩٩٤)
	أوروغواي (١٠ آذار/مارس ١٩٩٥)	سانت كيتس ونيفيس (١٩ نيسان/أبريل ١٩٩٥)
	باراغواي (٢٣ آب/أغسطس ١٩٩٠)	سانت لوسيا (٢١ آب/أغسطس ١٩٩٥)
	البرازيل (١٧ تموز/يوليه ١٩٩١)	السلفادور (٢١ أيار/مايو ١٩٩٣)
	بربادوس (١٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢)	سورينام (٢٨ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢)
	بليز (٢٤ تموز/يوليه ١٩٩٦)	شيلي (١٣ آذار/مارس ١٩٩٠)
	بنما (١٣ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤)	غرينادا (١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠)
	بوليفيا (دولة-المتعددة القوميات) (٢٠ آب/أغسطس ١٩٩٠)	غواتيمالا (٢٨ شباط/فبراير ١٩٩١)
	بيرو (١٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢)	غيانا (١٩ آذار/مارس ١٩٩٣)
	ترينيداد وتوباغو (١٧ شباط/فبراير ١٩٩٥)	فنزويلا (جمهورية-البوليفارية) (١٦ تموز/يوليه ١٩٩١)
	جامايكا (٢٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥)	كندا (٥ تموز/يوليه ١٩٩٠)
	جزر البهاما (٣٠ كانون الثاني/يناير ١٩٨٩)	كوبا (١٢ حزيران/يونيه ١٩٩٦)

المنطقة	الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨	غير الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨
	كوستاريكا (٨ شباط/فبراير ١٩٩١)	هايتي (١٨ أيلول/سبتمبر ١٩٩٥)
	كولومبيا (١٠ حزيران/يونيه ١٩٩٤)	هندوراس (١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١)
	المكسيك (١١ نيسان/أبريل ١٩٩٠)	الولايات المتحدة الأمريكية (٢٠ شباط/فبراير ١٩٩٠)
	نيكاراغوا (٤ أيار/مايو ١٩٩٠)	
إجمالي المنطقة ٣٥	٣٥	صفر
آسيا	أذربيجان (٢٢ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣)	البحرين (٧ شباط/فبراير ١٩٩٠)
	الأردن (١٦ نيسان/أبريل ١٩٩٠)	بروني دار السلام (١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣)
	أرمينيا (١٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣)	بنغلاديش (١١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٠)
	إسرائيل (٢٠ آذار/مارس ٢٠٠٢)	بوتان (٢٧ آب/أغسطس ١٩٩٠)
	أفغانستان (١٤ شباط/فبراير ١٩٩٢)	تايلند (٣ أيار/مايو ٢٠٠٢)
	الإمارات العربية المتحدة (١٢ نيسان/أبريل ١٩٩٠)	تركمانستان (٢١ شباط/فبراير ١٩٩٦)
	إندونيسيا (٢٣ شباط/فبراير ١٩٩٩)	تركيا (٢ نيسان/أبريل ١٩٩٦)
	أوزبكستان (٢٤ آب/أغسطس ١٩٩٥)	الجمهورية العربية السورية (٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩١)
	إيران (جمهورية-الإسلامية) (٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢)	جمهورية كوريا (٢٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨)
	باكستان (٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩١)	جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية (١٩ آذار/مارس ٢٠٠٧)

المنطقة	الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨	غير الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨
	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية (١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤)	كمبوديا (٢ نيسان/أبريل ٢٠٠٥)
	جورجيا (٨ كانون الثاني/يناير ١٩٩٨)	الكويت (٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٠)
	سري لانكا (٦ حزيران/يونيه ١٩٩١)	لبنان (١١ آذار/مارس ١٩٩٦)
	سنغافورة (٢٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧)	ماليزيا (١١ أيار/مايو ١٩٩٣)
	الصين (٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٩)	ملديف (٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠)
	طاجيكستان (٦ أيار/مايو ١٩٩٦)	المملكة العربية السعودية (٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢)
	العراق (٢٢ تموز/يوليه ١٩٩٨)	منغوليا (٢٥ حزيران/يونيه ٢٠٠٣)
	عُمان (١٥ آذار/مارس ١٩٩١)	ميانمار (١١ حزيران/يونيه ١٩٩١)
	الفلبين (٧ حزيران/يونيه ١٩٩٦)	نيبال (٢٤ تموز/يوليه ١٩٩١)
	فييت نام (٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧)	الهند (٢٧ آذار/مارس ١٩٩٠)
	قطر (٤ أيار/مايو ١٩٩٠)	اليابان (١٢ حزيران/يونيه ١٩٩٢)
	قيرغيزستان (٧ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٤)	اليمن (٢٥ آذار/مارس ١٩٩٦)
	كازاخستان (٢٩ نيسان/أبريل ١٩٩٧)	
إجمالي المنطقة	٤٧	٢
	٤٥	

المنطقة	الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨	غير الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨
أوروبا	الاتحاد الروسي (١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠)	بيلاروس (١٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٠)
	إسبانيا ^(ب) (١٣ آب/أغسطس ١٩٩٠)	الجزيل الأسود (٣ حزيران/يونيه ٢٠٠٦)
	إستونيا ^(ب) (١٢ تموز/يوليه ٢٠٠٠)	الجمهورية التشيكية ^(ب) (٣٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣)
	ألبانيا (٢٧ تموز/يوليه ٢٠٠١)	جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقاً (١٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣)
	ألمانيا ^(ب) (٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣)	جمهورية مولدوفا (١٥ شباط/فبراير ١٩٩٥)
	أندورا (٢٣ تموز/يوليه ١٩٩٩)	الدانمرك ^(ب) (١٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١)
	أوكرانيا (٢٨ آب/أغسطس ١٩٩١)	رومانيا ^(ب) (٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣)
	أيرلندا ^(ب) (٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٦)	سان مارينو (١٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٠)
	آيسلندا (٢ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧)	سلوفاكيا ^(ب) (٢٨ أيار/مايو ١٩٩٣)
	إيطاليا ^(ب) (٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠)	سلوفينيا ^(ب) (٦ تموز/يوليه ١٩٩٢)
	البرتغال ^(ب) (٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١)	السويد ^(ب) (٢٢ تموز/يوليه ١٩٩١)
	بلجيكا ^(ب) (٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥)	سويسرا (١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥)
	بلغاريا ^(ب) (٢٤ أيلول/سبتمبر ١٩٩٢)	صربيا (٣ كانون الثاني/يناير ١٩٩١)
	البوسنة والهرسك (١ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣)	فرنسا ^(ب) (٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠)
	بولندا ^(ب) (٢٦ أيار/مايو ١٩٩٤)	فنلندا ^(ب) (١٥ شباط/فبراير ١٩٩٤)

المنطقة	الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨	غير الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨
	قبرص ^(ب) (٢٥ أيار/مايو ١٩٩٠)	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ^(ب) (٢٨ حزيران/يونيه ١٩٩١)
	الكرسي الرسولي (٢٥ كانون الثاني/يناير ٢٠١٢)	موناكو (٢٣ نيسان/أبريل ١٩٩١)
	كرواتيا ^(ب) (٢٦ تموز/يوليه ١٩٩٣)	النرويج (١٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤)
	لاتفيا ^(ب) (٢٥ شباط/فبراير ١٩٩٤)	النمسا ^(ب) (١١ تموز/يوليه ١٩٩٧)
	لكسمبرغ ^(ب) (٢٩ نيسان/أبريل ١٩٩٢)	هنغاريا ^(ب) (١٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٦)
	ليتوانيا ^(ب) (٨ حزيران/يونيه ١٩٩٨)	هولندا ^(ب) (٨ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣)
	ليختنشتاين (٩ آذار/مارس ٢٠٠٧)	اليونان ^(ب) (٢٨ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢)
	مالطة ^(ب) (٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٦)	الاتحاد الأوروبي ^(ج) (٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠)
إجمالي المنطقة	٤٦	٤٦
أوقيانوسيا	أستراليا (١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢)	فيجي (٢٥ آذار/مارس ١٩٩٣)
	تونغا (٢٩ نيسان/أبريل ١٩٩٦)	ميكرونيزيا (ولايات-الموحدة) (٦ تموز/يوليه ٢٠٠٤)
	جزر كوك (٢٢ شباط/فبراير ٢٠٠٥)	ناورو (١٢ تموز/يوليه ٢٠١٢)
	جزر مارشال (٥ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٠)	نيوزيلندا (١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨)
	ساموا (١٩ آب/أغسطس ٢٠٠٥)	نيوي (١٦ تموز/يوليه ٢٠١٢)
	فانواتو (٢٦ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٦)	
إجمالي المنطقة	١٦	١١
المجموع العالمي	١٩٨	١٠

- (أ) منذ ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٣، حلّ الاسم "كابو فيردي" محلّ الاسم "الرأس الأخضر" باعتباره الاسم المختصر المستخدم في الأمم المتحدة.
- (ب) دولة عضو في الاتحاد الأوروبي.
- (ج) نطاق الاختصاص: المادة ١٢.

المرفق الثاني

**الاحتياجات السنوية المشروعة من الإيفيدرين والسودوإيفيدرين
ومادة ٣، ٤-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول ومادة ١-فينيل-٢-
بروبانول، وهي مواد يكثر استخدامها في صنع المنشطات الأمفيتامينية**

١- قرّرت لجنة المخدّرات في قرارها ٣/٤٩، المعنون "تدعيم نظم مراقبة الكيمياويات السليفة المستخدمة في صنع العقاقير الاصطناعية"، ما يلي:

(أ) أن تطلب إلى الدول الأعضاء أن تقدّم إلى الهيئة الدولية لمراقبة المخدّرات تقديرات سنوية لاحتياجاتها المشروعة من المواد ٣، ٤-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول والسودوإيفيدرين والإيفيدرين و١-فينيل-٢-بروبانول، وأن تقدّم إليها كذلك، قدر الإمكان، احتياجاتها المقدّرة من واردات المستحضرات المحتوية على تلك المواد التي يمكن استعمالها بسهولة أو استخلاصها بوسائل ميسورة الاستخدام؛

(ب) أن تطلب إلى الهيئة إتاحة تلك التقديرات للدول الأعضاء على نحو يكفل عدم استخدام تلك المعلومات إلاّ في أغراض مراقبة المخدّرات؛

(ج) أن تدعو الدول الأعضاء إلى إبلاغ الهيئة عن إمكانية وجود إعدادات تقديرات لاحتياجاتها المشروعة من الكيمياويات السليفة والمستحضرات المشار إليها أعلاه والإبلاغ عن تلك التقديرات واستخدامها في منع التسريب.

٢- وعملاً بذلك القرار، دعت الهيئة رسمياً الحكومات إلى إعداد تقديرات عن احتياجاتها المشروعة من تلك المواد. كما أن التقديرات، التي أبلغت عنها الحكومات، نُشرت لأول مرة في آذار/مارس ٢٠٠٧.

٣- ويبيّن الجدول الوارد أدناه آخر البيانات التي أبلغت عنها الحكومات حتى الآن بخصوص تلك الكيمياويات السليفة الأربع (ومستحضراتها، حيثما يكون ذلك وارداً). ويُتوقّع أن تتيح تلك البيانات للسلطات المختصة في البلدان المصدّرة مؤشراً، على الأقل، يوضّح الاحتياجات المشروعة للبلدان المستوردة، وأن تؤدّي من ثمّ إلى منع محاولات التسريب. والحكومات مدعوّة إلى مراجعة احتياجاتها بصيغتها المنشورة وتعديلها حسب الاقتضاء وإبلاغ الهيئة بأيّ تغيير مطلوب. ويعود تاريخ البيانات الواردة في الجدول إلى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣. وللاطلاع على أحدث البيانات، يرجى زيارة الموقع الشبكي التالي: [www.incb.org/documents/PRECURSORS/ANNUAL-LICIT-](http://www.incb.org/documents/PRECURSORS/ANNUAL-LICIT-REQUIREMENTS/INCB_ALR_WEB.pdf)

[REQUIREMENTS/INCB_ALR_WEB.pdf](http://www.incb.org/documents/PRECURSORS/ANNUAL-LICIT-REQUIREMENTS/INCB_ALR_WEB.pdf)

الاحتياجات السنوية المشروعة التي أبلغت عنها الحكومات بخصوص الواردات من الإيفيدرين
والسودوإيفيدرين ومادة ٣، ٤-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول ومادة ١-فينيل-٢-بروبانول
ومستحضرات هذه المواد، حتى ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣
(بالكيلوغرامات)

البلد أو الإقليم	الإيفيدرين	مستحضرات الإيفيدرين	السودوإيفيدرين	مستحضرات السودوإيفيدرين	٣، ٤-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول ^(١)	فينيل بروبانول ^(ب)
الاتحاد الروسي	١ ٥٠٠				(ج).	
أذربيجان	٢٠		١٠		.	.
الأرجنتين	٢٣		١١ ٣٥٦		.	١
الأردن	٢٠٠		١٥ ٠٠٠		(ج).	(م)
أرمينيا	٠	٠	٠	٠	.	.
إريتريا	٠	٠	٠	٠	.	.
إسبانيا	٢٥٥		٦		.	٩٨
أستراليا	٥	١٠	٦ ٠٠٠	١ ٤٥٠	١	١
إستونيا	٤	١		٣٥٠	(ج).	
إسرائيل	١	٢٨	١	٢ ٥٠٥	(ج).	
أفغانستان	١٠٠	٠	٦ ٠٠٠	٠	.	.
إكوادور	٢٥	٥	١ ٠٠٠	٣ ٠٠٠	.	.
ألبانيا	٣	٠	٠	٠	.	.
ألمانيا	١ ٠٠٠		٨ ٠٠٠		١	٨
الإمارات العربية المتحدة	٠		٣ ٠٠٠	٢ ٤٩٩	.	.
إندونيسيا	٨ ٥٠٠		٥٠ ٠٠٠	٨٠٥	(ج).	
أوروغواي	١	٠	١٠٠	١٠	.	.
أوزبكستان	١		١٥		(ج).	
أوغندا	١٥٠	٣٥	٢ ٥٠٠	٤٠٠	.	.
أوكرانيا	٢٣٥	١٠٩	٠	١ ٤٠٨	.	.
إيران (جمهورية-الإسلامية)	٥٠	١	٥٥ ٠٠٠	١٠	٦	٥١
أيرلندا	١	٢	١	٦٥٦	.	.
آيسلندا	١		١		(ج).	
إيطاليا	٦٠٠	٠	١ ٠٠٠	٠	.	٣٠٠
بابوا غينيا الجديدة	١		٢٠٠		.	.
باراغواي	٠	٠	٢ ٥٠٠	٠	.	.
باكستان	٢٢ ٠٠٠		٤٨ ٠٠٠		(ج).	
البحرين	٠	٠			.	.
البرازيل	٧٠٠ ^(٢)		٢٠ ٠٠٠ ^(٢)		.	١
بربادوس	٢٥٠		١٦٠		(ج).	
البرتغال			١٥		(ج).	
بروني دار السلام	٠	٢	٠	١٨١	.	.
بلجيكا	٣٠٠	٢٠٠	١١ ٠٠٠	٨ ٠٠٠	٥	١
بلغاريا	٠	٤٠٠	٠	٠	.	.
بليز			(م)	(م)	(ج).	
بنغلاديش	٢٠٠		٤٩ ٠٢١		(ج).	
بنما	٥	٢	٤٠٠	٦٠٠	(ج).	
بنن	٢		٨	١٠	(ج).	

البلد أو الإقليم	الإيفيدرين	مستحضرات الإيفيدرين	السودوإيفيدرين	مستحضرات السودوإيفيدرين	٣،٤-ميثيل-٢-بروبانول ^(ب) ديوكسي فينيل-٢-بروبانول ^(ب) فينيل بروبانول ^(ب)
بوتان	٠	٠	٠	٠	٠
بوتسوانا	٣٠٠	٠	٠	٠	٠
البوسنة والهرسك	١١	٠	١٠٠١	٠	٠
بولندا	١٣٥	٠	٤١٥٠	٠	٣
بوليفيا (دولة-المتعددة القوميات)	٤١	١	٣٣١٦	٢٩٨٣	٠
بيرو	٥٤	٠	٢٤٠٩	١١٩٢	٠
بيلاروس	٠	٢٥	٢٥	٢٠	٠
تايلند	٥٣	٠	١٠١	٠	٠
تركيا	٢٠٠	٠	٤٥٠٠٠	١٣٥٠	١
ترستان ١٥ كوها	٠	٠	٠	٠	٠
ترينيداد وتوباغو	٠	٠	٠	٠	٠
تونس	١	٢٥	٣٥٠٠	٠	٠
جامايكا	٠	٠	٣٠٠	٣٠٠	٠
الجلب الأسود	٠	٢	٠	٥٠	٠
الجزائر	١	٠	١٧٠٠٠	٠	٠
جزر سليمان	٠	١	٠	١	٠
جزر فارو	٠	٠	٠	٠	٠
جزر فوكلاند (مالفيناس)	٠	١	٠	١	٠
جزر كوك	٠	٠	٠	١	٠
جزر كوكوس (كيلينغ)	٠	٠	٠	٠	٠
جزيرة أسينشين	٠	٠	٠	٠	٠
جزيرة كريسماس	٠	٠	٠	١	٠
جزيرة نورفولك	٠	٠	٠	٠	٠
الجمهورية التشيكية	٦٠٠	١٠	١٦٠٠	٨٠٠	١
الجمهورية الدومينيكية	٧٥	٥	٢٣٠	٢٥٠	٠
الجمهورية العربية السورية	١٠٠٠	٠	٥٠٠٠٠	٠	٠
جمهورية الكونغو الديمقراطية	٣٠٠	١٠	٧٢٠	٩٠٠	٠
جمهورية تنزانيا المتحدة	٢٠٠	٨٠٠	٢٠٠٠	٥٠٠	٠
جمهورية كوريا	٢٣٣١٦	٠	٦٢٩٠١	١	١
جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية	١٥٠٠	٠	٠	٠	٥
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	٠	٠	٢٢٠	٥٠	٠
جمهورية مولدوفا	٠	٥	٠	٢٥٠	٠
جنوب أفريقيا	١٥٠٠٠	٠	١٠٤٤٤	٠	٠
جورجيا	٣	٢٥	٢	٣٠	٠
الدانمرك	٠	٠	٠	٠	٠
رومانيا	٤٦٦	٠	٦٣٥٠	٠	٠
زامبيا	٥	٠	١٠	٠	٠
زيمبابوي	١٠٠	١	١٥٠	٠	٠
سان تومي وبرينسيبي	٠	٠	٠	٠	٠
سانت لوسيا	٠	٠	٠	٠	٠
سانت هيلينا	٠	١	٠	١	٠
سري لانكا	٠	٠	٠	٠	٠
السلفادور	(٦) (م) ^(ج)	(٦) (م) ^(ج)	(م)	(م)	٠
سلوفاكيا	٨	١	١	٠	٠

المرفقات

البلد أو الإقليم	الإيفيدرين	مستحضرات الإيفيدرين	السودوإيفيدرين	مستحضرات السودوإيفيدرين	٣،٤-ميثيل-٢-بروبانول ^(ب) ديوكسي فينيل-٢-بروبانول ^(ب) فينيل بروبانول ^(ب)
سلوفينيا	٢٢		٢٥٠		٠
سنغافورة	١١ ١٧٦	١	٥٠ ٠٢٢	٢ ٩٣٧	٠
السنغال	٠	٠	٠	٠	٠
السويد	١٨٨	٢١٥	١	٣٠	٢٤
سويسرا	٢ ٤٠٠		٧٠ ٠٠٠		٢٠
شيلي	٦٣	٢٠٠	٨ ٥٠٠	٩٥٠	٠
صربيا	٢٦		١ ٢٦٥	٠	١
الصين	١١٠ ٠٠٠		٢٧٠ ٠٠٠		٠ (ج)
منطقة ماكاو الصينية الإدارية الخاصة	١	١٠	١	١٥٩	٠
منطقة هونغ كونغ الصينية الإدارية الخاصة	٥ ٥٠٠	٠	١٧ ٤٨٠	٠	١
طاجيكستان	٣٨				٠ (ج)
العراق	٣ ٠٠٠	١٠٠	١٤ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠	٠ (د) (م)
غامبيا	٠	٠	٠	٠	٠
غانا	٤ ٥٠٠	٣٠٠	٣ ٠٠٠	٢٠٠	٠
غرينلاند	٠	٠	٠	٠	٠
غواتيمالا	٠		(د)	(د)	٠
غيانا	١٢٠	٥٠	١٢٠	٣٠	٠
غينيا	٣٦				٠ (ج)
غينيا-بيساو	٠	٠	٠	٠	٠
فرنسا	٥ ٠٠٠	١٠	٢٠ ٠٠٠	٥٠٠	٠
الفلبين	١٢٠	٠	٦٠	٠	٠
فنزويلا (جمهورية-البوليفارية)	١ ٠٠٠		٣ ٠٠٠		٠ (ج)
فنلندا	٦	١٠٠		١ ٠٠٠	١ (ج)
قبرص	٠	٠	٥٠٠		٠ (ج)
قطر	٠	٠	٠	٨٠	٠
قيرغيزستان	٠		٢٠	٥٠	٠
كازاخستان	٠		٠	٠	٠
الكامبيون	٢٥				٠ (ج)
كرواتيا	٢		١		١
كمبوديا	٢٠٠	٥٠	٣٠٠	٩٠٠	٠ (ج)
كندا	٣ ٣٠٠	٥	٤٢ ٠٠٠		٠
كوبا	٢٠٠			٦	٠ (ج)
كوت ديفوار	٣٠	١	٢٥	٢٥٠	٠
كوراساو	٠		٠		٠
كوستاريكا	٠	٠	٥٢٣	٣٩	٠
كولومبيا	٠ (د)	٠ (د)	٣ ١٩٤ (د)	(د)	٠
كينيا	٢ ٥٠٠		٣ ٠٠٠		٠ (ج)
لاتفيا	٢٥	٢٧	٤١	٣٨٣	٠
لبنان	٠	٤	٢٢٠	٣٠٠	٠
لكسمبرغ	١	٠	٠	٠	٠
ليتوانيا	١	٢	١	٦٠٠	١
مالطة		٢٢٠	٢٢٠		٠

البلد أو الإقليم	الإيفيدرين	مستحضرات الإيفيدرين	السودوإيفيدرين	مستحضرات السودوإيفيدرين	٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول ^(ب)	فينيل بروبانول ^(ب)
ماليزيا	٢١١	٢١	٨٠٠٠	٦٠٠٠	٠	٠
مدغشقر	٧٠٢	١٨٠	١٥٠	٠	٠	٠
مصر	٦٠٠٠	٠	٦٠٠٠٠	٢٥٠٠	٠	٠
المغرب	٤١	٠	٢٢٤٥	٠	٠	٠
المكسيك	(٣٨) (م) ^(ج)	(م) ^(ج)	(م)	(م)	٠	٠
ملاوي	١٠٠٠	٠	٠	٠	٠	٠
ملديف	٠	٠	٠	٠	٠	٠
المملكة المتحدة	٦٤٤٤٨	١٠١١	٢٥٤٦٠	١٦٨٣	٨	١
منغوليا	٣	٠	٠	٠	٠	٠
موريشيوس	٠	٠	٠	٠	٠	٠
موزامبيق	٣	٠	٠	٠	٠	٠
موناكو	٠	٠	٠	٠	٠	٠
مونتسيرات	٠	١	٠	١	٠	٠
ميانمار	٢	٠	٠	٠	٠	٠
ناميبيا	٠	٠	٠	٠	٠	٠
النرويج	٢٢٥	٠	١	٠	٠	٠
النمسا	١٢٦	٢١٤	٢	١	١	١
نيجيريا	٩٦٥٠	٢٠٠٠	٥٨٢٣	١٥٠٠٠	٠	٠
نيكاراغوا	(م) ^(ط)	(م) ^(ط)	(م)	(م)	٠	٠
نيوزيلندا	٥٠	٨٠٠	٣٥٠	٠	٠	٣
هايتي	٢٠٠	١	٠	٠	٠	٠
الهند	١٠٢٣	٨٧٤٦٧	٣٠٠٥٠٧	٣٨٣	٠	٠
هندوراس	(م)	(١) (م) ^(ج)	(م)	(م)	٠	٠
هنغاريا	٦٥٠	١	٠	٠	٠	٨٠٠
هولندا	٠	٠	٠	٠	٠	٠
الولايات المتحدة الأمريكية	١٦٣٠٠	٢٧٨٠٠٠	٠	٠	٠	٦٢٧٦٩
اليابان	١٠٠٠	١٢٠٠٠	٠	٠	٠	٠
اليمن	١٥٠	٠	٠	٠	٠	٠
اليونان	٢٥	١٤٥٠	٠	٠	٠	٠

ملحوظات: ترد أسماء الأقاليم والمناطق الإدارية الخاصة بحروف مائلة.

الحقل الخالي يعني أنه لم تُبين الاحتياجات أو لم تُقدّم بيانات بخصوص المادة المعنية.

علامة الصفر (٠) تعني أن البلد أو الإقليم ليست لديه احتياجات مشروعة من المادة في الوقت الراهن.

الحرف (م) يعني أن استيراد المادة محظور.

تمّ تقريب الكميات الأقل من ١ كغ إلى أقرب عدد صحيح وأدرجت باعتبارها ١ كغ.

(أ) ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول.

(ب) ١-فينيل-٢-بروبانول.

(ج) لا علم للهيئة حالياً بأي حاجة مشروعة لاستيراد هذه المادة إلى البلد.

(د) بما في ذلك الاحتياجات المشروعة من المستحضرات الصيدلانية المحتوية على المادة.

(هـ) الغرض من كمية الإيفيدرين المطلوبة هو أن تستخدم في صنع محلول كبريتات الإيفيدرين القابل للحقن. والغرض من كمية السودوإيفيدرين المطلوبة هو أن تستخدم حصرياً في صنع أدوية للتصدير.

- (و) في شكل محلول كبريتات الإيفيدرين القابل للحقن.
- (ز) استيراد هذه المادة والمستحضرات التي تحتوي عليها محظور، باستثناء واردات مستحضرات الإيفيدرين القابلة للحقن والإيفيدرين كمادة خام أولية لاستخدامها في صنع مستحضرات الإيفيدرين هذه. ويلزم تقديم إشعار سابق للتصدير بشأن كل عملية من عمليات الاستيراد على حدة.
- (ح) بما يشمل المنتجات المحتوية على ١-فينيل-٢-بروبانول.
- (ط) استيراد هذه المادة والمستحضرات التي تحتوي عليها محظور، باستثناء واردات مستحضرات الإيفيدرين القابلة للحقن والإيفيدرين كمادة خام أولية لاستخدامها في صنع مستحضرات الإيفيدرين هذه. وتستلزم عملية التصدير في هذه الحالة استصدار تصريح بالاستيراد.

المرفق الثالث

المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨

الجدول الأول	الجدول الثاني
أنهيدريد الخل	الأسيتون
حمض N-أسيتيل الأنتراينيليك	حمض الأنتراينيليك
الإيفيدرين	إيتر الإيثيل
الإيرغومتريين	حمض الهيدروكلوريك ^(أ)
الإيرغوتامين	الميثيل إيثيل كيتون
الإيسوسافرول	البيريدين
حمض الليسرجيك	حمض الكبريتيك ^(أ)
٣، ٤-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول	التولين
النورإيفيدرين	
حمض فينيل الخل ^(ب)	
١-فينيل-٢-بروبانول	
البيريونال	
برمنغنات البوتاسيوم	
السودوإيفيدرين	
السافرول	
وأملح المواد المدرجة في هذا الجدول كلّما أمكن وجود هذه الأملاح.	وأملح المواد المدرجة في هذا الجدول كلّما أمكن وجود هذه الأملاح.

(أ) استُبعدت أملاح حمض الهيدروكلوريك وحمض الكبريتيك تحديداً من الجدول الثاني.

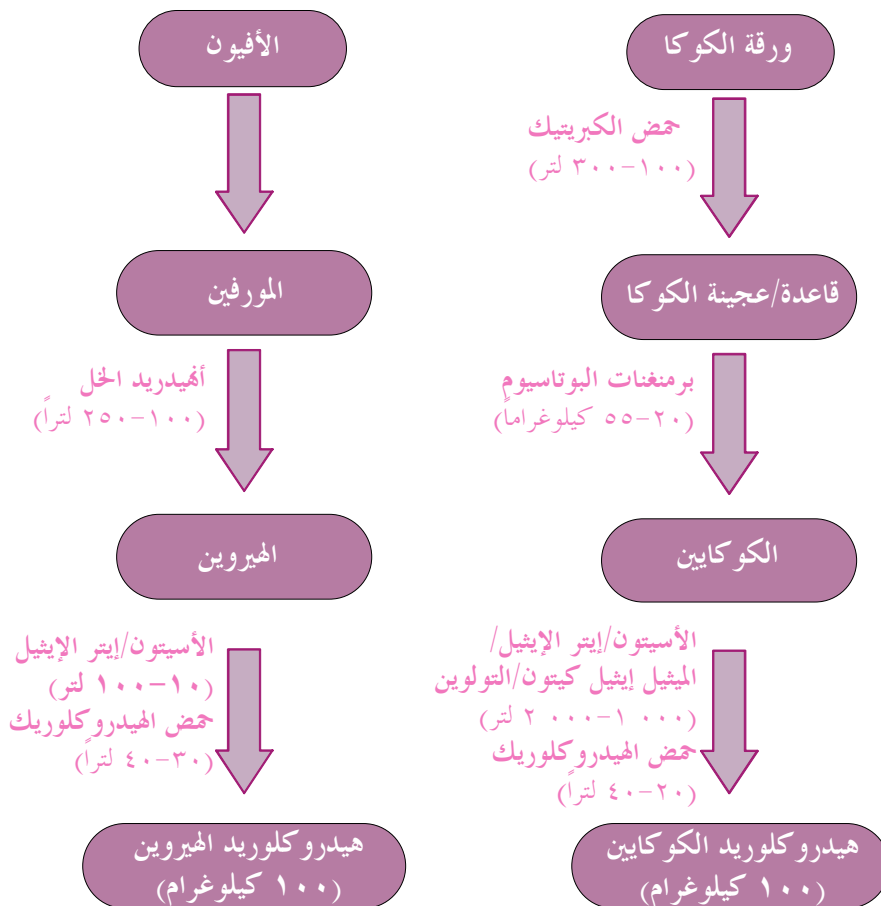
(ب) نُقل من الجدول الثاني إلى الجدول الأول اعتباراً من ١٧ كانون الثاني/يناير ٢٠١١.

المرفق الرابع

استعمال المواد المُجدولة في صنع المخدّرات والمؤثّرات العقلية بصفة غير مشروعة

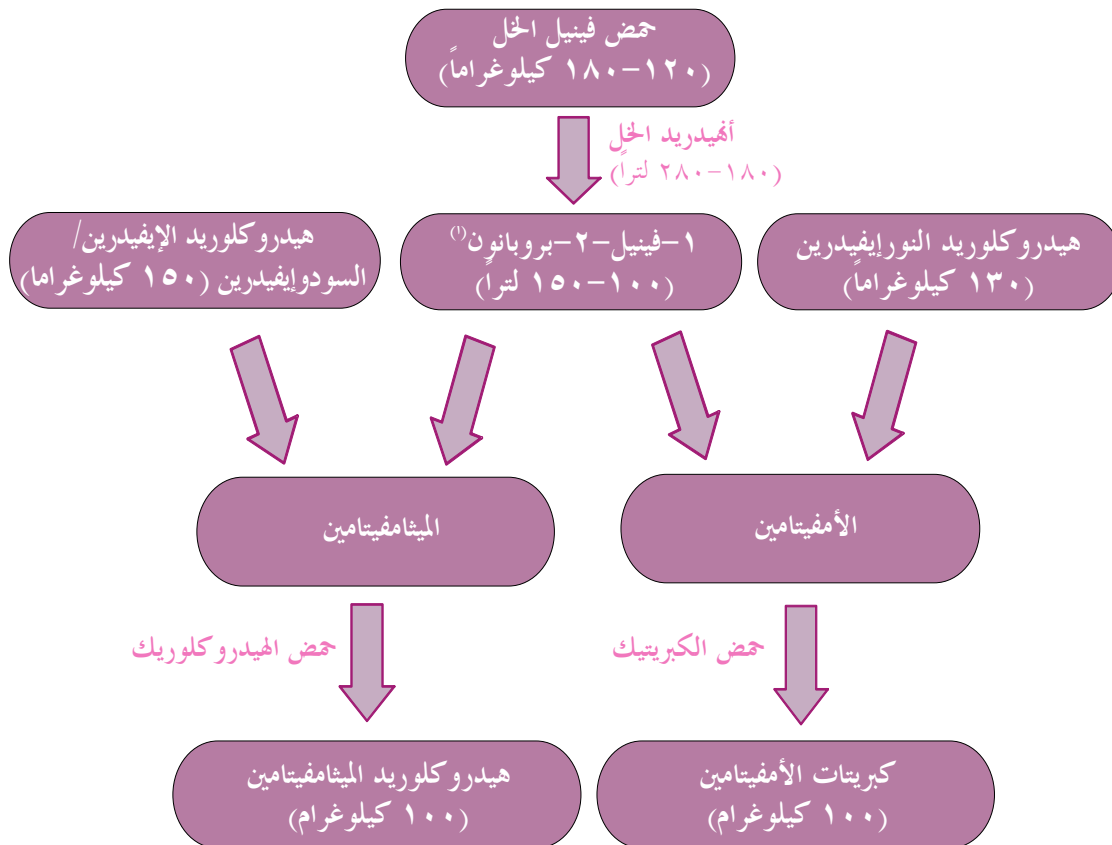
تُمثّل الأشكال من ألف-أولاً إلى ألف-رابعاً الواردة أدناه كيفية استعمال المواد المُجدولة في صنع المخدّرات والمؤثّرات العقلية بصفة غير مشروعة. وقد استُند في تقدير الكميات الناتجة إلى أساليب الصنع الشائعة. وقد توجد أيضاً أساليب صنع أخرى تستخدم المواد المُجدولة - أو حتى غير المُجدولة، بدلاً من المواد المُجدولة أو علاوة عليها - تبعاً للمنطقة الجغرافية.

الشكل ألف-أولاً- صنع الكوكايين والهيريون بصفة غير مشروعة: المواد المُجدولة والكميات التقريبية منها اللازمة لصنع ١٠٠ كيلوغرام من الكوكايين أو هيدروكلوريد الهيريون بصفة غير مشروعة



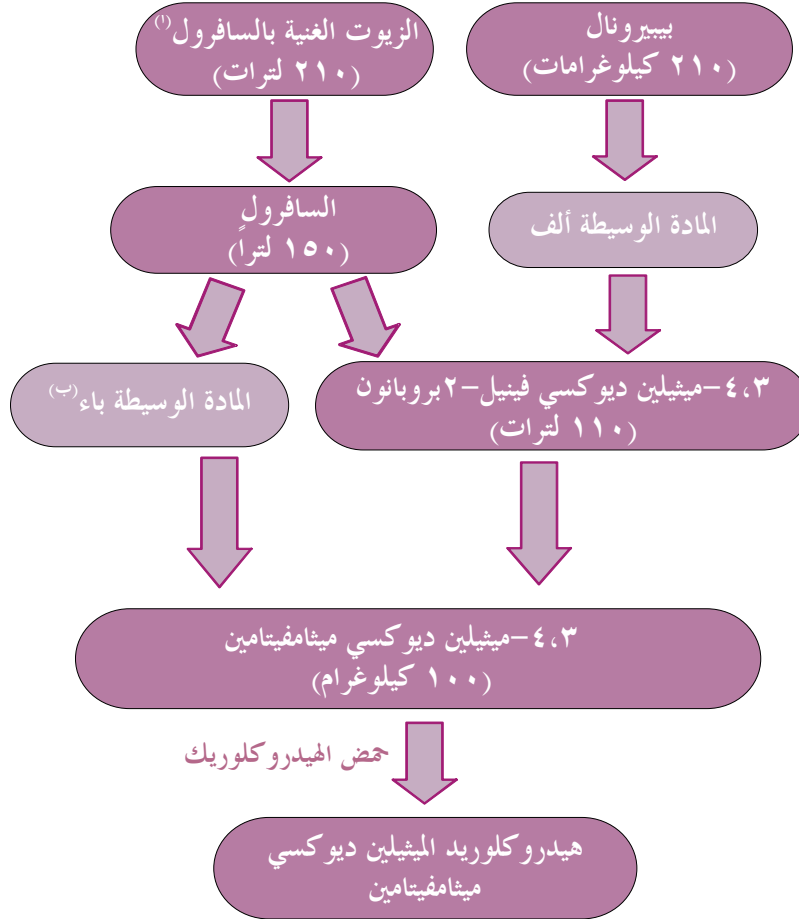
ملحوظة: عمليات استخلاص الكوكايين من ورقة الكوكا وتنقية عجينة الكوكا ونواتج الكوكايين والهيريون القاعدية الخام كلها أمور تتطلب الاستعانة بمذيبات وأحماض ومواد قاعدية (قلويات). وتُستخدم مجموعة واسعة من هذه الكيمائويات في جميع مراحل صنع المخدّرات.

الشكل ألف-ثانياً- صنع الأمفيتامين والميثامفيتامين بصفة غير مشروعة: المواد المُجدولة والكميات التقريبية منها اللازمة لصنع ١٠٠ كيلوغرام من كبريتات الأمفيتامين وهيدروكلوريد الميثامفيتامين بصفة غير مشروعة



ملحوظة: يُلاحظ أنَّ الميثكاثينون، وهو منشط أمفيتاميني أقل شيوعاً، يمكن صنعه من هيدروكلوريد الإيفيدرين/السودوإيفيدرين، ويتطلب نفس الكمية تقريباً التي تتطلبها الميثامفيتامين لإنتاج ١٠٠ كيلوغرام من ملح الهيدروكلوريد. (أ) الأساليب القائمة على ١-فينيل-٢-بروبانول تنتج د-ل-الميثامفيتامين/الأمفيتامين الراسمي، بينما الأساليب القائمة على الإيفيدرين أو السودوإيفيدرين أو النورإيفيدرين تنتج د-الميثامفيتامين/الأمفيتامين.

الشكل ألف-ثالثاً- صنع ٣، ٤-الميثيلين ديوكسي ميثامفيتامين (المدما) والعقاقير ذات الصلة به بصفة غير مشروعة: المواد المُجدولة والكميات التقريبية منها اللازمة لصنع ١٠٠ كيلوغرام من الميثيلين ديوكسي ميثامفيتامين بصفة غير مشروعة

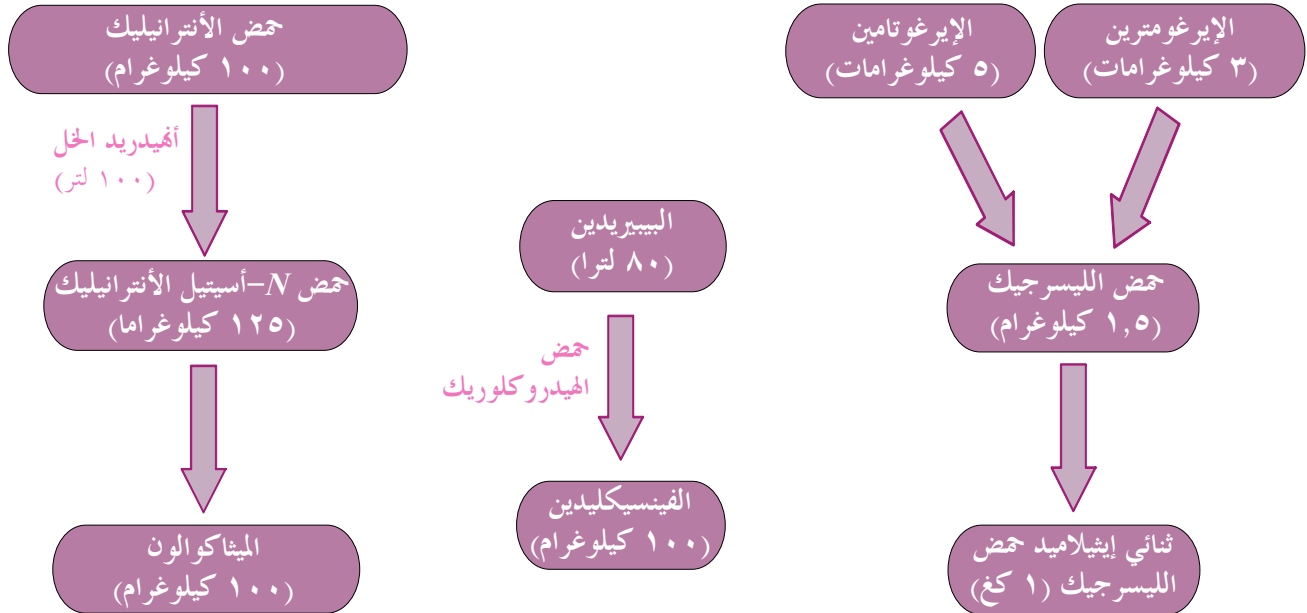


ملحوظة: الإيسوسافرول هو سليفة أخرى من سلائف ٣، ٤-الميثيلين ديوكسي ميثامفيتامين الخاضعة للمراقبة الدولية، ولكنه غير مُدرج في هذا المخطط لأن استخدامه كمادة أولية في التحضير غير شائع، فهو يستخدم كمادة وسيطة في أساليب معدلة لصنع الميثيلين ديوكسي ميثامفيتامين من السافرول، تتطلب حوالي ٣٠٠ لتر من السافرول لصنع ١٠٠ كيلوغرام من الميثيلين ديوكسي ميثامفيتامين.

(أ) بافتراض أن المحتوى من السافرول في الزيوت الغنية به يبلغ ٧٥ في المائة أو أكثر.

(ب) يلزم لصنع ١٠٠ كيلوغرام من الميثيلين ديوكسي ميثامفيتامين باستخدام المادة الوسيطة باء ٢٠٠ لتر من السافرول.

الشكل ألف-رابعاً- صنع ثنائي إيثيلاميد حمض الليسرجيك والميثاكوالون والفينسيكليدين بصفة غير مشروعة: المواد المُجدولة والكميات التقريبية منها اللازمة لصنع كيلوغرام واحد من ثنائي إيثيلاميد حمض الليسرجيك (LSD) و ١٠٠ كيلوغرام من الميثاكوالون والفينسيكليدين بصفة غير مشروعة



المرفق الخامس

الأحكام التعاهدية الخاصة بمراقبة المواد التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة

١- تنصُ الفقرة ٨ من المادة ٢ من الاتفاقية الوحيدة للمخدرات لسنة ١٩٦١ بصيغتها المعدلة بروتوكول سنة ١٩٧٢^(أ) على ما يلي:

تبدل الدول الأطراف غاية جهدها لتطبيق تدابير الإشراف الممكنة على المواد التي لا تتناولها هذه الاتفاقية والتي قد تُستعمل مع ذلك في صنع المخدرات غير المشروع.

٢- وتنصُ الفقرة ٩ من المادة ٢ من اتفاقية المؤثرات العقلية لسنة ١٩٧١^(ب) على ما يلي:

تبدل الدول الأطراف كل ما في وسعها لكي تطبق، بالقدر الممكن تنفيذه عملياً، تدابير إشرافية على المواد التي لا تدرج تحت هذه الاتفاقية والتي يمكن مع ذلك استخدامها بطريقة غير مشروعة لصنع المؤثرات العقلية.

٣- وتتضمن المادة ١٢ من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨^(ج) أحكاماً بشأن ما يلي:

(أ) التزام عام على الأطراف باتخاذ تدابير لمنع تسريب المواد المدرجة في الجدول الأول والجدول الثاني لاتفاقية سنة ١٩٨٨، وبالتعاون فيما بينها لهذه الغاية (الفقرة ١)؛

(ب) آلية لتعديل نطاق المراقبة (الفقرات ٢-٧)؛

(ج) التزام باتخاذ التدابير الملائمة لرصد الصنع والتوزيع، ويجوز للأطراف، لهذا الغرض، مراقبة الأشخاص والمؤسسات، ومراقبة المنشآت والأماكن المرخصة، واشتراط الحصول على تصريح لإجراء هذه العمليات، ومنع تراكم المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني (الفقرة ٨)؛

(د) التزام برصد التجارة الدولية من أجل كشف الصفقات المريبة، والعمل على ضبطها، وإبلاغ سلطات الأطراف المعنية في حالة الصفقات المريبة، واشتراط الوسم والتوثيق المستندي حسب الأصول، وضمان حفظ تلك المستندات لمدة لا تقل عن سنتين (الفقرة ٩)؛

(أ) الأمم المتحدة، مجموعة المعاهدات، المجلد ٩٧٦، الرقم ١٤١٥٢.

(ب) المرجع نفسه، المجلد ١٠١٩، الرقم ١٤٩٥٦.

(ج) المرجع نفسه، المجلد ١٥٨٢، الرقم ٢٧٦٢٧.

- (هـ) آلية للإشعار المسبق بالصادرات من المواد المدرجة في الجدول الأول، عند الطلب (الفقرة ١٠)؛
- (و) سرّية المعلومات (الفقرة ١١)؛
- (ز) البلاغات الموجهة من الأطراف إلى الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات (الفقرة ١٢)؛
- (ح) تقرير الهيئة إلى لجنة المخدرات (الفقرة ١٣)؛
- (ط) عدم انطباق أحكام المادة ١٢ على مستحضرات معيّنة (الفقرة ١٤).

المرفق السادس

المجموعات الإقليمية

يُشار في ثانيا هذا التقرير إلى مختلف المناطق الجغرافية، المُعرّفة على النحو التالي:

أفريقيا: إثيوبيا، أنغولا، أوغندا، إريتريا، بنن، بوتسوانا، بوركينا فاسو، بروندي، تشاد، توغو، تونس، الجزائر، جزر القمر، جمهورية أفريقيا الوسطى، جمهورية تنزانيا المتحدة، جمهورية الكونغو الديمقراطية، جنوب أفريقيا، جنوب السودان، جيبوتي، رواندا، زامبيا، زمبابوي، سان تومي وبرينسيبي، السنغال، سوازيلند، السودان، سيراليون، سيشيل، الصومال، غابون، غامبيا، غانا، غينيا، غينيا الاستوائية، غينيا-بيساو، كابو فيردى^(أ)، الكاميرون، كوت ديفوار، الكونغو، كينيا، ليبيريا، ليسوتو، مالي، مدغشقر، مصر، المغرب، ملاوي، موريتانيا، موريشيوس، موزامبيق، ناميبيا، النيجر، نيجيريا.

أمريكا الوسطى والكاريبي: أنتيغوا وبربودا، بربادوس، بليز، بنما، ترينيداد وتوباغو، جامايكا، جزر البهاما، الجمهورية الدومينيكية، دومينيكا، سانت فنسنت وجزر غرينادين، سانت لوسيا، سانت كيتس ونيفيس، السلفادور، غرينادا، غواتيمالا، كوبا، كوستاريكا، نيكاراغوا، هايتي، هندوراس.

أمريكا الشمالية: كندا، المكسيك، الولايات المتحدة الأمريكية.

أمريكا الجنوبية: الأرجنتين، إكوادور، أوروغواي، باراغواي، البرازيل، بوليفيا (دولة-المتعددة القوميات)، بيرو، سورينام، شيلي، غيانا، فنزويلا (جمهورية-البوليفارية)، كولومبيا.

شرق آسيا وجنوبها الشرقي: إندونيسيا، بروني دار السلام، تايلند، تيمور-ليشتي، جمهورية كوريا، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، سنغافورة، الصين، الفلبين، فييت نام، كمبوديا، ماليزيا، منغوليا، ميانمار، اليابان.

جنوب آسيا: بنغلاديش، بوتان، سري لانكا، ملديف، نيبال، الهند.

غرب آسيا: أذربيجان، الأردن، أرمينيا، إسرائيل، أفغانستان، الإمارات العربية المتحدة، أوزبكستان، إيران (جمهورية-الإسلامية)، البحرين، باكستان، تركمانستان، تركيا، الجمهورية العربية السورية، جورجيا، طاجيكستان، عُمان، العراق، قطر، كازاخستان، الكويت، قيرغيزستان، لبنان، المملكة العربية السعودية، اليمن.

شرق أوروبا: الاتحاد الروسي، أوكرانيا، بيلاروس، جمهورية مولدوفا.

(أ) منذ ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٣، حلّ الاسم "كابو فيردى" محلّ الاسم "الرأس الأخضر" باعتباره الاسم المختصر المستخدم في الأمم المتحدة.

جنوب شرق أوروبا: ألبانيا، بلغاريا، البوسنة والهرسك، الجبل الأسود، جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقاً، رومانيا، صربيا، كرواتيا.

أوروبا الغربية والوسطى: ألمانيا، أندورا، إسبانيا، إستونيا، أيرلندا، إيسلندا، إيطاليا، البرتغال، بلجيكا، بولندا، الجمهورية التشيكية، الدانمرك، النمسا، سان مارينو، سلوفاكيا، سلوفينيا، السويد، سويسرا، فرنسا، فنلندا، قبرص، الكرسي الرسولي، لاتفيا، ليختنشتاين، لكسمبرغ، ليتوانيا، مالطة، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، موناكو، النرويج، هنغاريا، هولندا، اليونان.

أوقيانوسيا: أستراليا، بابوا غينيا الجديدة، بالاو، تونغا، توفالو، جزر سليمان، جزر كوك، جزر مارشال، ساموا، فانواتو، فيجي، كيريباتي، ميكرونيزيا (ولايات-الموحدة)، ناورو، نيوي، نيوزيلندا.

المرفق السابع

تقديم المعلومات من جانب الحكومات عملاً بالمادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨ (الاستمارة دال) عن السنوات ٢٠٠٨-٢٠١٢

ملحوظات: ترد أسماء الأقاليم التابعة والمناطق الإدارية الخاصة بحروف مائلة.

الحانة الفارغة تعني أن الاستمارة دال لم ترد.

العلامة X تعني أن الاستمارة دال مستوفاة قُدمت (أو قُدم تقرير معادل لها)، بما يشمل الإفادات عن عدم وجود ما يُبلغ عنه.

البيانات عن الأطراف في اتفاقية سنة ١٩٨٨ (وعن السنوات التي كانت فيها أطرافاً) مظللة.

٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠٠٩	٢٠٠٨	البلد أو الإقليم
X	X	X	X	X	الاتحاد الروسي
X	X		X	X	إثيوبيا
X	X	X	X	X	أذربيجان
X	X	X	X	X	الأرجنتين
X	X	X	X	X	الأردن
X	X	X	X	X	أرمينيا
					أروبا ^(١)
X	X	X	X		إريتريا
X	X	X	X	X	إسبانيا ^(٢)
X	X	X	X	X	أستراليا
X	X	X	X	X	إستونيا ^(٣)
X	X	X	X	X	إسرائيل
X	X	X	X	X	أفغانستان
X	X	X	X	X	إكوادور
X	X	X	X	X	ألبانيا
X	X	X	X	X	ألمانيا ^(٣)
X	X	X	X	X	الإمارات العربية المتحدة
					أنغيوا وبربودا
X	X	X	X	X	أندورا
X	X	X		X	إندونيسيا
				X	أنغولا
					أنغويلا ^(١)
X	X	X	X	X	أوروغواي
X	X	X	X	X	أوزبكستان
X	X	X	X	X	أوغندا
X	X	X	X	X	أوكرانيا
		X	X	X	إيران (جمهورية-الإسلامية)
X	X	X	X	X	أيرلندا ^(٣)
X	X	X	X	X	آيسلندا
X	X	X	X	X	إيطاليا ^(٣)
					بابوا غينيا الجديدة
	X	X	X	X	باراغواي

٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠٠٩	٢٠٠٨	البلد أو الإقليم
X	X	X	X	X	باكستان
					بالاو
		X	X		البحرين
X	X	X	X	X	البرازيل
					بربادوس
X	X	X	X	X	البرتغال ^(ب)
				X	بومودا ^(١)
X	X	X	X	X	بروني دار السلام
X	X	X	X	X	بلجيكا ^(ب)
X	X	X	X	X	بلغاريا
			X	X	بليز
	X	X	X	X	بنغلاديش
X	X	X	X	X	بنما
X	X	X	X	X	بنن
X	X	X			بوتان
				X	بوتسوانا
	X				بور كينا فاسو
					بوروندي
X	X	X	X	X	البوسنة والهرسك
X	X	X	X	X	بولندا ^(ب)
X	X	X	X	X	بوليفيا (دولة-المتعددة القوميات)
					بولينزيا الفرنسية ^(١)
X	X	X	X	X	بيرو
X	X	X	X	X	بيلاروس
X	X	X	X	X	تايلند
X	X		X	X	تركمانيستان
X	X	X	X	X	تركيا
				X	ترستان دا كوها
X	X	X	X	X	ترينيداد وتوباغو
			X		تشاد
X					توغو
	X				توفالو
X	X	X	X	X	تونس
					تونغا
					تيمور-ليشتي
		X	X	X	جامايكا
X	X	X	X	X	الجيل الأسود
					جبل طارق
X	X	X	X	X	الجزائر
					جزر البهاما
					جزر القمر
					جزر تركس و كايكوس ^(١)
					جزر سليمان
				X	جزر فوكلاند (مالفيناس)

٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠٠٩	٢٠٠٨	البلد أو الإقليم
					جزر فيرجن البريطانية ^(١)
X					جزر كايمان ^(١)
	X	X		X	جزر كوك
	X	X	X	X	جزر كوكوس (كيلينغ) ^(١)
					جزر مارشال
					جزر واليس وفوتونا ^(١)
X	X	X	X	X	جزيرة أسينشين
	X	X	X	X	جزيرة كريسماس ^(١)
	X	X	X	X	جزيرة نورفولك ^(١) (٢)
			X	X	جمهورية أفريقيا الوسطى
X	X	X	X	X	الجمهورية التشيكية ^(ب)
		X	X	X	الجمهورية الدومينيكية
X		X	X	X	الجمهورية العربية السورية
X	X	X	X	X	جمهورية الكونغو الديمقراطية
X		X	X		جمهورية تنزانيا المتحدة
X	X	X	X	X	جمهورية كوريا
X	X	X	X	X	جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية
X	X	X	X		جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
		X			جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقا
X	X	X	X	X	جمهورية مولدوفا
			X	X	جنوب أفريقيا
					جنوب السودان ^(٥)
X	X	X	X	X	جورجيا
					جيبوتي
X	X	X	X	X	الدانمارك ^(ب)
					دومينيكا
				X	الرأس الأخضر
				X	رواندا
X	X	X	X	X	رومانيا ^(ب)
					زامبيا
		X	X		زيمبابوي
X	X	X	X	X	ساموا
	X		X	X	سان تومي وبرينسيبي
					سان مارينو
X					سانت فنسنت وجزر غرينادين
					سانت كيتس ونيفيس
X	X	X	X	X	سانت لوسيا
	X		X	X	سانت هيلينا
X	X	X	X	X	سري لانكا
X	X	X	X	X	السلفادور
X	X	X	X	X	سلوفاكيا ^(ب)
X	X	X	X	X	سلوفينيا ^(ب)
X	X	X	X	X	سنغافورة
		X	X	X	السنتغال

٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠٠٩	٢٠٠٨	البلد أو الإقليم
					سوازيلند
					السودان
					سورينام
X	X	X	X	X	السويد ^(ب)
X	X	X	X	X	سويسرا
					سيراليون
X	X			X	سيشيل
					سينت مارتن ^(ج)
X	X	X	X	X	شيلي
X	X	X	X	X	صربيا ^(ج)
					الصومال
X	X	X	X	X	الصين
X		X	X	X	منطقة مكاو الصينية الإدارية الخاصة
X		X	X	X	منطقة هونغ كونغ الصينية الإدارية الخاصة
X	X	X	X		طاجيكستان
	X	X	X	X	العراق
			X	X	عُمان
					غابون
	X	X			غامبيا
X	X	X	X		غانا
					غرينادا
X	X	X	X	X	غواتيمالا
		X	X	X	غيانا
					غينيا
					غينيا الاستوائية
				X	غينيا-بيساو
	X				فانواتو
X	X	X	X	X	فرنسا ^(ب)
X	X	X	X	X	الفلين
X	X	X	X	X	فنزويلا (جمهورية-البوليفارية)
X	X	X	X	X	فنلندا ^(ب)
X	X				فيجي
	X	X	X	X	فيت نام
X	X	X	X	X	قبرص ^(ب)
	X				قطر
X	X	X	X	X	قيرغيزستان
X	X	X	X		كازاخستان
X	X	X	X		كاليدونيا الجديدة ^(١)
X	X	X	X	X	الكاميرون
					الكرسي الرسولي
X	X	X	X	X	كرواتيا ^(ب)
X	X	X	X		كمبوديا
X	X	X	X	X	كندا
	X	X	X	X	كوبا

المرفقات

٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠٠٩	٢٠٠٨	البلد أو الإقليم
X	X	X	X	X	كوت ديفوار
X	X	X			كوراساو ^(ج)
X	X	X	X	X	كوستاريكا
X	X	X	X	X	كولومبيا
				X	الكونغو
					الكويت
					كيريباس
		X	X	X	كينيا
X	X	X	X	X	لاتفيا ^(ب)
X	X	X	X	X	لبنان
X	X	X	X	X	لكسمبرغ ^(ب)
					ليبيريا
					ليبيا
X	X	X	X	X	ليتوانيا ^(ب)
					ليختنشتاين
					ليسوتو
X	X	X	X	X	مالطة ^(ب)
					مالي
X	X	X	X	X	ماليزيا
		X	X	X	مدغشقر
X	X	X	X	X	مصر
X	X	X	X	X	المغرب
X	X	X	X	X	المكسيك
			X	X	ملاوي
X	X	X	X	X	ملديف
X	X	X	X	X	المملكة العربية السعودية
X	X	X	X	X	المملكة المتحدة ^(ب)
X					منغوليا
			X	X	موريتانيا
X	X	X		X	موريشيوس
		X		X	موزامبيق
					موناكو
X		X			مونتسيرات ^(١)
X	X	X	X	X	ميانمار
					ميكرونيزيا (ولايات-الموحدّة)
		X			ناميبيا
					ناورو
X		X	X	X	النرويج
X	X	X	X	X	النمسا ^(ب)
					نيبال
					النيجر
X	X				نيجيريا
X	X	X	X	X	نيكاراغوا
X	X	X	X	X	نيوزيلندا

٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠٠٩	٢٠٠٨	البلد أو الإقليم
					نيوي
	X	X	X	X	هايتي
	X	X	X	X	الهند
X	X				هندوراس
X	X	X	X	X	هنغاريا ^(ب)
X	X	X	X	X	هولندا ^(ب)
X	X	X	X	X	الولايات المتحدة الأمريكية
X	X	X	X	X	اليابان
X	X	X	X	X	اليمن
X	X	X	X	X	اليونان ^(ب)
١٢٣	١٣٣	١٣٨	١٣٩	١٤٢	مجموع عدد الحكومات التي قدّمت الاستثمارات دال ^(ط)
٢١٣	٢١٣	٢١٣	٢١٣	٢١٣	مجموع عدد الحكومات التي طُلب منها تقديم معلومات

(أ) أكّدت السلطات المعنية أن أحكام اتفاقية سنة ١٩٨٨ واجبة التطبيق في إقليمها.

(ب) دولة عضو في الاتحاد الأوروبي.

(ج) تمّ حلّ جزر الأنتيل الهولندية في ١٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠ فنشأ عن ذلك منها كيانات جديدان هما كوراساو وسينت مارتين. وقدّمت سلطات كوراساو الاستثمارات دال لعام ٢٠١٠ عن جزر الأنتيل الهولندية السابقة.

(د) المعلومات مقدّمة من أستراليا.

(هـ) قرّرت الجمعية العامة، بموجب قرارها ٣٠٨/٦٥، المؤرّخ ١٤ تموز/يوليه ٢٠١١، قبول عضوية جنوب السودان في الأمم المتحدة.

(و) إضافة إلى ذلك، قدّمت المفوضية الأوروبية الاستثمارات دال عن الأعوام ٢٠٠٨-٢٠١٢.

المرفق الثامن

مضبوطات المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨، حسبما أُبلغت بها الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات، ٢٠٠٨-٢٠١٢

١- ترد في الجدولين ألف-١ وألف-٢ أدناه المعلومات المقدّمة من الحكومات إلى الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات، وفقاً للفقرة ١٢ من المادة ١٢ من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨، عن مضبوطات المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني للاتفاقية.

٢- ويتضمّن الجدولان بيانات عن الضبطيات الداخلية وعن الضبطيات التي تمّت في نقاط الدخول أو الخروج. ولا يشمل الجدولان المضبوطات المبلّغ عنها من المواد حيث يكون معروفاً أن المواد لم تكن موجهة إلى صنع المخدرات غير المشروع (على سبيل المثال، الضبطيات التي تتم لأسباب إدارية أو ضبطيات مستحضرات الإيفيدرين/السودوإيفيدرين المعتمز استخدامها بصفة منشّطات). والشحنات الموقوفة غير مدرجة أيضاً. وقد تتضمّن المعلومات بيانات قدّمتها الحكومات عبر وسائل أخرى غير الاستمارة دال، وفي هذه الحالات يشار إلى المصادر على النحو الواجب.

وحدات القياس ومعاملات التحويل

٣- وحدات القياس مبيّنة لكل مادة. وبما أن كسور الوحدات لا تُدرج في الجدولين فإنّ الأرقام تقرّب حسب الاقتضاء.

٤- وللمجموعة متنوّعة من الأسباب، يُبلّغ عن الكميات المنفردة من بعض المواد المضبوطة إلى الهيئة باستخدام وحدات مختلفة؛ وعلى سبيل المثال، قد تبليغ إحدى الدول عن مضبوطات أمفيدريد الخل بالتر، وتبليغ عنها دولة أخرى بالكيلوغرام.

٥- ولتمكين المقارنة السليمة بين للمعلومات التي تم جمعها، من المهم أن تُبوّب كافة البيانات في شكل موحد. ومن أجل تبسيط عملية التوحيد اللازمة، تُقدّم الأرقام بالغم أو الكيلوغرام حيث تكون المادة صلبة، وبالتر حيث تكون المادة (أو أكثر أشكالها شيوفاً) سائلاً.

٦- ولم تحوّل بيانات مضبوطات المواد الصلبة المبلّغ بها إلى المجلس بالتر إلى الكيلوغرام، وهي غير مدرجة في الجدولين، لأنّ الكمية الفعلية من المادة الموجودة في المحلول غير معروفة.

٧- وفيما يخصّ المضبوطات من السوائل، تمّ تحويل الكميات المبلّغ عنها بالكيلوغرام إلى لترات باستخدام عوامل التحويل التالية:

المادة	عامل التحويل
	(كيلوغرام إلى لتر) ^(أ)
أفنديريد الخل	٠,٩٢٦
الأسيتون	١,٢٦٩
إيتر الإيثيل	١,٤٠٨
حمض الهيدروكلوريك (محلول نسبته ٣٩,١٪)	٠,٨٣٣
الإيسوسافرول	٠,٨٩٢
٤,٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول	٠,٨٣٣
الميثيل إيثيل كيتون	١,٢٤٢
١-فينيل-٢-بروبانول	٠,٩٨٥
البيريدين	١,١٦٠
السافرول	٠,٩١٢
حمض الكبريتيك (محلول مركز)	٠,٥٤٣
التولين	١,١٥٥

٨- وعلى سبيل المثال، لتحويل ١ ٠٠٠ كيلوغرام من الميثيل إيثيل كيتون إلى لترات، تُضرب الكمية في ١,٢٤٢، أي $١,٢٤٢ \times ١٠٠٠ = ١٢٤٢$ لتراً.

٩- وللتحويل من الغالون إلى اللتر، افترض أنه في كولومبيا يُستخدم غالون الولايات المتحدة، بسعة ٣,٧٨٥ لترات للغالون الواحد، وفي ميانمار يُستخدم الغالون الإمبراطوري، بسعة ٤,٥٤٦ لترات للغالون الواحد.

١٠- وإذا تم تحويل الكميات المبلغ عنها، تُدرج الأرقام المحوَّلة في الجدولين بخط مائل.

١١- وترد أسماء الأقاليم بخط مائل.

١٢- وتدلّ علامة الخط (-) على أن التقرير لم يتضمن بيانات عن المضبوطات من المادة المعيّنة في السنة المشمولة بالتقرير.

١٣- ويدلّ رمز الدرجة (°) على كمية أقل من أصغر وحدة قياس تُدرج عن تلك المادة (على سبيل المثال، أقل من كيلوغرام واحد).

١٤- وقد توجد اختلافات بين الأرقام الإقليمية لإجمالي المضبوطات والأرقام الإجمالية العالمية، لأن الكميات المضبوطة الفعلية تمّ تقريبها إلى أرقام صحيحة.

(أ) محسوب من الكثافة (The Merck Index (Rahway, New Jersey, Merck, 1989)).

الجدول ألف-١- مضبوطات المواد المدرجة في الجدول الأول من اتفاقية سنة ١٩٨٨، حسبما أبلغت بها الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات، ٢٠٠٨-٢٠١٢

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	أفريقيا	إجمالي المنطقة الفرعية	أمريكا الوسطى والكاريبي
كوت ديفوار	٢٠٠٨	—	٠	٢٠٠٨
٢٠٠٩	—	٠	٠	٢٠٠٨
٢٠١١	—	—	٠	٢٠٠٩
٢٠١٢	—	—	٠	٢٠١٠
نيجيريا	٢٠٠٩	—	٠	٢٠٠٨
٢٠١١	—	٠	٠	٢٠٠٩
٢٠١٢	—	٠	٠	٢٠١٠
إجمالي المنطقة الفرعية	٢٠٠٨	٠	٠	٢٠٠٨
٢٠٠٩	٠	٠	٠	٢٠٠٩
٢٠١٠	٠	٠	٠	٢٠١٠
٢٠١١	٠	٠	٠	٢٠١١
٢٠١٢	٠	٠	٠	٢٠١٢
أمريكا الوسطى والكاريبي	٢٠٠٨	—	—	٢٠٠٨
٢٠٠٩	—	—	—	٢٠٠٩
٢٠١٠	—	—	—	٢٠١٠
الجمهورية الدومينيكية	٢٠٠٨	—	—	٢٠٠٨
٢٠٠٩	—	—	—	٢٠٠٩

السلاسل

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	أفنديد اجل (بالثروات)	هـن-N-أسييل الأتر-نييلك (بالكيلو غرامات)	الإيفيرين (بالكيلو غرامات)	مستحضرات الإيفيرين: ١ (بالكيلو غرامات)	الإيو غر مترين (بالغرامات)	الإيو غر تامين (بالغرامات)	الإيسو مسافول (بالثروات)	هـن اليسر جيك (بالغرامات)	٤,٣-ميثيلين ديو كسي فيسيل-٢ بروداتون (بالثروات)	٨-فيسيل-٢-بروداتون (بالثروات)	المورالفيرين (الفيتيل بروداتون لامين) (بالكيلو غرامات)	هـن فيسيل اجل ٢ (بالكيلو غرامات)	البيرو نال (بالغرامات)	بو منغفات اليوتاسيوم (بالكيلو غرامات)	السودو إيفيرين (بالكيلو غرامات)	مستحضرات السودو إيفيرين: ١ (بالثروات)	المسافول (بالثروات)
السلفادور	٢٠٠٨	—	—	٣	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٥	—
	٢٠١٠	—	—	١٠	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	٢٠١١	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	٥	—
غواتيمالا	٢٠٠٩	—	—	٧	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٢ ٩٤٦	٥	—
	٢٠١٠	—	—	١٥	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	٩٨٩	٥	—
	٢٠١١	٥١٢	—	١٠٠	—	—	—	—	—	—	—	—	١	—	—	٩٥	—	—
هندوراس	٢٠١١	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	٤١	—
	٢٠١٢	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	٢٢ ٥٦٥	—	—
نيكاراغوا	٢٠١٢	—	—	—	—	—	—	—	—	١٣	—	—	٥٢	—	—	—	—	—
بنما	٢٠٠٩	—	—	٥	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
إجمالي المنطقة الفرعية																		
	٢٠٠٨	٠	٠	٣	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	١٧	٦٦٥	٠
	٢٠٠٩	٠	٠	٧	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٣٠	٢٥٠	٠	٠	١٢ ٩٥٠	٢٣٨	٠
	٢٠١٠	٠	٠	٢٥	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	١٠٠٣	٠	٠
	٢٠١١	٥١٢	٠	١٠٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	١	٠	٠	٩٥	٤٢	٠
	٢٠١٢	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	١٣	٠	٠	٥٢	٠	٠	٢٢ ٥٦٥	٠	٠
أمريكا الشمالية																		
كندا	٢٠٠٨	—	—	١١٠	٥	٣٠٠	—	٣	—	٢ ٨٢٣	—	٢٣٠	—	—	—	١٤	٤١	٢١
	٢٠٠٩	—	—	٣٥٧	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٥٤	—	٨٠
	٢٠١٠	—	—	٦٧٦	—	—	—	—	—	—	٥ ٩٢٤	—	—	—	١٦	٥	—	—
	٢٠١١	—	—	١٣	—	—	—	٧	—	١٢٢	—	—	—	—	١	١١	—	٦٥
	٢٠١٢	—	—	٦٨٦	—	—	—	١	—	—	٥٢٦	٥	—	—	٥	٣٠٩	—	٢٠٢٥

[illegible]

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	أفغانيدي آخر (بالقوات)	هطن - N - أسيتيل الأتريثيليك (بالكيلو غرامات)	هطن (بالكيلو غرامات)	مستحضرات الإيفيدرين ^(١) (بالكيلو غرامات)	مستحضرات الإيفيدرين ^(٢) (بالقوات)	المساقول (بالقوات)
البرازيل	٢٠٠٨	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	-	-	-	-	-	-
	٢٠١١	٥٣	-	-	-	٤١	-
	٢٠١٢	١ ٨٧٨	-	-	-	-	-
شيلي	٢٠٠٨	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	-	١ ١٨٧	-	-	-	-
كولومبيا	٢٠٠٨	٣٠	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	٨	١	-	-	-	-
	٢٠١٠	١ ٠٠٦	-	-	-	-	-
	٢٠١١	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٢	١١	-	-	-	-	-
إكوادور	٢٠٠٨	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	-	-	-	-	-	-
	٢٠١١	-	-	-	-	٢٢٠	-
بيرو	٢٠٠٨	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	-	-	-	-	-	-
	٢٠١١	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٢	-	-	-	-	-	-
فنزويلا (جمهورية- البوليفارية)	٢٠٠٩	-	-	٣٣٦	-	-	-
	٢٠١٠	-	-	-	-	٧٨ ٣٦٠	-
	٢٠١١	-	-	-	١٦	-	-
	٢٠١٢	-	-	-	-	-	-

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	أفغانيدي آخرًا (بالكيلو غرامات)	جفن N-أسيتيل الأنترانيليك (بالكيلو غرامات)	٤٣٦ ٤ (بالكيلو غرامات)	٢٦ (بالكيلو غرامات)	١٩٦٣ (بالكيلو غرامات)	٣٦٠ ٧٨ (بالكيلو غرامات)	١٦ (بالكيلو غرامات)	٩ (بالكيلو غرامات)
إجمالي المنطقة الفرعية	٢٠٠٨	٣٠	٠	٤٣١٦	٢٦	١١٩٦٣	٠	٠	٠
	٢٠٠٩	٨	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	٢٠١٠	١٠٠٦	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	٢٠١١	٥٣	٠	٠	١٦	٠	٠	٠	٠
	٢٠١٢	١٨٩٠	٠	٩	٠	٠	٠	٠	٠
شرق وجنوب شرق آسيا كمبوديا	٢٠١١	—	—	٣	—	—	—	—	—
الصين ^(٢)	٢٠٠٨	٥١٨٦	—	٦٧٠٠	—	—	—	—	—
	٢٠٠٩	٩٢٦	—	٢٨١٢٠	—	—	—	—	—
	٢٠١٠	١٦٣٤٦	—	٤٣١٠	—	—	—	—	—
	٢٠١١	١٦٩٤٦	—	٤٢١٠	—	—	—	—	—
	٢٠١٢	١٧١٣١	—	٣٢١٠	٢٤٢٨	—	—	—	—
منطقة هونغ كونغ الصينية الإدارية الخاصة	٢٠٠٩	—	—	—	—	—	—	—	—
	٢٠١٠	—	—	—	—	—	—	—	—
	٢٠١٢	—	—	—	—	—	—	—	—
منطقة مأكاو الصينية الإدارية الخاصة	٢٠١٢	—	—	—	١٦٧	—	—	—	—
إندونيسيا	٢٠٠٨	—	—	١١١	٥	—	—	—	—
	٢٠١١	—	—	—	(١)	—	—	—	—
	٢٠١٢	—	—	٤	(١)	—	—	—	—
اليابان	٢٠٠٩	٨٤٢٤	—	—	—	—	—	—	—
	٢٠١٠	—	—	—	—	—	—	—	—

السلاسل

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	هكتار N-أستيل الأنتراينيليك (بالكيلو غرامات)	الإنفيريون (بالكيلو غرامات)	مستحضرات الإنفيريون ^١ (بالكيلو غرامات)	الإبروغر مترين (بالغرامات)	الإبروغر تامين (بالغرامات)	الإيسوسلفورول (بالترات)	هكتار الميسر جينك (بالغرامات)	٤,٣-ميثيلين ديو كسي فيسيل - ٢ بروداتون (بالترات)	٨-فيسيل - ٢-بروداتون (بالترات)	المورالفيديون (الفيثيل بروداتون لامين) (بالكيلو غرامات)	هكتار فيسيل اجل ^٢ (بالكيلو غرامات)	البستون وال (بالغرامات)	بومغفات البوتاسيوم (بالكيلو غرامات)	السودونيفيريون (بالكيلو غرامات)	مستحضرات السودونيفيريون ^٣ (بالكيلو غرامات)	السلفورول (بالترات)
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	٢٠٠٩	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٤ ٦٦٥ ^١	-
ماليزيا	٢٠١٠	١٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥	-	-
	٢٠١١	-	-	١٠٩	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٩٠٣	-	٧ ٦٧٥
	٢٠١٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥	-	-
ميانمار	٢٠٠٨	١ ١٤٢	-	٧٥١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	٧٠٠	-	-	١ ٦٤٦	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٣ ٢٧٢	-	-
	٢٠١٠	١٤	-	-	٣٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٧٦٦	-
الفلبين	٢٠٠٨	-	-	٢٠٤	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	-	-	٩	-	-	-	-	-	١	-	-	-	٨	٥	-	-
	٢٠١٠	-	-	٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥	-	-
	٢٠١١	-	-	١٠٦	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥	-	-
	٢٠١٢	-	-	٣٧٨	-	-	-	-	٢١٢	-	٢٧٣	-	١	-	٣	-	-
جمهورية كوريا	٢٠٠٨	١٤ ٨٠٠	-	-	٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	١٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١	-	-
سنغافورة	٢٠١١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٥٥	-
تايلند	٢٠٠٨	-	-	٤	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٩٢ ^١	-
	٢٠٠٩	-	-	٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	-	-	٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١ ^٢	-
	٢٠١١	-	-	٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١ ^٣	-
	٢٠١٢	-	-	١٧	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
إجمالي المنطقة الفرعية																	
	٢٠٠٨	٢١ ١٢٨	٠	٧ ٧٧٠	٠	٠	٠	٠	٠	٢ ٨٥٧	٠	٠	٠	٢	١ ١٠٠	١٩٢	٠
	٢٠٠٩	١٠ ٠٦٢	٠	٢٨ ١٢٩	٠	٠	٠	٠	٠	٢ ٢٧٧	٠	٨ ٥٧٠	١٠	٦٣	٣ ٦٥٥	٤ ٦٧٢	٠

[illegible]

السلايف

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	أفيلد محل (بالآارات)	همل -N- أسبل الأنا أبلل (بالكلو غا امارا)	الإنفلرلن (بالكلو غا امارا)	مسلاار الإنفلرلن ^(١) (بالكلو غا امارا)	الأور وواولن (بالو امارا)	الإسو سافول (بالآارا)	همل اللسر همل (بالو امارا)	أرواناون (بالآارا) ٤-٣-٢-١ فلل -٢-١ بالآارا	الآرا إنفلرلن (الللل أرواناون لاملن) (بالكلو غا امارا)	همل فلل الل ^(٢) (بالكلو غا امارا)	الللو وال (بالو امارا)	أوملاا الواسوم (بالكلو غا امارا)	السو دو إنفلرلن (بالكلو غا امارا)	مسلاار السو دو إنفلرلن ^(١) (بالكلو غا امارا)	السااول (بالآارا)
إران (اهمولرة-الإسلاملة)	٢٠١٠	-	-	٧٣٨ ٢ ^(أ)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١١	-	-	٨٠٩ ٣ ^(أ)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
كازاخسانا	٢٠٠٩	٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥	-	-	-
	٢٠١٠	١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٢ ٢٨٥	-	-	-
	٢٠١١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥	-	-	-
لبان	٢٠٠٩	-	-	٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	-	-	٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٢	-	-	٦	٢٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
باكسانا	٢٠٠٨	١٥ ٢٣٩	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	٤ ٤٠٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	١٦ ١٧٨	-	٢٦٥	-	-	-	-	-	-	-	-	١ ٢٥٠	-	-	-
	٢٠١١	٤٣	-	٢٩٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٢	٨١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
الامهورلة العربلة	٢٠٠٨	٣٩٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
السورة	٢٠١٢	-	-	-	-	-	-	-	٤٩٨	-	-	-	-	-	-	-
آركلا	٢٠٠٨	١٠ ٥٥٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	١٣ ٠٠٠ ^(٢)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	١١ ١٠٤ ^(٢)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١١	٣ ٧٠٦	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٢	١٧٧	-	٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
الإماراا العربلة المآلاة	٢٠٠٩	٤ ٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
أوزبكسانا	٢٠٠٩	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥	-	-	-

[illegible]

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	أفليزاند أخل (بالآارات)	هفن N-أسيتل الأتو اتيليك (بالكيلوغرامات)	الإيفيردين (بالكيلوغرامات)	مستحضرات الإففيردين ^(١) (بالكيلوغرامات)	الأوتوغوتوين (بالغرامات)	الأتوغوتاين (بالغرامات)	الإيسوسافورول (بالآارات)	هفن اليسر جليك (بالغرامات)	بروداوتون (بالآارات) ٢-٤-فينيلين ديو كسي فينيل - ٢-٣ (بالآارات)	١-فينيل - ٢-بروداوتون (بالآارات)	الترو إيفيردين (الفينيل بروداوتو لامين) (بالكيلوغرامات)	هفن فينيل أخل ^(٢) (بالكيلوغرامات)	هفن (بالغرامات)	البستر و فائل (بالغرامات)	بو منفعات البوتاسيوم (بالكيلوغرامات)	السودو إيفيردين (بالكيلوغرامات)	السودو إيفيردين ^(١) (بالكيلوغرامات)	مستحضرات السودو إيفيردين ^(١) (بالآارات)	السافورول (بالآارات)
	٢٠١١	٨٢٠	-	٥	-	-	-	-	-	-	١٠٦٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٢	٥	-	٥	-	-	-	-	-	-	٤	-	-	-	-	-	-	-	-	-
صربيا	٢٠٠٩	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٩٠٠	-	٥	-	-	-	-	-
	٢٠١٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
أوكرانيا	٢٠٠٨	٤٠٠	-	٥	١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٨٤٦	-	٧٤	-	-
	٢٠٠٩	١٩	-	٥	١	-	-	-	-	-	-	-	٤	-	-	٤١	١	١	-	-
	٢٠١٠	٤٣	-	٨	٥	-	-	-	-	-	٥	-	-	-	-	٣٨٦	١٧	٣	-	-
	٢٠١١	٣١	-	٤	٥	-	-	-	-	-	٥	٥	-	-	-	٣٩٦	٢	٢	-	-
	٢٠١٢	٥٢	-	-	٥	-	٥	-	-	-	٥	٥	-	-	-	١٠١	٥	-	-	-
الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي																				
النمسا	٢٠٠٨	١	-	-	- ^(١)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١	-	-	-	-
	٢٠٠٩	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١	-	-	-
بلجيكا	٢٠٠٨	-	-	-	٨١٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٢٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥٠٥٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١
	٢٠١٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥٠٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-
بلغاريا	٢٠٠٨	-	-	٤٣	- ^(١)	-	-	-	-	-	-	-	١٥٣	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٤٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	٢١ ١١١	-	-	- ^(١)	-	-	-	-	-	٢٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١١	٢٠	-	-	-	-	-	-	-	-	٥٤٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٢	٤٢	-	٥	- ^(١)	-	-	-	-	-	٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-
الجمهورية التشيكية	٢٠٠٨	-	-	٢	١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١	١٥	-	-

[illegible]

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	أفغريد الخل (بالقوات)	حفص N- أسيتيل الأتو انيليك (بالكيلو غرامات)	الإفغريدين (بالكيلو غرامات)	مستحضرات الإفغريدين ^(١) (بالكيلو غرامات)	مستحضرات الإفغريدين ^(٢) (بالقوات)	الأتو غومتين (بالقوات)	الأتو غو تامين (بالقوات)	الإيسوساقول (بالقوات)	حفص الليسر جيك (بالقوات)	٤,٣-ميتيلين ديو كسي فينيل-٢- بروبانول (بالقوات)	١-٢-فينيل-٢-بروبانول (بالقوات)	الكوريفغريدين (الفينيل بروبانولامين) (بالكيلو غرامات)	حفص فينيل الخل ^(٣) (بالكيلو غرامات)	الميترو نال (بالقوات)	برومينات البوتاسيوم (بالكيلو غرامات)	السودايفغريدين (بالكيلو غرامات)	السودايفغريدين ^(٤) (بالكيلو غرامات)	الساقول (بالقوات)
	٢٠١١	-	-	٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٢	-	-	٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
هنغاريا	٢٠٠٨	٦١٦ ٦٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	-	-	٢	٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	-	-	٠	١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١١	-	-	-	١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٢	٣٣	-	-	٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
أيرلندا	٢٠٠٨	-	-	-	٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠٠٩	-	-	-	-	-	-	-	٣٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٠	-	-	-	^(١)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١١	-	-	-	٣	-	-	-	٤٤٩	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١٢	-	-	-	-	-	-	-	٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
لاتفيا	٢٠١١	-	-	-	٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ليتوانيا	٢٠٠٨	٠	-	-	-	-	-	-	-	-	٥٦٧	-	-	-	-	-	-	-	٩٢٩
	٢٠٠٩	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١١٦	-	-	-	-	-	-	-	-
	٢٠١١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٦٠٠	-	-	-	٠	-	-	-	-
	٢٠١٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٧	-	-	-	٣٣٢	-	-	-	-
لكسمبرغ	٢٠١٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٧٧	-
	٢٠١٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٣٠٠
هولندا	٢٠٠٨	٩٠٠	-	١٣٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١ ٩٧٥	-	٥	٦٠
	٢٠٠٩	-	-	٤٠	-	-	-	-	-	-	٤٠	٢٠٧	١٦٥	-	-	-	-	٣٠٤	٢٠
	٢٠١٠	-	-	٥٠٠	-	-	-	-	-	-	-	٣٣٤	-	-	-	-	-	٨	٨٥
	٢٠١١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١١١	-	-	-	-	-	-	١٠٥
	٢٠١٢	-	-	-	-	-	-	-	١٠	-	-	١٢٣	-	-	-	-	-	-	-

[illegible]

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	هكتار N-أسيتيل الأنتراينيليك (بالكيلو غرامات)	الأيثيرين (بالكيلو غرامات)	مستحضرات الأيثيرين ^(١) (بالكيلو غرامات)	الإيثو غرامين (بالغرامات)	الإيثو غرامين (بالغرامات)	الأيثوسوفرون (بالغرامات)	هكتار الميسوجين (بالغرامات)	٤،٣-ميثيلين ديو كسي فينيل - ٢- بروبانون (بالغرامات)	٨-فينيل - ٢-بروبانون (بالغرامات)	المورفين (القييل بروبانولامين) (بالكيلو غرامات)	هكتار فينيل إيثيل ^(٢) (بالكيلو غرامات)	البينورينال (بالغرامات)	بوسيفات البوتاسيوم (بالكيلو غرامات)	المودوفينيلين (بالكيلو غرامات)	مستحضرات المودوفينيلين ^(١) (بالكيلو غرامات)	المساقول (بالغرامات)
المملكة المتحدة	٢٠٠٩	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	٥٤	٥
	٢٠١٠	—	١	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	٢٠١١	—	٥٠٠	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٠	—	—	—	—
	٢٠١٢	—	—	١	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
إجمالي المنطقة الفرعية																	
	٢٠٠٨	١٥١ ٢٢٣	٢٤٥	٨١٥	٠	٠	٠	١٢٠	٠	٢ ٧٥٧	٠	١٥٣	٠	٢ ٨٣٥	٠	٧٧٥	١ ٩٠١
	٢٠٠٩	٩١٢	٥٢٧	١٢	٠	٠	٠	٣٠١	٤٠	٢ ٤٨٣	١٦٥	٢٧٧	٠	٤٦	٢٧٧	٤٣٩	٩٥٤
	٢٠١٠	٢١ ١٨١	٥٦٣	٢	٠	٠	٠	١٠٢	٢	٥ ٤٩٣	١	٢	٠	٣٩٠	١	٩٤	٨٥
	٢٠١١	٦ ٨٩٤	٥٣٠	١١	٠	٠	٠	٤٤٩	١	٢ ٧٠٨	١	٦ ٠٠٠	١٠	٣٩٦	١	٢	١٠٦
	٢٠١٢	١ ٨٨٨	١ ٥٠٤	١	٠	٠	٠	٠	٣	٨٣٦	٠	١١٦	٣٣٢	١٢١	٠	٠	٠
أوقيانوسيا																	
أستراليا	٢٠٠٨	—	١ ١٠٣	٢٨	٥٩	—	١	—	—	٣	٠	١	—	—	١	١ ٥٢٨	—
	٢٠٠٩	١	٧٧	٦	—	—	٥	٠	٠	٦	—	٠	—	—	٠	٣٨٨	١٤
	٢٠١٠	—	٤٦	٥١	—	١٠٠	١	٤	٠	٩	١١	—	٠	—	١١	٣٦٦	٤٧
	٢٠١١	٦	٢٦١	٥	—	٤	٠	—	١	—	١	١٠	٠	—	١٠	٧٢٣	٢ ٥٦٥
	٢٠١٢	٢	٥٢٠	—	—	—	٠	٦٩١	٠	—	٢	٠	٠	—	٠	٧٧٠	١
فيجي																	
	٢٠٠٨	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٧	—
	٢٠٠٩	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٠٧	—
	٢٠١٠	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١٨	—
نيوزيلندا																	
	٢٠٠٨	٢	١٥	٥	—	—	—	—	—	—	—	—	—	٥	—	٠	—
	٢٠٠٩	٧	—	٤٣	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	٣	—
	٢٠١٠	٥	—	٢٤	—	—	—	—	—	—	—	—	—	١	—	٩٢٥	٣٥
	٢٠١١	٥	—	٩٦ ^(١)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	٥	—	٦٠٨ ^(١)	—
	٢٠١٢	٥	—	٥	—	—	—	—	—	—	—	—	—	٥	—	٤٢٦ ^(١)	١

[illegible]

(أ) مضبوطات الإيفيدرين والسودو إيفيدرين التي أبلغت عنها الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات بالوحدات لم تُحوَّل إلى كيلوغرامات، لأنَّ الكمية الفعلية من الإيفيدرين أو السودوإيفيدرين غير معروفة. وقد أبلغت البلدان التالية عن ضبط مستحضرات تحتوي على الإيفيدرين و/أو السودوإيفيدرين:

السنة	مستحضرات الإيفديرين (بالوحدة)	مستحضرات السودوإيفديرين (بالوحدة)
٢٠٠٨	١٥٠	—
٢٠١٠	١٧٠	٤٦٢
٢٠١١	—	١ ٨٩٠
٢٠١١	٣ ٠٠٠	—
٢٠١٢	٥٣	—
٢٠١٠	٢ ٢٠٠	—
٢٠٠٨	٤٧ ٤٢٣	—
٢٠١٠	٤ ٢٥٢	—
٢٠١٢	٥٠ ٠٠٠	٣ ٦٠٠

السنة	مستحضرات الإيفيدرين (بالو حدة)	مستحضرات السودوإيفيدرين (بالو حدة)
تايلند		
٢٠٠٨	—	٧٠٧ ٤٥٠
٢٠١٠	—	٣٣ ٣٧٦ ٠٧٢
٢٠١١	—	١٠ ٢٤٠ ٨٢٠
٢٠١٢	—	٢ ٠١١ ١٠٠
٢٠٠٩	—	٤٢ ٤٤٤
الجمهورية التشيكية		
٢٠١٠	١٥ ٠٠٠	٣٢٦ ٩٤١
٢٠١١	٢ ٥٧٠	٨٧٢ ٧٠٣
٢٠٠٨	—	٨١٩ ٥٠٠
٢٠٠٩	—	٩٩٣ ٥٢٠
رومانيا		
٢٠٠٨	—	٢٠
٢٠٠٩	١٢٠	—
٢٠٠٨	٢ ٥٢٠	—
سلوفاكيا		
٢٠٠٩	—	١ ٢٠٧
٢٠١٠	—	٣٣٦
٢٠١١	—	١ ٧٣٤
٢٠١٢	٦٠ ٩٧٦	—
السويد		
٢٠٠٩	—	٤٠٩ ٢١٥
٢٠١٠	—	١ ٤٧٠ ٠١٥
فنلندا		
٢٠٠٨	٣٣ ٤٠٥	—
٢٠٠٩	٤ ٠٥٨	—
٢٠١٠	١٠ ٠٧٥	—
٢٠١١	٦ ١٠٧	—
٢٠١٢	٦ ٣٥٩	—
٢٠٠٨	٢٠ ٠٥٦	—
٢٠٠٨	٣٣ ٨٩٢	—
٢٠٠٩	٣٠ ٧٤٧	—
٢٠١١	٢٣ ٩٦٢	—
٢٠١٢	٨٠ ٨٢٠	—
٢٠٠٨	—	٢٨ ٠٠٠ ٠٠٠
المكسيك		
٢٠١٠	٤٣٢ ٣٠٠	—
٢٠١١	٢٨٨ ٠٠٠	—
٢٠٠٩	٤٠٠	—
النمسا		
٢٠٠٨	—	٥ ٧٥٩
نيوزيلندا		
٢٠١١	١٢٣ ٤٣١	٣٤ ٨٣٣
	(و ٢ ٢١٠ مليلترات)	

السنة	مستحضرات الإيفيدرين (بالوحدة)	مستحضرات السودوإيفيدرين (بالوحدة)
٢٠١٢	—	٣ ٦٣٠
٢٠٠٨	—	٥ ٠٠٠ ٠٠٠
٢٠٠٨	٢ ٠٣٩	٩ ٤٤٢ ٩٥١
٢٠٠٩	٣٣ ٧٤٨	١٤٧ ١٣٦
٢٠١٠	٢ ٥٧٤	٢ ٣٠٩ ٢٤٢
٢٠١١	—	٤ ٠٠٣ ٣٧١
٢٠٠٨	٢٥٠	—
٢٠١٠	٢	—
٢٠١١	٨	—

هولندا
الولايات المتحدة

اليونان

- (ب) حُوِّلَت المادة إلى الجدول الأول لاتفاقية سنة ١٩٨٨ في كانون الثاني/يناير ٢٠١١.
- (ج) منظمة الدول الأمريكية، لجنة البلدان الأمريكية لمكافحة تعاطي المخدرات، (Washington, D.C., 2010)
- (د) من أجل الأغراض الإحصائية، لا تشمل بيانات الصين البيانات المتعلقة بهونغ كونغ وماكاو، وهما منطقتان إداريتان صينيتان.
- (هـ) جمهورية إيران الإسلامية، المقر الرئيسي لمكافحة المخدرات: (Tehran, March 2012)
- (و) الشرطة الوطنية التركية، إدارة مكافحة التهريب والجريمة المنظمة، (Ankara, 2012)

الجدول ألف-٢- مضبوطات المواد المدرجة في الجدول الثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨، حسبما أُبلغت بها الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات، ٢٠٠٨-٢٠١٢

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	(١)	(٢)	(٣)	(٤)	(٥)	(٦)	(٧)	(٨)
أفريقيا									
نيجيريا	٢٠١١	٤٠٠	—	—	—	—	—	٢٠	٢٠٠
جنوب أفريقيا	٢٠٠٨	—	—	١ ٠٣٨	—	—	—	—	—
إجمالي المنطقة الفرعية									
	٢٠٠٨	٠	٠	١ ٠٣٨	٠	٠	٠	٠	٠
	٢٠٠٩	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	٢٠١٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	٢٠١١	٤٠٠	—	٠	٠	٠	٠	٢٠	٢٠٠
أمريكا الوسطى والكاريبية									
غواتيمالا	٢٠١١	—	—	٨ ٧٠٧	—	—	—	٢١٢	—
هندوراس	٢٠١١	—	—	٠	—	—	—	٠	—
إجمالي المنطقة الفرعية									
	٢٠٠٨	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	٢٠٠٩	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	٢٠١٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	٢٠١١	٠	٠	٨ ٧٠٧	٠	٠	٠	٢١٢	٠
أمريكا الشمالية									
كندا	٢٠٠٨	١ ٢٣٥	—	٣٦	—	—	—	١	٩٠٦
	٢٠٠٩	١ ٠٢٣	—	١٧٥	—	—	—	٤	١ ٠٢٤
	٢٠١٠	١٧٢	—	٢٦٧	—	—	—	٥٥	٤٢٣
	٢٠١١	٣٧١	—	٢٧٤	٤٩	—	—	٢٠١	١ ٨٢٥
	٢٠١٢	٢ ٧٨٦	—	٨٥٥	٠	—	—	٢٤	١ ٧١٨
المكسيك									
	٢٠٠٨	٨ ٦٧٤	—	١٤ ١٠٢	٤٤٧	—	—	٦ ٠٠٤	٤٢٥
	٢٠٠٩	١٣ ٢٤٢	—	٧ ٦٨١	٨	—	—	٢ ٢٣٠	١٣ ٥٠٢

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	(١) القيمة بالدينار	(٢) القيمة بالدينار	(٣) القيمة بالدينار	(٤) القيمة بالدينار	(٥) القيمة بالدينار	(٦) القيمة بالدينار	(٧) القيمة بالدينار
	٢٠١٠	٧ ٧٧٦	—	٤٧	١٠ ٢٤٤	٣٧٠	—	٢ ٩٢٧
	٢٠١١	٢٣ ٢٦٢	—	٢١٩	٧٨ ١٢٥	—	—	١ ٦٥٢
	٢٠١٢	١٠ ٦٦٩	—	١٤	٢٩ ٣١٠	٦٤	—	٣ ١٧١
الولايات المتحدة الأمريكية	٢٠٠٨	٥ ٣٠١	—	٢٠٦	٩ ١١٠	١٨	٢١٦	٢ ٧٢٠
	٢٠٠٩	٧ ٠٦٠	—	٢٠٥	٨ ١٥٢	١٤	٣٩	٧ ٠٨٧
	٢٠١٠	٥٥ ٣٩٠	—	٢٥ ٢٥٨	٦٩ ٩٤٠	١٥	٩٠	٢٨ ٣٨٧
	٢٠١١	٧ ١٤٢	—	١١٥	١٠٩ ٦٠٢	٢٩	١١	١ ٢٣١ ١١١
	٢٠١٢	١٠ ٥٩٤	—	٦٠	٢٠٦	٣	١٨٩	١٢٥
إجمالي المنطقة الفرعية	٢٠٠٨	١٥ ٢١٠	٠	٦٥٣	٢٣ ٢٤٨	١٠٢٠	٢١٦	٨ ٧٢٥
	٢٠٠٩	٢١ ٣٢٥	٠	٢١٣	١٦ ٠٠٨	١٤	٣٩	٩ ٣٢١
	٢٠١٠	٦٣ ٣٣٨	٠	٢٥ ٣٠٦	٨٠ ٤٥١	٣٨٩	٩٠	٣١ ٣٦٩
	٢٠١١	٩٤ ٧٧٥	٠	٣٨٤	١٨٨ ٠٠١	٣٢	١٢	١ ٢٣٢ ٩٦٥
	٢٠١٢	٢٤ ٠٤٩	٠	٧٤	٣٠ ٣٧٢	٧١	٢٠٧	٣ ٣٢٠
أمريكا الجنوبية الأرجنتين	٢٠٠٨	٧١٩	—	٢٩٠	٢٠٤	—	—	٦٥٩
	٢٠٠٩	٥٠٤	—	٢٧١	٥٨٩	١٢	—	٤٤٢
	٢٠١٠	٢١٤	—	٢٣٧	١٦٣	—	—	١٧
	٢٠١١	٢٤٥	—	١٨٢	٩٦	٢	—	١٦
	٢٠١٢	٣١١	—	١٣١	٥٢	٥٣	—	٢٦
بوليفيا (دولة-المتعددة القوميات)	٢٠٠٨	٥ ٤٧٢	—	—	١٠ ٥٣٣	٦٨٤	—	٢٣ ٦٥١
	٢٠٠٩	٦٧ ١٩٩	—	—	١١ ٠٠٨	٢٢١	—	٦٢ ٢٧٦
	٢٠١١	٥١ ٦٦٣	—	٨٧	٩ ٣٠٧	١٧٦	—	٢٠١ ٦٢١
	٢٠١٢	٥٩ ٧١١	—	٧ ١٢٠	٥ ٨٧٣	٦٨٠	—	٧٢ ٠٣٤
البرازيل	٢٠٠٨	٤٤	—	١٧	١ ٣٥٧	٢٢٥	—	٢٢٠
	٢٠٠٩	٨٤ ٥٢٠	—	١ ٣٣٦	١٧ ٧٩٧	٣٠	٤	١ ٩٤٧
	٢٠١٠	٩٥٦	—	—	٢٢ ٣٨١	٦ ٧١٤	—	١ ٨٣٤
	٢٠١١	٩٥٤	—	١٢٨	٧ ٢١١	٩٦	—	٤ ٧٤٧
	٢٠١٢	١ ٦٠٦	—	٤٦٦	٩١ ٦٩٧	٣ ٣٠٨	—	٢٨ ٢٧١
	٢٠١٠	٢٣ ٢٦٢	—	٢١٩	٧٨ ١٢٥	—	—	١ ٦٥٢
	٢٠١٢	١٠ ٦٦٩	—	١٤	٢٩ ٣١٠	٦٤	—	٣ ١٧١
	٢٠٠٨	٥ ٣٠١	—	٢٠٦	٩ ١١٠	١٨	٢١٦	٢ ٧٢٠
	٢٠٠٩	٧ ٠٦٠	—	٢٠٥	٨ ١٥٢	١٤	٣٩	٧ ٠٨٧
	٢٠١٠	٥٥ ٣٩٠	—	٢٥ ٢٥٨	٦٩ ٩٤٠	١٥	٩٠	٢٨ ٣٨٧
	٢٠١١	٧ ١٤٢	—	١١٥	١٠٩ ٦٠٢	٢٩	١١	١ ٢٣١ ١١١
	٢٠١٢	١٠ ٥٩٤	—	٦٠	٢٠٦	٣	١٨٩	١٢٥
إجمالي المنطقة الفرعية	٢٠٠٨	١٥ ٢١٠	٠	٦٥٣	٢٣ ٢٤٨	١٠٢٠	٢١٦	٨ ٧٢٥
	٢٠٠٩	٢١ ٣٢٥	٠	٢١٣	١٦ ٠٠٨	١٤	٣٩	٩ ٣٢١
	٢٠١٠	٦٣ ٣٣٨	٠	٢٥ ٣٠٦	٨٠ ٤٥١	٣٨٩	٩٠	٣١ ٣٦٩
	٢٠١١	٩٤ ٧٧٥	٠	٣٨٤	١٨٨ ٠٠١	٣٢	١٢	١ ٢٣٢ ٩٦٥
	٢٠١٢	٢٤ ٠٤٩	٠	٧٤	٣٠ ٣٧٢	٧١	٢٠٧	٣ ٣٢٠
أمريكا الجنوبية الأرجنتين	٢٠٠٨	٧١٩	—	٢٩٠	٢٠٤	—	—	٦٥٩
	٢٠٠٩	٥٠٤	—	٢٧١	٥٨٩	١٢	—	٤٤٢
	٢٠١٠	٢١٤	—	٢٣٧	١٦٣	—	—	١٧
	٢٠١١	٢٤٥	—	١٨٢	٩٦	٢	—	١٦
	٢٠١٢	٣١١	—	١٣١	٥٢	٥٣	—	٢٦
بوليفيا (دولة-المتعددة القوميات)	٢٠٠٨	٥ ٤٧٢	—	—	١٠ ٥٣٣	٦٨٤	—	٢٣ ٦٥١
	٢٠٠٩	٦٧ ١٩٩	—	—	١١ ٠٠٨	٢٢١	—	٦٢ ٢٧٦
	٢٠١١	٥١ ٦٦٣	—	٨٧	٩ ٣٠٧	١٧٦	—	٢٠١ ٦٢١
	٢٠١٢	٥٩ ٧١١	—	٧ ١٢٠	٥ ٨٧٣	٦٨٠	—	٧٢ ٠٣٤
البرازيل	٢٠٠٨	٤٤	—	١٧	١ ٣٥٧	٢٢٥	—	٢٢٠
	٢٠٠٩	٨٤ ٥٢٠	—	١ ٣٣٦	١٧ ٧٩٧	٣٠	٤	١ ٩٤٧
	٢٠١٠	٩٥٦	—	—	٢٢ ٣٨١	٦ ٧١٤	—	١ ٨٣٤
	٢٠١١	٩٥٤	—	١٢٨	٧ ٢١١	٩٦	—	٤ ٧٤٧
	٢٠١٢	١ ٦٠٦	—	٤٦٦	٩١ ٦٩٧	٣ ٣٠٨	—	٢٨ ٢٧١

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	(١) مليون دولار	(٢) مليون دولار	(٣) مليون دولار	(٤) مليون دولار	(٥) مليون دولار	(٦) مليون دولار	(٧) مليون دولار
شيلي	٢٠٠٨	٩٥	—	—	٤٠٠	—	—	١ ٥٩٣
	٢٠٠٩	—	—	—	—	—	—	١ ١٨٥
	٢٠١٠	١ ٦٠٠	—	—	—	—	—	٢ ٢٢٣
	٢٠١١	—	—	—	١٩	—	—	٩٣
	٢٠١٢	—	—	—	—	—	—	٥
كولومبيا	٢٠٠٨	١ ٤٦٨ ٢١٢	—	٦٨ ٢٢٨	٣١٣ ٣١٢	٢١ ٣٥٩	—	٣٠٥ ٧٥٥
	٢٠٠٩	١ ٣٨١ ٤١١	—	٥ ٠٣٤	١٩١ ٩٢٦	٣٨ ٨٤٩	—	٢٤٩ ٤٤١
	٢٠١٠	٦٨٨ ٢٢٤	—	٦ ٤٥٥	١٨٧ ٩١٤	٤٤ ١٦٠	—	٦٣١ ٢٤٧
	٢٠١١	٤٦٣ ٨٨٣	—	١ ٥٤١	٩٦ ٦٦٠	—	—	٢٠١ ٨١٢
	٢٠١٢	٧٣٩ ٢٤٧	—	٢٥ ٢٩٥	٧٦ ٢٩٠	١ ٤١٩	—	١٦٣ ٢٤٢
إكوادور	٢٠٠٨	—	—	٦٠	٤٢٣	٦ ٩٢٧	—	١٤٣
	٢٠٠٩	٢ ٢٨٥	—	—	٣ ٩٨٤	١٥ ٣٥٦	—	١ ٣٧٨
	٢٠١٠	٤ ٣٢٠	—	—	٢ ٢٨٦	١٠ ٧٧٤	—	١ ٤٧٣
	٢٠١١	—	—	—	٩٣١	٢ ٤٠٠	—	٣ ٩٥٤
	٢٠١٢	—	—	—	—	—	—	٧٧١
باراغواي	٢٠٠٩	٦٣٢	—	—	—	—	—	٥ ١٦٠
	٢٠١١	٤ ٥٠٠	—	٥	٨٣٣	—	—	٥ ٢٢٩
بيرو	٢٠٠٨	٢٩ ٨٦٤	—	١٥٠	٧٥ ٩٦٣	—	—	٣٠ ٧٧٦
	٢٠٠٩	١٨ ٥٨٠	—	—	٧٢ ٦٠١	—	—	٧٧ ٢٥٧
	٢٠١٠	٣١ ١٣٩	—	—	١٧٢ ٨٠٧	—	—	٣١ ٣٦٧
	٢٠١١	٣٢ ٤٥٦	—	٤٥	١٤٥ ٨٥٠	٣١٠	—	٢٨ ٥٠٥
	٢٠١٢	٧٠ ٠٢٤	—	—	٨٧ ٦٩٥	—	—	٢٩ ٧٧٧
فرنزويلا (جمهورية-البوليفارية)	٢٠١١	١٥ ٨٥٨	—	—	٢٥ ٧٨١	١ ١٤٠	—	٣٠ ٢٨٤
	٢٠١٢	٣٩ ٣٣١	—	—	٢٨ ٦٠٥	—	—	٨٧ ٤٧٠
إجمالي المنطقة الفرعية	٢٠٠٨	١ ٥٠٤ ٤٠٦	٠	٦٨ ٧٤٥	٣٩٣ ١٩١	٢٩ ١٩٥	٠	٣٦٢ ٧٩٨
	٢٠٠٩	١ ٥٥٥ ١٣١	٠	٦ ٦٤١	٢٩٧ ٩٠٦	٥٤ ٤٦٨	٤	٣٩٩ ٠٨٦
	٢٠١٠	٧٢٦ ٤٥٢	٠	٦ ٦٩٣	٣٨٥ ٥٥٠	٦١ ٦٤٨	٠	٦٦٨ ١٦٢
	٢٠١١	٥٦٩ ٥٥٨	٠	١ ٩٨٧	٢٨٦ ٦٨٧	٤ ١٢٣	٠	٤٧٦ ٢٦٠
	٢٠١٢	٩١٠ ٢٣٠	٠	٣٣ ٠١٢	٢٩٠ ٢١٢	٥ ٤٦٠	٠	٣٨١ ٥٩٦

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	(ب)البلد التي تحتلها	(ج)البلد التي تحتلها	(د)البلد التي تحتلها	(هـ)البلد التي تحتلها	(و)البلد التي تحتلها	(ز)البلد التي تحتلها	(ح)البلد التي تحتلها
شرق وجنوب شرق آسيا الصين (ج)	٢٠٠٨	٨٢ ٢٣٢	—	١١ ٦٨٧	٤٠٥ ٦٧١	—	٢٣٨ ٢١٥	١١ ٧٨١
	٢٠٠٩	٣١ ٥٢٢	—	٢٥ ١٤٧	١٥١ ٢٩٨	٨٧١	٨٩ ٤٤٨	١٨ ٠٩٩
	٢٠١٠	٣١ ٩٦٦	—	١٦ ٥٧٢	١٤١ ٩١٨	١ ٤٠٣	٢١٩ ٣٨٨	—
	٢٠١١	٢١ ٤٧٤	—	١٧ ٩٨٠	١٥٠ ١٦٥	١ ٣٩١	٢٣ ٠٢٤	—
	٢٠١٢	٣١ ٩٥٣	—	١٥ ٧٧٠	١٦٦ ٨٢٥	١ ٢١٧	١٨ ٤٧٩	١٣ ٩٠٠
منطقة هونغ كونغ الصينية الإدارية الخاصة	٢٠١٠	—	—	—	٥٧٠	—	—	—
إندونيسيا	٢٠٠٨	١٨٣	—	—	١١٠	٥	٥	١٠٥
	٢٠١١	٢	—	—	١٠	—	١	٣
	٢٠١٢	٢	—	—	٦	—	٥	—
ماليزيا	٢٠١٠	١٣٠	—	—	١٢٠	—	٥	٧٢٥
	٢٠١١	٨٠٠	—	٤٥	٨٠٠	—	—	٩٥٠
	٢٠١٢	٤٦٠	—	—	٣٠٠	—	١٠٠	١٥٠
ميانمار	٢٠٠٨	—	—	٣٥٢	١٢٨	—	٣٢	—
	٢٠٠٩	٨ ٢٢٧	—	١ ٧٠٧	٢ ٣٧٨	—	—	—
	٢٠١٠	١ ٢٠٢	—	—	—	—	٢ ٠٠٠	—
الفلبين	٢٠٠٨	٩٠٢	—	—	٣٨٥	—	—	—
	٢٠٠٩	١٣٢	—	٧	٣٩	—	—	٣
	٢٠١٠	٥٥	—	—	١٠٥	—	—	٣٠٠
	٢٠١١	٢١	—	٠	١١	—	١	٣١ ٣١٣
	٢٠١٢	٦ ٤٣٦	—	٥	١ ٦٤٦	٢٥	٣ ٠٨٠	١٧ ٩٤١
تايلند	٢٠١١	١	—	—	٠	—	١٦٣	١
	٢٠١٢	٣٠٠	—	—	—	—	—	٤٥٠

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	(بالآلاف الدينار)	(بالآلاف الدينار)	(بالآلاف الدينار)	(بالآلاف الدينار)	(بالآلاف الدينار)	(بالآلاف الدينار)	(بالآلاف الدينار)
كازاخستان	٢٠٠٩	٧١	—	—	١٥٦	—	—	١٥٣٠
	٢٠١٠	٢٤٥	—	—	٥١ ٧٩٤	—	—	—
	٢٠١١	٧٨	—	—	١٠ ٧٠٧	—	—	٦٩٨
	٢٠١٢	١	—	—	١ ٦٠٠	—	—	٩١٣
قيرغيزستان	٢٠٠٨	—	—	—	—	—	—	٢ ٩٨٣
	٢٠١٠	—	—	—	—	—	—	٩٤
	٢٠١٢	—	—	—	٩٨	—	—	٣ ٧٠٣
لبنان	٢٠٠٨	١	—	١	—	—	—	—
	٢٠٠٩	٢	—	٣	—	—	—	—
	٢٠١٠	—	—	٥	٥	—	—	—
	٢٠١١	—	—	٥	—	—	—	—
	٢٠١٢	١٣	—	٢ ٣٥٨	—	—	—	—
باكستان	٢٠٠٨	١٥	—	—	—	—	—	—
	٢٠٠٩	—	—	—	٨ ٢٢٠	—	—	—
	٢٠١٠	—	—	—	٧ ١١٠	—	—	—
	٢٠١٢	—	—	—	—	—	—	٣٢٦
طاجيكستان	٢٠١١	—	—	—	—	—	—	٦ ٨٠٣
	٢٠١٢	—	—	—	—	—	١٤	١
تركيا	٢٠٠٨	١	—	—	—	—	—	—
	٢٠١١	٣	—	—	—	—	—	٠
أوزبكستان	٢٠٠٩	—	—	—	—	—	—	٣٠٠
	٢٠١١	٢٧٤	—	—	٤٠	—	—	٢ ٥٤٠
إجمالي المنطقة الفرعية	٢٠٠٨	١٦	٠	٠	٧١٨	١	٠	٢ ٩٨٣
	٢٠٠٩	٧٣	٠	٣	١٤ ٥٢٦	٣	٠	١ ٨٣٠
	٢٠١٠	٢٤٥	٠	٠	٦٤ ١٩٠	٠	٠	٩٤
	٢٠١١	٣٥٤	٠	٠	١٠ ٨٦٧	٠	٠	١٠ ٠٤٠
	٢٠١٢	١٤	٠	٢ ٣٥٨	١ ٦٩٨	١٤	٠	٨ ٧٠٧

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	(بالدولار الأمريكي)	(بالدولار الأمريكي)	(بالدولار الأمريكي)	(بالدولار الأمريكي)	(بالدولار الأمريكي)	(بالدولار الأمريكي)	(بالدولار الأمريكي)	(بالدولار الأمريكي)
أوروبا									
الدول غير الأعضاء في الاتحاد الأوروبي									
بيلاروس	٢٠٠٨	٣	—	—	—	—	—	—	—
	٢٠٠٩	١٧	—	٣	١	١	٥	١	—
	٢٠١٠	—	—	—	٢	٢	—	—	—
البوسنة والهرسك	٢٠١٠	—	—	—	—	—	٥٥٠	—	—
الاتحاد الروسي	٢٠٠٨	٥ ٢١٤	٠	٤٧٧	٤ ٢٩٦	—	١ ٥٩٨	٧٢٥	—
	٢٠٠٩	١ ٢٥٢	—	١٠٩	١ ٠٨٨	—	٢٤٧	٢٣٩	—
	٢٠١٠	٥٥٥	—	٧	٨٤٦	—	٥٤	١١٨	—
	٢٠١١	—	—	—	٤٨	—	٦٦	—	—
	٢٠١٢	—	—	—	٢٦	—	٩١ ٤٣٣	—	—
صربيا	٢٠١٢	—	—	—	—	—	—	٢٠	—
أوكرانيا	٢٠٠٨	—	—	—	—	—	—	١٠ ٣١٤	—
	٢٠٠٩	٥٧٤	—	—	٢ ١١٣	٩٦٦	٤ ٧٠٠	٥ ٢٢٧	—
	٢٠١٠	٢٠ ٧٢٦	—	٥	١١١ ٢٢١	١٣١	١١٢ ٤١٠	٢٦ ٢٣٥	—
	٢٠١١	١ ٨٢١	—	٥٥٥	٢٤ ٦٠٨	١ ٧٠٦	٢٨١ ٧٥٥	٤ ٢٤٥	—
	٢٠١٢	١٠ ٣٢٤	—	٩ ٢١٦	٢ ٢١١	٧٢٠	٣ ٣٠٢	٢٠ ٠٨٩	—
الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي									
النمسا	٢٠٠٨	١	—	—	٢	—	١٢	٥	—
	٢٠٠٩	—	—	—	١	—	—	٣	—
	٢٠١٠	—	—	—	١	—	—	١٦	—
	٢٠١١	٥	—	١	٥	—	٢	—	—
	٢٠١٢	—	—	—	—	١٨	—	١	—
بلجيكا	٢٠٠٨	١ ٥١٠	—	—	١ ٨٥٠	—	—	—	—
	٢٠٠٩	١ ١٦٥	—	—	٥٠	—	—	—	—
	٢٠١٠	—	—	—	١ ٠١٦	—	١٠٠	—	—
	٢٠١١	٦٠٢	—	—	٨٣٩	—	٣ ٧٣٣	—	—
	٢٠١٢	٥٢	—	—	٧٣٥	—	٣٠	—	—

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	(بالآلاف الأمريكيين الدولار)	(بالآلاف اليورو)	(بالآلاف الدولار الكندي)	(بالآلاف الدولار النيوزيلندي)	(بالآلاف الدولار النيوزيلندي)	(بالآلاف الدولار النيوزيلندي)	(بالآلاف الدولار النيوزيلندي)	(بالآلاف الدولار النيوزيلندي)
بلغاريا	٢٠٠٨	—	—	—	—	—	—	—	—
	٢٠١٠	—	—	٨	—	—	—	—	—
	٢٠١١	—	٢٠	٣٤	٣	—	—	—	—
الجمهورية التشيكية	٢٠٠٨	—	—	—	—	—	—	—	١٧
	٢٠٠٩	—	—	—	—	—	—	—	١٧
إستونيا	٢٠٠٨	—	٥	٥	—	—	—	—	—
	٢٠٠٩	٥	٧	—	٢	—	—	—	—
	٢٠١٠	٨	٧	٥	—	—	—	—	٨
	٢٠١١	—	٣	—	—	—	—	—	١٠
	٢٠١٢	—	٢٧	—	٥	—	—	—	—
فنلندا	٢٠٠٨	١٢	—	٢٣	١	—	—	—	—
	٢٠١١	٦	١	٢٣	—	—	—	—	١
	٢٠١٢	—	٣	—	—	—	—	—	—
فرنسا	٢٠٠٩	—	—	—	—	—	—	—	٤ ٦٥٦
	٢٠١٢	—	١	٣٠١٩	١	—	—	—	١
ألمانيا	٢٠٠٨	٢	٣	٨	٣	—	—	—	١١
	٢٠٠٩	١٠	١٢٨	٦٤	٧	—	—	—	٣٢٢
	٢٠١٠	٣١	١٢	٢٥	٢	—	—	—	١٩
	٢٠١١	١٧	٨	٧٧	٥	—	٦٣	—	٩
	٢٠١٢	٩٤	٧١	٧١٧	٩٧	—	—	—	١ ١٦٤
هنغاريا	٢٠٠٩	٥	١	—	—	—	—	—	—
	٢٠١٠	١٥	١	—	٢	—	—	—	٢٠
	٢٠١١	٣٧	٤	١١	٧	—	—	—	٦
	٢٠١٢	٣٥	—	١١	٧	—	—	—	—
لاتفيا	٢٠١٢	٨١	١٢	٢٤	٥	—	—	—	—
ليتوانيا	٢٠٠٨	١٠	٢٠	٢٠	—	—	—	—	—
	٢٠٠٩	٧	—	—	—	—	—	—	—

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	(بالآلاف دولار)	(بالآلاف دولار)	(بالآلاف دولار)	(بالآلاف دولار)	(بالآلاف دولار)	(بالآلاف دولار)	(بالآلاف دولار)
هولندا	٢٠٠٨	٦ ٦٣١	—	٣٠	٣ ٩٧١	٩	—	٧٧٠
	٢٠٠٩	٧٢٠	—	٥	٧٠١	—	—	١٨٢
	٢٠١٠	١ ٤٣٤	—	—	٦ ١٧٨	٣٧٥	—	٥٢٢
	٢٠١١	٦ ٤٨٥	—	—	٨ ٤٢٩	—	—	١٢ ٤٠٤
	٢٠١٢	١ ٢٤٥	—	—	٤ ٥٦٧	—	—	٢ ٠٢٠
بولندا	٢٠٠٨	—	—	—	٢٣١	—	—	٣١
	٢٠١٠	—	—	—	—	—	—	٦١
	٢٠١١	٥٨	—	٤	٤٥	—	—	٥٨
	٢٠١٢	٢٨٥	—	—	٣ ٥٧٥	—	—	١٤٨
البرتغال	٢٠١٢	٥	—	—	—	—	—	—
رومانيا	٢٠١٢	٣	—	—	—	—	—	—
سلوفاكيا	٢٠٠٨	٤	—	—	٢٤	—	—	١
	٢٠٠٩	١	—	—	١٣	—	—	١
	٢٠١٠	—	—	—	٤	—	—	—
	٢٠١١	٣	—	—	١٣	—	—	—
	٢٠١٢	١	—	—	٢	—	—	—
إسبانيا	٢٠٠٨	٨٦٢	—	١٠٤	٧٧	٢ ٠٨٣	—	١٠٦
	٢٠٠٩	٣ ٧٠٥	—	٧٤	٢٠٧	٢٥٦	—	٩٣
	٢٠١٠	٤٤٢	—	٦٦	٥٥	٤٣	—	٣٥
	٢٠١١	١	—	٥	١	١	—	١
	٢٠١٢	٤٢٥	—	٢٨٧	٩٩٠	١٢٣	—	٣٠
السويد	٢٠١١	—	٠	—	—	—	—	—
المملكة المتحدة	٢٠١٠	—	—	—	١	—	—	—
	٢٠١٢	—	—	٢١	—	٣٨٥	—	—
إجمالي المنطقة الفرعية	٢٠٠٨	١٤ ٢٤٩	٠	٦١٥	١٠ ٥٠٢	٢ ٠٩٢	٠	٢ ٥٤٠
	٢٠٠٩	٧ ٤٥٢	٠	٢٠٠	٤ ٢٣٧	١ ٢٢٣	٠	٥ ٣٦٣
	٢٠١٠	٢٣ ٢١١	٠	٧٧	١١٩ ٣٥٧	٥٥٢	٠	١١٣ ٧٥٢
	٢٠١١	٩ ٠٢٨	٠	٥٧٤	٣٤ ١٢٧	١ ٧٧٠	٠	٢٩٨ ٠٥٤
	٢٠١٢	١٢ ٥٤٩	٠	٩ ٦٣٥	١٢ ٨٥٩	٤ ٢٦٦	٠	٩٧ ٠٨٧

اسم البلد أو الإقليم، حسب المنطقة	السنة	(ك) المنطقة التي تحتوي البلد	(د) المنطقة التي تحتوي البلد	(ج) المنطقة التي تحتوي البلد	(ب) المنطقة التي تحتوي البلد	(أ) المنطقة التي تحتوي البلد	(هـ) المنطقة التي تحتوي البلد	(و) المنطقة التي تحتوي البلد
أوقيانوسيا								
أستراليا	٢٠٠٨	—	—	—	—	—	—	—
	٢٠٠٩	٢٠٢٧	—	—	٤٠	—	٤٣	—
	٢٠١٠	٥٤	—	٣٠	٢١٤	—	٢٧٨	٢٥
	٢٠١١	٥١	—	١	٨٨	—	٩	١٤
	٢٠١٢	١٣٠	—	—	١١٢	١٦	٦٢	٨٣
نيوزيلندا								
	٢٠٠٨	٢٩١	—	٥	٢٣٥	٣٢	٥٦	٦٤٣
	٢٠٠٩	١٧٢	—	٣	٢٣٢	—	٨٣	٣٢١
	٢٠١٠	٢٠٠	—	٦	٧٥٢	١٣٤	٢٤٤	١٤٣٤
	٢٠١١	٢٠٣	—	—	٣٠٨	٢٦	٢٨	٤٧٦
	٢٠١٢	٩٣	—	—	١٣٧	—	١٠	٦٨٢
إجمالي المنطقة الفرعية								
	٢٠٠٨	٢٩١	٠	٥	٢٣٥	٣٢	٠	٦٤٣
	٢٠٠٩	٢١٩٩	٠	٣	٢٧٢	٠	١٢٥	٣٢١
	٢٠١٠	٢٥٤	٠	٣٦	٩٦٦	١٣٤	٥٢٢	١٤٥٩
	٢٠١١	٢٥٤	٠	١	٣٩٦	٢٦	٣٧	٤٩٠
	٢٠١٢	٢٢٣	٠	٠	٢٤٩	١٦	٧٢	٧٦٥
المجموع العالمي								
	٢٠٠٨	١٦١٧ ٤٩٠	١٨٨	٨٢ ٠٥٧	٨٣٥ ٢٢٧	٣٢ ٣٤٤	٢١٦	٣٦ ٨٦٢
	٢٠٠٩	١٦٢٦ ٠٦٠	٠	٣٣ ٩٢٠	٤٨٦ ٦٦٤	٧٤ ٢٠٣	٤٣	٥٣ ٣٧٩
	٢٠١٠	٨٤٦ ٩٧٣	٠	٤٨ ٦٨٣	٧٩٣ ٢٢٦	٨٦ ٨٩٤	٩٠	١٢٥ ٨٧٣
	٢٠١١	٦٩٦ ٦٦٦	٠	٢٠ ٩٧٠	٦٧٩ ٧٨٥	٧ ٣٤٣	١٢	١٤٢ ٣٠٧
	٢٠١٢	٩٨٦ ٢١٦	٠	٦٠ ٨٥٤	٥٠٤ ١٦٥	١١ ٠٦٩	٢٥٧	١٢٦ ٩٣٢

(أ) لم يُحدّد المقدار الدقيق للمضبوطات.

(ب) منظمة الدول الأمريكية، لجنة البلدان الأمريكية لمكافحة تعاطي المخدرات، (Washington, D.C., 2010) *Bolivia: Evaluation of Progress in Drug Control, 2007-2009*.

(ج) للأغراض الإحصائية، لم تُدرج في بيانات الصين البيانات الخاصة بمنطقة هونغ كونغ الصينية الإدارية الخاصة ومنطقة ماكاو الصينية الإدارية الخاصة.

(د) مبلّغ عنها في الاستمارة باء: التقديرات السنوية للاحتياجات من المخدرات، وصنع العقاقير الاصطناعية، وإنتاج الأفيون، وزراعة خشخاش الأفيون لأغراض غير إنتاج الأفيون.

المرفق التاسع

تقديم المعلومات من جانب الحكومات بشأن التجارة والاستثمارات
والاحتياجات المشروعة فيما يتعلق بالمواد المدرجة في الجدولين الأول
والثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨ عن السنوات ٢٠٠٨-٢٠١٢

قدّمت حكومات الدول والأقاليم المبنية معلومات عن التجارة والاستثمارات والاحتياجات المشروعة فيما يتعلق بالمواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨ وذلك على الاستثمار دال عن السنوات ٢٠٠٨-٢٠١٢. وقد طُلبت هذه المعلومات وفقاً لقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٠/١٩٩٥ المؤرخ ٢٤ تموز/يوليه ١٩٩٥. ويمكن توفير التفاصيل على أساس كل حالة على حدة، مع مراعاة سرية البيانات.

ملحوظتان: ترد أسماء الأقاليم التابعة والمناطق الإدارية الخاصة بحروف مائلة.

العلامة X تعني أنّ المعلومات ذات الصلة قدّمت في الاستثمار دال.

٢٠١٢		٢٠١١		٢٠١٠		٢٠٠٩		٢٠٠٨		البلد أو الإقليم
الاستثمارات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستثمارات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستثمارات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستثمارات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستثمارات و/أو الاحتياجات	التجارة	
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	الاتحاد الروسي
X	X	X	X			X	X	X	X	إثيوبيا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	أذربيجان
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	الأرجنتين
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	الأردن
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	أرمينيا
										أروبا
X	X	X	X	X	X	X	X			إريتريا
X		X	X	X	X	X	X	X	X	إسبانيا ^١
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	أستراليا
X		X	X	X	X	X	X	X	X	إستونيا ^٢
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	إسرائيل
X						X	X	X	X	أفغانستان
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	إكوادور
X	X	X	X	X	X	X	X	X		ألبانيا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	ألمانيا ^٣
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	الإمارات العربية المتحدة
										أنغيغوا وبربودا
X	X									أندورا
X	X	X	X	X	X			X	X	إندونيسيا
								X	X	أنغولا
										أنغويلا

٢٠١٢		٢٠١١		٢٠١٠		٢٠٠٩		٢٠٠٨		البلد أو الإقليم
الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	
X	X	X	X	X	X		X		X	أوروغواي
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	أوزبكستان
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	أوغندا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	أوكرانيا
				X	X	X	X	X	X	إيران (جمهورية- الإسلامية)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	أيرلندا ^(١)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	آيسلندا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	إيطاليا ^(١)
										بابوا غينيا الجديدة
		X	X		X	X	X	X	X	باراغواي
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	باكستان
										بالاو
					X	X				البحرين
X	X			X	X	X	X	X	X	البرازيل
										بربادوس
	X		X		X	X	X		X	البرغال ^(١)
										برمودا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	بروني دار السلام
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	بلجيكا ^(١)
X	X		X	X	X	X	X	X	X	بلغاريا ^(١)
							X			بليز
		X	X	X	X	X	X	X	X	بنغلاديش
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	بنما
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	بنن
X	X	X	X	X	X					بوتان
										بوتسوانا
		X	X							بوركينا فاسو
										بوروندي
X	X	X	X			X	X	X	X	البوسنة والهرسك
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	بولندا ^(١)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	بوليفيا (دولة-المتعددة القوميات)
										بولينزيا الفرنسية
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	بيرو
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	بيلاروس
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	تايلند
X	X							X	X	تركمانستان

٢٠١٢		٢٠١١		٢٠١٠		٢٠٠٩		٢٠٠٨		البلد أو الإقليم
الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	
X	X	X	X	X	X	X	X			تركيا
										تويستان دا كوفا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	ترينيداد وتوباغو
										تشاد
X	X									توغو
		X	X							توفالو
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	تونس
										تونغا
										تيمور-ليشتي
				X	X	X	X	X	X	جامايكا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	الحبل الأسود
										جبل طارق
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	الجزائر
										جزر البهاما
										جزر القمر
										جزر تر كس و كايكوس
										جزر سليمان
								X	X	جزر فو كلاند (مالفيناس)
										جزر فير جن البريطانية
										جزر كايمان
		X	X					X	X	جزر كوك
										جزر كو كوس (كيلينغ)
										جزر مارشال
										جزر واليس وفوتونا
								X	X	جزيرة أسينشين
		X	X					X	X	جزيرة كريسماس
										جزيرة نورفولك
										جمهورية أفريقيا الوسطى
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	الجمهورية التشيكية ^(١)
				X	X	X	X	X	X	الجمهورية الدومينيكية
X	X			X	X	X	X	X	X	الجمهورية العربية السورية
X	X	X	X		X	X	X	X	X	جمهورية الكونغو الديمقراطية
X	X	X	X	X	X	X	X			جمهورية تنزانيا المتحدة
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	جمهورية كوريا
X		X		X		X	X	X	X	جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية

٢٠١٢		٢٠١١		٢٠١٠		٢٠٠٩		٢٠٠٨		البلد أو الإقليم
الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	
X	X	X	X	X	X	X	X			جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
				X	X					جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقاً
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	جمهورية مولدوفا
						X	X	X	X	جنوب أفريقيا
										جنوب السودان ^(٢)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	جورجيا
										جيبوتي
X	X		X		X		X	X	X	الدانمرك ^(١)
										دومينيكا
								X	X	الرأس الأخضر
										رواندا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	رومانيا ^(١)
										زامبيا
		X		X	X	X	X			زيمبابوي
X	X									ساموا
										سان تومي وبرينسيبي
										سان مارينو
X	X									سانت فنسنت وجزر غرينادين
										سانت كيتس ونيفيس
X	X							X	X	سانت لوسيا
		X	X			X	X	X	X	سانت هيلينا
X	X	X	X		X	X	X	X	X	سري لانكا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	السلفادور
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	سلوفاكيا ^(١)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	سلوفينيا ^(١)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	سنغافورة
					X	X	X		X	السنغال
										سوازيلند
										السودان
										سورينام
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	السويد ^(١)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	سويسرا
										سيراليون
X	X	X	X					X	X	سيشيل
										سينت مارتن ^(ب)

٢٠١٢		٢٠١١		٢٠١٠		٢٠٠٩		٢٠٠٨		البلد أو الإقليم
الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	شيلي
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	صربيا
										الصومال
X	X	X	X	X	X	X	X		X	الصين
X	X			X	X	X	X	X	X	منطقة ماكاو الصينية الإدارية الخاصة
X	X			X	X	X	X	X	X	منطقة هونغ كونغ الصينية الإدارية الخاصة
X	X	X	X	X	X	X	X		X	طاجيكستان
				X	X	X	X	X	X	العراق
							X		X	عُمان
										غابون
										غامبيا
X	X	X	X	X	X	X	X			غانا
										غرينادا
X	X			X	X	X	X	X	X	غواتيمالا
				X		X	X	X	X	غيانا
										غينيا
										غينيا الاستوائية
										غينيا-بيساو
		X	X							فانواتو
X	X	X	X	X	X	X	X		X	فرنسا ^(١)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	الفلبين
X	X	X	X	X	X	X	X	X		فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	فنلندا ^(١)
		X	X							فيجي
		X	X	X	X	X	X	X	X	فييت نام
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	قبرص ^(١)
		X	X							قطر
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	قيرغيزستان
		X	X	X	X	X	X			كازاخستان
										كاليدونيا الجديدة
X	X		X					X		الكاميرون
										الكرسي الرسولي
X	X		X		X		X	X	X	كرواتيا ^(١)
	X			X	X	X	X			كمبوديا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	كندا

٢٠١٢		٢٠١١		٢٠١٠		٢٠٠٩		٢٠٠٨		البلد أو الإقليم
الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	
		X	X	X	X	X	X	X	X	كوبا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	كوت ديفوار
X	X	X	X	X	X					كوراساو ^(ب)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	كوستاريكا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	كولومبيا
								X	X	الكونغو
										الكويت
										كيريباتي
				X	X	X	X	X	X	كينيا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	لاتفيا ^(١)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	لبنان
					X	X	X		X	لكسمبرغ ^(١)
			X							ليبيريا
										ليبيا
X		X	X	X	X	X	X	X	X	ليتوانيا ^(١)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	ليختنشتاين ^(ج)
										ليسوتو
X		X	X	X	X	X	X	X	X	مالطة ^(١)
										مالي
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	ماليزيا
				X	X	X	X	X	X	مدغشقر
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	مصر
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	المغرب
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	المكسيك
										ملاوي
X	X	X	X	X	X					ملديف
	X		X		X	X	X		X	المملكة العربية السعودية
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	المملكة المتحدة ^(١)
X	X		X	X	X		X			منغوليا
										موريتانيا
X	X	X	X	X	X			X	X	موريشيوس
				X	X					موزامبيق
										موناكو
X	X			X						مونتسرات
		X	X	X	X	X	X	X	X	ميانمار
										ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)
										ناميبيا

٢٠١٢		٢٠١١		٢٠١٠		٢٠٠٩		٢٠٠٨		البلد أو الإقليم
الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	الاستعمالات و/أو الاحتياجات	التجارة	
										ناورو
X	X			X	X	X	X	X	X	النرويج
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	النمسا ^(١)
										نيبال
										النيجر
X	X	X	X							نيجيريا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	نيكاراغوا
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	نيوزيلندا
										نيوي
		X	X	X	X	X	X	X	X	هايتي
		X	X	X	X	X	X	X	X	الهند
X	X	X	X							هندوراس
X	X	X	X	X	X	X	X			هنغاريا ^(١)
		X	X	X	X	X	X	X	X	هولندا ^(١)
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	الولايات المتحدة الأمريكية
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	اليابان
X	X	X	X		X		X	X	X	اليمن
X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	اليونان ^(١)
١١٣	١١١	١١٤	١٢١	١١٤	١٢٣	١١٧	١٢٤	١١٦	١٢٣	مجموع عدد الحكومات التي قدّمت الاستثمار دال
٢١٣	٢١٣	٢١٣	٢١٣	٢١٣	٢١٣	٢١٣	٢١٣	٢١٢	٢١٢	مجموع عدد الحكومات التي طلّبت منها تقديم معلومات

(أ) دولة عضو في الاتحاد الأوروبي.

(ب) تمّ حلّ جزر الأنتيل الهولندية في ١٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠، فنشأ عن ذلك كيانات جديدان هما كوراساو وسينت مارتن.

(ج) تُدرج حكومة سويسرا على الاستثمار دال بيانات التجارة المشروعة الخاصة بليختنشتاين.

(د) قرّرت الجمعية العامة، بموجب قرارها ٣٠٨/٦٥، المؤرّخ ١٤ تموز/يوليه ٢٠١١، قبول عضوية جنوب السودان في الأمم المتحدة.

المرفق العاشر

الحكومات التي طلبت إرسال إشعارات سابقة للتصدير عملاً بالفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨

١- تُذكر جميع حكومات البلدان والأقاليم المصدرة بأن عليها التزاماً بتوجيه إشعارات سابقة للتصدير إلى الحكومات التي طلبت تلك الإشعارات عملاً بالفقرة ١٠ (أ) من المادة ١٢ من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨، التي تنص على أنه:

"... وبناءً على طلب يقدم إلى الأمين العام من الطرف الذي يهّم الأمر، يتعين على كل طرف ستصدر من إقليمه مادة مدرجة في الجدول الأول أن يكفل قيام سلطاته المختصة، قبل التصدير، بتزويد السلطات المختصة في البلد المستورد بالمعلومات التالية:

"١" اسم وعنوان المصدر والمستورد، وكذلك اسم وعنوان المرسل إليه إن تيسرت معرفتهما؛

"٢" تسمية المادة حسب ما هو وارد في الجدول الأول؛

"٣" كمية المادة التي ستصدر؛

"٤" نقطة الدخول المتوقعة والتاريخ المتوقع للإرسال؛

"٥" أية معلومات أخرى تتفق عليها الأطراف."

٢- وقد أدرجت البلدان التي طلبت حكوماتها إشعارات سابقة للتصدير عملاً بالأحكام السابقة الذكر، في الجدول الوارد أدناه حسب الترتيب الأبجدي، متبوعة باسم المادة (أو المواد) التي تنطبق عليها تلك الأحكام وتاريخ التبليغ بالطلب الذي أحاله الأمين العام إلى الحكومات.

٣- ولعلّ الحكومات تودّ أن تلاحظ أنه يمكنها أن تطلب أيضاً إرسال إشعار سابق للتصدير فيما يتعلق بجميع المواد المدرجة في الجدول الثاني لاتفاقية سنة ١٩٨٨.

الحكومة المبلّغة	المواد التي ينطبق عليها شرط الإشعار السابق للتصدير	تاريخ التبليغ الموجّه من الأمين العام إلى الحكومات
الاتحاد الروسي ^(١)	أهميدريد الخل، الإيفيدرين، الإيرغومتريين، الإيرغوتامين، ٤،٣-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول، النورإيفيدرين، حمض فينيل الخل، ١-فينيل-٢-بروبانول، برمنغات البوتاسيوم، السودوإيفيدرين، جميع المواد المدرجة في الجدول الثاني	٢١ شباط/فبراير ٢٠٠٠
إثيوبيا ^(٢)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩
أذربيجان ^(٣)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢١ كانون الثاني/يناير ٢٠١١
الأرجنتين	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٩

الحكومة المبلّغة	المواد التي ينطبق عليها شرط الإشعار السابق للتصدير	تاريخ التبليغ الموجّه من الأمين العام إلى الحكومات
الأردن ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩
أرمينيا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^(ب) ، ^(ج)	٤ تموز/يوليه ٢٠١٣
إسبانيا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(د)
أستراليا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٢ شباط/فبراير ٢٠١٠
إستونيا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(د)
أفغانستان ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٣ تموز/يوليه ٢٠١٠
إكوادور ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١ آب/أغسطس ١٩٩٦
ألمانيا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(د)
الإمارات العربية المتحدة ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول ^(ب) والثاني	٢٦ أيلول/سبتمبر ١٩٩٥
أنتيغوا وبربودا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٥ أيار/مايو ٢٠٠٠
إندونيسيا ^(١)	أفهيديد الخل، حمض ن-أسيتيل الأنترانيليك، حمض الأنترانيليك، الإيفيدرين، الإيرغومتريين، الإيرغوتامين، الإيسوسافرول، ٣، ٤-ميثيلين ديوكسي فينيل-٢-بروبانول، حمض فينيل الخليك، ١-فينيل-٢-بروبانول، البيبيرونال، السودوإيفيدرين، السافرول	١٨ شباط/فبراير ٢٠٠٠
أيرلندا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(د)
إيطاليا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(د)
باراغواي ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٣ شباط/فبراير ٢٠٠٠
باكستان ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ و ٦ آذار/مارس ٢٠١٣
البرازيل ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٩ و ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩
بربادوس ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٣
البرتغال	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(د)
بلجيكا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(د)
بلغاريا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(د)
بنما	الإيفيدرين، الإيرغومتريين، الإيرغوتامين، النورإيفيدرين، السودوإيفيدرين	١٤ آب/أغسطس ٢٠١٣
بنن ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٤ شباط/فبراير ٢٠٠٠
بولندا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(د)
بوليفيا (دولة-المتعدّدة القوميات) ^(١)	أفهيديد الخل، الأسيتون، إيتري الإيثيل، حمض الهيدروكلوريك، برمنغنات البوتاسيوم، حمض الكبريتيك	١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١

الحكومة المبلّغة	المواد التي ينطبق عليها شرط الإشعار السابق للتصدير	تاريخ التبليغ الموجّه من الأمين العام إلى الحكومات
بيرو ^(١)	أهيدريد الخل، الأسيتون، الإيفيدرين، الإرغومترین، الإرغوتامين، إيترا الإيثيل، حمض الهيدروكلوريك، حمض الليسرجيك، ميثيل إيثيل كيتون، النورإيفيدرين، برمنغات البوتاسيوم، السودوإيفيدرين، حمض الكبريتيك، التولوين	٢٧ أيلول/سبتمبر ١٩٩٩
بيلاروس ^(٥)	أهيدريد الخل، الإيفيدرين، برمنغات البوتاسيوم، السودوإيفيدرين	١٢ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٠
تايلند ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول (فيما عدا برمنغات البوتاسيوم وحمض الأنترانيل ^(ب))	١٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠
تركيا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥
ترينيداد وتوباغو ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^(ب) ، (ج)	١٥ آب/أغسطس ٢٠١٣
توغو ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٦ آب/أغسطس ٢٠١٣
تونغابو ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^(ب) ، (ج)	٤ تموز/يوليه ٢٠١٣
جامايكا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول ^(ب) ، (ج)	٤ تموز/يوليه ٢٠١٣
الجزائر ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٣
الجمهورية التشيكية	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
الجمهورية الدومينيكية ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١١ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢
الجمهورية العربية السورية ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٣
جمهورية تنزانيا المتحدة ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢
جمهورية كوريا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول والأسيتون	٣ حزيران/يونيه ٢٠٠٨
جمهورية مولدوفا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^(ب) ، (ج)	٢٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨ ٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣
جنوب أفريقيا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول وحمض الأنترانيليك	١١ آب/أغسطس ١٩٩٩
الدانمرك	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
رومانيا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
زمبابوي ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^(ب) ، (ج)	٤ تموز/يوليه ٢٠١٣
سانت فنسنت وجزر غرينادين	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^(ب) ، (ج)	١٦ تموز/يوليه ٢٠١٣
سري لانكا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٩
السلفادور ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٩ تموز/يوليه ٢٠١٠
سلوفاكيا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
سلوفينيا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
سنغافورة	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	٥ أيار/مايو ٢٠٠٠

الحكومة المبلّغة	المواد التي ينطبق عليها شرط الإشعار السابق للتصدير	تاريخ التبليغ الموجّه من الأمين العام إلى الحكومات
السويد	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
سويسرا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	٢٥ آذار/مارس ٢٠١٣
سيراليون ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^{(ب)، (ج)}	٥ تموز/يوليه ٢٠١٣
شيلي ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٢
الصين	أتهديد الخل	٢٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٠
منطقة ماكاو الصينية الإدارية الخاصة ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٢
منطقة هونغ كونغ الصينية الإدارية الخاصة ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٢
طاجيكستان ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٧ شباط/فبراير ٢٠٠٠
العراق ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^{(ب)، (ج)}	٣١ تموز/يوليه ٢٠١٣
عُمان ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٦ نيسان/أبريل ٢٠٠٧
غانا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٦ شباط/فبراير ٢٠١٠
فرنسا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
الفلبين ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٦ نيسان/أبريل ١٩٩٩
فنزويلا (جمهورية-البوليفارية) ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٧ آذار/مارس ٢٠٠٠
فنلندا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
قبرص	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
قطر ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^{(ب)، (ج)}	١٦ تموز/يوليه ٢٠١٣
قيرغيزستان ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^{(ب)، (ج)}	٢١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٣
كازاخستان ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٥ آب/أغسطس ٢٠٠٣
كرواتيا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
كندا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٣١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٥
جزر كليمان ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٧ أيلول/سبتمبر ١٩٩٨
كوت ديفوار ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٦ حزيران/يونيه ٢٠١٣
كوستاريكا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٧ أيلول/سبتمبر ١٩٩٩
كولومبيا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٤ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨
كينيا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^{(ب)، (ج)}	١٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٣
لاتفيا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
لبنان ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٤ حزيران/يونيه ٢٠٠٢
لكسمبرغ	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
ليبيا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني ^{(ب)، (ج)}	٢١ آب/أغسطس ٢٠١٣

الحكومة المبلّغة	المواد التي ينطبق عليها شرط الإشعار السابق للتصدير	تاريخ التبليغ الموجّه من الأمين العام إلى الحكومات
ليتوانيا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
مالديف ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٦ نيسان/أبريل ٢٠٠٥
مالطة	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
ماليزيا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول، ^(ب) حمض الأنترانيليك وإيثير الإيثيل والبييريدين	٢١ آب/أغسطس ١٩٩٨
مدغشقر ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٣١ آذار/مارس ٢٠٠٣
مصر ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول والأسيتون	٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤
المكسيك ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٦ نيسان/أبريل ٢٠٠٥
المملكة العربية السعودية ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	١٨ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨
المملكة المتحدة	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
النمسا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
نيجيريا ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٨ شباط/فبراير ٢٠٠٠
هايتي ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠
أهند ^(١)	جميع المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني	٢٣ آذار/مارس ٢٠٠٠
هنغاريا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
هولندا	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
الولايات المتحدة الأمريكية	أتهيدريد الخل، الإيفيدرين، السودوإيفيدرين	٢ حزيران/يونيه ١٩٩٥ ١٩ كانون الثاني/يناير ٢٠٠١
اليابان	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩
اليونان	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٢)
الاتحاد الأوروبي (باسم جميع دوله الأعضاء) ^(٢)	جميع المواد المدرجة في الجدول الأول	١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠ ^(٨)

ملحوظة: ترد أسماء الأقاليم والمناطق الإدارية الخاصة بحروف مائلة.

- (أ) أبلغ الأمين العام جميع الحكومات بأن الحكومة المبلّغة تطلب تلقّي إشعار سابق للتصدير فيما يتعلق ببعض أو كل المواد المدرجة في الجدول الثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨ أيضاً.
- (ب) طلبت الحكومة تلقّي إشعارات سابقة للتصدير عن المستحضرات المحتوية على الإيفيدرين والسودوإيفيدرين أيضاً.
- (ج) طلبت الحكومة تلقّي إشعارات سابقة للتصدير عن الزيوت الغنية بالسافرول أيضاً.
- (د) في ١٩ أيار/مايو ٢٠٠٠، أبلغ الأمين العام الحكومات بطلب المفوضية الأوروبية، المقدّم نيابةً عن الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي، لتلقّي إشعارات سابقة لتصدير المواد المشار إليها.
- (هـ) لم يقيم الأمين العام بإبلاغها بعد، إذ طلبت حكومة بيلاروس إلى الأمين العام في رسالة لاحقة أن يوقف ذلك الإبلاغ إلى حين إنشاء آلية وطنية لتلقي الإشعارات السابقة للتصدير ومعالجتها.
- (و) إسبانيا، إستونيا، ألمانيا، أيرلندا، إيطاليا، البرتغال، بلجيكا، بلغاريا، بولندا، الجمهورية التشيكية، الدانمرك، رومانيا، سلوفاكيا، سلوفينيا، السويد، فرنسا، فنلندا، قبرص، كرواتيا، لاتفيا، لكسمبرغ، ليتوانيا، مالطة، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، النمسا، هنغاريا، هولندا، اليونان.

المرفق الحادي عشر

الاستعمالات المشروعة للمواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني من اتفاقية سنة ١٩٨٨

معرفة أشيع الاستعمالات المشروعة للمواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨، بما في ذلك العمليات والمنتجات النهائية التي يمكن أن تستعمل فيها تلك المواد، أمر ضروري للتحقق من مشروعية الطلبات أو الشحنات. وفيما يلي أشيع الاستعمالات المشروعة للمواد التي أبلغت بها الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات:

المادة	الاستعمالات المشروعة
أهيدريد الخل	عامل مؤسّتل ونازع للماء يُستعمل في الصناعات الكيميائية والصيدلانية من أجل صنع خلّات السيلولوز، ومواد سدّ المسام في المنسوجات، ومنشّطات عملية التبييض البارد، وفي تلميع الفلزّات، ولإنتاج موائع الكوابح والأصبغة والمفرقات
الأسيتون	مذيب شائع الاستخدام في الصناعات الكيميائية والصيدلانية؛ يُستعمل في إنتاج زيوت التزليق وكوسيط في صنع الكلوروفورم وفي صنع اللدائن ومواد الطلاء والورنيش ومستحضرات التجميل
حمض N-أسيتيل الأنترانيليك	يُستعمل في صنع المستحضرات الصيدلانية واللدائن والكيمياويات الدقيقة
حمض الأنترانيليك	وسيط كيميائي يُستعمل في صنع الأصبغة والمستحضرات الصيدلانية والعطور؛ كما يُستعمل في تحضير المواد الطاردة للطيور والحشرات
الإيفيدرين	يُستعمل في صنع موسّعات الشعب الهوائية (أدوية السعال)
الإيرغومترین	يُستعمل في علاج الصداع النصفي وكمعجّل للولادة
الإيرغوتامين	يُستعمل في علاج الصداع النصفي وكمعجّل للولادة
إيتر الإيثيل	مذيب شائع الاستخدام في المختبرات الكيميائية وفي الصناعات الكيميائية والصيدلانية؛ يُستخدم أساسا كمستخلص للدهون والزيوت والشموع والراتنجات؛ ولصنع الذخائر واللدائن والعطور؛ كما يُستعمل في الطب كمخدّر عام
حمض الهيدروكلوريك	يُستعمل في إنتاج الكلوريدات والهيدروكلوريدات، وفي معادلة المركبات القاعدية، كما يُستعمل كحفّاز وكمذيب في عمليات التركيب العضوي
الإيسوسافرول	يُستعمل في صنع البييرونال؛ وفي تحوير "العطور الشرقية"، وفي تقوية الرائحة العطرية في الصابون؛ ويُستعمل بمقادير صغيرة مع ساليسيلات الميثيل في منكهات جعة الجذور ومشروب الفُشاغ؛ كما يُستعمل كمبيد لآفات

المادة	الاستعمالات المشروعة
حمض الليسرجيك	يُستعمل في التركيب العضوي
٣،٤-ميثيلين ديوكسي-فينيل-٢-بروبانول	يُستعمل في صنع البيبيرونال وغيره من مكونات العطور
الميثيل إيثيل كيتون	مذيب شائع الاستخدام؛ يُستعمل في صنع مواد الطلاء، والمذيبات والمواد المذيلة للشحوم، والطلاءات اللصقة والراتنجات والبارود العديم الدخان
النورإيفيدرين	يُستعمل في صنع مزيلات احتقان الأنف وكوابح الشهية
حمض فينيل الخل	يُستعمل في الصناعات الكيميائية والصيدلانية لصنع إسترات خلات الفينيل والأمفيتامين وبعض المشتقات؛ ويُستعمل في تركيب البنسيلينات وفي صنع الروائح ومحاليل التنظيف
١-فينيل-٢-بروبانول	يُستعمل في الصناعات الكيميائية والصيدلانية لصنع الأمفيتامين والميثامفيتامين وبعض المشتقات؛ ويُستعمل أيضاً في تركيب هيكسيدرين البروبيل
البيبيردين	مذيب وكاشف شائع الاستخدام في المختبرات الكيميائية وفي الصناعات الكيميائية والصيدلانية؛ ويستخدم أيضاً في صنع المنتجات المطاطية واللدائن
البيبيرونال	يُستعمل في صناعة العطور، وفي نكهات الكرز والفانيليا، وفي التركيب العضوي، وكأحد المكونات في طاردات البعوض
برمنغنات البوتاسيوم	كاشف هام في الكيمياء العضوية التحليلية والتركيبية؛ ويُستعمل في مواد التبييض والمطهرات ومضادات الجراثيم ومضادات الفطريات وفي تنقية الماء
السودوإيفيدرين	يُستعمل في صنع موسّعات الشعب الهوائية ومزيلات احتقان الأنف
السافرول	يُستعمل في صناعة العطور، مثلاً في صنع البيبيرونال، ولتحويل الشحوم في صنع الصابون
حمض الكبريتيك	يُستعمل في إنتاج الكبريتات؛ وكمؤكسد حمضي؛ وكمادة نازعة للماء ومنقية؛ ولمعادلة المحاليل القلوية؛ وكحفّاز في التركيب العضوي؛ وفي صنع الأسمدة والمفرقات والأصباغ والورق؛ وكأحد المكونات لمنظفات مصارف المياه والسطوح الفلزية، وللمركبات المضادة للصدأ، ولموائع بطاريات السيارات
التولوين	مذيب صناعي؛ يُستعمل في صنع المفرقات والأصباغ ومواد الطلاء وغيرها من المواد العضوية، وكمادة مضافة إلى البنزين

نُبذة عن الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات

الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات (الهيئة) هي هيئة رقابية مستقلة شبه قضائية، أنشئت تعاهدياً من أجل رصد تنفيذ المعاهدات الدولية لمراقبة المخدرات. وكانت هناك منظمات سالفة لها في إطار المعاهدات السابقة لمراقبة المخدرات، يرجع تاريخها إلى عهد عصبة الأمم.

تركيبها

تتألف الهيئة من ١٣ عضواً ينتخبهم المجلس الاقتصادي والاجتماعي ويعملون بصفتهم الشخصية، لا بصفة لحكوماتهم. ويُنتخب ثلاثة أعضاء من ذوي الخبرة في ميدان الطب أو علم العقاقير أو المستحضرات الصيدلانية من قائمة أشخاص ترشحهم منظمة الصحة العالمية، وعشرة أعضاء من قائمة بالأشخاص الذين ترشحهم الحكومات. وأعضاء الهيئة هم أشخاص يحظون بثقة الجميع لما يتحللون به من كفاءة وحياد ونزاهة. ويتخذ المجلس، بالتشاور مع الهيئة، كل الترتيبات اللازمة لضمان الاستقلال التقني التام للهيئة في أداء وظائفها. وللهيئة أمانة تساعد على القيام بمهامها الوظيفية ذات الصلة بالمعاهدات. وأمانة الهيئة هي كيان إداري تابع لمكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة، لكنها ليست مسؤولة إلا أمام الهيئة بشأن المسائل الجوهرية. وتتعاون الهيئة مع المكتب تعاوناً وثيقاً في إطار الترتيبات التي اعتمدها المجلس في قراره ٤٨/١٩٩١. كما تتعاون الهيئة مع هيئات دولية أخرى معنية بمراقبة المخدرات، لا تقتصر على المجلس ولجنة المخدرات التابعة له بل تشمل أيضاً وكالات الأمم المتحدة المتخصصة ذات الصلة، وخصوصاً منظمة الصحة العالمية. وتتعاون الهيئة أيضاً مع هيئات خارج منظومة الأمم المتحدة، وبخاصة المنظمة الدولية للشرطة الجنائية (الإنتربول) ومنظمة الجمارك العالمية.

وظائفها

أُرسيت وظائف الهيئة في المعاهدات التالية: الاتفاقية الوحيدة للمخدرات لسنة ١٩٦١ بصيغتها المعدلة ببروتوكول سنة ١٩٧٢؛ واتفاقية المؤثرات العقلية لسنة ١٩٧١؛ واتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة ١٩٨٨. وعلى وجه العموم، تقوم الهيئة بما يلي:

(أ) فيما يتعلق بصنع العقاقير وتجارتها واستعمالها بصفة مشروعة، تسعى الهيئة، بالتعاون مع الحكومات، إلى ضمان توافر إمدادات كافية من العقاقير للاستعمالات الطبية والعلمية، وضمان عدم حدوث تسريب للعقاقير من المصادر المشروعة إلى القنوات غير المشروعة. وتقوم الهيئة أيضاً برصد مراقبة الحكومات للمواد الكيميائية المستخدمة في صنع العقاقير بصفة غير مشروعة، وتساعد على منع تسريب تلك المواد إلى الاتجار غير المشروع؛

(ب) فيما يتعلق بصنع المخدرات والاتجار بها واستعمالها بصفة غير مشروعة، تحدّد الهيئة مواطن الضعف في نظم المراقبة الوطنية والدولية، وتسهم في تصحيح تلك الأوضاع. وتتولّى الهيئة أيضاً مسؤولية تقييم المواد الكيميائية المستخدمة في صنع العقاقير بصفة غير مشروعة، بغية تقرير ما إذا كان ينبغي إخضاعها للمراقبة الدولية.

واضطلاعاً بمسؤولياتها، تقوم الهيئة بما يلي:

(أ) تدير نظام تقديرات للمخدرات ونظام تقييم طوعي للمؤثرات العقلية، وترصد الأنشطة المشروعة المتعلقة بالعقاقير من خلال نظام استمارات إحصائية، بهدف مساعدة الحكومات على تحقيق أمور من بينها تحقيق توازن بين العرض والطلب؛

(ب) ترصد وتشجّع التدابير التي تتخذها الحكومات لمنع تسريب المواد التي يكثر استخدامها في صنع المخدرات والمؤثرات العقلية بصفة غير مشروعة، وتقيم تلك المواد لتقرير ما إذا كان يلزم إجراء تغييرات في نطاق مراقبة المواد المدرجة في الجدولين الأول والثاني من اتفاقية ١٩٨٨؛

(ج) تحلل المعلومات المقدّمة من الحكومات أو هيئات الأمم المتحدة أو وكالاتها المتخصصة أو غيرها من المنظمات الدولية المختصة، للتأكد من تنفيذ الحكومات لأحكام المعاهدات الدولية لمراقبة العقاقير تنفيذاً وافياً، وتوصي بالتدابير العلاجية المناسبة؛

(د) تجري حواراً مستمراً مع الحكومات لمساعدتها على التقيد بالتزاماتها بمقتضى المعاهدات الدولية لمراقبة المخدرات، وتوصي عند الاقتضاء بتقديم مساعدة تقنية أو مالية تحقيقاً لهذه الغاية.

ومن واجبات الهيئة أن تطلب إيضاحات في حال حدوث ما يبدو أنه انتهاكات لأحكام المعاهدات، وأن تقترح التدابير العلاجية المناسبة على الحكومات التي لا تطبق أحكام المعاهدات تطبيقاً تاماً أو التي تواجه صعوبات في تطبيقها، وأن تساعد الحكومات، عند الاقتضاء، على تذليل تلك الصعوبات. على أنه يجوز للهيئة، إذا لاحظت عدم اتخاذ التدابير اللازمة لعلاج وضع خطير، أن تلفت انتباه الأطراف المعنية ولجنة المخدرات والمجلس الاقتصادي والاجتماعي إلى ذلك الأمر. وكملاذ أخير، تحوّل المعاهدات الهيئة أن توصي الأطراف بوقف استيراد العقاقير من أي بلد مقصّر أو تصدير العقاقير إليه أو كليهما. وفي كل الأحوال، تعمل الهيئة بالتعاون الوثيق مع الحكومات.

وتساعد الهيئة الإدارات الوطنية على الوفاء بالتزاماتها بموجب الاتفاقيات. ولهذه الغاية، تقترح الهيئة تنظيم حلقات دراسية وبرامج تدريبية إقليمية للمسؤولين الإداريين عن مراقبة العقاقير وتشارك في تلك الحلقات والبرامج.

تقاريرها

تقتضي المعاهدات الدولية لمراقبة العقاقير بأن تعدّ الهيئة تقريراً سنوياً عن أعمالها. ويتضمّن التقرير السنوي تحليلاً لحالة مراقبة العقاقير في جميع أنحاء العالم، كي تظلّ الحكومات على علم بالأوضاع القائمة والمحتملة التي قد تعرّض للخطر أهداف المعاهدات الدولية لمراقبة العقاقير. وتلفت الهيئة انتباه الحكومات إلى الثغرات ومواطن الضعف في المراقبة الوطنية وفي التقيد بأحكام المعاهدات، كما تقدّم اقتراحات وتوصيات لتحسين الأوضاع على الصعيدين الوطني والدولي. ويستند التقرير السنوي إلى المعلومات التي تقدّمها الحكومات إلى الهيئة وإلى كيانات الأمم المتحدة وسائر منظماتها. كما تُستخدم فيه معلومات مقدّمة من خلال منظمات دولية أخرى، مثل الإنتربول ومنظمة الجمارك العالمية، وكذلك من خلال المنظمات الإقليمية.

ويُستكمل تقرير الهيئة السنوي بتقارير تقنية مفصّلة، تتضمّن بيانات عن الحركة المشروعة للعقاقير المخدّرة والمؤثرات العقلية اللازمة للأغراض الطبية والعلمية، مع تحليل لتلك البيانات من جانب الهيئة. وتلك البيانات لازمة للأداء الوظيفي السليم لنظام مراقبة الحركة المشروعة للمخدّرات والمؤثرات العقلية، بما في ذلك منع تسريبها إلى القنوات غير المشروعة. علاوة على ذلك، تقتضي أحكام المادة ١٢ من اتفاقية سنة ١٩٨٨ بأن تقدّم الهيئة إلى لجنة المخدرات تقريراً سنوياً عن تنفيذ تلك المادة. وذلك التقرير، الذي يقدّم عرضاً لنتائج رصد السلائف والكيمياويات التي يكثر استخدامها في الصنع غير المشروع للمخدّرات والمؤثرات العقلية، يُنشر أيضاً كملحق للتقرير السنوي.



الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات هي الهيئة الرقابية المستقلة التي تُعنى برصد تنفيذ المعاهدات الدولية لمراقبة المخدرات. وقد أُنشئت الهيئة في عام ١٩٦٨ بمقتضى الاتفاقية الوحيدة للمخدرات لسنة ١٩٦١. وقد كانت هناك منظمات سالفة لها أُنشئت بموجب المعاهدات السابقة لمراقبة المخدرات ويرجع تاريخها إلى عهد عصبة الأمم.

وتنشر الهيئة، استناداً إلى أنشطتها، تقريراً سنوياً تحيله، عن طريق لجنة المخدرات، إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي التابع للأمم المتحدة. ويُقدّم التقرير دراسةً استقصائيةً شاملةً عن حالة مراقبة المخدرات في مختلف أنحاء العالم. وتحاول الهيئة، بوصفها هيئةً محايدةً، تحديد الاتجاهات الخطيرة والتنبؤ بها، ومن ثمّ تقترح التدابير التي يلزم اتخاذها بشأنها.

